183 වන කාණ්ඩය - 9 වන කලාපය தொகுதி 183 - இல. 9 Volume 183 - No. 9 2009 සැප්තැම්බර් 08 වන අඟහරුවාදා 2009 செப்ரெம்பர் 08, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 08th September, 2009



පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්සාඩ්)

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

නිල වාර්තාව அதிகார அறிக்கை OFFICIAL REPORT

අන්තර්ගත පුධාන කරුණු

ජනාධිපතිතුමාගෙන් ලත් සන්දේශය:

මහජන ආරක්ෂක පුකාශනය

නිවේදන:

ධම්මික කිතුල්ගොඩ මහතා වැඩ බලන පාර්ලිමේන්තුවේ මහ ලේකම් ලෙස පත් කිරීම

පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත : ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයට පෙන්සමක්

පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත: ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයේ තීරණය

කථානායකතුමාගේ සහතිකය

"ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාව : අතිරේක සාමාජිකයන්

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

පෞද්ගලිකව දැනුම් දීමෙන් ඇසු පුශ්නය:

මාධාවේදීන්ගේ වෘත්තීය අයිතීන්

ශී් ලංකා විදේශ සේවා නියුක්ති කාර්යාංශය (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත:

පළමු වන වර කියවන ලදී

විශ්වවිදාහල (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත:

දෙ වන වර සහ තුන් වන වර කියවා සම්මත කරන ලදී

ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනත : නියෝග

කල් තැබීමේ යෝජනාව:

දේශීය බීඩි කර්මාන්තය ආරක්ෂා කිරීම

පුශ්නවලට ලිඛිත පිළිතුරු

பிரதான உள்ளடக்கம்

சனாதிபதியிடமிருந்து வந்த செய்தி :

பொதுசனப் பாதுகாப்புப் பிரகடனம்

அறிவிப்புக்கள் :

திரு. தம்மிக கித்துல்கொடவை பதில் பாராளுமன்றச் செயலாளர் நாயகமாக நியமித்தல்

பாராளுமன்ற தேர்தல்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம்: உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு

பாராளுமன்ற தேர்தல்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம்: உயர்நீதிமன்றத் தீர்ப்பு

சபாநாயகரது சான்றுரை

நிலைக்குழு 'ஏ' : மேலதிக உறுப்பினர்கள்

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

தனி அறிவித்தல்மூல வினா :

ஊடகவியலாளர்களின் தொழில்ரீதியான உரிமைகள்

இலங்கை வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்புப் பணியகம் (திருத்தம்) சட்டமூலம் :

முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

பல்கலைக்கழகங்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம் :

இரண்டாம், மூன்றாம் முறைகள் மதிப்பிடப்பட்டு நிறை வேற்றப்பட்டது.

கடற்றொழில் மற்றும் நீரியல் வளங்கள் சட்டம் :

ஒழுங்குவிதிகள்

ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை :

உள்ளூர் பீடிக் கைத்தொழிலைப் பாதுகாத்தல்

வினாக்களுக்கு எழுத்துமூல விடைகள்

PRINCIPAL CONTENTS

MESSAGE FROM THE PRESIDENT:

Public Security Proclamation

ANNOUNCEMENTS:

Appointment of Mr.Dhammika Kitulgoda as Acting Secretary-General of Parliament

Parliamentary Elections (Amendment) Bill: Petition to the Supreme Court

Parliamentary Elections (Amendment) Bill: Determination of the Supreme Court

Speaker's Certificate

Standing Committee "A": Additional Members

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

QUESTION BY PRIVATE NOTICE:

Professional Rights of Media Personnel

SRI LANKA BUREAU OF FOREIGN EMPLOYMENT (AMENDMENT) BILL:

Read the First time

UNIVERSITIES (AMENDMENT) BILL:

Read the Second, and the Third time, and passed

FISHERIES AND AQUATIC RESOURCES ACT:

Regulations

ADJOURNMENT MOTION:

Safeguarding of Local Beedi Industry

WRITTEN ANSWERS TO QUESTIONS

2 — PL 004365 — 1,150 — (2009/09)

පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் **PARLIAMENT**

2009 සැප්තැම්බර් 08 වන අහහරුවාදා

2009 செப்ரெம்பர் 08, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 08th September, 2009

පු. හා. 9.30ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය. කථානායකතුමා [ගරු වී. ජ. මු.

து. வ. 9.500 பெருக்கும் இரு. 9.30 பிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் குறு**விக்கும்** மு. ப. 9.30 மணிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு டபிள்யு. ஜே. எம். லொக்குபண்டார] தலைமை வகித்தார்கள்.

The Parliament met at 9.30 a.m. MR. SPEAKER [THE HON. W. J. M. LOKUBANDARA] in the Chair.

ජනාධිපතිතුමාගෙන් ලත් සංදේශය சனாதிபதியிடமிருந்து வந்த செய்தி

MESSAGE FROM THE PRESIDENT

මහජන ආරක්ෂක පුකාශනය பொதுசனப் பாதுகாப்புப் பிரகடனம் PUBLIC SECURITY PROCLAMATION

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පහත සඳහන් සංදේශය අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගෙන් මා වෙත ලැබී ඇත.

> "ශූී ලංකා ජනාධිපති இலங்கை சனாதிபதி

President of Sri Lanka

අංකය : ජීජේඑල්/ඊආර්/145-01

2009 සැප්තැම්බර් මස 02 වන දින කොළඹ දී ය.

ගරු කථානායකතුමනි,

යටතේ 2009 සැප්තැම්බර් මස 02 දාතමින් කරනු ලබන පුකාශය මගින් ඉහත කී ආඥාපනතේ II වන කොටසේ විධිවිධාන, ශී ලංකාව මුළුල්ලේම වර්ෂ 2009 සැප්තැම්බර් මස 02 වන දින සිට කිුයාත්මක විය යුතු බව ම විසින් පුකාශ

ඉහත කී පුකාශය කිරීමට හේතුව මහජන සාමය ආරක්ෂා කිරීම හා මහජනතාවගේ ජීවිතයට අතාාවශා සැපයීම හා සේවා පවත්වා ගෙන යාම සදහා බව ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 155 වන වාාවස්ථාවේ (4) වන අනු වාාවස්ථාව අනුව කිුයා කරමින් පාර්ලිමේන්තුව වෙත දැනුම් දෙනු ලැබේ.

> අත්සන් කළේ - මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපති'

පාර්ලිමේන්තුවේ ගරු කථානායකතුමා"

නිවේදන அறிவிப்புக்கள் ANNOUNCEMENTS

ධම්මික කිතුල්ගොඩ මහතා වැඩ බලන පාර්ලිමේන්තුවේ මහ ලේකම් ලෙස පත් කිරීම

திரு. தம்மிக கித்துல்கொடவை பதில் பாராளுமன்றச் செயலாளர் நாயகமாக நியமித்தல்

APPOINTMENT OF MR. DHAMMIKA KITULGODA AS ACTING SECRETARY - GENERAL OF PARLIAMENT

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ $41(\eta_1)(2)$ වැනි වාාවස්ථාව සමග කියැවෙන 65(6) වාාවස්ථාව යටතේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා විසින් 2009 අගෝස්තු මස 29 වැනි දින සිට දින 14ක කාලයක් සඳහා සිය නිතාා ධුරයේ රාජකාරිවලට අමතරව පාර්ලිමේන්තුවේ මහ ලේකම් ලෙස වැඩ බැලීමට ධම්මික කිතුල්ගොඩ මහතා පත් කරන ලද බව මෙයින් දන්වමි.

II

පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත : ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සමක් பாராளுமன்றத் தேர்தல்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம் : உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு

PARLIAMENTARY ELECTIONS (AMENDMENT) BILL: PETITION TO THE SUPREME COURT

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 121(1) වන වාාවස්ථාව පුකාරව "පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ (සංශෝධන)" පනත් කෙටුම්පත සම්බන්ධයෙන් ශේෂ්ඨාධිකරණය වෙත ඉදිරිපත් කරන ලද තවත් එක් පෙත්සමක පිටපතක් 2009.08.18 දින මාගේ නිවේදනයේ සඳහන් පෙත්සම් හතරට අමතරව ලැබී ඇති බව ස්ථාවර නියෝග අංක 50(2)(අ) යටතේ පාර්ලිමේන්තුවට දැන්වීමට කැමැත්තෙමි.

පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත : ශේෂ්ඨාධිකරණයේ තීරණය பாராளுமன்றத் தேர்தல்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம் : உயர் நீதிமன்றுக்கு தீர்ப்பு

PARLIAMENTARY ELECTIONS (AMENDMENT) BILL: DETERMINATION OF THE SUPREME COURT

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 121(1) වන වාාවස්ථාව අනුව ශ්ෂේඨාධිකරණය හමුවේ අභියෝගයට ලක් කරන ''පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණ (සංශෝධන)" නමැති පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ ඉශ්ෂ්ඨාධිකරණයේ තීරණය ස්ථාවර නියෝග අංක 50(2)(ඇ) යටතේ පාර්ලිමේන්තුවට දැන්වීමට කැමැත්තෙමි.

මෙම පනත් කෙටුම්පතේ 2 වන වගන්තියේ $7(5)(\mathfrak{P}),\ 7(6)$ උපවගන්තියේ "නැතහොත් යම් ආගමක් හෝ ජන කොටසක් ඇහවෙන පරිදි" යන වචන සහ 4 වන වගන්තියේ 9(3) යන උපවගන්ති ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 12(1), 14(1)(අ) සහ 14(1) (ඉ) වගන්තිවලට අනුකූල නොවන බවත්, එම වගන්ති ඒ ආකාරයෙන්ම සම්මත කර ගත හැක්කේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 84(2) වාාවස්ථාව පුකාරව විශේෂ බහුතර ජන්දයකින් පමණක් බවත් ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 123 වන වගන්තිය අනුව ලේෂ්ඨාධිකරණය තීන්දූ කර ඇත.

එසේම එකී 2 වන වගන්තියේ $7(5)(\mathfrak{p}),\,7(6)$ උපවගන්තිය සහ 4 වන වගන්තියේ 9(3) උපවගන්ති ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය විසින් දක්වා ඇති පරිදි සංශෝධනය කළහොත් පමණක් එම වගන්ති ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවට අනනුකූල නොවන බවත් ශේෂ්ඨාධිකරණය තීරණය

ඉහත වගන්ති හැරුණ විට අනෙකුත් වගන්ති ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවට අනනුකූල නොවන බවත් ශ්රේෂ්ඨාධිකරණය වැඩිදුරටත් තීරණය කර ඇත.

ශ්ෂේඨාධිකරණ තීරණය අද දින කාර්ය සටහන් දැක්වෙන නිල වාර්තාවේ මුදුණය කළ යුතු යයි මම නියෝග කරමි.

ශුේෂ්ඨාධිකරණයේ තීරණය :

உயர் நீதிமன்றத் தீர்ப்பு :

Determination of the Supreme Court:

IN THE SUPREME COURT OF THE DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF SRI LANKA

In the matter of an Application in terms of Article 121 of the Constitution.

"PARLIAMENTARY ELECTIONS (AMENDMENT) BILL"

SC. (SD) No. 03/2009

M. T. Hasan Ali, Member of Parliament, Secretary General, Sri Lanka Muslim Congress' "Dharussalam", 53, Vauxhall Street, Colombo 02

Petitioner

- SC. (SD) No. 04/2009 1. Mavai Somasundaram Senathirajah No.16 (30), Martin Road, Jaffna.
 - Gajendrakumar Gangaser Ponnnambalam No.16, Queens Road, Colombo 03.

Petitioners

SC. (SD) No. 06/2009

Mangala Samaraweera 141/5, Galkanuwa Road, Gorakana, Moratuwa.

Petitioner

SC. (SD) No. 07/2009

Wimal Rodrigo. Deputy Secretary, Lanka Sama Samaja Party, 457, Dr. Colvin R. De Silva Mawatha, Colombo 02.

Petitioner

Vs.

The Attorney General Attorney General's Department, Colombo 12.

Respondent

PRESENT : J.A.N. de Silva

Chief Justice

K. Sripavan, P. A. Ratnayake Judge of the Supreme Court Judge of the Supreme Court

COUNSEL: Dr. Jayampathy Wickramarate, PC. With Nizam Kariapper and A.M. Faiz for Petitioner in SC. (SD) 03/2009

> Nerin Pulle, SSC. With Rajiv Goonetilleke SC. For A.G. in SC. (SD) 03/2009.

> A.P. Niles with Prof. H.M. Zfrullah, for Intervenient-Petitioner in SC. (SD) 03/2009.

Viran Corea for Petitioners in SC. (SD) 04/2009.

Nerin Pulle, SSC. With Mahen Gopallawa SC. For A.G. in SC. (SD) 04/2009.

M.A. Sumanthiran with Viran Corea for Petitioner instructed by paul Ratnayake Associates in SC. (SD), 06/09.

Nerin Pulle, SSC. With Rajiv Goonetileke SC. For A.G. in SC. (SD) 06/2009.

Dr. Jayampathy Wickramarate, PC. With Pubudini Wickramartne and Nimal Rodrigo SC. (SD) 07/2009.

Nerin Pulle, SSC. With Ms. Shahida Barrie SC. For A.G. in SC. (SD) 07/2009.

Court assembled for hearing on 31st August 2009 at 10.00 a.m.

A Bill titled "Parliamentary Elections (Amendment) Bill" has been presented to Parliament and was placed on the Order Paper of Parliament on 6th August 2009.

Four Petitions numbered as above have been presented invoking the jurisdiction of this Court in terms of Article 121(1) of the Constitution.

Upon receipt of the Petitions the Court issued notice on the Attorney General as required by Article 134(1) of the Constitution.

Counsel representing the Petitioners and the Attorney General were heard before this Bench at the sittings held on 31st August 2009.

The Bill seeks to repeal Sub Sections (4), (5), (6), (7), (8), (9) and (10) of Section 7 of the Parliamentary Elections (Act) No. 1 of 1981 and replace Section 8 and 9 thereof.

Counsel for the Petitioners sought to object to the constitutionality of the following provisions in the Bill.

Sections 7(5)(b) and 7(6) in Clause 2 Sections 8(2) and 8(4) in Clause 3 Sections 9(3)(i) in Clause 4

Section 7 in Clause 2 deals with "recognized political parties" for the purpose of Parliamentary Elections. Sections 7(4), (5) and (6) deal with the selection process of "recognized political parties."

Section 7(5) states as follows:-

"Upon receipt of an application duly made under sub section (4) on behalf of any political party, the Commission shall, after such inquiry as it may deem

- (a) if in the opinion of the Commission such party is a political party and is organized to contest elections under the Act; and"
- (b) if the Commission is satisfied that such party has been engaged in political activities for a continuous period of at least four years prior to the date of the making of such application or that out of at least two candidates nominated by such party at least one was successful at the last Parliamentary general election or that out of at least five candidates nominated by such party for five defferent Provincial Councils at least three were successful at the last provincial elections, held immediately preceding the date of application of such party, make Order
 - that such party shall be entitled to be treated as a recongnized political party for the purpose of elections, subject however, to the provisions of this Act;
 - (ii) allotting an approved symbol to such party, being the approved symbol which the political party wishes to have allocated to it out of the approved symbols, determined by the Commission in its absolute discretion, but not being the approved symbol of any other political party which is entitled to be so treated."

Petitioners contend that Section 5(b) does not make provision for parties that would be formed based on political alliances. In recent times it has become common for political parties to form alliances among parties and contest under an alliance which will be a new political party for the purpose of the election.

It was submitted that Section 5(b) as presently worded would not permit recognition of such a new alliance as a recognized political party. It was contended that it would affect the franchise which is a part of sovereignty of the people in terms of Article 3 of the Constitution. It was also contended that it would prevent a voter from voting for such an alliance at a Parliamentary election and would accordingly violate freedom of expression contained in Article 14(1)(a) of the Constitution in accordance with the Judgement of Mediwaka Vs. Dayananda Dissanayake [(2001) 1 SLR 177].

The Senior State Counsel submitted that there was no intention on the part of the State to preclude parties based on political alliances being accepted as recognized political parties. The fundamental right to equality too acquires that laws should apply equally in respect all persons including political parties.

We are of the view that Section 5(b) as presently worded would not permit recognition of an alliance as contended by the Petitioner. Due to the aforementioned reasons Section 7(5)(b) is inconsistent with Articles 12(1) and 14(1)(a) of the Constitution and therefore would require to be passed by the special majority as laid down by Article 84(2) of the Constitution.

It is also our view that this inconsistency with the constitution would cease if the following words are added at the end of Sub Section 5 of Section 7 of the Bill.

"The words "such party" in this sub section would include a constituent party of a party formed based on a political alliance."

Petitioner also objected to Section 7(6) in Clause 2 of the Bill. Section 7(6) of the Bill states as follows:-

"A political party shall not be entitled to be treated as a recognized political party under paragraph (a) of sub section (5) if its name is identical with the name of any party which is already entitled to be treated as a recognized political party or in the opinion of the Commission so nearly resembles such name as to be calculated to mislead, confuse or deceive or signifies any religion or community."

The Petitioners are of the view that the words "or signifies any religion or community" would prevent a political party having a name which signifies a religion or a community from being considered as a recognized political party.

Learned Senior State Counsel stated that it was never intended to prevent consideration of political parties which have names that signifies any religion or community from being recognized as a "recognized political party". When Article 41A(3) of the Seventeenth Amendment to the Constitution recognizes minority communities, the Court is of the view that the words "or signifies any religion or community" are superfluous and may amount to interference with the franchise of the people as dealt with in Articles 3 and 4(e) of the Constitution thereby leads to a possible violation of Article 14(1)(a) and 14(1)(e).

In the circumstances, the Court recommended and the Senior State Counsel agreed to move for an amendment at the Committee Stage of Parliament to have the said words deleted from Section 7(6).

Petitioners also objected to Section 8(2) and 8(4) in Clause 3 of the Bill. Section 8(2) and 8(4) states as follows:-

Section 8(2) - "Every recognized political party shall hold a general meeting once a year or as specified in the Constitution of the party. The procedure to be followed at such meeting shall be specified in such Constitution. The notice of the holding of such meeting indicating the venue, time, date of such meeting shall be published by the Secretary of such recognize political party in daily newspapers circulating in Sri Lanka in the Sinhala, Tamil and English languages, at least there weeks before the date of the meeting. I order that the members of such party become aware of such meeting."

Section 8(4)- "A copy of the annual statement of accounts of every recognized political party audited by a registered auditor shall be public in the Sinhala, tamil and English languages in newspapers published in Sri Lanka and an audited copy of such statement shall be furnished to the Commission by the Secretary of the party within sixty days after the end of every financial year. Such statement also shall contain details of donations in cash or kind received by the political party. Such statement shall also contain names and addresses of donors, the nature of the donation and where the donation consists of money the amount in rupees and if the cash donation is made from abroad, the amount in rupees and if the donation is in kind the description of the items received."

The Petitioners contend that these provisions are not necessary for a proper administration of the Parliamentary Elections Act and would cause an unfair burden on the political parties and would result in a violation of Article 14(1)(a) as it would affect the right of voters in exercising their freedom of expression. They also contend that in the context of the Provisions in Section 8(7), 8(10) and 9(1) of the Bill, this would repose arbitrary powers on the Commission and would be violative of Article 12(1) of the Constitution.

Senior State Counsel states that recognized political parties are accorded a host of privileges under the Parliamentary Elections Act and other electoral laws at public expense and accordingly, it is necessary to have transparency and accountability of the activities of recognized political parties. Counsel also referred to the judgment of this Court in Environmental Foundation Ltd. Vs. Urban Development Authority [SC. (FR) Application No.47/2004,SC. Minutes dated 23.11.2005] where right to information was considered as a constitutent element of the freedom of speech and expression guaranteed under Article 14(1) (a) of the Constitution. Counsel further stated that the information required to be furnished by the political parties would be necessary to secure the rights of

The public obtain relevant information in accordance with their rights guaranteed by Article 14 (1) (a) of the Constitution.

Senior State Counsel also submitted that powers under Section 8(7)(a) is to be exercised with adequate safe guards as the said Clause specifically states that such information or document could be called for "purposes of exercising the powers conferred on the Commission under this Act."

It is observed that general or special directions under Section 8(10) could be issued only where it "may be necessary for the effective and efficient implementation of the provisions" of Sections (7) and (8).

After considering these submissions, the Court is of the view that Sections 8(2) and 8(4) in Clause 3 are not inconsistent with the Provisions of the Constitution.

The Petitioners objected to Clause 4 which contains Section 9(3)(i) of the Bill. The Petitioners took up the position that this Clause will prevent a political party formed consequent to a political alliance from continuing to be a recognized political party. Accordingly, Petitioners argued that this Clause violates Article 14(1)(a) of the Constitution. Learned Senior State Counsel took up the position that this submission is misconceived on the basis that these provisions do not suggest that the nomination should have been by means of a list submitted in the name of that very party (the party of the political alliance). He stated that if one of the constituent parties could satisfy the requirement in Section 9(3)(1) it would suffice. The Court is of the view that the words "such party" in Clause 9(3)(1) do not refer to a constituent party and therefore this provision could affect the rights of a party formed consequent to a political alliance and therefore would be inconsistent with Article 14(1)(a) of the Constitution.

It is also our view that this inconsistency would cease if the following words are added at the end of Sub Section 3 of Section 9 of the Bill.

"The words "such party" in this sub section would include a constituent party of a party formed based on a political alliance".

For the reasons stated above, we make a determination in terms of Article 123 of the Constitution as follows:-

(1) Section 7(5)(b) in clause to of the Bill in its present form is inconsistent with Articles 12(1) and 14(1)(a) of the Constitution and therefore this Bill may only be passed by a special majority as provided for in Article 84 (2) of the Constitution.

We make a further determination in terms of Article 123 of the Constitution that inconsistency stated above would cease if Clause 7(5) is replaced by a Provision on the following lines;

- "Upon receipt of an application duly made sub section (4) on behalf of any political party, the Commission shall, after such inquiry as it may deem fit -
- (c) if in the opinion of the Commission such party is a political party and is organized to contest elections under the Act; and"
- (d) if the Commission is satisfied that such party has been engaged in political activities for a continuous period of at least four years prior to the date of the making of such application or that out of at least two candidates nominated by such party at least one was successful at the last parliamentary general election or that out of at least five candidates nominated by such party for five different Provincial Councils at least three were successful at the last provincial elections, held immediately preceding the date of application of such party, make Order -

- (iii) that such party shall be entitled to be treated as a recognized political party for the purpose of elections, subject however, to the provisions of this Act;
- (iv) allotting an approved symbol to such party, being the approved symbol which the political party wishes to have allocated to it out of the approved symbols, determined by the Commission it its absolute discretion, but not being the approved symbol of any other political party which is entitled to be so treated.

The words "such party" in this sub section would include a constituent party of a party formed based on a political alliance."

(2) Clause 9(3) of the Bill in its present form is inconsistent with Article 14(1)(a) of the Constitution and therefore this Bill may only be passed by the special majority as provided for in Article 84(2) of the Constitution.

We make a further determination in terms of Article 123 of the Constitution that inconsistency stated above would cease if Clause 9(3) is replaced by a Provision on the following lines;

- "A Political party which is entitled to be treated as a recognized political party for the purpose of elections shall cease to be so entitled -
 - (i) if not one single candidate of such party is nominated for two consecutive Parliamentary general elections;
 - (ii) if it does not conform to the requirements of sub sections (1), (3) (4) and (7) of section 8.

The words "such party" in this sub section would include a constituent party of a party formed based on a political alliance."

(3) The words "or signifies any religion or community" be deleted from Section 7(6) in Clause 2.

Subject to the aforesaid, none of the other provisions of the Bill are inconsistent with any provisions of the Constitution.

We wish to place on record our appreciation of the assistance rendered to Court by the Senior State Counsel and the Counsel for the Petitioners.

J. A. N. de Silva Chief Justice.

K. Sripavan Judge of the Supreme Court

P. A. Ratnayake Judge of the Supreme Court

කථානායකතුමාගේ සහතිකය சபாநாயகரது சான்றுரை SPEAKER'S CERTIFICATE

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker)

ශී ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 79 වැනි වාවස්ථාව අනුව 2009 අගෝස්තු මස 21 වන දින අම්බුලුවාව දිසානායක මුදියන්සේලාගේ ජයරත්න ආගමික මධාස්ථානය සහ ජෛව විවිධත්ව සංකීර්ණ භාර අරමුදල නමැති පනත් කෙටුම්පතෙහි ද,

2009 අගෝස්තු මස 31 වන දින ලසන්ත අලගියවන්න පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) නමැති පනත් කෙටුම්පතෙහි ද මවිසින් සහතිකය සටහන් කරන ලද බව දන්වනු කැමැත්තෙමි.

"ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාව : අතිරේක සාමාජිකයන්

நிலைக்குழு "ஏ" : மேலதிக உறுப்பினர்கள் STANDING COMMITTEE "A" : ADDITIONAL MEMBERS

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

"ශ්‍රී ලංකා කුඩා කර්මාන්ත මණ්ඩල (සංස්ථාගත කිරීමේ) (සංශෝධන)" පනත් කෙටුම්පත සලකා බැලීම පිණිස "ඒ"ස්ථාවර කාරක සභාවේ සභාපති වශයෙන් සභාපති නාමාවලියේ මන්තුී ගරු ලලිත් දිසානායක මහතා 139 වැනි ස්ථාවර නියෝගය යටතේ මවිසින් පත් කරන ලද බව දන්වනු කැමැත්තෙමි.

තවද, එම පනත් කෙටුම්පත සලකා බැලීම පිණිස "ඒ" ස්ථාවර කාරක සභාවට මතු පළ වන මන්තීන් අතිරේක සාමාජිකයන් වශයෙන් මවිසින් නම් කරන ලද බව දන්වනු කැමැත්තෙමි.

ගරු ජීවත් කුමාරණතුංග මහතා

ගරු සී. බී. රත්නායක මහතා

ගරු රෝහිත බෝගොල්ලාගම මහතා

ගරු සාලින්ද දිසානායක මහතා

ගරු (ආචාර්ය) මර්වින් සිල්වා මහතා

ගරු එම්. එස්. සෙල්ලසාමි මහතා

ගරු රේණුකා හේරත් මහත්මිය

ගරු ගාමිණි ජයවිකුම පෙරේරා මහතා

ගරු විජිත හේරත් මහතා

ගරු අර්ල් ගුණසේකර මහතා

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

ගරු ජී. ජී. පොන්නම්බලම් මහතා

ගරු (පූජාා) උඩුවේ ධම්මාලෝක හිමි

ගරු (පූජා3) අලව්වේ නන්දාලෝක හිමි

ගරු ඩුලිප් විජේසේකර මහතා

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

2008 වර්ෂය සඳහා මැතිවරන කොමසාරිවරයාගේ පාලන වාර්තාව -[අගුාමාතාතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාතුමා සහ රාජාා ආරක්ෂක, මහජන ආරක්ෂාව, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ නියෝජාා අමාතාා ගරු රක්නසිරි විකුමනායක මහතා වෙනුවට ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

සභාලම්සය මත තිබිය යුතුයයි තියෝග කරන ලදී. சபாபி க்கில் இருக்குக் கட்டளையிடப்பட்டது

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (නාගරික සංවර්ධන හා පූජා භූමි සංවර්ධන අමාතාෘතුමා සහ ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன - நகர அபிவிருத்தி, புனித பகுதிகள் அபிவிருத்தி அமைச்சரும் அரசாங்கக் கட்சியின் முதற்கோலாசானும்)

(The Hon. Dinesh Gunawardena - Minister of Urban Development and Sacred Area Development and Chief Government Whip)

ගරු කථානායකතුමනි, මම අගුාමාතානුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතානුමා සහ රාජාා ආරක්ෂක, මහජන ආරක්ෂාව, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ නියෝජාා අමාතානුමා වෙනුවෙන් පහත සඳහන් වාර්තා ඉදිරිපත් කරමි.

- (i) 2008 වර්ෂය සඳහා සේවා නියුක්තයන්ගේ භාර අරමුදල් මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තාව; සහ
- (ii) 2008 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා සුරුකුම්පත් සහ විනිමය කොමිෂන් සභාවේ වාර්ෂික වාර්තව.

මෙම වාර්තා මුදල් හා කුමසම්පාදන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කල යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ශී ලංකා මහජන උපයෝගිතා කොමිෂන් සභාව සඳහා විදුලිබල කර්මාන්තය පිළිබඳ පොදු පුනිපත්ති මාර්ගෝපදේශ. සැලසුම් කි්යාත්මක කිරීමේ අමාතා [ගරු පී. දයාරත්න මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

- (i) 2008 වර්ෂය සඳහා නිකුණාමලය දිස්නික් ලේකම කාර්යාලයේ කාර්ය සාධන වාර්තාව හා ගිණුම්; සහ
- (ii) 2008 වර්ෂය සඳහා පොළොන්නරුව දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලයේ වාර්ෂික කාර්ය සාධන වාර්තාව හා ගිණුම්.- අගුමාතාතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතාතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක, මහජන ආරක්ෂාව, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ නියෝජාා අමාතා ගරු රත්නසිරි විකුමනායක මහතා වෙනුවට [ගරු දිනේෂ් ගුණර්ධන මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා (ජනමාධා හා තොරතුරු අමාතා සහ වාාවසාය සංවර්ධන හා ආයෝජන පුවර්ධන අමාතානුමා)

் (மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா - மக்கள் தொடர் பாடல், தகவல் அமைச்சரும் தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி, முதலீட்டு ஊக்குவிப்பு அமைச்சரும்)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa - Minister of Mass Media and Information and Minister of Enterprise Development and Investment Promotion)

2007 වර්ෂය සඳහා ලංකාවේ සීමාසහිත එක්සත් පුවෘත්ති පතු සමාගමේ වාර්ෂික වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව ජනමාධාන හා තොරතුරු කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාර්ක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්නය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

-வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

2005 අංක 36 දරන සේවකයන්ගේ අයවැය සහන දීමනාව පනතේ 11 වැනි වගන්තිය යටතේ සාදන ලද නියෝග — කම්කරු සබඳතා හා මිනිස්බල අමාතාා ගරු අතාවුද සෙනෙව්රත්න මහතා වෙනුවට [ගරු ආචාර්ය මර්චින් සිල්වා මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, විදාාා හා තාක්ෂණ අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මම 2006 වර්ෂය සඳහා ජාතික විදාාා හා තාක්ෂණ කොමිෂන් සභාවේ වාර්ෂික වාර්තාව ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව විදාහ හා තාක්ෂණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

2009 අංක 13 දරන පරිපූරක ඇස්තමෙන්තුව .- [නැවත පදිංචි කිරීම හා ආපදා සහන සේවා අමාතා ගරු රිසාඩ් බදියුදීන් මහතා වෙනුවට ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

2007 වර්ෂය සඳහා පරිසර හා ස්වාභාවික සමපත් අමාතාාංශයේ වාර්ෂික කාරය සාධනය හා ගිණුම් .- [පරිසර හා ස්වාභාවික සමපත් අමාතාා ගරු පාඨලී වම්පික රණවක වෙනුවට ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

උපලද්ශක කාරක සභා වාර්තා ஆலோசனைக் குழு அறிக்கைகள் CONSULTATIVE COMMITTEE REPORTS

ගරු රංජික් සියඔලාපිටිය මහතා (රාජාා ආදායම් හා මුදල් අමාතා සහ මුදල් හා කුමසම්පාදන නියෝජාා අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் சியம்பலாப்பிட்டிய - அரச இறைவரி, நிதி அமைச்சரும் நிதி, திட்டமிடல் பிரதி அமைச்சரும்)

(The Hon. Ranjith Siyambalapititya - Minister of State Revenue and Finace and Deputy Minister of Finance and Planning)

ගරු කථානායකතුමනි, මුදල් හා කුමසම්පාදන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සභාපතිතුමා වෙනුවෙන් මම පහත සඳහන් වාර්තා සම්බන්ධයෙන් මුදල් හා කුමසම්පාදන කටයුතු පිළිබද උපදේශක කාරක සභාවේ වාර්තාව ඉදිරිපත් කරමි.

- (i) 2008 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා මහ බැංකුවේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- (ii) 2008 වර්ෂය සඳහා මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතාාංශයේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- (iii) 2008 වර්ෂය සඳහා කඳුරට සංවර්ධන බැංකුවේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- (iv) 2008 වර්ෂය සඳහා ජාතික ඉතිරි කිරීමේ බැංකුවේ වාර්ෂික වාර්තාව සහ ගිණුම;
- (v) 2008 වර්ෂය සඳහා ලංකා බැංකුවේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- (vi) 2008 වර්ෂය සඳහා මහජන බැංකුවේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- (vii) 2003 අංක 3 දරන රාජාා මූලාා කළමනාකරණ (වගකීම) පනතේ 10 වෙනි වගන්තිය යටත් නිකුත් කරන ලද 2009 වසර මැද රාජාා මූලාා තත්ත්වය පිළිබඳ වාර්තව ; සහ
- (viii) 2008 වර්ෂය සඳහා රජරට සංවර්ධන බැංකුවේ වාර්ෂික වාර්තාව

සහාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන උදී. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ගරු එච්. ආර්. මිනුපාල මහතා (පාරිභෝගික කටයුතු අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு எச். ஆர். மித்திரபால - நுகர்வோர் அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. H. R. Mithrapala - Minister of Consumer Affairs)

ගරු කථානායකතුමනි, අධිකරන හා නීති පුතිසංස්කරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සභාපතිතුමා වෙනුවෙන් මම 2007 වර්ෂය සඳහා උපරිමාධිකරණ සංකීර්ණ කළමනාකරණ මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තාව සම්බන්ධයෙන් අධිකරන හා නීති පුතිසංස්කරණ කටයුතු පිළිබද උපදේශක කාරක සභාවේ වාර්තාව ඉදිරිපත් කරමි.

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ගරු එස්. බී. නාවින්න මහතා (ගුාමීය කර්මාන්ත හා ස්වයං රැකියා පුවර්ධන අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு எஸ். பி. நாவின்ன - கிராமியக் கைத்தொழில், சுயதொழில் ஊக்குவிப்பு அமைச்சர்)

(The Hon. S. B. Nawinne - Minster of Rural Industries and Self-employment Promotion)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් වාර්තා සම්බන්ධයෙන් ගුාමීය කර්මාන්ත හා ස්වයං රැකියා පුවර්ධන කටයුතු පිළිබද උපදේශක කාරක සභාවේ වාර්තාව ඉදිරිපත් කරමි:

- (i) 2006 වර්ෂය සඳහා ලංකා කාර්මික සංවර්ධන මණ්ඩලයේ අධාාක්ෂ මණ්ඩලයේ වාර්තාව හා ගිණුම්;
- (ii) 2006 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා හස්ත කර්මාන්ත මණ්ඩලයේ (ලක්සල) වාර්ෂික වාර්තාව; සහ
- (iii) 2007 වර්ෂය සඳහා ජාතික මෝස්තර මධාාස්ථානයේ වාර්ෂික වාර්තාව සහ ගිණුම් පුකාශනය.

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

- (i) 2006 හා 2007 වර්ෂ සඳහා රාජාා දැව සංස්ථාවේ වාර්ෂික වාර්තාව ;සහ
- (ii) 2006 හා 2007 වර්ෂ සඳහා මධාම පරිසර අධිකාරියේ වාර්ෂික වාර්තාව.- [පරිසර හා ස්වාභාවික සම්පත් අමාතාා ගරු පාඨලී චම්පික රණවක මහතා වෙනුවට ගරු ජීවන් කුමාරතුංග මහතා.]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

පිළිගන්වන ලද වාර්තා சமர்ப்பிக்கப்பட்ட அறிக்கைகள் REPORTS PRESENTED

ශී ල∙කා ජමාඅත් අන්සාරිස් සුන්නතිල් මොහමදියා ආයතනය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

இலங்கை ஜமாஅத் அன்சாரிஸ் சுன்னத்தில் முஹம்மதிய்யா (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

JAMA'ATH ANSARIS SUNNATHIL MOHAMMADIYYA OF SRI LANKA (INCORPORATION) BILL

ගරු ඒ. එම්. එම්. නවුෂාඩ් මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. எம். எம். நவுஷாத்) (The Hon. A. M. M. Naoshaad)

Hon. Speaker, on behalf of the Chairman of Standing Committee "B" I present the Report of the Standing Committee "B" on the Jama'ath Ansaris Sunnathil Mohamimadiyya of Sri Lanka (Incorporation) Bill" together with the Minutes of the Proceedings.

"REPORT

The Committee considered the 'Jama'ath Ansaris Sunnathil Mohammadiyya of Sri Lanka (Incorporation) Bill' with the amendments made by the Legal Draftsman and have agreed to it as amended in the attached reprint."

පනත් කෙටුම්පත ' බී ' ස්ථාවර කාරක සභාව විසින් වාර්තා කරන ලද පරිදි 2009 සැප්තැම්බර් 09 වන බදාදා සලකා බලනු ලැබේ.

சட்டமூலம், நிலைக்குழு "பி" இனால் அறிக்கை செய்யப்பட்டவாறு 2009 செப்ரெம்பர் 09, புதன்கிழமை பரிசீலிக்கப்படவிருக்கிறது. Bill, as reported by Standing Committee "B" to be considered upon Wednesday, 09th September, 2009.

තාලියවක ශී ආනන්ද බෝධි සංස්කෘතික පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

தாலியவக்க ஸ்ரீ ஆனந்த விஹாரை கலாசார மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

THALIYAWAKA SRI ANANDA BODHI CULTURAL FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

ගරු සාගල රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு சாகல ரத்நாயக்க) (The Hon. Sagala Ratnayaka)

ගරු කථානායකතුමන්, "බී" ස්ථාවර කාරක සභාවේ සභාපතිතුමා වෙනුවෙන් මම තාලියවක ශී ආනන්ද බෝධි සංස්කෘතික පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ "බී" ස්ථාවර කාරක සභාවේ වාර්තාව හා එහි කාර්ය සටහන් ඉදිරිපත් කරමි.

"වාර්තාව

'නාලියවක ආනන්ද බෝධි සංස්කෘතික පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ)' නමැති පනන් කෙටුම්පත් සම්පාදක විසින් කරන ලද සංශෝධන සහිතව කාරක සභාව සලකා බැලු අතර, මෙයට අමුණා ඇති පුනර් මුදුණයේ දැක්වෙන යථෝක්ත සංශෝධන සහිතව පනත් කෙටුම්පතට එකහ වී ඇත."

පනත් කෙටුම්පත ' බී ' ස්ථාවර කාරක සභාව විසින් වාර්තා කරන ලද පරිදි 2009 සැප්තැම්බර් 09 වන බදාදා සලකා බලනු ලැබේ.

சட்டமூலம், நிலைக்குழு "பி" இனால் அறிக்கை செய்யப்பட்டவாறு 2009 செப்ரெம்பர் 09, புதன்கிழமை பரிசீலிக்கப்படவிருக்கிறது. Bill, as reported by Standing Committee "B" to be considered upon Wednesday, 09th September, 2009.

කරුණා සමාධි සංවිධානය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

கருணா சமாதி ஒழுங்கமைப்பு (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் KARUNA SAMADHI ORGANIZATION (INCORPORATION) BILL

ගරු ඒ. එම්. එම්. නවූෂාඩ් මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. எம். எம். நவுஷாத்) (The Hon. A. M. M. Naoshaad)

Hon. Speaker, on behalf of the Chairman of Standing Committee "A" I present the Report of the Standing Committee "A" on the Karuna Samadhi Organization (Incorporation) Bill" together with the Minutes of the Proceedings.

"REPORT

The Committee considered the 'Karuna Samadhi Organization (Incorporation) Bill' with the amendments made by the Legal Draftsman and have agreed to it as amended in the attached reprint."

පනත් කෙටුම්පත 'ඒ ස්ථාවර කාරක සභාව විසින් වාර්තා කරන ලද පරිදි 2009 සැප්තැම්බර් 09 වන බදාදා සලකා බලනු ලැබේ.

சட்டமூலம், நிலைக்குழு 'ஏ' இனால் அறிக்கை செய்யப்பட்டவாறு 2009 செப்ரெம்பர் 09, புதன்கிழமை பரிசீலிக்கப்படவிருக்கிறது. Bill, as reported by Standing Committee "A" to be considered upon Wednesday, 09th September, 2009.

ෙපත්සම්

மனுக்கள் PETITIONS

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු සුමේධා ජී. ජයසේන මහත්මිය - පැමිණ නැත.

ගරු ජීවන් කුමාරණතුංග මහතා (ඉඩම් හා ඉඩම් සංවර්ධන අමාතාතුමා)

் (மாண்புமிகு ஜீவன் குமாரணதுங்க - காணி, காணி அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(The Hon. Jeewan Kumaranatunga - Minister of Lands and Land Development)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙක්සම දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) පිළියන්දල, මකුඑදුව, සමගි මාවක, අංක 72 දරන ලිපිනයෙහි පදිංචි ඩී. එම්. පී. දිසානායක මහතාගෙන් ලැබුණු පෙක්සම, සහ
- (2) මොරටුව, රාවතාවත්ත, අංක 05 දරන ලිපිනයෙහි පදිංචි කේ. ඒ. ටයිටස් ද සිල්වා මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් ජුේමජයන්ත මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු පී. චන්දුසේකරන් මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු එච්. ආර්. මිතුපාල මහතා

(மாண்புமிகு எச். ஆர். மித்திரபால)

(The Hon. H. R. Mithrapala)

ගරු කථානායකතුමනි, මම බොරලැස්ගමුව, පිරිවෙන පාර, අංක 114/7 දරන ලිපිනයෙහි පදිංචි සී. ඩී. එව්. සමරප්පුලි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් පිළිගන්වමි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ජුම්ලාල් ජයසේකර මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු මහින්ද රක්නතිලක මහතා (ජෙෂකර්ම සංවර්ධන අමාතෲතුමා)

(மாண்புமிகு மஹிந்த ரத்னதிலக - நெசவுக் கைத்தொழில் அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(The Hon. Mahinda Ratnatilaka - Minister of Textile Industry Development)

ගරු කථානායකතුමනි, මම කොළඹ 01, සර් බාරොන් ජයතිලක මාවත, අංක 75 දරන ස්ථානයේ පිහිටි ශී ලංකා රාජාා ඖෂධ නීතිගත සංස්ථාවේ සේවය කරන ඩී. ආර්. කුරුප්පුමුල්ලගේ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් පිළිගත්වමි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මංගල සමරවීර මහාත - පැමිණ නැත.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Vajira Abeyawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් හය පිළිගන්වමි.

(1) මකොළ, මාකොළ දකුණ, අංක 453/5 දරන ලිපිනයෙහි පදිංචි ජේ. එම්. එම්. එස්. ජයසුන්දර මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; [ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා]

- අම්බලන්ගොඩ, මහා විහාරය පාර ලිපිනයෙහි පදිංචි ජේ. ඩබ්ලිව්. ජයන්ත මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- වලස්මුල්ල, හොරේවෙල, "සෝමසෙවණ" නිවසෙහි පදිංචි එච්. ආර්. එම්. සෝමපාල මහතාගෙන් ලැබුණු
- හල්දුම්මුල්ල, හරංකහව, හෙළකුඹුර පදිංචි ශී්යාණි උදය කුමාරි මෙනෙවියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- වංචාවල, පනාගමුව පදිංචි කේ. එස්. සෙම්බප්පෙරුම මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- දොඩන්දුව, වලමුල්ල පාර ලිපිනයෙහි පදිංචි එල්. ජී. එච්. වසන්තා දමයන්ති මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ගරු අජිත් කුමාර මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු එන්. ඩී. නිමල් ජේමවංශ ජයසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு என். டி. நிமல் பிரேமவன்ச ஜயசிங்க) (The Hon. N. D. Nimal Premawansa Jayasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, මම මහනුවර දුම්රිය ධාවනාගාරයෙහි

සේවය කරන ජේ. එම්. එන්. මායා දූන්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් පිළිගත්වමි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ගරු විජිත රණවීර මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු ඒ. එම්. එම්. නවූෂාඩ් මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. எம். எம். நவுஷாத்) (The Hon. A. M. M. Naoshaad)

Hon. Speaker, I present a petition from Mr. M. A. Anver Ali of No. 251/3, Hijra 1st Road, Sammanthurai.

ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් මහජන පෙත්සම් කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public Petitions.

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ශී් ලංකාවේ ලියාපදිංචි ගුවන් යානා සහ නැව් : අයවැය සහන

இலங்கையில் பதிவு செய்யப்பட்ட விமானங்கள் மற்றும் கப்பல்கள் : வரவு செலவுத்திட்ட நன்மைகள் AIRCRAFT AND SHIPS REGISTERED IN SRI LANKA: BUDGET

BENEFITS

0063/'09

01. ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

වාරිමාර්ග හා ජල කළමනාකරණ අමාතෲතුමා සහ වරාය හා ගුවන් සේවා අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (2) :

(අ) ගුවන් යානා සහ නැව්වලට ශුී ලංකාවේ ලියාපදිංචිවීමට 2008.01.01 දින සිට කිුයාත්මක වූ අය-වැය ලේඛනයෙන් සහන සලසා තිබු බව එතුමා දන්නෙහිද?

- (ආ) (i) 2007.12.31 දින දක්වා ලියාපදිංචි වූ නැව් සහ ගුවන් යානා සංඛ්‍යාව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;
 - (ii) මෙම සහන සැලසීමෙන් අනතුරුව, එලෙස ලියාපදිංචි වූ නැව් සහ ගුවන් යානා සංඛ්‍යාව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;
 - (iii) එම සහන සැලසීම නිසා අහිමිවූ ආදායම් පුමාණය කොපමණද;
 - (iv) එලෙස වෙනත් රටක පහසුකම් මත ලියාපදිංචි වීමේ සහනය ලබා දීම තුළින් අප ලබා ගත් පුතිලාභ කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඇ) (i) එම සහන ලබා දීමෙන් අනතුරුව ලියාපදිංචි කරන ලද නැව සහ ගුවන් යානා හිමිකරුවන්ගේ සහ කොටස්කරුවන්ගේ නම් කවරේද;
 - (ii) මෙහිදී ලබා ගත් පුගතියේ මට්ටමට වඩා වැඩියෙන් ආකර්ෂණය කරගැනීමට නොහැකි වූයේ මන්ද;

යන්න එතුමා පුකාශ කරන්නෙහිද?

(ඈ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

நீர்ப்பாசன, நீர் முகாமைத்துவ அமைச்சரும் துறைமுகங்கள், விமான சேவைகள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா :

- 2008.01.01 இல் அமுலுக்கு வந்த வரவு செலவுத்திட்டத்தில் இலங்கையில் பதிவு செய்து கொள்வதனால், விமானங் களுக்கும் கப்பல்களுக்கும் நன்மைகள் வழங்கப்பட்டன என்பதைப் பற்றி அவர் அறிவாரா?
- 31.12.2007 வரை பதிவு செய்யப்பட்ட கப்பல்களையும் விமானங்களையும் வெவ்வேறாகவும்,
 - (ii) நன்மைகள் வழங்கப்பட்டதன் பின்னர் பதிவு செய்யப்பட்ட கப்பல்களினதும் விமானங்களினதும் எண்ணிக்கையை வெவ்வேறாகவும்
 - (iii) இதனால் வருமானத்தில் ஏற்பட்ட இழப்பினையும்,
 - (iv) ப்ளேக் ஒவ் கொன்வீனியன்ஸ் (Flag of Convenience) நிர்வாகப் பதிவுசெய்வதனால் எமக்கு கிடைத்த நன்மைகளையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறியத் தருவாரா?

- நன்மைகள் வழங்கப்பட்ட பின்னர் பதிவு . செய்யப்பட்ட கப்பல்கள் மற்றும் விமானங்களின் உரிமையாளர்கள் மற்றும் அவைகளின் பங்காளர்களின் பெயர்களையும்,
 - இதைவிட அதிகமான முன்னேற்றத்தினை அடைய முடியாமற் போனதற்கான காரணத்தையும்

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Irrigation and Water Management and Minister of Ports and Aviation:

- (a) Is he aware that benefits had been given to air crafts and ships for registering in Sri Lanka in the budget, which came into operation on 01.01.2008?
- (b) Will he inform this House—
 - (i) separately, the ships and aircrafts that were registered up to 31.12.2007;

- (ii) separately, the ships and aircrafts that were registered after the benefits were given;
- (iii) the loss of revenue in doing so; and
- (iv) the benefits we have accrued owing to the benefits of registering for the 'Flag of Convenience'?

(c) Will he state—

- (i) the names of the owners and their shareholders of the ships and aircrafts that were registered after the benefits had been given; and
- (ii) the reason for not been able to attract more than this level of progress?
- (d) If not, why?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, වාරිමාර්ග හා ජල කළමනාකරණ අමාතානුමා සහ වරාය හා ගුවන් සේවා අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දෙනවා.

(අ) ඔව්.

ගුවන් යානා - ලියාපදිංචිය සම්බන්ධව සහන සලසා නොමැත.

නැව් - 2008.01.01 දින පුසිද්ධියට පත් කරන ලද අංක 1530/18දරන ගැසට් නිවේදනයෙන් ශූී ලංකා ධජය යටතේ ලියා පදිංචි නෞකාවරාය හා ගුවන් තොටු පළ බද්දෙන් නිදහස් කිරීම.

(ආ) (i) 2007.12.31 දින දක්වා ලියාපදිංචි :

නැව් සංඛාහාව - 279 (2007.12.31 දින දක්වා නැව් 216ක් ලියා පදිංචිය අවලංගු කර ඇති බැවින් එදින දක්වා ඉතිරි නැව් සංඛ්යාව 63කි.)

ගුවන් යානා සංඛ්‍යාව -

(ii) නැව් - 2008.01.01 දින සිට 2009.05.31 දින දක්වා ලියා පදිංචි නෞකා සංඛ්‍යාව 15කි.

ගුවන් යානා - අදාළ නොවේ.

- (iii) සහන සැලසුවද මෙමහින් මෙම අමාතාහංශයට ආදායම් අහිමි වී නොමැත. පෙර පරිදිම නෞකා ලියා පදිංචි ගාස්තු නොකඩවා අය කර ගනිමින් පවතී.
- (iv) වෙනත් රටක පහසුකම් මත ලියා පදිංචි වීමේ සහන ලබා දීම තුළින් අප ලබා ගත් පුතිලාභ :

ශීු ලංකිකයන් සඳහා එම නෞකාවල රැකියා අවස්ථාවන් ඇති වීම සහ ආධුනික නැවියන් පුහුණු කිරීම සඳහා අවස්ථාව ඇති වීම.

එම නෞකා සඳහා ලියා පදිංචි කිරීමේ ගාස්තු, ටොන් පුමාණ ගාස්තු සහ එම නෞකා සඳහා නොයෙක් සහතික නිකුත් කිරීමෙන් ලැබන ආදායම

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) (i) නැව් - ඇමුණුම බලන්න. ඇමුණුම **සභාගක*** කරමි. ගුවන් යානා - අදාළ නොවේ.

- (ii) මෙම සහන ලබා දීමේ මුඛා පරමාර්ථය වුයේ ශීූ ලංකා නැව් හිමියන් දිරිමක් කිරීම සහ ඉහත (ආ) (IV) හි සඳහන් පුතිලාහ ශීූ ලංකාවට ලබා ගැනීමය. එහෙත් මේ සඳහා ඉලක්ක ලබා දීමට පුායෝගිකව අපහසු බැවින් ඉලක්කයන් ලබා දී නොතිබිණි. කෙසේ වුවත් දැනට ලබා ඇති පුගතිය පිළිබඳව සැහීමට පත් විය හැත.
- (ඈ) පැන නොනහී.

සභාමේසය මත තබන ලද ඇමුණුම:

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட இணைப்பு : Annex tabled:

- (1) පූජි සිමෙන්ට් කොම්පැනි ලිමිටඩ්, 469,1/1, ගාලු පාර, කොළඹ 03.
- (2) එස්. කේ. ආර්. ෂිපින් පුයිවට් ලිම්ටඩි, අංක 94 2/4, ස්ටැන්ලි තිලකරත්න මාවත, නුගේගොඩ.
- (3) කැපිටල් සිටි මැරින් සර්විස් පුයිවට ලිම්ටඩ්, 4වන මහල, සයින්ටෙකස් බිල්ඩින්, 467, ගාලු පාර, කොළඹ 03.
- (4) ටෝකියෝ සිමෙන්ට් කොම්පැනි ලිමීටඩ්, 469,1/1, ගාලු පාර, කොළඹ
- (5) ඉන්ටර්ඕෂන් එන්ර්ජි පුයිවට ලිමිටඩ, 284, වොක්ස්හෝල් වීදිය, කොළඹ 02.
- (6) වැලිබල් ලංකා ෂිපින් ලිමීටඩ, 27-2, ඊස්ට ටවර්, වර්ල්ඩ ටෙුඩ සෙන්ටර්, කොළඹ 01.
- (7) ඉන්දියන් ඕෂන් මැරින් පුයිවට ලිම්ටඩ්, ජස්මින් කෝර්ට් රිජන්ටිස් පාර, බිලීස් සිටි බිලීස්.
- (8) යුනි ඕෂන්ටේඩින් කොම්පැනි පුයිවට් ලිමිටඩ්, 95, වැතම් විදිය, කොළඹ 01.
- (9) සී. එල්. කේ. ලංකා පුයිවෙට් ලිමිටඩ්, අංක 568-1/9, මරදාන පාර, කොළඹ 10.
- (10) බලාජි ෂිපින් පුයිවට් ලිම්ටඩ්, 8/1, රිහයින්ඩිලන්ඩ් පෙදෙස, කොළඹ 03.
- (11) මාස්ටර් ඩයිවර්ස් පුයිවට් ලිම්ටඩ්, 234, ගාලපාර, කොළඹ 03.
- (12) එස්. කේ. ආර්. ෂිපින් පුයිවෙට ලිමීටඩ, අංක 94 2/4, සැටැන්ලි තිලකරත්න මාවත, නුගේගොඩ.
- (13) ගීන් පීඩර් ලයින්ස් ලිමිටඩ්, 46/46, නවම් මාවක, කොළඹ 02.
- (14) ශී ලංකා වරාය අධිකාරිය, අංක 45, ලේඩින් බැස්ටියන් පාර, කොළඹ
- (15) ලීඩම ඔෆ් හයිස්සීස් පුයිවට ලිමිටඩ්, අංක 05, සොයිසා මාවක, පන්සල . පාර, ගල්කිස්ස.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාගෙන් අතුරු පුශ්න තුනක් අහන්නම්. අහස් යානා සහ නැව්ගත කිරීම සම්බන්ධයෙන් තිබෙන නිසා ඒකට උත්තර දෙන්න පූළුවන් වේවිද? ඒකේ අතුරු පුශ්නයක් වශයෙන් තමයි මා මේ පුශ්තය අහත්තේ. ඔබතුමා කිව්වා, මේකේ එක අභිලාෂයක් වන්නේ රැකී රක්ෂා ඇති කිරීමයි කියන එක. නමුත් ඒක ඒ ආකාරයෙන් සිද්ධ වෙලා නැහැ. අද ඉදි කරන හම්බන්තොට වරාය ගැන බැලුවොත් එහි වැඩ කරන්න චීනයෙන් සේවකයන් $2{,}000$ ක් මෙහාට ගෙනැවිත් තිබෙනවා. ඉතින් එවැනි ක්ෂේතුයක මේ නැව් එන්නේ ඒ වරායවලට යන්නයි. ඒ වරායවල් හදන කොට ලංකාවේ අය පාවිච්චි කරන්නේ නැත්නම් මේකෙන් ඒ පළමු වැනි ඉලක්කය ඉෂ්ට වන්නේ නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, පුශ්නය විධියට අහලා තිබෙන්නේ වෙන එකක්. පුශ්නයට සම්බන්ධ නැති වරායක් ඉදි කිරීම ගැන අහනවා. මම හිතන්නේ ඒක මේ පුශ්නයට අදාළ නැහැ කියලායි.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, නැව් එන්න බැහැ නේ පිටකොටුවේ බස් නැවතුම් පොළට.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

තමුන්නාන්සේ අහලා තිබෙන පුශ්නය සම්බන්ධයෙන් අතුරු පුශ්න අහන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඒ නැව් එන්න ඕනෑ වරායවලට. නැව්වලින් රක්ෂා හදන්න බැරි නම්,-

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

වරාය දකින්න ඕනෑ නම්, වරාය බලන්න ඕනෑ නම් ගිහිල්ලා පෙන්වන්නම් ඇස් දෙකටම, වරාය ඉදි වෙලා නිම වෙන ඉදිරි මාස කීපයේ. රට ගැන ඔය තරම් වෛරයෙන් කථා කරන්න එපා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, මට රීති පුශ්නයක් මතු කරන්න තිබෙනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

රීති පුශ්නයක්, ගරු කථානායකතුමනි.

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා (කම්කරු අමාතයතුමා)

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா - தொழில் அமைச்சர்) (The Hon. (Dr) Mervin Silva - Minister of Lebour)

ගරු කථානායකතුමනි, ඒ ගොල්ලෝ ජාතික ගීය අමතක කරන මිනිස්සු.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මේක මේ රටට ඉතිරි වන වරායයක්.

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr) Mervin Silva)

ජාතිකත්වයක් නැහැ. ජාතික කැක්කුමක් නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මේක මේ රටට ඉතිරි වන වරායයක්. බොළඳ කථා කියන්න එපා සභාවට ඇවිල්ලා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, අදාළ ඇමතිවරයා ඉන්නවා නම මේ පුශ්නවලට උත්තර දෙන්න පුළුවන්.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

අදාළ ඇමති හිටියත් දෙන්න තිබෙන උත්තරය එච්චරයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒක හරි. ගරු ඇමතිතුමා නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

''යන්නේ කොහේද මල්ලේ පොල්'' පුශ්න අහන්නේ නැහැ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මෙතුමා හැම ඇමතිවරයකු වෙනුවෙන්ම උත්තර දෙනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මේ අහලා තිබෙන්නේ පහසුකම් යටතේ ලියාපදිංචි කරන නැව ගැනයි. හම්බන්තොට වරායයක් ගැන අහලා නැහැ. හම්බන්තොට ගැන අහලා මහනුවරට උත්තර දෙන්න කියන්නේ? මේවා අහන්නේ ඡන්දයකට ඕනෑ නිසා. එහේ ඡන්දය තිබෙන නිසා මේ වාගේ නාඩගම් කථා කියනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

අදාළ ඇමතිවරයා නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

අදාළ විපක්ෂ නායකවරයෙක් ඉන්නවා. අහන්න කියන්න විපක්ෂ නායකතුමාට. (බාධා කිරීමක්) ඇයි වෙන මනුස්සයකු නැඟිටලා අහන්නේ. අහන්න කියන්න විපක්ෂ නායකතුමාට. ඇයි දෙ වැනියා අහන්නේ?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි,-

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඔබතුමා ඉඳ ගන්න. රවි කරුණානායක මන්තීතුමා භෞදට දන්නවා නාවුක අංශය ගැන. එතුමාට අහන්න දෙන්න. ඔබතුමා උදවු කරන්න යන්න ඕනෑ නැහැ. නිකම මේ නාඩගම් කියන්නේ මෙතැන.

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva) ගරු කථානායකතුමනි,-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) කරුණාකර තිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva) මේ ආങ്ඩിව දණ ගස්වන්න තමුන්නාන්සේලාට බැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඒ මන්තීතුමාට අහන්න දෙන්න පුශ්නය. ඔබතුමා මොකටද නැතිටින්නේ?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) කරුණාකර තිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva) ජාතික ගීය කොළය බලා ගෙන කියන හාදයෝ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) වාවික පිළිතුර -

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr) Mervin Silva)

ජාතික ගීය අමතක කරපු භාදයෝ. වරාය ගැන අහනවා. වරාය විනාශ කළා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

වාචික පිළිතුර - (බාධා කිරීමක්) ස්ථාවර නියෝග 28(1) හි තිබෙන්නේ මෙහෙමයි:

"චාචික පිළිතුර දී ඇති කාරණාව පිළිබඳ සිද්ධීන් තවදුරටත් පැහැදිලි කර ගැනීම සඳහා කවර මන්තුීවරයකුට හෝ අතුරු පුශ්නයක් ඇසිය හැකිය."

ඒක නිසා අපි මෙක [බාධා කිරීම]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva)

සී. ඩබ්ලිව්. ඊ. එක විනාශ කළා. පට්ටපල් - [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) විපක්ෂ නායකතුමා.

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා (විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා)

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க - எதிர்க்கட்சி முதல்வர்)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe - Leader of the Opposition)

අැයි, ඇමතිවරයා මෙතැන ඉන්නවා නම මෙවා ඔක්කෝටම පිළිතුරු දෙන්න පුළුවන්. එච්චරයි අපි කියන්නේ. [බාධා කිරීම] ඇමතිවරයා මෙතැන ඉන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීම] ඇමතිවරයා මෙතැන ඉන්නව ම පිළිබදව පිළිතුරු දෙන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්] අද වෙලා තිබෙන්නේ මොකක්ද? ඇමතිවරයා ලැහැස්ති නැහැ, මෙහාට එන්න. ඊළහට පුශ්න අහන අයට බණිනවා. ඒක හරි නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු විපක්ෂ නායකතුමා, ඔබතුමාත් මේ පැත්තේ ඉඳලා තිබෙනවා. ඔබතුමා මේ පැත්තේ සිටින විටත් පුශ්නවලට සංවිධායකතුමා උත්තර දීලා තිබෙනවා. ඒ නිසා ඔබතුමා [බාධා කිරීමක්] ඇමතිවරුන්ට සමහර විට හදිසි කටයුතු තිබෙනවා. ගරු ඇමතිතුමා රටේ නැහැ. ඒ නිසා ඒක සාධාරණ නැහැ. ඔබතුමා ඇමතිතුමා කාලයේ ඔක්කෝටම උත්තර දීලා නැහැ නේ.

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ගරු පුධාන සංවිධායකතුමනි, ඒ පැත්තේ සිටි හැම අවස්ථාවකම අගමැති හැටියටත්, සභානායක හැටියටත් මම කියා තිබෙනවා, ඇමතිවරයා ඇවිල්ලා පිළිතුරු දෙන්න ඕනෑය කියා. සමහර විට මම කියා තිබෙනවා, අනික් අයට පිළිතුරු දෙන්න එපා කියලාත්. අන්න එච්චරයි කියන්නේ. ඇමතිවරයා රටේ නැත්නම අපට කියන්න. එතකොට අපට පුශ්න අහන්නේ නැතිව මේක කල් දමන්න පුළුවන්. එච්චරයි අපි කියන්නේ.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා (උසස් අධාාපන අමාතාකුමා)

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யு. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால -உயர் கல்வி அமைச்சர்)

(The Hon. (Prof.) W. A. Wiswa Warnapala - Minister of Higher Education)

Mr. Speaker, I rise to a point of Order.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු විශ්වා වර්ණපාල ඇමතිතුමා, ඔබතුමාගේ රීති පුශ්තය. [බාධා කිරීම] ගරු විශ්වා වරණපාල ඇමතිතුමාගේ රීති පුශ්තය. [බාධා කිරීම] ගරු විශ්වා වර්ණපාල ඇමතිතුමා. [බාධා කිරීම] මොකක්ද ඔබතුමාගේ රීති පුශ්තය. [බාධා කිරීම]

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யு. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W. A. Wiswa Warnapala)

Mr. Speaker, please permit me to refer to Standing Order No. 28(2). It states, I quote:

"A supplementary question must not introduce matter not included in the original question."

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මම ඒක සිංහලෙන් කියෙව්වා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Hon. Speaker, If I may reply to the Hon. (Prof) W. A. Wiswa Warnapala; I asked a relevant Question. Obviously I asked a Question related to ships and aircraft. Ships do not come to the Pettah Bus Stand; they come to the harbours. So, the motive and objective of my Question was to know, how many jobs have been created. - [Interruption.] That is what we are asking. So the relevance is obvious.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) ගරු කථානායකතුමනි, අපේ සභාවේ කාලය මේ විධියට -[බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) දෙ වන අතුරු පුශ්නය.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) Sir, I rise to a point of Order.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) දැන් මේ රටේ - [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) නැහැ, ⊚ද වන අතුරු පුශ්නය.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) ගරු කථානායකතුමනි, අපි කියමු, බදු රහිතව - [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) පෙරවරු දහයයි වෙලාව.

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva) ചുയു, ചുരു. එහෙම එකක් නැහැ.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) Sir, I rise to a point of Order.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) දෙ වන අතුරු පුශ්නය.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) Sir, I rise to a point of Order.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) මොකක්ද, ස්ථාවර නියෝගය?

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) ස්ථාවර නියෝග 45 අනුව -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ස්ථාවර නියෝග 45 කියවන්න.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) ඒ අනුව ඔබතුමාගෙන් දැන ගන්න කැමැතියි,-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) කියවන්න, ස්ථාවර නියෝග 45.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) කියවන්න ඕනෑ නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker)

කියවන්න, මූලාසනයේ සිට මම ඔබතුමාට කියනවා, ස්ථාවර නියෝග 45 කියවන්න කියලා.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஐயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera)

ඒ අනුව මා ඔබතුමාගෙන් දැන ගන්න කැමැතියි, සුසාන භූමි ඇමතිතුමා කවුද කියලා. සුසාන භූමි පිළිබඳ ඇමතිතුමා කවුද කියලා මා දැන ගන්න කැමැතියි. [බාධා කිරීම]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) ගරු කථානායකතුමනි, මාගේ දෙ වන අතුරු පුශ්නය,-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) දෙ වන අතුරු පුශ්නය අහන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva)

මෙතුමා යූඇන්පී ආණ්ඩුව කාලා; ඩී. එස්. සේනානායක පණ පිටින් පුඑස්සලා. මේ වැදගත් මිනිහා - [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු අමතිතුමා, මේ පුශ්න වෙලාව තිබෙන්නේ පාර්ලිමේන්තුවේ නාහය පතුයේ අඩංගු පුශ්න ගන්න. [බාධා කිරීමක්] කල් දීලා නාහය පතුයට අන්තර්ගත වෙලා තිබෙන පුශ්නවලට පිළිතුරු දෙන වෙලාව මේ. [බාධා කිරීමක්]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) ඒවා ඉත්රෙන්නේ නැහැ.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) සූසාන භූමි විතරයි තේරෙන්නේ. [බාධා කිරීමක්]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva) ඉතින් මේ බූරු පුශ්න නේ අහන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) හරි, දැන් බොහොම නිශ්චලයි.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, දෙ වන අතුරු පුශ්නය මේකයි, මෙම අවස්ථාවේ ඇමතිතුමා දුන්න පිළිතුර අනුව මේකට දීලා තිබෙන එක ඉලක්කයක් වන්නේ පුළුවන් තරම රැකී රක්ෂා ඇති කිරීම. අනෙක් එක වියදම අඩු කරලා යම් විධියක වැඩි වරපුසාදවලට මේ කොම්පැනි දෙකට අහස් යානා එහෙම ගෙන්වන්න. මිහින් එයාර් ආයතනයේ අහස් යානා තුනක් තිබුණා. මේ වරපුසාද දුන්නාට පස්සේ ඒක එකකට බැහැලා තිබෙනවා. ඒකට මොනවාද වෙලා තිබෙන්නේ? එහෙම නම් ඒ දීලා තිබෙන බදු වරපුසාද මදිද? ඇයි රුපියල් මිලියන 3,085ක අලාභයක් ඇති වෙලා තිබෙන්නේ? ඒකත් අදාළ නැද්ද ?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) නැහැ, ඒකත් මේකට අදාළ නැහැ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) එහෙම නම් මේකට මොකක්ද අදාළ වන්නේ ?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) අදාළ නැහැ, මේකට.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

බදු ගෙවන අපේ අහිංසක ජනතාවගේ රුපියල් මිලියන 3,085ක් පාවිච්චි කරලා -

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr) Mervin Silva)

ගරු කථානායකතුමනි, එතුමාට කියන්න, අදාළ - [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔබතුමා බාධා කරන්නේ ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුධාන සංවිධායකතුමාට. එතුමා නැතී හිටිනවා. එහෙම කරන්න එපා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, අදාළ වන්නේ මෙහෙමයි. අපි මේ කථා කරන කාරණය සඳහා අය වැයෙන් මිලියන හයදාහක් වෙන් කර තිබෙනවා. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එතුමාගේ පිළිතුර වන්නේ "අදාළ නැහැ" කියන එකයි. අපි දැන් තුන් වන අතුරු පුශ්නය අහමු.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඒ කියන්නේ "අදාළ නැහැ" කියන පිළිතුර මට පිළිගන්න කියලාද ඔබතුමා කියන්නේ ?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නැහැ. එතුමා දෙන පිළිතුර ; ආණ්ඩුවේ පිළිතුර. [බාධා කිරීම] ආණ්ඩුව වෙනුවෙන් දෙන පිළිතුර.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මා කියන්නේ මේකයි. මේ බදු විරාමය දුන්නාට පස්සේ අහස් යානා තුනක් තිබුණ කොම්පැනියේ අහස් යානා පුමාණය එකට අඩු වුණා. එහෙම නම් මේ දෙන - [ඛාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුධාන සංවිධායකතුමා සමත් - [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, මේකට අදාළ නැහැ. නමුත් ගරු මන්තීතුමාගේ දැනුම වැඩි කිරීම සඳහා පමණක් මා මේ කාරණය කියන්නට කැමැතියි. ගරු මන්තීතුමා අන්තර්ජාලයට ගොස් බලන්න., පසු ගිය අවුරුදු එකහමාරක කාලය තුළ ලෝකයේ කොපමණ ගුවන් යානා පුමාණයක් අහස් ගත නොවී අහස් ගත වීමෙන් වැළකී සිටියාද කියා. [බාධා කිරීම] ඒක බලා ගන්නට පුළුවන්. ඇමෙරිකාවේ සිට ජපානය හරහා මුළු ලෝකයේම ගුවන් යානා කර්මාන්තය ආර්ථික අර්බුදය නිසා කඩා වැටුණා. [බාධා කිරීම] මේක බලන්නට හැකියි අන්තර්ජාලයට ගියාම. [බාධා කිරීම]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, තුන් වන අතුරු පුශ්නය, අදාළ නොවන පිළිතුරක් දුන්නාට පස්සේ මට අහන්න තිබෙන්නේ එවැනි පුශ්නයකින්. ශ්‍රී ලංකා ගුවන් සමාගම එම්රේට්ස් ආයතනයක් එක්කයි සම්බන්ධකමක් තිබුණේ. ඒකට පයින් ගැහුවා. ඒ එම්රේට්ස් ආයතනය තමයි අද වැඩියෙන්ම Boeing 777 අහස් යානා අර ගෙන තිබෙන්නේ. ඔබතුමා කියන විධියට අඩු වෙලා තිබෙන්නේ කොහොමද? මේක වැඩි වෙලා තිබෙනවා සියයට එකසිය අසූ ගුණයකින් Singapore Airlines එකේ වැඩි වෙලා තිබෙනවා. Malaysian Airlines එකේ වැඩි වෙලා තිබෙනවා. Japan Airlines එකේ -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඔබතුමාට විවාදයක් ඕනැ නම් විවාදයක් දීලා අපි ඔප්පු කරන්නම්. ලෝකයේ අහස් යානා කර්මාන්තය පසු ගිය අවුරුදු එකහමාර තුළ මගීන්ගේ ගමනාගමනය අඩු වීම නිසාත් ඇති වී තිබෙන ආර්ථික අර්බුදය නිසාත් - තෙල් අර්බුද පුශ්නයෙන් පස්සේ - විශාල කඩා වැටීමකට පත් වුණේ නැහැ කියා ඔබතුමාට කියන්නට පුළුවන්ද?

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔබතුමා තමයි සැප්තැම්බර් මාසයේ "ඩේලි නිවුස්" පත්තරයේ - [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මා කියනවා. මා කියන කාරණය විවාදයකදි ඔප්පු කරන්න මා ලැහැස්තියි. [බාධා කිරීම්]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මෙතැන තිබෙනවා - සැප්තැම්බර් මාසයේ 28 වෙනි දා කිව්වා. [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඔතැන තිබෙන්නේ, [බාධා කිරීම්]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ඇමෙරිකාවේ නිව්මෝනියාව හැදුණත් අපිට සෙම්පුතිශායාවක්වත් හම්බුවන්නේ නැහැ කිව්වේ ඔබතුමායි. දැන් කියනවා ඒ රටේ වාගේ ආර්ථිකය කඩා වැටිලා නැහැ කියා. [බාධා කිරීම]

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

මෙතැන කියනවා එමිරේට්ස් යැව්ව එකෙන් මේ රටේ ආර්ථිකය කඩා වැටුණාය කියා. [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මේ රටේ නොවෙයි - [බාධා කිරීම්]

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

හරි, හරි, ඒ කියන්නේ මහින්ද චින්තනය අසාර්ථකයි කියලා ඔබතුමා පිළිගත්තා [බාධා කිරීම]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr) Mervin Silva)

ලෝකයේ වටේ ගිහින් කේළාම් කිව්වා. [බාධා කිරීම්] ලෝකෙන් කිය හම්බ වුණා. ඒ ඊර්ෂාාවටයි මේ කෑ ගහන්නේ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මෙහේ විතරක් නොවෙයි, ඔබතුමාගේ මිතු මිලිබෑන්ඩගේ රටක් බංකොලොත් වෙලා තිබෙනවා. පිළිගන්නවාද? ගරු රනිල් විකුමසිංහ මැතිතුමනි, පිළිගන්නවාද? මිලැබෑන්ඩගේ රටත් බංකොලොත්. අද තැන්පත් මුදලකට පොලියක් ගෙවන්නේ නැහැ, එංගලන්තයේ බැංකු දන්නවාද? සමස්ත ලෝකයම ආර්ථික පසු බෑමකට ලක් වුණා. ඔබතුමා විපක්ෂ නායකයෙක් හැටියට ඒක "නැහැ" කියනවාද? මට කියන්න. "නැහැ" කියනවා ද කියා.

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

නැහැ, සමස්ත ලෝකයේම වැටිලා නැහැ. [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඒ නිසා කරන පුකාශයක් වග කීමෙන් කරන්න. සමස්ත ලෝකයම - [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

දැන් ඇති තේද? වේලාව පෙරවරු 10.05යි. තවම පළමු වැනි පුශ්නය [බාධා කි්ීම]

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

සමස්ත ලෝකයම වැටිලා නැහැ. [බාධා කිරිම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඔබතුමා මේ ගරු සභාවේ ඉන්න බොහොම ජොෂ්ඨ නායකයෙක්. එවැනි ජොෂ්ඨ නායකයෙක් ඔහොම පුකාශ කරන්න එපා. [බාධා කිරීම]

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

සමස්ත ලෝකයම වැටිලා නැහැ. [බාධා කිරීම] ඔබතුමාට කියන්නේ, ජී-20 රටවල් කරපු නිවේදනය කියවන්න කියලා. [බාධා කිරීම] මහින්ද චින්තනය අසාර්ථකයි කියලා මෙතුමා කිවුවා. මා එතුමාට ස්තුතිවන්ත වනවා. [බාධා කිරීම]

දුම්රිය හරස් මාර්ගවල වියහැකි අනතුරු වැළැක්වීම : පියවර

புகையிரத குறுக்கப் பாதைகளில் நிகழக்கூடிய விபத்துக்கள் : தடுப்பு நடவடிக்கைகள்

ACCIDENTS THAT CAN BE CAUSED ON ROADS ACROSS **RAILWAY LINES: PREVENTION STEPS**

0089/'09

2. ගරු ලක්ෂ්මන් නිපුණුආරච්චි මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் நிபுண ஆரச்சி) (The Hon. Lakshman Nipunaarachchi)

පුවාහන අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය, - (1)

- දුම්රිය මාර්ග හරහා වැටී ඇති මාර්ග බොහොමයක, දුම්රියෙන් සිදුවිය හැකි අනතුරු වැළැක්වීමට පියවර ගෙන නැති බව එතුමා දන්නෙහිද?
- (ආ) මානව සම්පත් ආරක්ෂාව සමග බැඳී ඇති මෙම පුශ්නය නොසලකා සිටීමට හේතු කවරේද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

போக்குவரத்து அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) புகையிரத பாதைகளுக்குக் குறுக்காகச் செல்லும் பல பாதைகளில் புகையிரதத்தால் நிகழக்கூடிய விபத்துக்களைத் தடுப்பதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்படவில்லை என்பதை அவர் அறிவாரா?
- (ஆ) மனித வள பாதுகாப்புடன் தொடர்புபட்டுள்ள இப்பிரச்சினையைப் பொருட்படுத்தாமல் இருப்பதற்குக் காரணம் யாதென்பதை அவர் இச்சபைக்குத் தெரிவிப்பாரா?
- இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Transport, :

- (a) Is he aware that no steps have been taken to prevent the accidents that can be caused by train in most of the roads that run across railway lines?
- (b) Will he inform this House as to why this issue connected with the protection of human resource has been neglected?
- (c) If not, why?

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා (මාර්ගස්ථ මගී පුවාහන අමාතානුමා)

லசந்த அலகியவன்ன - வீதிப் பயணிகள் (மாண்புமிகு போக்குவரத்து அமைச்சர்)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna - Minister of Road Passenger Transport)

ගරු කථානායකතුමනි, පුවාහන අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දෙනවා.

- (අ) පියවර ගෙන ඇත.
- (ආ) අදාළ නොවේ.
- (ඇ) අදාළ නොවේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් නිපුණුආරච්චි මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் நிபுண ஆரச்சி) (The Hon. Lakshman Nipunaarachchi) ගරු ඇමතිතුමා, මොනවා ද ගෙන තිබෙන පියවර ?

3 - PL 004365 - (2009/09)

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

මෙහිදී විශේෂයෙන්ම සඳහන් කරන්න ඕනෑ, අනාරක්ෂිත දූම්රිය මාර්ග පිළිබඳ වූ වගකීම දූම්රිය දෙපාර්තමේන්තුව හැටියට සහ රජයක් හැටියට අප භාර ගන්නා බව. මේ පිළිබඳව විවිධ කිුයා මාර්ග මේ වන විට දීර්ඝකාලීන, මධා කාලීන සහ කෙටි කාලීන වශයෙන් අරගෙන තිබෙනවා. උදාහරණයක් හැටියට ගත්තොත් කැළණිය දුම්රිය ගේට්ටුව තිබියදී, එක අවුරුද්දක හැත්තෑ අට වතාවක් ඒ ගේට්ටුව කැඩුවා. දැන් එතැන ස්ථාවර ගුවන් පාලමක් ඉදි කර තිබෙනවා. මේ වන විට ගේට්ටු නැති අනාරක්ෂිත ස්ථාන 685ක් තිබෙනවා. මෙහි වගකීම නීතාානුකූලව තිබුණේ දුම්රිය දෙපාර්තමේන්තුවට නොවෙයි. නමුත් ජනතාවගේ ජීවිත පිළිබඳව සහ සිදුවන අනතුරු පිළිබඳව බලා අප ඒ වගකීම භාර ගන්නවා. සමෘද්ධි වාාාපාරයක්, සමෘද්ධි සමිතික් සමග සම්බන්ධ වෙලා මේ අවුරුද්ද අවසාන වීමට පෙර මේ හැම කැනකටම - ස්ථාන 695ටම සමෘද්ධි වාාාපාරයේ සාමාජිකයින් යෙදවීමේ වැඩ පිළිවෙළක් ඇති කිරීමට ගරු ඇමතිතුමා සමෘද්ධි අධිකාරියත් සමහ කටයුතු ආරම්භ කරලා තිබෙනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් නිපුණආරච්චි මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் நிபுண ஆரச்சி) (The Hon. Lakshman Nipunaarachchi)

ගරු කථානායකතුමනි, මීට අවුරුද්දකට ඉස්සර මේ පුශ්නය ඇසුවාමත් මෙතුමා කිව්වේ කැළණිය ගැන. නමුත් මුළු රටේම දුම්රිය මාර්ග හරහා යන මාර්ගවලින් ගමන් කරන ඒ ජනතාවට දිය යුතු ආරක්ෂාව තවම දීලා නැහැ. තාවකාලික පදනමින් හෝ කිසිම ආරක්ෂාවක් දීලා නැහැ. අවුරුද්දකට ඉස්සර වෙලාත් ඔබතුමා ඒ දීපු උත්තරයෙන් කිව්වේ සමාද්ධි වාහපාරය හරහා බොහොම ඉක්මනින් මේ සම්බන්ධව පියවරක් ගන්නවා කියලායි. නමුත් දැනට අවුරුද්දක් විතර ගත වෙලා තිබෙනවා. තවමත් කිුයා මාර්ග අරගෙන නැහැ. ඔබතුමා මේ පුශ්නයට උත්තර දීමේදී කියනවා ''නැහැ, එහෙම පුශ්නයක් නැහැ'' කියලා. මොකක්ද මේ කථාවේ

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

තේරුම ?

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

නැහැ එහෙම කියලා නැහැ. "පියවර ගෙන ඇත." කියලායි මම කිව්වේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් නිපුණආරච්චි මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் நிபுண ஆரச்சி)

(The Hon. Lakshman Nipunaarachchi)

ඒක තමයි මම අහන්නේ. එහෙම පියවරක් අරගෙන නැහැ.

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

ඒ පියවර පිළිබඳව තමයි පැහැදිලි කිරීමක් කළේ, ඔබතුමාට.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayaka) ගරු කථානායකතුමනි, -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) තුන් වැනි අතුරු පුශ්නය.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, රටේ බොහෝ තැන්වල කෙනෙක් යොදවලා තාවකාලිකව සකස් කරපු දුම්රිය ගේට්ටු තිබුණා. එක සිද්ධියකට පසුව, එක රජයක් කාලයේදී ආරම්භ කළා ඒ දුම්රිය ගේට්ටු සහ තාවකාලික -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒ රණසිංහ පේමදාස ජනාධිපතිතුමාගේ යුගයේදී.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

ඔවුන්ට තාවකාලික ගෙවීමක් කරමින් තමයි ඒවා ආරම්භ කළේ. දැන් ඒ අය සම්පූර්ණයෙන්ම ඉවත් කර තිබෙනවා. ඒ දුම්රිය ගේට්ටුවල සිටි පිරිස මුළුමනින්ම ඉවත් කළා. එහෙම ඉවත් කරලා මෙතැන ඇවිත් කියනවා, ඒ තාවකාලික දුම්රිය ගේට්ටුවලින් ඇති වන අනාරක්ෂිත තත්ත්වයෙන් මුදා ගැනීම සඳහා පියවර ගත්තා කියලා. ගරු කථානායකතුමනි, ඒ තිබුණු දුම්රිය ගේට්ටු ඉවත් කිරීමත්, ඒ සඳහා හිටපු මුරකරුවන් ඉවත් කිරීමත් තමයි අරගෙන තිබෙන පියවර. ඒක තමයි කරලා තිබෙන්නේ. ඔබතුමා කළේ ඒක නේ.

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

ගරු මන්තුිතුමනි, ඒ අයට පුමාණවත් දීමනාවක් ලැබෙන්නේ නැහැ කියලා ඒ මුරකරුවන්ගෙන් සියයට 50ක් දෙනා ස්වේච්ඡාවෙන් යන්න ගියා. ඒ කුමයේ අඩු පාඩුකම් තිබුණා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, මේක හරි පුශ්නයක් නේ.

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

ගරු මන්තුීතුමා, මට පොඩ්ඩක් පැහැදිලි කරන්න වෙලාව දෙන්න.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

කථානායකතුමනි, මෙහෙම හිතමු. පුවාහන ගරු අමාතාාංශයෙන් නිසි පරිදි දීමනාවක් ලැබෙන්නේ නැහැ කියා රියැදුරන් අයින් වෙනවා. එතකොට මෙතුමා මෙතැනට ඇවිත් කියනවා. "ඒ අයට නිසි පරිදි දීමනාවක් ලැබෙන්නේ නැහැ, ඒ නිසා බස් ටික ගාල් කරලා තියනවා" කියලා. ඒකට ඇමතිවරයෙක් ඕනෑද? "තමන්ට ලැබෙන දීමනාව පුමාණවක් නැහැ, එය තමන්ගේ ජීවිතය පවත්වා ගෙන යන්න පුමාණවත් නැහැ" කියා ඒ සේවකයන්ගෙන් ඇත්ත දුක් ගැනවිල්ලක් ආවා නම් ඇමතිවරයාට කරන්න තිබෙන්නේ ඒ දීමනාව වැඩි කර ඔවුන් ස්ථානගත කරන්නයි. ඒ මුරකරුවන්ට යන්න ඇරලා, ගේට්ටු ගලවලා දැමීම නිසා අද සාමානාා ජීවිත විශාල පුමාණයක් බිලි ගන්නා තත්ත්වයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. පාර්ලිමේන්තුවට ඇවිත් මෙතුමා කියනවා, ''අනාරක්ෂිත තත්ත්වයෙන් මුදවා ගැනීම සඳහා නිසි පියවර ගෙන ඇත" කියලා. අර ගෙන තිබෙන පියවර තමයි ගේට්ටු ඉවත් කිරීම සහ එහි හිටපු පුද්ගලයන් ඉවත් කිරීම.

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

ගරු කථානායකතුමනි, අතුරු පුශ්න ඇහුවාට පසුව මට පැහැදිලි කරන්න කරුණාකර වෙලාව අරන් දෙන්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

හරි. දැන් ඔබතුමා කියන්න.

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

ගරු කථානායකතුමනි, මේ පුශ්නය යොමු කරපු වෙලාවේ මේ ගරු සභාවට මම බොහොම පැහැදිලිව කිව්වා, දුම්රිය දෙපාර්තමේන්තුවේ නීතානුකූල වගකීමක් නොවුණත් මේ අවුරුද්ද අවසාන වීමට පෙර අපි මේ සඳහා පියවර ගන්නවා කියලා. අපේ රටේ දුම්රිය ගේට්ටු නොමැති අනාරක්ෂිත ස්ථාන 695ක් තිබෙනවා. මේ පිළිබඳව මේ වන විට සමෘද්ධි වාහපාරයත් එක්ක සාකච්ඡා වට හතරක් පවත්වා තිබෙනවා. ලබන වතාවේ අවසාන සාකච්ඡාව කරන්න අපි තීරණය කර තිබෙනවා. මම ඉතාමත් වගකීමකින් යුතුව මේ ගරු සභාවට කියන්නේ මේ අවුරුද්ද අවසාන වීමට පෙර මේ අනාරක්ෂිත දුම්රිය හරස් මාර්ග 695ම සම්බන්ධයෙන් අපි අවශා කියා මාර්ග ගන්නා බවයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

බොහොම ස්තුතියි. 3 වන පුශ්නය. [බාධා කිරීමක්] අතුරු පුශ්න හතරක් අහන්න මම ඉඩ දුන්නා එහෙම නම් පෙරවරු 10.30ට පුශ්න වෙලාව අවසාන වෙයි. [බාධා කිරීමක්] ස්ථාවර නියෝගවලින් එහාට යන්න බැහැ [බාධා කිරීමක්] මන්තීතුමාට හතර වන අතුරු පුශ්නය අහන්නත් ඉඩ දුන්නා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

පළමු වන පුශ්නය 10.05 දක්වා ඇදෙද්දී ඔබතුමාට කලබලයක් තිබුණේ නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මොකක්ද? අද පෙන්සම් යනාදි නොයෙක් දේවල් තිබුණා. මගේ පුකාශය තිබුණා. තේරුම් ගන්න.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

පුශ්න විමසීම පටන් ගත්තේ පෙරවරු 9.45ට. පෙරවරු 10.05 වන තුරු පළමු වන පුශ්නය ගියා. එතකොට ඔබතුමාට ඔය කඩිමුඩිය තිබුණේ නැහැ. අර පැත්තෙන් නැගිටිනවා. මේ පැත්තෙන් නැගිටිනවා. එතකොට ඔබතුමා ඒක හාසායට ලක් කරමින්, විටක වින්දනය ලබමින්, විටක කේන්ති ගනිමින්. විටක ඇහුම් කන් දෙමින් කටයුතු කරපු ස්වභාවයක් තිබුණා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මේ සභාවේ විපක්ෂයක් දන්නවා, ආණ්ඩු පක්ෂයක් දන්නවා එක පක්ෂයකට විතරක් විශේෂයක් කරන්න බැරි බව.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

දැන් පැන නැඟී තිබෙන්නේ ඒක නොවෙයි. ගරු කථානායකතුමනි, දැන් තිබෙන්නේ වරපුසාද පිළිබඳ පුශ්නයක්. ගරු ඇමතිතුමා ආරම්භයේදීම -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

තමුන්නාන්සේ මෙතැන කෑ ගැහුවාට හරි යන්නේ නැහැ. හතර වන අතුරු පුශ්නයක් අහන්න මම ඉඩ දුන්නා. මම ගණන් බලා ගෙන ඔබතුමාට ඇහිලිවලින් පෙන්නුවා හතර වන අතුරු පුශ්නය කියා. මම මොනවා කරන්නද ? ඔබතුමාට කිව්වාම අහන්නේ නැත්නම්, පෙන්නුවාට බලන්නේ නැත්නම් මට මොකක්ද කරන්න පූළුවන් ?

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමාට ඉතා අවධාරණයෙන් කියන්නේ මේ කරුණ විතරයි. දැන් ගරු ඇමතිතුමා -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

වෙලාව යනවා. දැන් වේලාව පෙරවරු 10.10 යි. අපි තවම දෙ වන පුශ්නයේ තමයි ඉන්නේ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

දෙවන පුශ්නයේ (අ) කොටසට පිළිතුර තමයි, "පියවර ගෙන ඇත." හැබැයි එතුමා පැහැදිලි කිරීමේදී කියනවා, ලබන අවුරුද්දේ තමයි කරන්නේ කියලා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒක එතුමාගේ පිළිතුර. එච්චරයි ඔබතුමා ඒ පිළිතුර ගැන වීවරණ කරන්න යන්න එපා. ඊළහට 3 වන පුශ්නය. ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අනෙක් මන්තීවරුන්ටත් අයිතිය දෙන්න.

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ரணவீர)

(The Hon. Vijitha Herath)

ඒක ඔබතුමා රකින්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

රකින්න තමයි මම කියන්නේ. ඔය විධියට වුණොත් ඒක රකින්න බැහැ. වෙලාව පෙරවරු 10.10 යි. (බාධා කිරීම්) බැඳී සිටිනු මැනවි.

3 වන පුශ්නය, ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා. එම පුශ්නයට උත්තරයක් තිබෙනවාද ?

අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ උපදේශකයන් : වැටුප් හෝ දීමනා

அதிமேதகு சனாதிபதி அவர்களிள் ஆலோசகர்கள் :

சம்பளம் அல்லது படிகள்

ADVISERS TO HIS EXCELLENCY THE PRESIDENT : SALARY OR ALLOWANCE

0097/'09

3. ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண)

(The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

අගුාමාකාතුමා, අභාගන්තර පරිපාලන අමාකාතුමා සහ රාජාා ආරක්ෂක, මහජන ආරක්ෂාව, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ නියෝජාා අමාකාතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය,—(2):

- (අ) (i) අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ උපදේශකයින් ලෙස බඳවාගෙන ඇති මූළු සංඛාාාව කොපමණද;
 - (ii) එසේ බඳවාගෙන ඇති අයගේ නම්, ලිපිනයන්, අධාාපන සුදුසුකම් හෝ විශේෂ සුදුසුකම් කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ)(i) මෙම උපදේශකයින් සඳහා වැටුප් හෝ දීමනාවක් ලබා දෙන්නේද;
 - (ii) එසේ නම්, 2008 වර්ෂය සඳහා එක් එක් අය වෙත කොපමණ මුදලක් වෙන වෙනම ගෙවා තිබේද;
 - (iii) උපදේශකයින් ලෙස බඳවාගෙන ඇති පුද්ගලයින් සියලු දෙනා වෙනුවෙන් 2008 වර්ෂයේදී ගෙවා ඇති මුදල කොපමණද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

பிரதம அமைச்சரும் உள்ளக நிர்வாக அமைச்சரும் பாதுகாப்பு, பொதுமக்கள் பாதுகாப்பு, சட்டமும் ஒழுங்கும் பிரதி அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) (i) அதிமேதகு சனாதிபதியவர்களின் ஆலோசகர்களாக சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்டுள்ளவர்களின் மொத்த எண்ணிக்கை யாதென்பதையும்,
 - இவ்விதமாக சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்டுள்ளவர்களின் பெயர்கள், முகவரிகள், கல்வித் தகைமைகள் அல்லது விசேட தகைமைகள் யாவையென்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா ?

- (ஆ) (i) மேற்படி ஆலோசகர்களுக்காக சம்பளமோ படிகளோ செலுத்தப்படுகின்றனவா என்பதையும்,
 - (ii) ஆமெனில், 2008 ஆம் ஆண்டுக்காக ஒவ்வொரு வருக்கும் வெவ்வெறாக எவ்வளவு பணத்தொகை செலுத்தப்பட்டுள்ளதென்பதையும்,
 - (iii) ஆலோசகர்களாக சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்டுள்ள ஆட்கள் அனைவருக்காகவும் 2008 ஆம் ஆண்டில் செலுத்தப் பட்டுள்ள பணத்தொகை யாதென்பதையும்

அவர் குறிப்பிடுவாரா ?

(இ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Prime Minister, Minister of Internal Administration and Deputy Minister of Defence, Public Security, Law and Order,:

- (a) Will he inform this House—
- (i) the total number of persons who have been recruited as Advisers to His Excellency the President; and

[ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා]

(ii) the names, addresses and educational or special qualifications of each of the persons so recruited?

(b) Will he state—

- whether these advisers are paid a salary or an allowance;
- (ii) if so, the separate amounts paid to each of them for the year 2008; and
- (iii) the total amount of money that was paid in the year 2008 to all the persons who have been recruited as advisers?
- (c) If not, why?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, අගුාමාතානුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතානුමා සහ රාජාා ආරක්ෂක, මහජන ආරක්ෂාව, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ නියෝජාා අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දෙනවා.

- (අ) (i) 38 දෙනෙකි.
 - (ii) විස්තර සහිත ලේඛනය සභාගත* කරමි.
- (ආ) (i) ඇතැම් උපදේශකවරුන් සඳහා දීමනාවක් ලබා දෙන අතර දීමනාවක් නොලබා ගරු සේවයෙහි යෙදෙන ජනාධිපති උපදේශකවරු ද සිටිකි. (ලේඛනයෙහි දක්වා ඇත.)
 - (ii) ලේඛනයේ සඳහන් කර ඇත.
 - (iii) o₁. 11,729,653.31
- (ඇ) අදාළ නොවේ.

* සභා මේසය මත තබන ලද ලේඛනය :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட கூற்று : Statement tabled :

ජනාධිපති උපදේශකවරුන් සහ ඔවුන්ට ලබා දෙන වැටුප/දීමනාව

අනු. අංකය	නම සහ ලිපිනය	තනතුරු නාමය	අධාහපත/විශේෂ සුදුසුකම්	මාසික දීමනාව (රු.)	2008 වර්ෂය සඳහා ගෙවන ලද මුළු දීමනාව (රු.)
01.	රොනී ද මැල් මහතා අංක 05, වාල්ස් ඩුයිව, ආර්. ඒ. ද මැල් මාවත, කොළඹ 03.	ජනාධිපති ජොෂ්ඨ උපදේශක (ආර්ථික හා මුලා කටයුතු)	හිටපු මුදල් අමාතාාවරයෙකි	60,000.00	480,000.00
02.	ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා, ජනාධිපති කාර්යාලය, කොළඹ 01.	ජනාධිපති උපදේශක	හිටපු අමාතාවරයෙකි	60,000.00	720,000.00
03.	සුනිමල් පුනාන්දු මහතා, ජනාධිපති කාර්යාලය, කොළඹ 01.	ජනාධිපති උපදේශක	ශාස්තුපති උපාධිය (කේම්බුජ්) ශාස්තුපති උපාධිය (ලන්ඩන්)	60,000.00	720,000.00
04.	වාසුදේව නානායක්කාර මහතා, 49, 1/1, විනයාලංකාර මාවත, කොළඹ 10.	ජනාධිපති උපදේශක	අධිනීතිඥවරයෙකු සහ හිටපු පාර්ලිමේන්තු මන්තුීවරයෙකි. දැනට කොළඹ නාගරික මන්තුී (විරුද්ධ පක්ෂ නායක)	60,000.00	720,000.00
05.	ධම්මික අමරසිංහ මහතා, ජනාධිපති කාර්යාලය, කොළඹ 01.	ජනාධිපති උපදේශක (රාජාා අංශයේ කටයුතු)	හිටපු ජනාධිපති අතිරේක ලේකම්වරයෙකි ආර්ථික විදහාව පිළිබඳ විශේෂ උපාධියක් ලබා ඇත.	3.60,000.00	720,000.00
06.	මභාචාර්ය පී. ඩබ්. ඇපාසිංහ මහතා, අංක 15, 3 වන පටුමග, සුභදුාරාම පාර, නුගේගොඩ.	ජනාධිපති උපදේශක	ගණිකය පිළිබඳ මහාචාර්යවරයෙකි.	60,000.00	720,000.00
07.	රෝහණ වීරසිංහ මහතා, 65/18, සඳුන් උයන, ඇල්හේන පාර, මහරගම.	ජනාධිපති උපදේශක (සෞන්දර්යය හා සංස්කෘතික කටයුතු)	අ.පො.ස. (උසස් පෙළ) සමත් ය, භාත්කණ්ඩේ සංගීත උපාධිය (මධාාම)	60,000.00	720,000.00
08.	ඒ. එව්. එම් අස්වර් මහතා, "අෂ්මීනා" 4, භාතිය මාවත, දෙහිවල.	ජනාධිපති උපදේශක (පාර්ලිමේන්තු කටයුතු)	හිටපු අමාතාාවරයෙකි.	40,000.00	480,000.00
09.	නසීර් අහමඩ් මහතා, 107, දුම්රිය පටුමග, කිරුළපන.	ජනාධිපති උපදේශක	විදහාවේදී උපාධිය, ව්දුලි ඉංජිනේරු	30,000.00	360,000.00
10.	ජයරන්න බී විජේකෝන් මහතා, මිනුවන්ගැටේ වන්න, මිනුවන්ගැටේ .	ජනාධිපති උපදේශක	විදහවේදී උපායිය, ස්වීඩනය පුධාන පෙළේ උපදේශක සමාගමක් වන AF සමාගමේ උපදේශකවරයකු වශයෙන් සේවය කර ඇත.	ගරු සේවය	

අනු. අංකය	නම සහ ලිපිනය	තනතුරු නාමය	අධාහපන/විශේෂ සුදුසුකම	මාසික දීමනාව (රු.)	2008 වර්ෂය සඳහා ගෙවන ලද මුළු දීමනාව (රු.)
11.	ආචාර්ය හරින්දු විදානගේ මහතා, 34/1, ඒ. ධර්මරක්ත මාවක, රාවතාවක්ත පාර, මොරටුව.	ජනාධිපති උපදේශක (අන්තර්ජාතික කටයුතු)	ශාස්තුවේදී ගෞරව උපාධිය ACM (UK) සහ ආචාර්ය උපාධිය	ගරු සේවය	()
12.	එල්. එස්. වනිගතුංග මහතා, 44, සෝමාදේවී පෙදෙස, කිරුළපනේ මාවත, කොළඹ 05.	ජනාධිපති උපදේශක (ගෙවතු වගා විදහා)	විදහාවේදී උපාධිය	40,000.00	480,000.00
13.	පූජා වල්පොල පියනන්ද මහා නාහිමි, Dharmavijaya Buddhist Viharaya 1847, Crenshaw, Bird Los Angel CA 90019, USA.		දර්ශනපති උපාධිය හා අමෙරිකා එක්සත් ජනපදයේ පුධාන සංඝනායක	ගරු සේවය	
14.	පූජා මාතලේ අමරවංශ නාහිමි, බෝධිමාලක පුෂ්පාරාමය, තබ්බෝව, නාත්තණ්ඩ්ය.	ජනාධිපති උපදේශක	ධර්ම නිකේතන ජාතාන්තර බෞද්ධ පර්යේෂණාධිපති, ශී ධම්මසිද්ධි ධර්ම පාඨශාලාධිපති, තබ්බෝව බෝධිමාලක පුෂ්පාරාමාධිපති.	ගරු සේවය	
15.	පුසන්න ගුණවර්ධන මහතා, රජමල් උයන, කහහේන, වග.	ජනාධිපති උපදේශක (යටිතල පහසුකම් සංවර්ධන - හම්බන්තොට)	නාගරික සැලසුම්කරණය පිළිබඳ ශාස්තුපති උපාධිය දැරීම, ශුී ලංකා ගංහ නිර්මාණ ශිල්පි ආයතනයේ හා ශුී ලංකා නගර සැලසුම් ශිල්පි ආයතනයේ සාමාජික, උපදේශක ශෘහ නිර්මාණ ශිල් හා නගර නිර්මාණ ශිල්පි.		480,000.00
16.	මංජු හත්තොටුව මහතා, 7/1, ක්ලීසන් පෙදෙස, කොළඹ 05.	ජනාධිපති උපලද්ශක	වාාපාර පරිපාලනය පිළිබද ශාස්තුපති උපාධිය, විදාාවේදී ගෞරව උපාධිය, "කෙල්සේ" සමාගම සමූහයේ සභාපති, ඔක්සිජන් සමාගමේ සභාපති.	ගරු සේවය	
17.	වන්දුා පුනාන්දු මහතා, 3, ෂ්රුබෙරි ගාඩන්, කොළඹ 04.	ජනාධිපති උපදේශක (යටිතල පහසුකම් සංවර්ධන - නැගෙනහිර පළාත)	විදහාවේදී උපාධිය, නීතිඥ, විශුාමික පොලිස්පති.	40,000.00	480,000.00
18.	ගාමිණී ගුණරත්න මහතා, අභය මාවත, නාගොඩ, දකුණු කළුතර.	ජනාධිපති උපදේශක (විදේශ සම්බන්ධතා)	විදහාවේදී, විදහාපති උපාධිය	ගරු සේවය	
19.	අනුර සොලමන් මහතා, 500/1, ඒ, සම්පායෝ පාර, එඩේරමුල්ල, වත්තල.	ජනාධිපති උපදේශක (ගැටුම් නිරාකරණය කිරීම පිළිබඳ)	ගැටුම නිරාකරණය පිළිබඳ මෙරිලන්ඩ් විශ්වවිදාාලයේ ලබා ඇති ඩිප්ලෝමාව, ගැටුම් නිරාකරණය පිළිබඳ පෙන්සිල්වේ යුධ විදුහලේ ලබා ඇති ඩිප්ලෝමාව/උපා ගැටුම් නිරාකරණය පිළිබඳ ඇමෙරිකානු හීන්ලන්ඩ් විශ්වවිදාාලයේ ලබා ඇති උප (ශාස්තුපති උපාධියට සමාන)	దెడ,	
20.	දයා උපාලි හේවාපතිරණ මහතා, 105, පළමු පටුමග, මිලේනියම සිටි, අතුරුගිරිය.	ජනාධිපති උපදේශක (කාර්ය නියමු)	ශාස්තුපති, දර්නපති උපාධි හා ඇමෙරිකාවේ විශ්වවිදහාලයක මහාවාර්යවරයෙකි.	60,000.00	720,000.00
21.	ආචාර්ය බී. ඒ. ජගත් බාලසූරිය මහතා, 188 බණ්ඩාරනායක මාවත, කැගල්ල.	ජනාධිපති උපදේශක	බී. ඒ. ගෞරව උපාධිය, අර්ථ ශාස්තුය, හයිඩර්බර්ග් විශ්වවිදපාලයේ පශ්චාත් උප ඩිප්ලෝමා ජාතාන්තර සම්බන්ධතා, අධිනීතිඥ	40,000.00 හාධි	480,000.00
22.	පූජා බෙංගමුවේ නාලක ස්වාමීන් වහන්සේ, ශුී පඤ්ඤානන්ද ධර්මායතනය, දුම්රිය පොළ පාර, කැළණීය.	ජනාධිපති උපදේශක	ශාස්තුවේදී ගෞරව උපාධිය	40,000.00	480,000.00
23.	එස්. බී. දිවාරත්න මහතා, 15/12/2, දඑපිටිය පාර, මහර, කඩවත.	ජනාධිපති උපදේශක	ශාස්තුවේදී උපාධිය, ආර්ථික හා පුතිපත්ති සැලසුම් පශ්චාත් ඩිප්ලෝමාව, හිටපු භාණ්ඩාගාර නියෝජා ලේකම්.	60,000.00	720,00.00
24.	ආචාර්ය ජේ. ආර්. පී. සූරියප්පෙරුම මහතා, 27/7, මල් පාර, පැපිලියාන ද නුගේගොඩ.		කැළණිය විශ්වවිදාහලයේ ආර්ථික විදහා දේශපාලන විදහාව පිළිබඳ උපාධිධාරී විශ්වවිදහල කථිකාචාර්යවරයෙකි.	0/40,000.00	480,000.00
25.	නිහාල් රුදිගෝ මහතා, 3, කාසල් ටෙරස්, පිටත ඩඩ්ලි සේනානායක මාවත, කොළඹ 08.	ජනාධිපති උපදේශක	ඉංගුීසි පිලිබඳ ගෞරව උපාධිය, විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයේ හිටපු ලේකම, ජර්මනිය, ඉංදියාව, ඕස්ටේලියාව සහ චීනය යන රටවල ශුී ලංකා තානාපති වශයෙන් සේවය කර ඇත.	ගරු සේවය	

අනු. අංකය	නම සහ ලිපිනය	තනතුරු නාමය	අධානපන/විශේෂ සුදුසුකම්	මාසික දීමනාව	2008 වර්ෂය සඳහා ගෙවන ලද
				(ઇ.)	මුළු දීමනාව (රු.)
26.	පූජා බෝදාගම වන්දිම හිමි. තායිවානයේ පුධාන සංඝනායක, Sri Lanka - Taiwan Buddhist Representative Office, IF, No. 19 80 Ally, 39 Lane, Shipai Road, Section 1 Taipei TAIWAN	ජනාධිපති උපදේශක	තායිවානයේ පුධාන සංඝනායක	ගරු සේවය	
27.	ධී. එස්. ද සිල්වා මහතා, 15, මයිල්පෝස්ට ඇවනිව, කොළඹ 03.	ජනාධිපති උපදේශක (ශී ලංකා කුිකටි හා කුීඩා සංවර්ධන)	හිටපු ටෙස්ට් නිුකට් නීඩක	40,000.00	480,000.00
28.	රචීන්දු රන්දෙණිය මහතා, 283, පරණ නුවර පාර, දඵගම, කැලණිය.	ජනාධිපති උපදේශක (සිනමා සංවර්ධන)	පුවීණ සිනමා නළු	ගරු මස්වය	
29.	විශේෂඥ වෛදා එස්. එස්. එල්. පෙරේරා මහතා, 8, M බලොක්, රජයේ මහල් නිවාස ඛම්බලපිටිය, කොළඹ 04.	ජනාධිපති උපදේශක ,	විශේෂඥ ස්නායු ශලා වෛදා (සෞඛා අමාතාහංශයෙන් අනුයුක්ත කර ඇත.)	41,360.00	496,320.00 (රජයේ අනුමත වැටුප)
30.	මේජර් ජනරාල් (ව්ශාමික) පුසන්න දහනායක මහතා, "පුසන්න" 39, සිරිධම්ම මාවත, කොළඹ 10.	ජනාධිපති උපදේශක (රාජාා ආරක්ෂක, මහජන ආරක්ෂාව, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ අමාතාාංශයට අනුයුක්ත)		60,000.00	576,000.00
31.	ජනාධිපති නීතිඥ ඩී. එස්. විජේසිංහ මහතා, 15, හැවලොක් පාර, කොළඹ 05.	ජනාධිපති, පුධාන නීති උපදේශක	ජනාධිපති නීතිඥ	ගරු මස්වය	
32.	ඒ. ද වාස් ගුණවර්ධන මහතා, 82, සිගේරා පාර, මාදිවෙල, කෝට්ටේ.	ජනාධිපති උපදේශක	සාමානාා ශාස්තුවේදී උපාධිය ශුී ලංකා විශ්වවිදාාලය	60,000.00	168,000.00
33.	වයි. පී. වික්ටර් පෙරේරා මහතා, 14, බණ්ඩාරනායක මාවත, වැකඩ, පානදුර.	ජනාධිපති උපදේශක	ශී ලංකා පොලිස් දෙපාර්තමේන්තුවේ විශුාමික පොලිස්පති	40,000.00	49,333.31
34.	මේජර් ජනරාල් (විශුාමික) එම්. ඩී. පුනාන්දු මහතා	ජනාධිපති උපදේශක	ශී ලංකා යුධ හමුදාවේ විශුාමික මෙජර් ජනරාල්	ගරු මස්වය	
35.	ආචාර්ය පී. කිරීවන්දෙනිය මහතා, 50, බණ්ඩාරනායක මාවත, කෑගල්ල.	ජනාධිපති උපදේශක	ශාස්තුවේදී උපාධිය, දර්ශනපති උපාධිය	ගරු මස්වය	
36.	බී. ඒ. සී. අබේවර්ධන මහතා, 94, ටෙම්ප්ලර්ස් රෝඩ්, ගල්කිස්ස.	ජනාධිපති උපදේශක	විදහාවේදී උපාධිය	ගරු මස්වය	
37.	වෛදාය ජේ. රංජනී පෙරේරා මහත්මිය, 21, බී, ස්ටැන්මෝ කුසන්ට, කොළඹ 07.	ජනාධිපති උපදේශක	දන්ත ශලාා වෛදාා	ගරු මස්වය	
38.	ආචාර්ය රානි ජයමහ මහත්මිය, 1/394, ලිලී පටුමග බත්තරමුල්ල.	ජනාධිපති උපදේශක	මූලා ආර්ථික විදහාව පිළිබඳ දර්ශනපති උපාධිය, ශුී ලංකා මහ බැංකුවේ හිටපු නියෝජාා අධිපති	60,000.00	2009.06.01 දින සිට කරන ලද පත්වීමකි.
	වර්ෂයේ මුළු එකතුව				11,729,653.31

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

ගරු කථානායකතුමනි, පළමු වැනි අතුරු පුශ්නය මෙසේයි. ගරු ඇමතිතුමනි, දීමනා නොලබා උපදේශකයින් ලෙස කටයුතු කරන්නේ කවුද කියා දැන ගන්න කැමතියි.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු මන්තීතුමනි, 38 දෙනකුගේ ලේඛනයක් තිබෙනවා. ඒක මම ඔබතුමාගේ අතට පත් කරනවා. දීමනා ලබා ගන්නා අයගේ දීමනාත්, දීමනා නොලබන අයත්, සුදුසුකම් ආදී සියල්ල එහි ඇතුළත් කර තිබෙනවා.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

ගරු ඇමතිතුමිනි, තමුන්තාන්සේ නම් ඉදිරිපත් නොකළ නිසාත්, ඒ අතුරු පුශ්නයට පිළිතුරක් නොදෙන නිසාත් අපි මේ කාරණය දැන ගන්න කැමැතියි. ඒ ඉන්න පිරිස්වලට; ඒ උපදේශකයින්ට දීමනා නොගෙවවාට, විශේෂ වරපුසාද තිබෙනවා. ගරු කථානායකතුමිනි, සමහර උපදේශකයින් ගුවන් යානා පාච්චව් කරනවා. එකම නොම්මරය තිබෙන වාහන විශාල පුමාණයක් පාච්චව් කරනවා. ඒ වැය දරන්නේ මේ අය උපදේශකයින් ලෙස සලකලා ද, ඒ කර තිබෙන වියදම් මේකට එකතු කර තිබෙනවා ද කියලා දැන ගන්න කැමැතියි. ඒ මුදල් වියදම් කරන්නේ දීමනා හැටියට ද, නැත්නම කුමන ආකාරයකින් ද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) දීමනාවන් ලබන -

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) මේ පාර්ලිමේන්තුවටත් එනවා නේ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

දීමනාවන් නොලබන සංඛ්යාව, ඒ කියන්නේ ගරු සේවය කරන අය 16 දෙනකු ඉන්නවා. 38 දෙනකුගෙන් 16 දෙනකු දීමනා ලබන්නේ නැහැ. ගෙවන දීමනාවක්-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ඊළහට, තුන් වැනි අතුරු පුශ්නය.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) නැහැ. නැහැ. කලින් පුශ්නයට උත්තරය ලැබුණේ නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මෙහෙම ගියොත් ඉතින් -[බාධා කිරීමක්] කරුණාකරලා ඔබතුමා මෙතැනට ඇවිල්ලා තීන්දුව ගන්න.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

එහෙම නම් උත්තරය කියවන්න. [බාධා කිරීමක්] එහෙම නම් උත්තරය කියවන්න. තමුන්නාන්සේට පහසු වෙන්න තමයි මේ මේ කොටස්වලට උත්තරය මොකක්ද කියලා ඇහුවේ. ඒක ඇහුවාට පස්සේ තමුන්නාන්සේ කියනවා, ඒක අතුරු පුශ්නයක් කියලා. අතුරු පුශ්නයක් නොවෙයි ඇහුවේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) හරි, අතුරු පුශ්නයේ අතුරු පුශ්නය.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) නැහැ. මෙතුමා අපට උත්තරය දුන්නේ නැති නිසා-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) අතුරු පුශ්නයේ අන්තර් පුශ්නය.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண)

(The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

නම් 38ක් තිබෙනවා කිව්වා. නම් 38 කිව්වේ නැහැ. මම ඊට පසුව ඇහුවා, නම් 38ක් තිබෙනවා නම් අඩුම තරමේ-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) අන්තර් පුශ්න. අන්තරාන්තර.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண)

(The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

වෙනත් දීමනා ලබන අයගේ - [බාධා කිරීමක්] දීමනා නොලබනවා නම්, විශේෂ වරපුසාද භුක්ති විඳින්නේ කෙසේද කියලා කියන්නය කියලා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) 10.30ට පුශ්න වෙලාව ඉවරයි.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගෙවන දීමනාව මෙහි සම්පූර්ණයෙන් සටහන් කරලා තිබෙනවා. ගෙවන්නේ නැති අය ගැනත් සඳහන් කරලා තිබෙනවා. වෙනත් පුශ්නයක් තිබෙනවා නම් තමුන්නාන්සේ හරියාකාරව පුශ්නය අහන්න. [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) එතකොට මෙතෙක් ඇහුවේ මොනවාද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගෙදර බයිසිකල් එකක් තිබෙනවාද, ගෙදර වැඩ කරනවාද, මුරකාරයෙක් සිටිනවාද වැනි පුශ්න අහන්න එපා. බොළඳ කතන්දර.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

දැන් පළමු වන අතුරු පුශ්නය නම් ඔබතුමා අහන්නේ, ඔබතුමන්ලා පිළිතුර අහ ගෙන ඉන්න. එක්කෝ පක්ෂයේ නායකයන් දැන ගන්නට ඕනෑ, තමන්ගේ මන්තීුවරුන් මෙහෙය වන්නට. දැන් එකකොට මේ වන විට මොනවාද කළේ?

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்) (The Hon. Vijitha Herath)

නැහී සිටියේය.

எழுந்தார். rose.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු විජිත හේරත් මන්තීුතුමා, ඔබතුමා නායකයෙක් නොවෙයි. කරුණාකර වාඩි වන්න. ගරු අනුර දිසානායක මන්තීුතුමා හිට

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayaka)

ඔබතුමා මේ කාරණය මතු කරපු නිසයි මා කියන්නේ. මට පැවරී ඇත්තේ මගේ පක්ෂයේ මන්තීුවරුන් මෙහෙයවා ගන්නයි. ඔබතුමාට පැවරී තිබෙනවා, මේ ගරු සභාවේ මන්තීුවරුන් [ගරු අනුර දිසානායක මහතා]

මෙහෙයවා ගැනීම. පුශ්නය තිබෙන්නේ, මා මගේ පක්ෂයේ මන්තීවරුන් මෙහෙයවා ගන්නේ නැති එක නොවෙයි, ඔබතුමා මේ ගරු සභාවේ මන්තීවරුන් මෙහෙයවා ගන්නේ නැති පුශ්නයයි. මුලින්ම ඒ පිළිබඳව අවධානය යොමු කර ගන්න. [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අක් පොළසන් නාදයෙන් හරි යන්නේ නැහැ. අක් පොළසන් නාදයෙන් හරි යනවා නම් බොහොම හොඳයි. දැන් වෙලාව පෙරවරු 10.15යි. 10.10 ඉඳලාම අකුරු පුශ්න නැහැ. [බාධා කිරීම්] හරි, අහන්න. අකුරු පුශ්නයේ අකුරු පුශ්න. පළමු වන අකුරු පුශ්නය අහ අහා ඉන්න. [බාධා කිරීම්] හැබැයි 10.30ට පුශ්න වෙලාව අවසන්. [බාධා කිරීම්]

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண)

(The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

මේ දීමනාවන් සමහ විශේෂයෙන් වාහන, ගුවන් යානා, පාවිච්චි කරන උපදේශකයින් සිටිනවා. ඒ පිළිබඳ වැය විස්තර මේකට එකතු කර තිබෙනවාද? එකම නොම්මරයෙන් වාහන 10, 15 පාවිච්චි කරන උපදේශකයන් සිටිනවා. ඒ වැය බර මේකේ තිබෙනවාද?

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr.) Mervyn Silva) ඒක පුශ්නයක් නොවෙයි. [බාධා කිරීමි]

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(ගாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) ඒකට මොකක්ද කියන්නේ? [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

වෙලාව 10.16යි. [බාධා කිරීම්] ගරු සභාවේ කාලය මේ ගත වන්නේ. ගරු සභාවේ කාලය අපරාදේ ගත වනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr.) Mervyn Silva)

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එහෙම නම් ඊළහ පුශ්නයට යමු. 4 වන පුශ්නයට යමු. [බාධා කිරීම] ගරු රව් කරුණානායක මන්තීතුමා මොකක්ද? [බාධා කිරීම]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) Sir, I rise to a point of Order.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) රීති පුශ්නය අහන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Ensure that the place is made conducive in order to speak.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) රීති පුශ්නය අහන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Hon. Speaker, there was a reference made by an irresponsible Member of Parliament about the Hon. Dayasiri Jayasekara about some files. He is a person who has been absconding and avoiding the Police. How can he threaten another Member of Parliament who is doing an honourable service here? What is this talk of carrying files and things like that.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒ කිසිවක් හැන්සාඩ් වාර්තාගත වන්නේ නැහැ. මම Mike ඒක දීලා නැහැ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

අදාළ නැත්තේ මොකද? පාර්ලමේන්තුව ඇතුළේදී මේ වාගේ තර්ජනය කරන්න ඇමකිවරයකුට පුළුවන් නම් - [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Mike ඒක දීලා නැහැ. Mike එක නැතුව -[බාධා කිරීමක්]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමා ඉන්නේ අපේ වරපුසාද ආරක්ෂා කරන්නයි. මේ එක නුස්තවාදියෙක් මේවා කරන්නයැ?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒක තමයි ගරු මන්තීුතුමනි, mike ඒක දීලා නැහැ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

අර file මේ file මොනවාද තිබෙන්නේ? ඒ ගොල්ලන්ගේ file ඇදලා ගත්තු දවසට ඒ ගොල්ල ඉන්නේ කොහේද කියා දන්නේ නැති වනවා. අපි බය නැතිව විපක්ෂයේ ඉන්නේ ඒ නිසායි. අපි මේ contacts දමලා අර පැත්තට යන්නේ නැහැ, ඒවා වහන්න. මතක තියා ගන්න ඒක. [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මර්චින් සිල්වා ඇමතිතුමනි, කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. [බාධා කිරීමක්] ඇමතිතුමා පිළිතුරු දෙන්න. [බාධා කිරීම] ගරු ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මන්තීතුමා-[බාධා කිරීම]

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමා දන්නවා, මොනම මන්තීවරයකුට හරි තර්ජනය කරලා ඔහුගේ කතාව නතර කරන්න බැහැ. අද මර්චින් සිල්වා ඇමතිතුමා කළේ දයාසිරි ජයෙස්කර මන්තීතුමාටත්, පාලිත රංගෙ බණ්ඩාර මන්තීතුමාටත් file එකක් පෙන්වලා තර්ජනය කිරීමයි. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔය විධියට හැසිරෙන කොට කොහොමද වැඩ කරන්නේ? -[බාධා කිරීම්] කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. ගරු ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මන්තීතුමා කථා කරන්න. - [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, මර්වින් සිල්වා ඇමනිතුමා ෆයිල් දෙකක් පෙන්වමින් මන්තීවරුන් දෙදෙනකුට-රංගෙ බණ්ඩාර මන්තීතුමාටත්, දයාසිරි ජයසේකර මන්තීතුමාටත් -තර්ජනය කළා. මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ එවැනි තර්ජනයන් කරන්නට ඉඩ දෙනවාද? [බාධා කිරීමක්] ඒක ඉල්ලා අස්කර ගන්නා එක තොවෙයි පුශ්නය. එවැනි තර්ජනයක් කරපුවාම ඒ පිළිබඳව තමුන්නාන්සේ ගන්නා පියවර මොකක්ද? ඉල්ලා අස් කර ගන්නා එක වෙනම එකක්. ඕනෑ කුණක් කියන්න දීලා ජාතික රුපවාහිනියේ ඒක පෙන්නලා කියනවා, ඒක ඉල්ලා අස්කර ගන්නවාය කියලා. මොකක්ද, මේ විහිඑව? මේක පාර්ලිමේන්තුවක්ද? [බාධා කිරීමක්] ගරු කථානායකතුමනි, දැන් තමුන්නාන්සේ මට මයික් එක දුන්නා. [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කරුණාකර මට මේ සභාවේ වැඩ කටයුතු කර ගෙන යාමට ඉඩ දෙන්න [බාධා කිරීමක්] හොඳයි. අත් පොළසන් නාදයකුත් දෙනු මැනවී, අනුගාමිකයනි, [බාධා කිරීමක්] දැන් 4 වන පුශ්නයට යමු. ගරු පේමසිරි මානගේ මන්තීතුමා. [බාධා කිරීම] එහෙම නම් 5 වන පුශ්නය. ගරු ගාමිණී රක්නායක මන්තීතුමා. [බාධා කිරීමක්] සම්පූර්ණ පිළිතුරක් තිබෙනවා කියලා ඇමතිතුමා වගකීමකින් කිව්වා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) වගකීමකින් මා පුකාශ කළා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) පැහැදිලිව කිව්වා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

සම්පූර්ණ විස්තර තිබෙනවා. මේ අහපු නැති පුශ්නයක් ගැන වෙන පුශ්නයක් ඇහුවේ.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) ගරු කථානායකතුමනි, - [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) தூலு.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker)

එය ඇමතිතුමාගේ ස්ථාවරය. - [බාධා කිරීමක්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගුවන් යානා - [බාධා කිරීමක්] ගරු කථානායකතුමනි, - [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඇමතිතුමාගේ ස්ථාවරය ඒක. [බාධා කිරීමක්] හිටදු කථානායකතුමා මොකක්ද කියන්නේ? [බාධා කිරීමක්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

No. I want to deny it. මේ කෑගහනවා නේ. අපි වාහන දීලාක් නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එය ඇමතිතුමාගේ ස්ථාවරය. ඊළහට ගත යුතු පියවරවල් තමුන්නාන්සේලා කල්පනා කරන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, කිසිම උපදේශකවරයකුට ගුවන් යානා හෝ වාහන දීලා නැහැ. කාර්යාලයේ තිබෙන වාහන තමයි මේ සියලු දෙනා පාචිච්චි කරන්නේ. [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පිළිතුර දුන්නා. [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

(The Hon. Dinesh Gunawardena) හරි, හරි. ඉවරයි නේ. එහෙම දීලා නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) දීලා නැහැයි කියලා කියනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) උපදේශකයන් හැටියට දීලා නැහැ.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) දෙ වන අතුරු පුශ්නය මේකයි.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

දැන් තුන් වන අතුරු පුශ්නය. මීට පස්සේ තව අතුරු පුශ්න එකක්වත් අහන්න දෙන්න බැහැ. තුන් වන අතුරු පුශ්නය අහන්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) තූත් වන අතුරු පුශ්නය.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண)

(The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

තුන් වන අතුරු පුශ්නය මේකයි. ගරු කථානායකතුමනි, මේ අතුරු පුශ්නය අහන්නේ-[බාධා කිරීමක්] අනිකුත්

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

මට මේක අහන්න කියලා කිව්වේ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) ஐடி?

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) ஐூலර

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

මට අහන්න කියලා කිව්වේ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) தாலு, தாலு. කිසිම

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

කියන්නේ නැහැ.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண)

(The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

සමහර ජනාධිපති උපදේශකවරු-[බාධා කිරීමක්] සමහර අමාතාහංශවල කටයුතු කරද්දී සමහර-

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

[බාධා කිරීමක්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඒ වචනය ඉල්ලා අස් කර ගන්න ඕනෑ, ගරු කථානායකතුමනි. කිසිම

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

කියලා නැහැ අහන්න කියලා.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) ගරු කථානායකතුමනි, මට අහන්න දෙන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) ඒක හැන්සාඩ් වාර්තාවෙන් කපා හරින්න.

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana) මට අහන්න දෙන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) ඒක හැන්සාඩ් වාර්තාවෙන් කපා හරින්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒක හැන්සාඩ් වාර්තාවේ අන්තර්ගත වන්නේ නැහැ. [ඛාධා කිරීම]

ගරු ආර්. පී. ඒ. රණවීර පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். பீ. ஏ. ரணவீர பத்திரண) (The Hon. R. P. A. Ranaweera Pathirana)

සමහර ඇමතිවරුන්ගේ අමාතාහංශ කටයුතුවලදී, විශේෂයෙන් යාපනය දිස්තික්කයේ සංවර්ධන කටයුතු-[බාධා කිරීමක්] වවුනියාව දිස්තික්කයේ සංවර්ධන කටයුතු මෙහෙය වන රැස්වීම්වල ඩග්ලස් දේවානන්ද ඇමතිතුමා, රිසාඩ් ඇමතිතුමා වැනි ගරු ඇමතිවරු පසෙක සිටියදී, එකත් පසෙක සිටියදී සමහර ජනාධිපති උපදේශකයෝ මූලාසනය ගෙන කටයුතු කරනවා. අපි දැන ගන්න කැමැතියි, එහෙම ඉන්න පුළුවන්ද කියලා. සමහර

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවක් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

මට කිව්වා, අහන්න කියලා. මෙතුමන්ලා දෙදෙනා නොවෙයි. [බාධා කිරීම]

ශී් ලංකා වරාය අධිකාරියේ පරිපාලන කටයුතු : ඉන්ටකොන්ටිනෙන්ටල් හෝටලය

இலங்கைத் துறைமுக அதிகாரசபையின் நிர்வாகப் பணிகள் : இன்றகொன்ரினென்டல் ஹோட்டல் ADMINISTRATIVE AFFAIRS OF SRI LANKA PORTS AU-THORITY : INTERCONTINENTAL HOTEL

0216/'09

4. ගරු එම්. එම්. ජෙමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

වාරිමාර්ග හා ජල කළමනාකරණ අමාතාතුමා සහ වරාය හා ගුවන් සේවා අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1):

- (අ) ශ්‍රී ලංකා වරාය අධිකාරියේ පරිපාලන කටයුතු සඳහා ඉන්ටකොන්ට්නෙන්ටල් භෝටලය කුලී පදනම මත හෝ බදු පදනම මත ලබාගැනීමට අපේක්ෂා කරන්නේද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ආ) (i) ඒ සඳහා කැබිනට් පතිකාවක් ඉදිරිපත් කර තිබේද;
 - (ii) එසේ නම්, ඒ කවදාද;
 - (iii) ඉන්ටකොන්ටිනෙන්ටල් හෝටලය ගැනීමට වෙන්කර තිබෙන මුදල කොපමණද;
 - (iv) එම මුදල සොයා ගන්නේ කෙසේද; යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?
- (ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

நீர்ப்பாசன, நீர்முகாமைத்துவ அமைச்சரும் துறைமுகங்கள், விமானச் சேவைகள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) இலங்கை துறைமுக அதிகாரசபையின் நிர்வாக பணிகளுக்காக "இன்றகொன்ரினென்டல் ஹோட்டலை" வாடகைக்கு அல்லது குத்தகைக்கு எடுப்பதற்கு எதிர்பார்க்கப்பட்டுள்ளதா என்பதை அவர் இச்சபைக்குத் தெரிவிப்பாரா?
- (ஆ) (i) அதற்காக அமைச்சரவைப் பத்திரம் சமர்ப்பிக்கப் பட்டுள்ளதா,
 - (ii) ஆமெனில், எப்பொழுது,
 - (iii) "இன்றகொன்ரினென்டல் ஹோட்டலைப்" பெறு வதற்கு ஒதுக்கப்பட்டுள்ள பணம் எவ்வளவு,
 - (iv) அப்பணத்தைத் தேடுவது எப்படி என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?
- (இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Irrigation and Water Management and Minister of Ports and Aviation:

- (a) Will he inform this House whether Intercontinental Hotel is going to be used for the administrative affairs of the Sri Lanka Ports Authority on rent or lease basis?
- (b) Will he state—
 - (i) whether a cabinet paper has been submitted for this purpose;
 - (ii) if so, the date on which it was submitted;
 - (iii) the amount of money set apart to obtain the Intercontinental Hotel; and
 - (iv) as to how that amount of money is generated?
- (c) If not, why?

ගරු දිනේෂ් ගණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, වාරිමාර්ග හා ජල කළමනාකරණ අමාතානුමා සහ වරාය හා ගුවන් සේවා අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- (අ) ශ්‍රී ලංකා වරාය අධිකාරියේ පරිපාලන කටයුතු සඳහා ඉන්ටකොන්ට්නෙන්ටල් භෝටලය කුලී පදනම මත භෝ බදු පදනම මත ලබාගැනීමේ අපේක්ෂාවක් නොමැත.
- (ආ) (i) (ii) (iii) (iv)
- (ඇ) පැන නොනහී.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මට අතුරු පුශ්න අහන්න තිබෙනවා. ඔබතුමා කිව්වා, අදහසක් නැහැයි කියලා. මා සතුව තිබෙනවා, වරාය හා ගුවන් සේවා අමාතාාංශයේ අමාතාා මණ්ඩල පතිකාව. මේක නිකුත් කරලා තිබෙනවා, 2008 අවුරුද්ද තුළ. මා ළහ තිබෙනවා, මේ කැබිනට් පතිකාව. ඉතින් ඔබතුමා කියනවා, එහෙම අදහසක් නැහැයි කියලා. මොකක්ද මේ අසතාය ?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඔබතුමාගේ පුශ්නය මොකක්ද ? අතුරු පුශ්නය මොකක්ද ?

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) අතුරු පුශ්නයක් තමයි මා මේ අහන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker)

අතුරු පුශ්නය අහන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) මොකක්ද අහන අතුරු පුශ්නය ?

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) මා ළහ තිබෙනවා, කැබිනට් පතිකාව.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔබතුමා ළහ Cabinet Paper එක ඇතියි කියලා හරි යන්නේ නැහැ නේ. පුශ්නය අහන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) ഭൗമത് ദ്രേയിട്ടോ?

ගරු එම්. එම්. ජේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) ඔබතුමාට මේක ලැබුණේ නැද්ද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) නැහැ. මොකක්ද අහන අතුරු පුශ්නය ?

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) ඇමතිතුමා, මා ඔබතුමාගෙන් අහන අතුරු පුශ්නය මේකයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) අතුරු පුශ්නය අහන්න.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) ඉතින් ඉන්න. ගරු ඇමතිතුමනි, මම අහන අතුරු පුශ්නය

කථානායකතුමා

මේකයි. දැන් මා ළහ තිබෙනවා, -

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) දැන් වෙලාව පෙර වරු 10.27යි. ඉන්න පුළුවන්,-

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) මා ළහ තිබෙනවා කැබිනට පතිකාව. ෙම කැබිනට පතිකාව -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

මොනවා කියවනවාද කියා මා දන්නේ නැහැ. ගරු කථානායකතුමනි, මොනවා කියවනවාද කියා මා දන්නේ නැහැ. කඩදාසිය ඔබතුමා වෙත ගෙන්වා ගෙන බලන්න.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) නැහැ, නැහැ. ඔබතුමා අහ නෙ ඉන්න කෝ පොඩ්ඩක්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ඔබතුමා අතුරු පුශ්නය අහන්න.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) ඇමතිතුමති, ඔබතුමා අහ ඉගත ඉන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

මේ ගොල්ල එක සැරේකුත් කියවලා, පස්සේ හොයන කොට වෙන කඩදාසියක් තමයි කියවලා තිබුණේ.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

ගරු ඇමතිතුමා, මම ඔබතුමාගෙන් අහන පළමු වෙනි අතුරු පුශ්නය මේකයි.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) මට කඩදාසියක් එවන්න, බලන්න.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) පොඩ්ඩක් ඉන්න. [බාධා කිරීමක්] මම [බාධා කිරීමක්] දෙන්නම් ඔබතුමාට.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) එවන්න.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) මා ළහ එම කැබිනට් පතිකාව තිබෙනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

නැහැ, නැහැ, මට ඒක එවන්නේ නැතුව මම කොහොමද මන්තුීතුමා - [බාධා කිරීමක්] කොහේ හරි කඩදාසියකින් කියවනවා - [බාධා කිරීමක්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே)
(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)
ගරු ඇමතිතුමනි, මේ කැබිනට් පතිකාව ඇත්තද, නැත්තද කියා කියන්න. ඒක ඇත්තක්ය කියා ඔබතුමා පිළිගන්නවාද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) එමහම අදහසක් නැහැ.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) අදහසක් නැත්නම් ඇමකිතුමනි, මේ වාගේ කැබිනට් පතුකාවක් මා ළහ -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) එමහම අදහසක් නැහැ. [බාධා කිරීමක්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம். எம். பேமசிறி மானகே)
(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)
එහෙම නම් මා ළහ කැබිනට් පතිකාවක් තියේවීද? ඔබතුමා පාර්ලිමේන්තුවට අසකා කියනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) එතුමා දෙවැනි සැරේටක් "නැහැ" කිව්වා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

මම වග කීමෙන් කියනවා රජය වෙනුවෙන්. එහෙම කිසිම අදහසක් ඒ අමාතාහාංශයටවත්, රජයටවත් නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා තුන් වැනි සැරේටත් "නැහැ" කියා කියනවා.

පුශ්න අංක 5.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මම දෙ වැනි අතුරු පුශ්නය අහනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු අනුර දිසානායක මන්තීතුමා දෙ වැනි අතුරු පුශ්නය අහනවා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, වරාය අධිකාරිය විසින් කොළඹ නගරයේ හෝ තදාසන්න පුදේශයක යම් රැස්වීම් ශාලාවක් ඉදි කරන්නේද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

දැනට එහෙම කිසිම කටයුත්තක් කෙරෙන්නේ නැහැ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, එතුමා බොහෝ දේවල් වග කීමෙන් කියනවා. අපිත් වග කීමෙනුයි කියන්නේ. මා සතුව තිබෙනවා " ආචාර්ය පී. බී. විකුම මහතා, සභාපති, ශී ලංකා වරාය අධිකාරිය" යනුවෙන් ජනාධිපති කාර්යාලයෙන් නිකුත් කරන ලද ලිපියක්. ඒ ලිපියත් සතාා ද කියලා දැන ගන්න ඔබතුමාට එවන්න ඕනැද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

එවන්න. මොකක්ද ලිපිය කියලා දන්නේ නැතුව නිකම් -

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake)

එහි මෙසේ සඳහන්ව තිබෙනවා.

"මෙම රැස්වීම් ශාලාව අඩු වියදමින් ආරක්ෂා සහිතව ඉදිකර ගැනීම සඳහා ඔබ ආයතනය වෙත හාරදීමට උපදෙස් ලැබී ඇත. ඉදිකිරීම සඳහා"

වරාය අධිකාරියට මෙය ඉදි කරන්න ලබා දීලා තිබෙනවාය කියා කියනවා. ඒ වාගේම තමයි මා ගාව තිබෙනවා, වරාය අධිකාරියේ මිලදී ගැනීම අංශය, මිලදී ගැනීම සදහා කැඳවන ලද ටෙන්ඩර් පතිකාව. තෝරා ගන්නා ලද්දේ "මාගා" ආයතනය කියලාත් ඒකේ තිබෙනවා. ඒකෙ තිබෙනවා කොන්කීට ඉදි කිරීම සදහා තෝරා ගන්නා ලද ආයතන. ගරු කථානායකතුමනි, එහෙම නම් අරලිය ගහ මන්දිරයේ රැස්වීම් ශාලාවක් ඉදි කරනවාය කියලා ඒ සදහා බඩු මිලදී ගැනීමේ, ඒ සදහා යම් යම් ටෙන්ඩර් කැඳවීම වරාය අධිකාරිය විසින් කරනු ලැබ තිබෙනවා. ගරු ඇමතිතුමා කියනවා, කොළඹ හෝ තදාසන්න පුදේශයක වරාය අධිකාරියෙන් කිසිදු ඉදි කිරීමක් කරන්නේ නැහැ කියලා. ගරු ඇමතිතුමනි, එතකොට ඔබතුමා කියපු එක සතායද? අසතායද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඔබතුමා ඇහුවේ, වරාය අධිකාරියෙන් ශාලාවක් ඉදි කරනවාද කියලායි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) රැස්වීම් ශාලාවක්.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) මම කියනවා එසේ නැහැ කියලා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) රැස්වීම් ශාලාවක්.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) රැස්වීම් ශාලාවක් ඉදි කරන්නේ නැහැ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මේකෙ තිබෙනවා, " අරලිය ගහ මන්දිර පරිශුයේ රැස්වීම් ශාලාවක් ඉදිකිරීම"කියා. ඒක තමයි මේ ලිපියේ මාතෘකාව.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාගේ පිළිතුර.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

එතුමා කියන දේ වෙනම ඉදිරිපත් කරන්න. මම උත්තර දෙන්නම්. මට දැනට වග කීමෙන් කියන්න පුළුවන් - [බාධා කිරීමක්]; වග කීමෙන් මම කියනවා, එහෙම ඉදි කිරීමක් නැහැ කියා.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekera)

ගරු ඇමතිතුමිනි, ඔබතුමා මේ සභාව නොමහ යවනවාද ? එහෙම නැත්නම් -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

COPE එකට කැඳවලා අහන්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

පුශ්න අංක 5, ගරු ආර්. එම්. ගාමිණී රත්නායක මහතා. [බාධා කිරීම] 5 වැනි පුශ්නය අහන්නේ ගරු පුවාහන ඇමතිතුමාගෙන්.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

COPE එකට ගෙනැල්ලා අහන්න.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekera)

ගරු කථානායකතුමනි, එතුමා කියනවා COPE එකට ගෙනැල්ලා අහන්න කියලා. අපි එහෙම කරන්නම්.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඒක තමයි පිළිතුර. [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

කැඳවලා කඩදාසි ආදිය ඔබතුමන්ලාට බලත හැකියි නේ. කැඳවලා බලන්න.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, තුන් වැනි අතුරු පුශ්නය අහන්න පුළුවන්ද ?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඊළහ පුශ්නය අහන්නේ ගරු පුවාහන ඇමතිතුමාගෙන්.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

මම තුන් වන අතුරු පුශ්නය අහනවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

තුන් වන අතුරු පුශ්නය දැන් ඇහුවා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, තුන් වැනි අතුරු පුශ්නය අහන්න පුළුවන් ද? වරාය අධිකාරිය සම්බන්ධයෙන්.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි දැන් ඉන්නේ 5 වන පුශ්නයේ. 5 වන පුශ්නය ගාමිණි රත්නායක මන්තීතුමා.

ගරු ආර්. එම්. ගාමිණී රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். காமினி ரத்நாயக்க) (The Hon. R. M. Gamini Rathnayake) මම එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

4 වන පුශ්නයේ අතුරු පුශ්න අහන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔය විධියට හියොත්, එහෙම නම් 4 වන පුශ්නයේම ඉන්න වෙයි. දැන් වෙලාව 10.30 යි. [බාධා කිරීම්]

රියැදුරු උපදේශකයන් ලියා පදිංචි කිරීම

සඳහා විභාගය : අයදුම්කරුවන්

சாரதி போதனாசிரியர்களைப் பதிவுசெய்வதற்கான பரீட்சை : விண்ணப்பதாரிகள்

EXAMINATION FOR REGISTRATION OF DRIVING INSTRUCTORS : APPLICANTS

0371/'09

5. ගරු ආර්. එම්. ගාමිණී රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். காமினி ரத்நாயக்க) (The Hon. R. M. Gamini Rathnayake) පුවාහන අමාතාාතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1) :

- (අ) 2008.02.01 දිනැති අංක 1535 දරන ගැසට නිවේදනය අනුව, විභාග දෙපාර්තමේන්තුව විසින් රියැදුරු උපදේශකයන් ලියා පදිංචි කිරීම සඳහා වන ලිබික විභාගය 2008.04.26 වැනි දින පැවැත්වූ බව එතුමා දන්නෙහිද?
- (ආ) (i) මෙම ලිඛිත විභාගය සඳහා අයදුම් කළ අයදුම්කරුවන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;
 - (ii) එම විභාගය සඳහා පෙනී සිටි අයදුම්කරුවන් සංඛාාව කොපමණද;
 - (iii) රියැදුරු උපදේශකයන් ලියා පදිංචි කිරීමේ ලිඛිත විභාගයෙන් සමක්වූ සංඛාභව කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඇ) ඉහත විභාගය සමත්වූ අයගේ නම්, ලිපිනයන් කවරේද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ඇ) මේ වන විට රියැදුරු උපදේශකයන් ලෙස ලියා පදිංචි කර ඇති සංඛාාව හා ඔවුන්ගේ නාම ලේඛනය එතුමා මෙම සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නෙහිද?
- (ඉ) රියදුරු උපදේශකයන් ලෙස ලියාපදිංචි කිරීමේ පදනම කවරේද යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?
- (ඊ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

போக்குவரத்து அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) 2008-02-01ஆம் திகதிய 1535ஆம் இலக்க வர்த்தமானி அறிவித்தலின் பிரகாரம், பரீட்சைகள் திணைக்களத் தினால் சாரதி போதனாசிரியர்களைப் பதிவு செய்வதற் கான எழுத்துப் பரீட்சை 2008-04-26 ஆம் திகதி நடத்தப்பட்டது என்பதை அவர் அறிவாரா?
- (ஆ) (i) இவ்வெழுத்துப் பரீட்சைக்காக விண்ணப்பித்த விண்ணப்பதாரிகளின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு,
 - (ii) இப்பரீட்சையில் தோற்றிய விண்ணப்பதாரிகளின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு,

 (iii) சாரதி போதனாசிரியர்களைப் பதிவு செய்யும் எழுத்துப் பரீட்சையில் சித்தியடைந்தவர்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு

என்பதை அவர் இச்சபைக்குத் தெரிவிப்பாரா?

- (இ) மேற்குறிப்பிட்ட பரீட்சையில் சித்தியடைந்தவர்களின் பெயர், முகவரிகள் யாவை என்பதை அவர் இச்சபைக்குத் தெரிவிப்பாரா?
- (ஈ) தற்பொழுதுவரை சாரதி போதனாசிரியர்களாகப் பதிவு செய்யப்பட்டுள்ள எண்ணிக்கையையும் இவர்களின் பெயர்ப்பட்டியலையும் அவர் இச்சபைக்குச் சமர்ப் பிப்பாரா?
- (உ) சாரதி போதனாசிரியர்களாகப் பதிவு செய்யும் அடிப்படை யாது என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?
- (ஊ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Transport:

- (a) Is he aware that the written examination for the registration of driving instructors was held on 26.04.2008 by the Department of Examinations in accordance with the gazette notification bearing no. 1535 and dated 01.02.2008?
- (b) Will he inform this House of—
 - (i) the number of applicants who applied for the aforesaid written examination;
 - (ii) the number of applicants who appeared for the aforesaid examination; and
 - (iii) the number of persons who passed the written examination that was held for the registration of driving instructors?
- (c) Will he inform this House of the names and addresses of the persons who passed the examination?
- (d) Will he submit to this House the number of persons who have been registered as driving instructors by now and a list of their names?
- (e) Will he state the basis on which the driving instructors are registered?
- (f) If not, why?

ගරු ලසන්ත අලගියවින්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු පුවාහන අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අර ඇමතිතුමා හිට ගෙන ඉන්නවා. [බාධා කිරීමක්] මන්තීතුමාත් හිට ගෙන ඉන්නවා. [බාධා කිරීමක්] අපි පුශ්නයට ගිහිල්ලා - [බාධා කිරීමක්] ඊට පස්සේ කථා කරන්න.

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

(අ) ඔව්.

- (ආ) (i) අයදුම් කළ සංඛාාව 1378 (ii) පෙනී සිටි සංඛාාව 1188 (iii) සමත් වූ සංඛාාව 219
- (ඇ) රියැදුරු උපදේශක ලිඛිත විභාගයෙන් සමත් වූ අයදුම්කරුවන්ගේ නම් සහ ලිපිනයන් ඇමුණුමෙහි දැක්වේ. ඇමුණුම සභාගත* කරමි.
- (ඇ) 2008 වසරේදී පළමු වරට විභාග දෙපාර්තමේන්තුව විසින් පැවැත් වූ ඉහත විභාගයෙන් සමත් කිසිදු අයදුම්කරුවකු මේ දක්වා ලියා පදිංචි කර නොමැති අතර මීට අයත් ප්‍රායෝගික පරීක්ෂණය පවත්වා එයින් සමත් වූවන්ගේ අධාාපන සුදුසුකම් තහවුරු කර ගැනීම සඳහා විභාග දෙපාර්තමේන්තුව වෙත යොමු කර ඇත.

පුායෝගික පරීක්ෂණ සඳහා අයදුම් කර ඇති සංඛාාව - 208 සමත් වූ ගණන - 157 අසමත් වූ ගණන - 42 නොපැමිණි ගණන - 09

- (ඉ) ලිඛිත විභාගයෙන් සමත් වූ අයදුමකරුවන් ප්‍රායෝගික පරීක්ෂණයකට යොමු කොට එයින් සමත් අයගේ අධ්‍යාපන සුදුසුකම් විභාග දෙපාර්තමේන්තුව මහින් පරීක්ෂා කරවා ගැනීමෙන් අනතුරුව රියැදුරු උපදේශකයන් වශයෙන් ඔවුන් ලියා පදිංචි කිරීම කුමවේදය වේ.
- (ඊ) අදාළ නොවේ.

27. වයි. එන්. එම්. කුලරත්න

28. ඒ. එච්. සී. කුමාර

29. ඒ. දයානන්ද

සභාමේසය මත තබන ලද ඇමුණුම :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட இணைப்பு : Annex tabled :

2008 රියැදුරු උපදේශක තරග විභාගයේ ලිඛිත පරික්ෂණයෙන් සමත් අයදුම්කරුවන්ගේ නාම ලේඛනය

ක්රයක්වක වශය ශ්රියාන්			
	නම	ලිපිනය	
1.	බී. ආර්. විකුමසූරිය	25, අලුත් හෙල පාර, කැකිරාව.	
2.	ආර්. එම්. එල්. සේපාලිකා	නිසර රියැදුරු පාසැල, සකුරා ගොඩනැඟිල්ල,	
		නුවර පාර, කළගෙඩිහේන.	
3.	එම්. ජී. පෙරේරා	449සී, මුනිදාස මාවත, ඉහළ මිල්ලෑව,	
		මිල්ලෑව්, හොරණ.	
	ඊ. බී. එම්. දමයන්ති	කනදොල, රත්නපුර.	
	ඊ. ආර්. ටී. අමරසේකර	55, වතුරුගම පාර, මිනුවන්ගොඩ, ගම්පහ.	
	ඩබ්. පී. පී. එම්. විජයරත්න	වෙලිකරේ, මහරච්චිමුල්ල.	
	අයි. ඩී. ජේ. පුෂ්ප කුමාර	156/2, "පුබුදු" දෙකටන.	
	ඒ. ඩී. එස්. සේනාදීර	2, හපුගස්තැන්න, කලගෙඩිහේන.	
9.	එම්. පී. එම්. එල්. පී. සමරනායක	20/4, දෙවැනි හරස් වීදිය, කළුතර උතුර.	
	එච්. ජී. එස්. එන්. පේමරත්න	පුියාල යාය පාර, ඇහැලියගොඩ.	
	ජේ. ඒ. එස්. ජයකොඩි	248/A, වලව් පාර, වයික්කාල.	
12.	එස්. ජේ. දයානන්ද	332/A, කුඩරත්වත්ත මාවත, දොඩම්වල,	
		නුවර.	
	ටී. ඩී. කේ. කුමාර	ජම්බුගහහේන, නාවඩගල.	
14.	පී. එන්. ඒ. පුනාන්දු	දෙවැනි සැතපුම් කණුව, දහවෙනි පටුමග,	
		මාවිදළුපොත, පුත්තලම් පාර, කුරුණෑගල.	
	එස්. එම්. සී. කේ. සමරකෝන්	මාවලකුලම, මරදන්කඩවල.	
	එල්. පී. විතානගේ	එපිටහේන, කනත්තගොඩ, කඹුරුගමුව.	
	ඩබ්. එල්. ඒ. ටී. කේ. වීරසූරිය	70, "තිලිණ" මිහිදු මාවත, වලවල, පානදුර.	
	බී. පී. හෙට්ටිආරච්චි	නාවල නිවාස, බෙල්ලන, අගලවත්ත.	
	ආර්. ඩබ්. එම්. සී. බණ්ඩාර	"සම්පත්" බුදුරුවගල පාර, වැල්ලවාය.	
	එස්. අන්දරවැව	31, වමෙලෙපුර, මොරොන්තුඩුව.	
21.	එන්. එම්. එස්. එන්. බී. නවරත්න		
22	h 2 00 1 h	මාවනැල්ල.	
	කේ. පී. නිමලරත්න	නො. 781, පුගති මාවත, පන්නිපිටිය.	
23.	බී. ජී. එස්. ජේ. හීනටිගල	නො. 62/1, දම්බුව වත්ත, කිනිගම,	
24	4 4 0	බුන්පිටිය.	
	ඒ. ඒ. ලියනගේ	නො. 246/2, කැන්දලියද්ද පාලුව, ගනේමුල්ල.	
	ඩබ්. ඩබ්. කුමුදුනී	නො. 221, ගුරුලන, බෝපේ, පාදුක්ක.	
26.	බී. ඩි. දිස්නාකාන්ත	නො. 109, අලහකෝන් මාවත, කනදුල්ල,	

කුලියාපිටිය.

නො. 7, ගලහිටිය, ගොඩකවෙල.

නො. 383/14, මීගමුව පාර, මල්කඩුවාව.

නො. 313/17/4, ගොනමඩිත්ත පාර, බංගලාවත්ත, පිලියන්දල. නම ලිපිනය නම ලිපිනය

නො. 347, එපිටගොඩ, තුංකම, අඹිලිපිටිය. 30. ආර්. කරුණාසේන 82. එම්. බී. එස්. රත්තායක 152A, කෝටුවාවත්ත, වීරසේකරගම, 31. එච්. එම්. ආර්. බී. හේරත් නො. 17/12, ඕනේගම, පොළොන්නරුව. වැල්ලවාය. 32. පී. ඩී. ජේ. පුෂ්ප කුමාර නො. 41/24, මංගල පාර, බෝ සෙවන, 83. ටී. පී. රංජිත් සිරිපාල "සිතිජය", ගලපාත පන්සල පාර, ඉහළ ලෙල්වල, වදුරඹ, ගාල්ල. "සෙන්සිරි", උසාවි හංදිය, දඹුල්ල. බොරැල්ල. 33. එන්. විකුමාරවච තරිඳු, 78B, භික්ෂුනිකේතන පාර, නාගොඩ, 84. ඩබ්. ජී. පී. අයි. කුලරත්න කළුතර 85. එම්. එස්.කේ. රත්තායක 79A, කොටුවේගෙදර, මාතලේ. 34. ආර්. ඒ. එම්. එම්. රාමනායක මෙත්සිරි, මීගොඩ, කලවාන 86. එස්. එම්. සනුබ්දීන් 206, දික්ඔය පාර, මහනුවර. 35. ආර්. රාජපක්ෂ මඩවලගම්, හිදෝගම්, අනුරාධපුර. 87. එස්. ඒ. ඩී. ඩී. එන්. ගුණවර්ධන 538/A, වීර විකුම් මාවන, ලේක් පාර, නො. 183/6, රණවිරු මාවත, වැලිවිට පාර, 36. ආර්. ඒ. ගුණසිරි අකුරෙගොඩ, තලංගම, බත්තරමුල්ල. මාලබේ. 88. ඊ. එච්. ආර්. අමරසේකර 1, වීජයාරාම පාර, ගම්පහ. නො. 37/4, මාතලේ වත්ත, දුන්කොල 37. එච්. එම්. කරුණාරත්ත 89. ඩී. එම්. ආර්. බී. එන්. දිසානායක 84, යටිනුවර මාවත, නුවර. වත්ත, මාතලේ. 90. එස්. ඩී. එල්. එදිරිසිංගේ D/149, මැදිරිගම, මාවිතැල්ල. 38. ඩබ්. එස්. චන්දන නො. 205, දිමුතුගම, නුගතලව, වැලිමඩ. 91. කේ. ටී. ඒ. ආර්. පෙරේරා වැවකැලේ, කුඹල්ගමුව. 39. ආර්. පී. රාජපක්ෂ පුියාල, 251/C, යාය පාර, අහැලියගොඩ. 92. ටී. එම්. ඒ. තෙන්නකෝන් නාවැල්ල වත්ත පාර, දොරටියාව, 40. එච්. පී. ඒ. එස්. ආර්. පී. බණ්ඩාර නො. 383/A, තලවතුගොඩ පාර, මාදිවෙල, කුරුණෑගල. කෝට්ටේ. 93. එම්. ඒ. එස්. පුෂ්පකුමාර ගනේගොඩ වත්ත, කෝදාගොඩ, ඉමදුව. 41. ඩබ්. එම්. කේ. පී. ජයවර්ධන නො. 547/A, කෝට්ටේ පාර, පිටකොටුව. 94. ආර්. එම්. එම්. එස්. කේ. 18, D. S. සේනානායක වීදිය, නුවර. නො. 307/2, සූරිපලුව, කඩවත. 42. ජී. එන්. එන්. ඩී. ගනේගොඩ රත්තායක 43. ජී. එච්. ගුණවර්ධන නො. C 146/3, තේම්බිලියාන, දෙහිඕවිට. 95. කේ. ඩබ්. ජේ. පී. වී. අයි. පෙරේරා 44/2A, වීරගම පාර, වාද්දුව. නො. 46E, "ගැමුණු" බණ්ඩාරගම. 44. ජේ. කේ. ඒ. පී. අයි. ගුණවර්ධන 96. කේ. කේ. කේ. දසනායක 237/1/1, මෝදරපාර, එගොඩඋයන, 45. ඩී. එච්. පී. කේ. දසනායක නො. 23, ගුංගමුව, බණ්ඩාරගම. මොරටව. 46. එන්. එම්. රත්නායක නො. 38/1, ගිරාකඩුව, ජම්බුගහපිටිය. 97. එම්. ආර්. එන්. ඩී. චන්දුසිරි 273, පින්නගොල්ල, කෑගල්ල. 47. එන්. ඒ. ඒ. ඩී. ඊ. නිශ්ශංක නො. 316C, 5, දෙල්ගොඩ. 98. ටී. ඒ. ඩී. එස්. නන්දසිරි 40, මාදින්නගොඩ, රාජගිරිය. 99. ඩී. එම්. විජේසේකර 99, මිලේනියම් සිටි, අන්දගල පාර, "විසිතුරු" කැලැපිටිමුල්ල, හුණුමුල්ල. 48. ජේ. සී. හරම්බෙආරච්චි කුරුණෑගල. 49. අයි. ඩී. පත්ම කුමාර 51/2, එස්. ඩී. එස්. ජයසිංහ මාවත, 156/4, දෙකතන. 100. කේ. එස්. එස්. එන්. එස්. 50. ටී. ඩබ්. ඒ. කේ. ජේ. ජයතිස්ස 86/A, තුන්නාන, හංවැල්ල. කුමාරසිරි කොහුවල. ඩී. එම්. යූ. ජයසිරි පන්සල පාර, කිතුල්ගල. 101. බී. එම්. එස්. ඩබ්. ඛණ්ඩාර බෝගමුව, කැප්පිටිවලාන, අලව්ව. 109, ශ්රේස්ලන්ඩ් වත්ත, ගල්මුරුව. 52. එච්. ඒ. එන්. පී. හෙට්ටිආරච්චි නො. 27, 6 වන පටුමග, යාහල්ල වක්ක, 102. ජී. ඒ. ජුමරත්න කුඩගම පාර, අවිස්සාවේල්ල. 103. එච්. ඩබ්. ආර්. ආර්. 9, මානෙල්ගම, කැලණිය.

 53.
 එව්. එම්. එල්. සෙනෙවිරක්න නො. 29/C, කටුවාවල, බොරලැස්ගමුව.

 54.
 එන්. කුමාරසිංහ නො. B 500/35/2/1, එස්. එල්. පී. ඒ.

 කරුණාරත්න 104. එම්. එච්. ඒ. ගමගේ 191, බණ්ඩාරතායක පුර, රාජගිරිය. තට්ටු නිවාස, බලුමෙන්ඩල් පාර, කොළඹ 105. ජී. එච්. එන්. බණ්ඩාර අඹයගම, දිඹුල්කුඹුර, රිකිල්ලගස්කඩ. 15. 106. කේ. ජී. සේනක 72/B, වෛදාා පාර, දෙහිවල. නො. 202, වටද්දර, වේයන්ගොඩ. "උපුල් පාය", විජේතුංග 107. ජී. ජී. එස්. ඩී. අංගම්මන 55. ඒ. ඒ. එන්. එස්. අමරසිංහ 60, උඩවත්ත, අංගම්මත, පන්වීල. 108. කේ. දසන්ත 109. එස්. වී. එස්. නවරත්න 56. එච්. එම්. යූ. බී. හේරත් මාවත. 16, යටවර, උතුර යටවර හංදිය, කළුතර. පිළිමතලාව. ශී සාරදා මාවත, කයිකාවල, මාතලේ. ඩබ්. එම්. ආර්. බී. විකුමසිංහ "අමරගිර", හියරාපිටිය, හංදෙස්ස. 247, මාසෝවිට, ලත්පදුර, බදුරලිය. 57. 110. කේ. වී. ජී. සිරිවර්ධන නො. 538/1B, මල්වත්ත, වේයන්ගොඩ. 58. එන්. වී. පී. ටී. කරුණාසේන 111. කේ. ජී. ඕ. මදුර∘ග 5/61, වාවනාවත්ත මාම්ජේ, පාර, පී. ඒ. සී. වී. කේ. ගුණරත්න 59. නො. 362/1, ගලහා පාර, මහකන්ද, පිළියන්දල. තිද්දගල. 112. ඩබ්. ඩබ්. ඩී. ජේ. බර්තාර්ඩ් 211, ගිනිගත්හේන පාර, යටියන්තොට. නො. 9, මානෙල් ගම, 60. එව්. ඩබ්. කේ. ටී. කරුණාරත්න දීගනකන්ද, පත්තම්පිටිය, රඹුක්කන. 113. අයි. එස්. සී. විකුමරත්න කැලණිය. 114. පී. එස්. ජයතිස්ස 48, ශී දේවානන්ද පාර්, නාවින්න, නො. 108 C, පිරිවෙන පාර, මාකේවිට, ජා 61. ජේ. විජේසිංහ මහරගම. ඇල. 115. ආර්. ජී. ර∘ජික් කෘෂි සේවා මධාස්ථානය, බුන්තල. 37, "ජයනිවාස" සිරිමල් 62. කේ. ඩී. සී. එස්. කුමාරි සුරංග ලර්නර්ස්, පමුණුව පාර, උඩගම, 116. ජී. යූ. ජයසිංහ වත්ත. ඇබිලිපිටිය. ගුන්නෑපාන, නුවර. 63. යූ. ජී. විජය නුවන් බණ්ඩාර 40 වන සැතපුම කණුව, පිටදෙණිය, 117. එව්. එම්. ඩබ්. සමන් සිරි 43/25, ගැමුණු මාවත, හුණුපිටිය, වත්තල. දෙහිඕවිට. 118. පී. ජී. ජයසූරිය 149. රුබන් <u>පෙරේ</u>රා මාවත. 64 ඩී. ඒ. ඩී. ද සෙනෙවිරත්න ඇම්බැකේටිය, දියකොබල, බිබිලේ. බොරලැස්ගමුව. 65 ඩබ්. ඒ. එස්. එච්. ගුණතිලක නො. 71, බෝතලේ ඉහලගම, අඹේපුස්ස. 119. ජී. ටී. උඩුමුල්ලගේ 8 කපුමුල්ල පාර, කලපුගම, 66. එස්. ඩී. ජයවීර නො. 7/10D, පුගති මාවත, කටුවන පාර, මොරොන්තුඩුව. හෝමාගම. 68/1, කදවල පාර, රක්මලාන. "නිර්මල", දිගරෙද්ද, අහංගම. 1245/1/2, වාසල උදාානය, කොට්ටාව, 120. ජී. ඩබ්. ආර්. පුනාන්දු නො. 4/10, 67. එන්. ආර්. වීරසිංහ මහවලතැන්න 121. බී. ආර්. ඒ. එස්. නදීශාන් කිරිමැටිතැන්න, බලංගොඩ. 122. එව්. ඩී. අමරසිංහ 68. සී. එස්. කොතලාවල නො. 120/3, මාලිගාකන්ද, කොළඹ 10. පත්තිපිටිය නො. 96/10, සන්තානම්පිටිය පාර, 69. ජී. එච්. ඩිලාන් කුමාර 123. ආර්. වී. ඒ. එස්. අබයරත්න 163/1, වත්තේගෙදර පාර, මහරගම. ගන්ගොඩවිල, නුගේගොඩ. 124. ඒ. එල්. කේ. පී. කේ. 47, මාකොළ දකුණ, මාකොළ. නො. 8, පොල්හේන මාදිහා ලියනගේ. 70. කේ. එව්. බන්දල පොල්හේන, මාතර. 125. එන්. පී. හේවාවඩුගේ 66/B, කටුවාවල, බොරලැස්ගමුව. ගලපල්ලෙයා, ගොකරැල්ල. 126. එන්. ඒ. කේ. ජයසේකර 71. එච්. එම්. එස්. හේරත් නො. 165/6, ඉද්දමල්පිටිය වත්ත, 127. එල්. ඒ. ඩී. ලාල් 798, කෝසල මාවත, ගල්ලස්සපුර, හ දිය, පොල්ලන්දි බුලුගහමුල්ල නාගොඩ, කළුතර. මාස්පොත 128. කේ. පී. එන්. ජී. පරණගේ 52, අමුණුගම, ගුන්නෑපන. නො. 282/13, වලස්බැද්ද, බංඩාරවෙල. 72. ඩී. සී. ඒ. කුමාර 129. ආර්. එස්. රණසිංහ 523/3, මෛතීපාල සේනානායක මාවත, නො. P 73, පොලිස් නිල නිවාස, ශුී ලංකා 73. ඩී. එම්. එස්. ශාන්ත අනුරාධපුරය. පොලිස් විදාහලය, කළුතර. 130. එම්. ඒ. පී. චමින්ද 267/1, ද්න්ගොල්ල පාර, දීකිරිකිව. 74. ඒ. ඒ. ඩී. ආර්. එච්. පත්මසිරි නො. (46) 152, කටුවාවල, 131. එස්. ඒ. ඩී. කුමුදින් රාණි විජේමාන්න ලර්නර්ස්, කෙසෙල්හෙනව, බොරලැස්ගමුව්. දොම්බගොඩ, හොරණ. 75. කේ. ආර්. එන්. එන්. රාජපක්ෂ නො පිස්කල් වත්ත, පරගමමන, කෑගල්ල 132. කේ. ඒ. කින්සිරි කුමාර 38/1, සිවලී මාවක, හොරණ පාර, 76. එස්. හෙට්ටිආරච්චි නො. 165, දීකරව, බන්ඩාරවෙල. හොන්නන්තර, කැස්බෑව. 77. බී. ඩබ්. එස්. විජේනායක නො. 10, කේතවේල පාර, ඇටැම්පිටිය. 133. පී. ඩී. ගුණසේකර 11/4, ආසිරි කටුවාවල, උයන,

බොරලැස්ගමුව.

අස්ගිරිය, නුවර.

21, වාරියපොළ, ශීු සුමංගල මාවක,

පොහොරම්බේ, දෙවලිගම, කෑගල්ල.

134. ආර්. එම්. ටී. බී. රත්තායක

135. අයි. ජී. ආර්. එම්. එම්. එන්.

ජයම්පති

78. ඒ. එම්. ආරියරත්න

79. පී. එච්. ෂෝක්මන්

81. ජී. ඩී. එච්. විමලසිරි

80. එච්.කේ. එන්. ඒ. පුිය∘කර

තලම්මහර, පන්නල.

වැඩබිම, ලක්ෂපාන.

යටියන්තොට.

නො. 48/2, විලේගොඩ, අම්බලංගොඩ.

1, පරණ දුම්රිය පාර, ගරාගොඩ,

1841 2009 සැප්තැම්බර් 08 ලිපිනය නම නම 136. ජී. ජී. ඒ. ජයවිකුම 92/3, කිතුල්දොර, සංඝරාජපුර. 215. එච්. එම්. ජී. හේරක් 137. ආර්. එම්. ටී. පී. රත්තායක 230 කි.මී. කණුව අසල, කුඩාඔය, බුත්තල. 216. ටී. ඔල්ලෙගසේරම් 138. යූ. එස්. දිසානායක 463/1B, නාගහවන්න, පිටිපන උතුර, 217. එබ්. එම්. ඒ. කමාර හෝමාගම. 218. ඩබ්. එම්. පී. ගුණරත්න 336/B, තුන්නැන, හංවැල්ල. 139. ඩී. යූ. පී. දසනායක 219. ඩබ්. ජී. යූ. කුමාර 140. කේ. කේ. අයි. 128/41 A, ඉසුරු මාවත, තලාහේන, රත්නපුර. මාලබේ. 141. අයි. බී. එම්. එන්. එස්. 107/2, අලුත් නුවර පාර, වන්නියන්කුලම, අනුරාධපුරය. (மாண்புமிகு ஆர். எம். காமினி ரத்நாயக்க) 142. සී. ඉලේපෙරුම R.C 41, පුස්සැල්ලාව. 143. එම්. ආර්. මල්ලිකා සරත් මුත්තේ ට්ටුවගම මාවත. කොරටුවත්ත, අයගම. 144. ජේ. ඩී. ටී. කුලරත්න සාරංග පාදුක්ක පාර, ඉංගිරිය. 145. බී. ඒ. එම. වී. ඩී. කුරේ 507/1, මාකොළ උතුර, මාකොළ. 146. පී. ඩබ්. සී. සාගර D 96/1A, මලවිට, හෙට්ටිමුල්ල, කෑගල්ල. 147. ඉ. පී. ජී. ජේමතිලක මිනිමරුව, අලවතුර. ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා 148. ඩබ්. වී. එන්. කේ. පෙරේරා උඩුමුල්ල, පාදුක්ක. (மாண்புமிகு லசந்த அலதியவன்ன) 560/1/C, පිටිපන නගරය, හෝමාගම. 149. ටී. එම්. ජී. විජේසිරි 150. එව්. එල්. එම්. පුසන්න වුඩලන්ඩ වත්ත, ගෝනාපිනුවල. මේ විභාගයෙන් කර නැහැ. 151. එස්. ආර්. යූ. සී. කේ. සිරිසේනA 35/, ඇල්පිටිය, ගලපිටමඩ. 152. එම්. මර්වින් සිල්වා 68/6C, කැකුනගහ වත්ත, මාකන්දන, 153. ආර්. ජී. සෝමරත්න 219/10, බණ්ඩාරඅරඹවත්ත, කිරලගම, බටගොඩ. (The Hon. R. M. Gamini Rathnayaka) 150, රාජගිරිය පාර, රාජගිරිය. 154. ටී. ඩී. කේ. සිල්වා 155. එච්. බී. එච්. එස්. දේවපිුය 161/24, ක්ලැසික් ටෙරස්, කටුවන පාර හෝ මාගම. 156. එස්. ටී. ගුණසේකර 11/4, ආසිරි උයන, කටුවාවෙල, ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා බොරලැස්ගමුව. 157. කේ. ඒ. කරුණාරත්ත 341/A/6, ඇල්විටිගල මාවක, නාරහේන්පිට, කොළඹ 05. (The Hon. Lasantha Alagiyawanna) 158. වී. ඒ. එස්. ආර්. එස්. පෙරේරා 236/2, ගලේදණ්ඩ පාර, ගෝනවල, කැලණිය. 159. ඩබ්. කේ. කේ. වෙදාගේ කුරුවිට රියැදුරු පාසැල අසල, 81 සැතපුම කණුව, පුස්වැල්ල, පරකඩුව. 160. ඩී. එම්. පී. බණ්ඩා සුසිත රියැදුරු පාසැල, අලුත් නගරය, කොත්මලේ. 161. එච්. එම්. ඩී. ටී. එච්. 278, පුබුදු මාවක, KCDE සිල්වා පුරය, සේතාරත්ත තිඹිරිගස්ක, මීගමුව. 162. යූ. අයි. එස්. විකුමාරච්චි 7/1, බටගොල්ල, කොස්කඅවල, යක්කල. 163. එම්. පී. මහේන්දුජිත් මැදගෙදර, දහමන, බලන්ගොඩ. 164. එච්. එච්. ටී. එස්. හේරක් 1/75, කොක්කවිල, මුගුනුවටවන. මැණිකේ 165. ටී. පී. එන්. ටී. ෂැරිෆ්දීන් 765/349, NHS, මාලිගාවන්න, කොළඹ 10. 166. ඩබ්. අයි. ඒ. පුනාන්දු නාමල, තඹරවිල, වයික්කාල. ලේඛනයක් අවශා නම් මට පසුව සභාගත කරන්න පුළුවන්. 167. කේ. ඒ. එම්. පී. කේ. ශුාවස්ති වත්ත, ශුාවස්තිපුර, අනුරාධපුරය. කුමාරප්පෙරුම

168. ආර්. ඒ. කුමාරගේ 279/2, කඩුවෙල පාර, බත්තරමුල්ල. 169. එස්. ජුමනිලක 168/1, තල්ගොඩපිටිය, ඉබ්බාගමුව. 170. කේ. කේ. දුම්න්ද 309, වැලිමාන්න, මතුගම. 171. කේ. කේ. ඒ. චන්දු කුමාර

172. ආර්. කේ. බී. රාහුබද්ද 173. එම්. ඩී. එස්. කේ. චන්දුසිරි

බොරලැස්ගමුව.

174. එම්. ඩී. එන්. ජේමචන්දු

175. ඩබ්. ඒ. ඩී. නන්දසිරි

176. ටී. ඒ. ඩී. රවීන්දු

177. කේ. ඒ. ඩී. එන්. චන්දසිරි

178. යූ. ජී. කරුණාරත්න 207. ජේ. ඒ. ආර්. පුගීත් කුමාර

208. ඩබ්. කේ. ඒ. එම්. සී. අත්තතායක

209. එස්. පී. බී. ලියනරත්න

210. බී. මුණසිංහ

211. කේ. පී. ඩී. එන්. දුල්සිරි

කුමාර

212. එව්. එස්. පී. පත්මසිරි යාපා

213. ඩබ්. එම්. ආර්. පී. අබයරත්නේ

214. පී. ඒ. එල්. කේ. ජයවර්ධන 44, වේවැල්දුව, කැළණිය.

88B, ගිතලව, ගලෙන්බිඳුනුවැව.

134/12, හයිලෙවල් පාර, මහරගම.

16E, තුෂාර වාස, කටුවාවල,

370, දාගොන්න, මීගමුව.

චමින්ද් ලර්නර්ස්, ගුවන්තොටුපල පාර, හිහරක්ගොඩ.

45/3/3, උන්දුරුගොඩ, පොල්ගස්ඕවිට.

252/1B, මාහේන පාර, මීගස්වත්ත,. දෙල්ගොඩ.

දම්බගොල්ල, දන්කන්ද, රත්තොට.

C/O, ජේ. ඒ. ජයතිලක, පහලවලහාපිටිය,

අත්තනායක නිවස, මේල්ලව, ලිහිරියගම.

1/100/1, මිහින්දු මාවත, බංගලාවත්ත, කොට්ටාව, පන්නිපිටිය.

54, අකුරැස්ස පාර, මාතර.

42, ශී සිද්ධාර්ථ පටුමග, අත්තිඩිය, දෙහිවල

64/14, අලුත් නගරේ අරලගන්වීල, පොළොන්නරුව.

තලව පාර, මයිලගස්වෙල, කැකිරාව.

ලිපිනය

සිරකත, නිරපනය, අරනායක.

34/8, වන්නිඅස් පටුමග, මඩකලපුව.

27, නිදහස් වෙළඳ සැල, බණ්ඩාරවෙල.

104A, කන්දන්ගොඩ, කුරුවිට

74, නන්ද එල්ලවල මාවත, ඇටි ඔය,

ගරු ආර්. එම්. ගාමිණී රත්නායක මහතා

(The Hon. R. M. Gamini Rathnayaka)

ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමාගේ පිළිතුරේ සඳහන් වුණා. රියැදුරු උපදේශකයන් හැටියට ලියා පදිංචි කිරීම තවමත් කර නැහැ කියන

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

ගරු ආර්. එම්. ගාමිණී රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். காமினி ரத்நாயக்க)

ඔව්, විභාගයෙන්. එතකොට රියැදුරු උපදේශකයන් හැටියට දැනට ලියා පදිංචි කර තිබෙන්නේ මේ විභාගයට පරිබාහිරව.

(மாண்புமிகு லசந்த அலதியவன்ன)

ඒ පෙර තිබුණූ කුමය. පුථම වතාවට ගරු ඇමතිතුමාගේ උපදෙස් පරිදි විභාග දෙපාර්තමේන්තුව මගින් විභාගය පවත්වා මේ කුමය හඳුන්වා දුන්නේ පෙර කුමවල තිබුණු අඩු පාඩුකම් නිසා. එතකොට මේකෙත් මේ පුායෝගික පරීක්ෂණය අවසන් වුණාට පස්සේ පෙත්සම් කිහිපයක් ආවා, ඒ අයට පුමාණවත් සුදුසුකම් නැහැ කියා. ඊට පස්සේ මේ සමත් වූ සමස්ත ලේඛනය දැනට විභාග දෙපාර්තමේන්තුවට යොමු කළා. ඒ අයගේ අධාාපන සහතික සනාථ කර අපට වාර්තාවක් ලබා දෙන්නය කියා. ඊට පස්සේ මේ අය ලියා පදිංචි කරනවා. මීට පෙර රියැදුරු උපදේශකයන් හැටියට 1400ක ලේඛනයක් අර පරණ කුමයට දැනට ලංකාවේ ලියා පදිංචි වෙලා තිබෙනවා. ඒ ලේඛනයක් අර පරණ කුමයට දැනට ලංකාවේ ලියා පදිංචි වෙලා තිබෙනවා. ඒ

ගරු ආර්. එම්. ගාමිණී රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். காமினி ரத்நாயக்க)

(The Hon. R. M. Gamini Rathnayaka)

ගරු ඇමතිතුමා, මගේ පළමුවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ඒ රියැදුරු උපදේශකයන් හැටියට බඳවා ගැනීමේ විවෘත තරග විභාගයට ලංකා ගමනාගමන මණ්ඩලයේ රියැදුරු උපදේශකයන් හැටියට කොටසක් ඉදිරිපත් වුණා. ඊට අමතරව පිටස්තරව -පරිභාහිරව - රියැදුරු පාසල් හිමි පුද්ගලයන් පාසල් හරහා උපදේශකයන් හැටියට ඉදිරිපත් වුණා. මේ විභාගයෙන් දැනට . රියදුරු උපදේශකයන් හැටියට ලංකා ගමනාගමන මණ්ඩලයේ කොපමණ පුමාණයක්, - කොපමණ පුතිශතයක් - බඳවා ගන්නවාද ? ඉන් පරිබාහිරය කොපමණ පුතිශතයක් බඳවා ගන්නවාද?

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன) (The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

මේ 219 ඇතුළතමයි සියලු දෙනාම ඉන්නේ.

ගරු ආර්. එම්. ගාමිණී රක්නායක මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். காமினி ரத்நாயக்க)

(The Hon. R. M. Gamini Rathnayake)

එතකොට මේ 219 ඇතුළත ලංකා ගමනා ගමන මණ්ඩලයේ රියැදුරු උපදේශකයෝ කොපමණ ඉන්නවාද ?

4 - PL 004365 - (2009/09)

ගරු ලසන්ත අලගියවන්න මහතා

(மாண்புமிகு லசந்த அலகியவன்ன)

(The Hon. Lasantha Alagiyawanna)

මට ඒ පුමාණය හරියටම කියන්නට පුළුවන්කමක් නැහැ. ඒ පිළිබදව ඔබතුමාට දැනුම් දීමක් කරන්නම්. මා ඒ නාම ලේඛනය කොටස් දෙකකට හදා ඔබතුමාට - [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා - පුශ්න අංක 6. [බාධා කිරීම]ගරු ගාමිණී රත්නායක මන්තීතුමා අතුරු පුශ්න තුනක් ඇහුවා. ගණන් කරන්න උගන්නන්ටත් පුළුවන්ද මට ? [බාධා කිරීම]

ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் சியம்பலாப்பிட்டிய) (The Hon. Ranjith Siyambalapititya) ගරු කථානායකතුමනි, - [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, මා ඉල්ලා සිටිනවා, ඉතිරි පුශ්න ඊළඟ දිනයට තබන්නටය කියා. අද අපෙන් ස්ථාවර නියෝග 23 (2) යටතේ පුශ්නයක් අහලාත් තිබෙනවා. අපට විවාදයටත් කාලය අවශායි. ගරු උසස් අධාාපන ඇමතිතුමාට කථා කරන්නට තිබෙනවා. මේ විධියට ගියෝත එතුමාට විශ්ව විදාාල ගැන කථා කරන්නට වෙලාවක් ලැබෙන්නේත් නැහැ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

6 වන පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත කරමුද ? සභාගත කරමු.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் சியம்பலாப்பிட்டிய)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

සභාගත කළාට කමක් නැහැ. [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

. සහාගත කළ හැකියි. [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු මන්තීතුමා කැමැතියි පිළිතුර සභාගත කරනවාට. [බාධා කිරීම] ගරු රව් කරුණානායක මන්තීතුමා, ඔබතුමා ස්ථාවර නියෝග ගැන හුභක් උනන්දුව දක්වන කෙනෙක්. ඒ අනුව මතක තබා ගන්න ; අපට නාාය පනුයක් තිබෙනවා. නාාය පනුයේ අනුකුමිකව තිබෙන යම් යම් කටයුතු අපට මහ හරින්නට බැහැ. ඒ අනුව තිබුණු කරුණු තමයි, ජනාධිපතිතුමාගෙන් ලද සන්දේශ, කථානායකතුමාගේ නිවේදන, ලිපිලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම. ඒවා සියල්ලක්ම ඇරුණාම තමයි, පැය භාගය ඇතුළත වාචික පිළිතුරු අපේක්ෂා කරන පුශ්න අහන්න තිබෙන්නේ. ස්ථාවර නියෝග අනුවයි අප මේ කටයුතු කරන්නේ. සභායේ සහයෝගයෙන් මේක කර ගන්නට බලමු. තවත් ඉතිරි වැඩ කටයුතු ආදියට යන්නට තිබෙනවා. මේක නියමයක් වශයෙන් බල කරලා කරන්නට යන්න බැහැ. මේ කාලය පෙරවරු 10.30 වන තුරු මා දික් ගස්සා ගෙන තිබනවා. ඒකට කිසි කෙනෙකුගේ වචනයක් නැහැ. මා මේ කාලය තුළ - [බාධා කිරීම]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

දවල් කෑම විවේකය සඳහා තිබෙනව පැය භාගය ගනිමු.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

අපට එහෙම තීරණ ගන්නට බැහැ ගරු කථානායකතුමනි, [බාධා කිරීම්] අප එකහ වෙලා තිබෙනවා. ස්ථාවර නියෝග 23 (2) යටතේ - [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අද දිවා ආහාරය සඳහා කාලයක් වෙන් කර නැහැ. දිවා ආහාරය සඳහා කාලයක් නැතිවයි අප විවාදය ගෙන යන්නට තීන්දු කර තිබෙන්නේ. එහෙම නැති එකේ තව එකක් නැති කරන්න බැහැ නේ. නැති දිවා ආහාරය නැවත නැති කරන්න බැහැ නේ. [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

පුශ්නයකුත් තිබෙනවා නේ. ඒකට reply කරන්නටත් එපායැ. වෙලාව යනවා නේ. ස්ථාවර නියෝග 23 (2) යටතේ පුශ්නයක් තිබෙනවා. අප ඒවාට කාලය දීල තිබෙනවා. [බාධා කිරීම]

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) ඉතිරි පුශ්න හෙටට දමන්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

හෙටට නොවෙයි. කවදාද ගත්තේ ? හෙටට පුශ්න හෙටට යොදා තිබෙනවා.

ඊළහ සුමානයේ තමයි ඊළහට. [බාධා කිරීම්]හත් වන පුශ්නය ගරු ලකෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමා අහන්න. [බාධා කිරීම්] 6 වන පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත කරන්න කිව්වා.

මත්පැන් නිෂ්පාදනය සඳහා ස්පීතු ආනයනය : ආයතන

மதுபான உற்பத்திக்கான மதுசார இறக்குமதி : நிறுவனங்கள்

IMPORT OF SPIRITS FOR LIQUOR PRODUCTION:

INSTITUTIONS

0451/'09

6. ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே)

(The Hon. Ranjith Aluvihare)

මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතාෳතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1) :

- (අ) (i) මත්පැන් නිෂ්පාදනය කිරීම සඳහා භාවිත කරන ස්පුීතු මෙරටට ගෙන්වන ආයතන සංඛ්‍යාව කොපමණද;
 - (ii) එම ආයතන, ඒවායේ අයිතිකරුවන්ගේ නම් සහ ලිපිනයන් කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) (i) ඉහත ආයතන මගින් මෙරට නිෂ්පාදනය කරනු ලබන මත්පැන් වර්ග කවරේද;
 - (ii) මෙම මක්පැන්වල නිෂ්පාදන ධාරිතාව කොපමණද;
 - (iii) මෙම එක් එක් ආයතනවලින් අලෙවි කරන නිෂ්පාදන වෙනුවෙන් පළාත් සභාවලට සහ මධාාම රජයට වාර්ෂිකව ගෙවන බදු මුදල කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නෙහිද?

- (a_{i}) (i) කිසියම් ආයතනයකට, 85% බද්ද රජයට හෝ අදාළ පළාත් සභාවට නොගෙවා තම නිෂ්පාදන වෙළෙඳ පොළෙහි අලෙවි කිරීමේ හැකියාවක් තිබේද;
 - (ii) මෙම 85% බද්ද ගෙවීම පැහැර හැරීම වළක්වා ගැනීම සඳහා ගෙන ඇති කියාමාර්ග කවරේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

நிதி, திட்டமிடல் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

- (அ) (i) மதுபான உற்பத்திக்காகப் பயன்படுத்தப்படுகின்ற மது சாரத்தை இந்நாட்டுக்குத் தருவிக்கின்ற நிறுவனங்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு,
 - (ii) அந்நிறுவனங்களினதும் அவற்றின் உரிமையாளர் களினதும் பெயர், முகவரிகள் யாவை,

என்பதை அவர் இச்சபைக்குத் தெரிவிப்பாரா?

- (ஆ) (i) மேற்குறிப்பிட்ட நிறுவனங்கள் மூலம் இந்நாட்டில் உற்பத்தி செய்யப்படுகின்ற மதுபானவகைகள் யாவை.
 - (ii) இம் மதுபானங்களின் உற்பத்தி கொள்ளளவு எவ்வளவ.
 - (iii) மேற்படி ஒவ்வொரு நிறுவனம் சந்தைப்படுத்துகிற உற்பத்திக்காக மாகாண சபைகளுக்கும் மத்திய அரசுக்கும் வருடாந்தம் செலுத்துகின்ற வரி எவ்வளவு

என்பதை அவர் இச்சபைக்குச் சமர்ப்பிப்பாரா?

- (இ) (i) ஏதேனும் ஒரு நிறுவனத்தினால், 85% வரியை அரசாங் கத்திற்கு அல்லது சம்பந்தப்பட்ட மாகாண சபைக்குச் செலுத்தாமல் தமது உற்பத்திகளைச் சந்தைப்படுத்த முடியுமா,
 - (ii) இந்த 85% வரியைச் செலுத்தத் தவறுவதைத் தடுப்பதற்கு மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ள நடவடிக்கை யாது

என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Finance and Planning:

- (a) Will he inform this House of,—
 - (i) the number of institutions which import spirits that are used for the production of liquor;
 - (ii) the names of those institutions, the names and the addresses of the owners of the aforesaid institutions:
- (b) Will he submit to this House,-
 - (i) the kinds of liquor manufactured by the aforesaid institutions in this country;
 - (ii) the production capacity of the aforesaid kinds of liquor; and
 - (iii) the amount of money paid as taxes annually to the provincial councils and the Central Government on the sale of products of each of the aforesaid institutions?
- (c) Will he state,-
 - (i) whether there is a possibility of any institution to selling their products in the market without paying the 85 percent tax to the Government or to the relevant provincial council; and

- (ii) the courses of action that have been taken to prevent the evasion of the payment of the aforesaid 85 percent tax?
- (d) If not, why?

ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் சியம்பலாப்பிட்டிய) (The Hon. Ranjith Siyambalapitiya)

ගරු කථානායකතුමනි, මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා 6 වන පුශ්නයට පිළිතුර සභාගක* කරනවා.

* සභාමම්සය මත තබන ලද පිළිතුර:

- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்டஇணைப்பு:
- * Answer tabled :
- (අ) (i) මත්පැන් නිෂ්පාදනය කිරීම සඳහා භාවිත කරන ස්පුීතු මෙරටට ගෙන්වන ආයතන සංඛ්යාව : 06කි.
 - (ii) එම ආයතන, ඒවායේ අයිතිකරුවන්ගේ නම් සහ ලිපිනයන්,

ආයතනගේ නම අයිතිකරුගේ නම සහ ලිපිනය අනු අංකය

- සී/ස. ඩිස්ට්ලරීස් කම්පැනි ඔෆ් ශුීී ලංකා පීඑල්සි
- 1. වී. ජී. විටිටඑචි මහතා සභාපති 2. ඩී. එම්. එස්. ජයවර්ධන මහතා
- කළමනාකාර අධාෘක්ෂ 3. ආර්. කේ. ඔබේසේකර මහතා - අධාාක්ෂ 4. ඩී. ආර්. ජාන්ස් මහතා - අධාාක්ෂ 5. බී. එන්. ඩී. බාලසුරිය මහතා - අධාාක්ෂ 6. නිරන්ජන් දේවාධිතා මහතා - අධාාක්ෂ
- 7. එල්. යූ. ඩී. පුනාන්දු මහතා අධාාක්ෂ සී/ස ඩිස්ට්ලරිස් කම්පැනි ඔෆ් ශීු ලංකා
- පීඑල්සි, අංක 110, නොරිස් කැනල් පාර, කොළඹ 10
- සී/ස. ඇක්මි ල \cdot කා සමාගම 1. ධර්මදාස වන්නිආරච්චි මහතා සභාපති 2. පුේමවන්දු වන්නිආරච්චි මහතා-අධාාක්ෂ 3. ආචාර්ය නිමල් කාරියවසම් මහතා - අධාාක්ෂ
 - සී/ස ඇක්මී ලංකා සමාගම, අංක 73/1, පරණ පාර, හංවැල්ල.
- හිභූරාණ ඩිස්ට්ලරිස් පුද්ගලික සමාගම
- 1. ලක්ෂ්මන් වසන්ත පෙරේරා මහතා -සභාපති
- 2. හේනගම ලියනගේ අනුෂ පියන්ත මහතා-අධායක්ෂ

හිතුරාණ ඩිස්ට්ලරිස් පුද්ගලික සමාගම, කොරාඹේ, දොම්පේ.

- සී/ස ඉන්ටර්නැෂනල් ඩිස්ටිලරිස් සමාගම,
- 1. දේශමානා ඩී. පී. ද සිල්වා මහතා 2. ආර්. එන්. තිස්සනායගම් මහතා -
- අධානක්ෂ 3. එස්. ටී. නාගෙන්දු මහතා - අධාෘක්ෂ

සී/ස ඉන්ටර්නැෂනල් ඩිස්ට්ලරිස් සමාගම, කොතලාවල, කඩුවෙල.

- සී/ස. පෙරිසිල් සමාගම
- 1. ඩී. එම්. එස්. ජයවර්ධන මහතා -කළමනාකාර අධාන්ෂ

සී/ස. පෙරිසිල් සමාගම, අංක 296/10, උදාහන පාර, කොළඹ 5.

සමාගම

- සී/ස. රෙක්ලන්ඩ් ඩිස්ට්ලරිස් 1. ඩී. ජේ. වී. එස්. විජේරත්න මහතා -අධානක්ෂ
 - 2. එම්. වී. ද සිල්වා මහතා අධායක්ෂ 3. රොමේෂ් ද සිල්වා මහතා - අධායක්ෂ 4. අමල් ද සිල්වා මහතා - අධායක්ෂ

සී/ස රොක්ලන්ඩ් ඩිස්ට්ලරිස් සමාගම, අංක 7ඒ, ඕවිටමුල්ල, ආටිගල, තොටුපල පාර, තිත්තපත්තර, වෙල්ගම.

[ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය මහතා]

- (ආ) (i) ඉහත ආයතන මගින් මෙරට නිෂ්පාදනය කරනු ලබන මත්පැන් වර්ග : ඇමුණුම (1) හි දක්වා ඇත.
 - (ii) මෙම මත්පැන්වල නිෂ්පාදන ධාරිතාව : ඇමුණුම (1) හි දක්වා ඇත.
 - (iii) මෙම එක් එක් ආයතනවලින් අලෙවි කරන නිෂ්පාදන වෙනුවෙන් පළාත් සභාවට ස්ත මධාාම රජයට වාර්ෂිකව ගෙවන බදු මුදල :

පළාත් සභාවලට බදු මුදල් නොගෙවයි. මධාාම රජයට 2008 වසරේදී ගෙවන ලද බදු මුදල ඇමුණුම (2) හිදක්වා ඇත.

- (ඇ) (i) කිසියම් ආයතනයකට, 85% බද්ද රජයට හෝ අදාළ පළාත් සභාවට නොගෙවා තම නිෂ්පාදන වෙළෙඳ පොළෙහි අලෙවි කිරීමේ හැකියාවක් නැත.
 - (ii) මෙම 85% බද්ද ගෙවීම පැහැර හැරීම වළක්වා ගැනීම සඳහා ගෙන ඇති කියාමාර්ග ඇමුණුම (2) හි දක්වා ඇත.
- (ඇ) පැන නොනහී.

ඇමුණුම - 1

ආයතනයේ නම නිෂ්පාදනය කරන 2008 වසරේදී මත්පැන් 2008 වසරේ අනු මත්පැත් වර්ග නිෂ්පාදනය ධාරිතාව දී මධාම රජයට අංකය සම්මත් ලීටර . ගෙවන ලද බදු මුදල - රුපියල්

කම්පැණි ඔෆ් ශුී ලංකා පිඑල්සි.

1. සීමාසහිත ඩිස්ටීලරීස් 1. එක්ස්ටුා ස්පෙෂල් 34,736,252.84 18,072,144,279.202. විශේෂ අරක්කු

3. බලු ලේබල් අරක්කු 4. වයිට ලේබල් අරක්කු

5. පොල් අරක්කු 6. පරණ අරක්කු 7. වී.එස්.ඕ.ඒ - පුිමියම්

8. දෙවරක් පෙරන ලද අරක්කු 9. ශුී ලංකා අරක්කු

2. සීමාසහිත ඇක්මී ලංකා සමාගම

1. එක්ස්ටුං ස්පෙෂල් 409,000.86 213,346,153.60

2. විශේෂ අරක්කු 3. ගුීන් ලේබල් අරක්කු 4. රෙඩ් ලේබල් අරක්කු 5. පරණ අරක්ක

6. ගෝල්ඩ් සීල් අරක්කු 7. වයිට් අරක්ක

3. හිභූරාණ ඩිස්ට්ලරීස් පුද්ගලික සමාගම

1. හිභූරාණ එක්ටුා ස්පෙෂල් අරක්කු

2. විශේෂ අරක්කු 3. හිභූරාණ වයිට් අරක්කු

4. හිභූරාණ පොල් අරක්කු 423,019.73 221,119,682.90 5. හිභූරාණ පරණ අරක්කු

6. හිභූරාණ ඕල්ඩ් රිසව් 7. හිභූරාණ හැරියර් විස්කි 8. හිභුරාණ ගැලන්ට් බුැන්ඩි 9. හිභූරාණ ඇපල් වොඩකා 10. හිභූරාණ මැන්ඩරින් වොඩිකා 11. හිභූරාණ රීගල් ඔරෙන්ජ් ජින් 12. හිභූරාණ රීගල් ලෙමන් ජින් 13. හිභූරාණ රීගල් ඩුයි ජින්

14. හිහුරාණ නයිට් රෙඩ් රම් 15. හිභූරාන නයිට් වයිට් රම්

4 සීමාසහිත ඉන්ටර්නැෂනල් . ඩිස්ට්ලරීස් සමාගම

1. ඕල්ඩ් රිසව් ඇරැක් 2. අයි.ඩී.එල්.ඕල්ඩ් ඇරැක් 3. වී.එස්.ඕ.පී. ඇරැක් 4. බලැක් ලේබල් ඇරැක් 5. ක්ලබ් 7 ඇරක් 6. මෙල්ෆෝට් ස්පෙෂල් ඇරක් 7. වයිට් ඩයමන්ඩ ඇරැක්

8. වයිට් ඩයමන්ඩ් ලෙමන් ඇරැක් 9. වයිට් ඩයමන්ඩ් ජින්ජර් ඇරක් 10. ඇස්කොට් ඩුයි ජින්

11. ඇස්කොට් ලෙමන් ජින් 4,528,361.52 2,683,419,885.29

12. ඇස්කොට් ඔරෙන්ජ් ජින් 13. ඇස්කොට් කුැන්බෙරි ජින් 14. රිට්ස් බැන්ඩි

15. රිටස් චෙරි බැන්ඩි 16. රිට්ස් ඇප්රිකොට් බැන්ඩි 17. රිට්ස් නැපෝලියන් බැන්ඩි 18. වී ඇන්ඩ් ඒ විස්කි

19. කැලිප්සෝ ගෝල්ඩ් රෙඩ් රම් 20. කැලිප්සෝ සිල්වර් වයිට් රම්

5. සීමාසහිත පෙරිසිල් සමාගම

1. බලැක් ඕපල් අරක්කු 1,041,714.82 656,775,264.00

2. හවුස් ඔෆ් ටිල්බරි විස්කි

3. ගැලරි බුැන්ඩි

ආයතනයේ නම නිෂ්පාදනය කරන 2008 වසරේදී මත්පැන් 2008 වසරේ අනු මත්පැත් වර්ග නිෂ්පාදනය ධාරිතාව දී මධාම රජයට අංකය සම්මත ලීටර ගෙවන ලද බදු මුදල - රුපියල්

> 4. ෆ්ලිටන් ලන්ඩන් ඩුයි ජින් 5. ෆ්ලිටන් ලෙමන් ජීන් 6. ෆැන්ක්ලින් බැන්ඩි 7. බැල්මොරා ඩාර්ක් රම් 8. බැල්මොරා වයිට් රම් 9. ටුල්සයිඩර් විස්කි 10. පෙට්රොෆ් වොඩකා

11. ගැලරි පුීමියම් බැන්ඩි

6. සීමාසහිත රොක්ලන්ඩ් 1. රොක්ලන්ඩ් සිලෝන් අරක්කු

ඩිස්ට්ලරීස් සමාගම

2. වින්ටේජ් එක්ස්ටුං අරක්කු 2,556,138.68 1,439,219,259.70

3. රොක්ලන්ඩ් ඕල්ඩ් අරක්කු එක්ස්ටුා ස්ටුොන් 4. රොක්ලන්ඩ් ඕල්ඩ් අරක්කු 5. රොක්ලන්ඩ් පොල් අරක්කු 6. රොක්ලන්ඩ් 3 ස්ටාර් අරක්කු 7. බලැක් ලෙපර්ඩ අරක්කු 8. කිස්ටල් වයිට අරක්කු 9. කිස්ටල් වැනිලා අරක්කු

10. කිස්ටල් ලයිම අරක්කු 11. ඩුයි ජින් 12. ලෙමන් ජින්

13. පීමියම් රොක්ලන්ඩ් රෙඩ් රම් 14. පුීමියම් රොක්ලන්ඩ් වයිට් රම් 15. හැනපියර් බුැන්ඩි

16. ඕල්ඩ් කෙග් විස්කි 17. කෙරෙව් වොඩ්කා

ඇමුණුම - 2

මත්පැන් නිපාදනාගාරයක් වෙත පානීය එතිල් මදාාසාර ස්පුීතු ලබා ගන්නා කුම දෙකක් පවතී.

1. ආනයනය

2. මෙරට ස්කාගාරවලින්

ආනයනය

ආනයනය කිරීමේදී ආනයනය කරන පුමාණය සඳහා පෲප් ලීටරයකට රු. 0.50ක නාමික බද්දක් දෙපාර්තමේන්තුව මගින් අය කරයි. ඉන් පසු ආනයන පාලක වෙත අදාළ තොගය ආනයනය කිරීම සඳහා වන අවසරය ලබා දෙයි.

මෙම ස්පුීතු රේගුව වෙත පැමිණි පසු රේගුව මගින් බදු අය කිරීමෙන් පසුව සුරාබදු දෙපාර්තමේන්තුව වෙත පුවාහනයට අවසර ලබා ගැනීමට යොමු කරයි.

එහිදී පුධාන සුරාබදු කාර්යාලයේ අධීක්ෂණය යටතේ ස්පීුතු පුවාහනය අදාළ සමාගම වෙත සිදු කරයි.

ඉන් පසු සමාගමේ සුරාබදු කාර්යාලයේ ගිණුම්වලට ඇතුළත් කරන අතර එය පුධාන සුරාබදු කාර්යාලය හරහා නැවත පරීක්ෂණය සිදු කරයි.

02. මෙරට ඉස්කාගාරවලින්

පරිපාක, පොල් හා තල් වශයෙන් ඉස්කාගාරවල ස්පුීතු නිෂ්පාදනය කරයි. එම ස්පුීතු මත්පැන් නිෂ්පාදකයින්ට ලබා ගැනීමට නම සුරාබදු කොමසාරිස්ගේ ලිඛිත අවසරයක් තිබිය යුතුය. එම ලිඛිත අවසරය තුළ ලබා ගැනීමට අනුමැතිය දෙන ස්පුිතු පුමාණය සඳහන් කර ඇත.

එසේ නිෂ්පාදකයින් විසින් මත්පැන් නිෂ්පාදනාගාර වෙත රැගෙන ගිය පසු ඒ පිළිඳව අදාළ නිෂ්පාදනාගාරයේද පුධාන කාර්යාලයේද, ස්පීතු නිකුත් කළ ඉස්කාගාරයේද සටහන් තබයි.

මත්පැත් නිෂ්පාදනාගාරවල බෝතල් නිෂ්පාදනය අධීක්ෂණය සඳහා සුරාබදු නිලධාරින් අනුයුක්ත කර ඇත. නිෂ්පාදිත බෝතල් පුමාණය සඳහා සුරාබදු ගණනය අදාළ නිලධාරින් විසින් සිදු කරයි. මේ පිළිබඳ වැඩිදුර අධීක්ෂණය පුදේශය බාර සුරාබදු නිලධාරින් හා පුධාන සුරාබදු කාර්යාලයේ උසස් සුරාබදු නිලධාරින් විසින් සිදු කරයි.

ඉස්කාගාර, ගුදම, බෝතල් නිෂ්පාදනාගාර සඳහා වාර්ෂික ස්පුීතු අපතේ යාම 1%කි. ඊට වැඩිමනත්ව ස්පුීතු අපතේ යාමක් සිදු වී ඇත්නම තත්කාලීන පදනම මත සුරාබදු අය කරයි.

නිමි නිෂ්පාදන මත්පැන් සුරාබදු බලපතු හිමි තොග වෙළඳුන්ට හා සිල්ලර වෙළඳුන්ට නිකුත් කරන අතර එම සෑම බලපතු ලාභියෙක්ම සුරාබදු දෙපාර්තමේන්තුවේ අනුමත් ගිණුම් පොත්වල සටහන් තබයි. විකුණුම් ඉන්වොයිසයේ පිටපත් නිෂ්පාදනාගාර හිමියන් විසින් සුරාබදු

නිලධාරින්ගේ අධීක්ෂණය යටතේ සිල්ලර බලපනු පිහිටා ඇති සුරාබදු බල පුදේශයේ ස්ථානාධිපති වෙත යොමු කරයි. විකුණුම ඉන්වොයිසි හා ගිණුම පොත්වල සටහන් කර තිබෙන තොගය පිළිබඳව පරීක්ෂා කිරීම සුරාබදු නිලධාරින් නිරතුරුවම සිදු කරයි.

මේ ආකාරයට ඉස්කාගාරයෙන් නිකුත් කිරීමේ සිට සිල්ලරට විකුණන ස්ථාන දක්වා අධීක්ෂණ කටයුතු සුරාබදු දෙපාර්තමේන්තුව විසින් සිදු කරයි.

වර්ෂය අවසානයේ මන්පැන් බලපනු අලුත් කිරීමට පෙර මධාම රජය විසින් ලබා ගන්නා වැටි බදු හා පළාත් ආදායම් කොමසාරිස් විසින් ලබා ගන්නා පිරිවැටුම් බදු පිළිබඳව වූ නිෂ්කාශන සහතික බලපනුධාරීන් විසින් ඉදිරිපත් කිරීම අනිචාර්ය වේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) මට අතුරු පුශ්න අහන්න තිබෙනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

නැහැ, නැහැ. අප එකභ නැහැ. [බාධා කිරීම්] සභාගත කරන්නම්. දැන් වේලාව පෙරවරු 10.40ට ඇවිත් තිබෙනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

උත්තර දෙන්න හයයි. උත්තර දෙන්න හය වුණාම — [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

හය වෙන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීම්] මෙකැන කෑගහලා ගිහින් නායකයාට විරුද්ධව [බාධා කිරීම්] එහා පැත්තට ගිහින් නායකයාට විරුද්ධන කථා කරනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(ගාණපුගිළ හණුගේ ස්ෆිහේහ) (The Hon. Lakshman Kiriella) රීති පුශ්තයක්. [බාධා කිරීමි]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

මොනවාද තමුන්නාන්සේලාගේ වැඩ? මොනවාටද භය? නායකතුමාගේ මුහුණට කථා කරන්න කෝ. මොකටද අතැන මෙතැන ගිහින් බහින්නේ නායකයාට?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. අප මේ පුශ්නය විසඳා ගන්න බලමු. [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

දේශපාලනය කියන්නේ කාමරවල අතැනයි මෙතැනයි ගිහින් නායකයාට ඛණින එක නොවෙයි. [බාධා කිරීම්] ඔව්, පක්ෂයක මන්තීවරයකු හැටියට තමන්ට කියන්න පුළුවන් දෙය මෙතැන කියන්නේ. ඒ නායකතුමාට අතැන මෙතැන ගිහින් ඛණිනවා. බොරුවට මෙතැන නිකම් ඇවිත් දේශපාලන කෑගැහිල්ලක් කෑ ගහලා එළියට ගිහින් නායකතුමාට ඛණිනවා. ඒකද දේශපාලනය? [බාධා කිරීම්] මේකද මේ දේශපාලනය? [බාධා කිරීම්] පත්තරකාරයෙක් අල්ලා ගෙන නායකතුමාට ඛණිනවා. මොකක්ද මේ දේශපාලනය?

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) කෝප් එකට ගියාම [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

"කෝප්" ගියත් එකයි. "මෝප්" ගියත් එකයි. අන්තිමට "හෝප්" තමයි. හෝප් එක විතරයි අන්තිමට.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

දැන් හරි. ඉතිරි පුශ්නවලට පිළිතුරු සභාගත කරමු. ගරු ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුධාන සංවිධායකතුමා. කරුණාකර පුධාන සංවිධායකතුමන්ලා දෙන්නා සාකච්ඡා කර සභාගත කරමු. [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ස්ථාවර නියෝග 23(2) යටතේ පුශ්නයක් අසා තිබෙනවා. අප ඒකට උත්තර දෙන්නට ලැහැස්තියි. [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔබතුමා එකහ වෙනවාද? ගරු පුධාන සංවිධායකතුමා සභාගත කරමු. [බාධා කිරීම]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

සභාගත කරන්න එකහයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

දැන් මේ අවස්ථාවේදී හත් වන පුශ්නය ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීුතුමා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, ඇමතිවරු සීයක් විතර ඉඳලාත් මෙතුමා විතරයි එන්නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඇමතිවරු සංඛාාව ගැන කියලා ඒ අනුව එහෙම මට බල කරන්න දෙයක් මෙම ස්ථාවර නියෝගවල කොතැනකවත් සඳහන් වෙලා නැහැ. එහෙම නම් ස්ථාවර නියෝග සංශෝධනය කරලා මට බලය ලබා දෙන්න.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඔබතුමාත් පිළිගන්නවා නේ. මෙතුමාට හැම පුශ්නයකටම උත්තර දෙන්න බැහැයි කියලා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගුහ මාරුවක්.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මෙතුමාට පුළුවන්ද හැම පුශ්නයටම උත්තර දෙන්න? ඔබතුමා [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඔබතුමා දන්නවා නේද හිටපු වින්සන්ට පෙරේරා ඇමතිතුමා. එතුමා වැනි අය පිළිතුරු දෙනවා මම දැකලා තිබෙනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) දැකලා තිබෙනවා?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) එலைகே.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) தாலு, தாலு. லு® செேகு்® வைருசி தாலு.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) හැම වෙලේම නොවෙයි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella)

මම මෙතුමාට දොස් කියන්නේ නැහැ. මෙතුමා හැම පුශ්නයකටම. ඇමතිවරු සීයක් වෙනුවෙන්-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ඒකට ස්තූති කරන්න ඕනෑ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඇමතිවරු සීයක් වෙනුවෙන් මෙතුමාට උත්තර දෙන්න පූළුවන්ද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) ඇමතිවරු ඉන්නවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඇමතිවරු සීයක් වෙනුවෙන් මෙතුමාට උත්තර දෙන්න පූළුවන්ද මේ පාර්ලිමේන්තුව විහිළුවක් නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ඇමතිවරු උත්තර තොදෙනවා නම්? මට ස්ථාවර නියෝග අනුව බලයක් ලබා දෙන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) ඇමතිතුමාට ඉන්න කියලා අපි උත්තරය දෙනවා නම්-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

අපි උත්තර සභාගත කරමු. හය වන පුශ්නයට උත්තරය සභාගත කළා. අංක හය පුශ්නයට උත්තරය සභාගත කළා නේද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) සභාගත කළා.

ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு ரஞ்சித் அலுவிஹாரே) (The Hon. Ranjith Aluvihare) ගරු කථානායකතුමනි, අතුරු පුශ්නයක් අහන්න තිබෙනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) தூலு, தூலு.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) අතුරු පුශ්න නැහැ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) වෙලාව ඉතුරු කර ගෙන යමු.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) හත්වන පුශ්නයට වෙන දවසක් ලබා දෙන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) හා, වෙන දවසක්. හොඳයි අපි එකහයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) ඉතිරි පුශ්න සියල්ලම ඊළහ දවසට දමන්න.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) හෙට දිනයට දමන්න.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) හෙට බැහැ. අනිද්දාට?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) හෙට කිව්වාට, සිනය හෙට නොවෙයි නේ. Next week කමයි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker) යථා කාලයේදී.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, අපි දන්නා විධියට එක පුශ්නයක් මෙතුමාගෙන් අහන්න-

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr) Mervin Silva) නැහැ, නැහැ. [බාධා කිරීම]

ගරු පාලිත රංගෙ බණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு பாலித ரங்கே பண்டார)

(The Hon. Palitha Range Bandara)

ඡන්ද දෙදාහක් ගන්න බැරි ඇමතිතුමාට ඉඳ ගන්න කියන්න. [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

තමන් හැසිරෙන්න ඉගෙන ගන්න, ඉස්සෙල්ලා. ඒකයි පුධාන දේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, අපේ පුශ්න අහන අවස්ථාව නැති කරලා තිබෙනවා. මොකක්ද මේ? [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

රංග බණ්ඩාර මන්තීතුමා, කමුන්නාන්සේ ගරු කටයුතු මන්තීවරයෙක් වශයෙන් කටයුතු කරනු ඇතැයි බලාපොරොත්තු වෙනවා. එච්චරයි. [බාධා කිරීමක්] කරුණාකරලා මම ඔබතුමාට කියනවා. [බාධා කිරීමක්] මට මේ සභාවේ විනය ගෙනි යනවා කියන එකඑක පැත්තකට විතරක් කරන්න බැහැ. මෙතැන කටයුතු කරන ආකාරය මම දන්නවා.

ගරු පාලිත රංගෙ ඛණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு பாலித ரங்கே பண்டார)

(The Hon. Palitha Range Bandara)

ඒ කථාව තමයි මාත් කියන්නේ ගරු කථානායකතුමනි.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නැහැ, ඕනෑ නැහැ. මමත් හොඳින් අහ ගෙන ඉන්නේ. සංවිධානාත්මකව තමුන්නාන්සේලා ගන්න පියවරත් මට නොදැනෙනවා නොවෙයි. ඒවායේ ඉහි බිහි මටත් පෙනෙනවා. මාත් අවධානයෙන් ඉන්නේ.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர) (The Hon. Dayasiri Jayasekera) ගරු කථානායකතුමනි,-

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කරුණාකරලා තමුන්නාන්සේගේ ආසනයට යන්න.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekera)

ගරු කථානායකතුමනි, දැන් ඉතින් අන්තිම කාලය, ඔබතුමාට අපිව වටින්නේ නැහැ නේද?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කමුන්නාන්සේගේ ආසනයට යන්න. ගරු ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මන්නීතුමාගේ පුකාශය.

ගරු පාලිත රංගෙ බණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு பாலித ரங்கே பண்டார)

(The Hon. Palitha Range Bandara)

තමන්ගේ පුතාගේ - [බාධා කිරීමක්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

මගේ පුතාට කරන ලද අසාධාරණය මම මෙතැන කථා කරන්නේ නැහැ. ඒක යථා කාලෙයේදී මම කියන්නම්. [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා කියන නිසා. [බාධා කිරීමක්] ඒක මෙතැනට අදාළ නැහැ. ඒ නිසා මම කථා කරන්නේ නැහැ.

ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜயசேகர)

(The Hon. Dayasiri Jayasekera)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමාට දැන් අපේ වටිනාකම පෙනෙනවා අඩුයි නේද? [බාධා කිරීම]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

ගරු ජොශප් මයිකල් පෙරේරා මන්තීතුමා.

පෞද්ගලිකව දැනුම් දීමෙන් ඇසූ පුශ්නය

தனி அறிவித்தல் மூல வினா QUESTION BY PRIVATE NOTICE

මාධාාවේදීන්ගේ වෘත්තීය අයිතීන් ஊடகவியலாளர்களின் தொழில்ரீதியான உரிமைகள்

PROFESSIONAL RIGHTS OF MEDIA PERSONNEL

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, රටේ පුරවැසියන්ගේ ආරක්ෂාව සහ බියෙන් සැකයෙන් තොරව අදහස් පුකාශ කිරීමේ මාධාා සතු අයිතිය කෙරෙහි උද්ගත වී ඇති මහත් භයංකර වූ වාතාවරණයක් කෙරෙහි ගරු අගුාමාතානුමාගෙන් පුශ්න කිරීමට ඔබතුමන්ගේ අවසරය අපේක්ෂා කරමි.

ගරු කථානායකතුමනි, දැන් යුද්ධය නිමා වී ඇත. රටේ සතර දිග් භාගයේ ඇත්තේ නිදහස්, සාමකාමී පරිසරයකි. කොටි තුස්තවාදින්ගේ භීෂණයක් දැන් නැත. රටේ සෑම දිග් භාගයකටම දේශීය සංචාරකයන් එක් රොක් වෙමින් ප්රීති පුමෝදයෙන් කාලය ගත කරන බව දින පතා පුවත් පත්වලින් වාර්තා වේ. එහෙත් මහජන ආරක්ෂක ආදොපනත සහ තුස්තවාදය වැළැක්වීමේ පනත තවමත් රට තුළ කියාත්මක වේ. භීෂණයේ ඡායාවන් තවමත් මැකී ගොස් නොමැති අතර, භීෂණය මාධාවේදීන් පසු පස හඹා යමින් සිටින බව පෙනේ.

[ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා]

ගරු කථානායකතුමනි, නිදහස් මාධාාකරණය වූ කලී පුජාතන්තුවාදී සමාජයක ජීව රුධිරයයි. බියෙන් සැකයෙන් තොරව පුවත් වාර්තාකරණයෙහි යෙදීමට සහ නිදහස් මත පුකාශ කිරීමට මුදිත සහ විදසුත් මාධාාකරණයේ නියැලෙන මාධාාවේදීන්ට නිදහස තිබිය යුතුය. එහෙත් නොනවත්වා රටේ සිදු වෙමින් පවතින මාධාාවේදීන් පැහැර ගැනීම්, බිය ගැන්වීම් සහ අත් අඩංගුවට ගෙන පුශ්න කිරීම තවමත් අවසන් වී නැත. මාධාා මර්දනය ගැන මෙම ගරු සභාව තුළ දී විවිධ අවස්ථාවල දී විපක්ෂය වෙනුවෙන් අපි පුශ්න මතු කර ඇත. ගරු අශුාමාතානතුමා ඒවාට පිළිතුරු දෙමින් එවන් සිද්ධීන් පිළිබඳව සොයා බලා අවශා කියා මාර්ග ගන්නා බවට මෙම සභාවේ දී පුක්ෂදා දී ඇත. එහෙත් අද වන තෙක් ගත්ත කියා මාර්ගයක් නම් නැත.

ගරු කථානායකතුමනි, පසු ගිය දින කිහිපය තුළ සිදු වූ මාධාකරුවන් පසු පස හඹා ගොස් ඔවුන් අත් අඩංගුවට ගෙන පුශ්න කිරීමේ සිදුවීම ගරු අගමැතිතුමාගේ අවධානයට යොමු කිරීමට කැමැත්තෙමි. පළමුව ලංකා "ඊ" පුවත් පත් ආයතනයේ මාධාවේදී පුදීප් එක්නැලිගොඩ මහතා පැහැර ගෙන ගොස් ඔහුට වධහිංසා පමුණුවා පසුව අත හැර දමා ගොස් ඇත. දෙ වනුව විකල්ප පුතිපත්ති කේන්දු මධාස්ථානයේ විධායක අධාක්ෂ, ආචාර්ය පාකාසෝති සරවණමුත්තු මහතා විදේශ සංචාරයකින් පසු පෙරළා දිවයිනට පැමිණි අවස්ථාවේ දී බණ්ඩාරනායක ජාතාන්තර ගුවන් තොටුපොළේ දී තුස්ත විමර්ශන අංශයේ නිලධාරින් විසින් ඔහු රඳවා ගෙන ඔහුගෙන් පුශ්න කර ඇත. තුන් වනුව දෙනියාය වතු යායකට අනවසරයකින් ඇතුළු වූ බව පවසමින් "ලංකා" පුවත් පත් ආයතනයේ මාධාවේදීන් වූ ශාලිකා වීමලසේන, දයා නෙත්තසිංහ සහ රවීන්දු පුෂ්පකුමාර යන අය දෙනියාය පොලීසිය විසින් අත් අඩංගුවට ගෙන රඳවා ගෙන ඇත.

ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

මොනවාට ද ෆොටෝ ගන්න ගියේ, අනුන්ගේ ගෙවල්? ගරු කථානායකතුමනි, ජනාධිපතිතුමාගේ - [බාධා කිරීමක්]

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, මර්දනය කිරීම පිළිබඳව ඉදිරියේ දී වුවද පුශ්න කිරීම අපි නොනවත්වමු. මාධාා මර්දනය සිදු වන සෑම විටම අපි විපක්ෂය වෙනුවෙන් අපේ වග කීම ඉටු කරමින් එයට එරෙහිව මෙම සභාවේ හඩ නහන්නෙමු. එය කිසිදු බලවේගයකට නැවැත්විය නොහැක.

ගරු කථානායකතුමනි, පුජාතන්තුවාදීව ජනතාවගේ සර්ව ජන ජන්දයෙන් තෝරා පත් කර ගනු ලැබූ ජනතාවගේ රජයක් යටතේ මේවා කිසි සේත් සිදු නොවිය යුතු මර්දනකාරි කියාවන්ය. අපේ රට, අපිුකාවේ හෝ ලතින් ඇමෙරිකාවේ පවතින මාධා නිදහස පාලකයන්ට කල්කදුරු වශයෙන් පෙනෙන ඒකාධිපති සමුහාණ්ඩු හෝ ඒකාධිපති රාජාණ්ඩු කුමයක් පවතින රටක් නොවේ. මෙවැනි මර්දනකාරි කිුයා අවිහිංසාව රජයන උතුම් වු ආගම් තුනකින් ආශීර්වාදය ලත් අපේ වැනි රටක කෙසේවත් සිදු නොවිය යුතු අශික්ෂිත, නිර්ලජ්ජිත සහ ජුගුප්සාජනක වූ කිුයා වේ.

ගරු කථානායකතුමනි, පුජාතන්තු විරෝධී, නිදහසේ තම මතය පුකාශ කිරීමට එරෙහිව කියාත්මක වන ගුප්ත හස්තය පිටුපස රජයේ සෙවණැලි වැටී තිබේ නම් එය ඉතාමත් හයංකර තත්ත්වයකි. මාධාවේදීන් අතුරුදහන් වන රටවල් අතරින් දරුණුම රටවල් දෙකක් තිබෙන බව සීමාවන්ගෙන් තොර ජාතාන්තර වාර්තාකරුවන්ගේ සංගමය වාර්තා කරයි. ඉන් එක රටක් ලතින් ඇමෙරිකානු රටක් වන මෙක්සිකෝවයි. අනික් රට ශ්‍රී ලංකාවයි. රජය මාධා මර්දනය කරමින් ජනමාධාවේදීන් පසු පස හඹා යාම නවතාලන තෙක් මෙම උත්තරීතර සභාව තුළ මාධා නිදහස වෙනුවෙන් විපක්ෂයක් වශයෙන් අපි හඩ නහන්නෙමු. එම හඩ නැවැත්විය හැක්කේ අපේ මළ කඳුන් උඩින් පමණයි.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala) රිචර්ඩ් ද සොයියා ගැන- [බාධා කිරීම]

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

තමුන්නාන්සේලාගෙන් කවුරු හෝ කෙනකු නැහිටලා උත්තර දෙන්න කෝ. [බාධා කිරීම්] ගරු කථානායකතුමනි, එබැවින් විපක්ෂය වෙනුවෙන් ගරු අගුාමාතාාතුමාගෙන් විමසා සිටින්නේ මාධාවේදීන්ට තම වෘත්තියේ නිදහසේ සහ බියෙන් සැකයෙන් තොරව නියැලීමට තිබෙන ශුද්ධ වූ අයිතිය ආරක්ෂා කර දීමට එතුමා විසින් ගනු ලබන පියවර කුමක්ද යන්න මෙම උත්තරීතර සභාවට පැහැදිලි කරන ලෙසයි.

රිවර්ඩ් ද සොයිසා මැරූ නිසා අද මාධාාවේදීන්වත් මැරීම රජයේ පුතිපත්තිය ද කියා අපි අහත්ත කැමැතියි. [බාධා කිරීම] ඒක කියන්නේ, ඔබතුමත්ලාත් ඒක කරනවා ද?

ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்) (An Hon. Member) නැහැ, නැහැ.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera)

නැත්නම් කියන්න කෝ "අපි එහෙම කරන්නේ නැහැ" කියලා. [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

බොහොම ස්තූතියි. පුධාන කටයුතු ආරම්භයේ දී පනත් කෙටුම්පත්- [බාධා කිරීම්]

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

ගරු කථානායකතුමනි, පිළිතුරක් දෙන්න මට අවසර දෙන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මැතිතුමාගේ පුශ්නයට රජය වෙනුවෙන් පිළිතුරක් දෙන්න මට අවසර දෙන මෙන් ඉල්ලනවා. අගමැතිතුමා මේ අවස්ථාවේ ලංකාවේ නොමැති නිසා -එතුමා සංචාරයක නියැලෙන නිසා-ඒකට පිළිතුරු දීම මා විසින් කළ යුතුය කියා මා කල්පනා කරනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන්ම එතුමාගේ පළමු පරිච්ඡේද කිහිපය වෙන් වන්නේ රටේ මාධාා නිදහසක් තිබෙනවාද කියන එක පිළිබඳවයි. මා එතුමාට ඒ පිළිබඳව පැහැදිලිව පිළිතුරු දෙන්න කැමතියි. මේ රටේ මාධාා නිදහස ආවරණය කිරීමට හෝ මාධාා නිදහස හකුළුවාලීමට හෝ රජය කිසිදු අවස්ථාවක කිසිදු පියවරක් ගෙන නොමැති බව මා ඉතාම වග කීමෙන් -ඉතාම කෙටියෙන්- කියන්න කැමතියි.

දෙ වනුව, එතුමා කාරණා කීපයක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒ කාරණාවලින් දෙකක් මාධාවේදීන් පිළිබඳවයි. මාධාවේදීයෙක් නොවන කෙනකුගේ එකකුත් තිබෙනවා. ඒකත් මේකට අදාළ කර ගන්නේ මොකද කියන එක ගැන මගේ පොඩි ගැටලුවක් තිබෙනවා. නමුත් මා ඔබතුමාට ඒකටත් උත්තර දෙන්නම්. මට පොලීසියෙන් ලැබුණු වාර්තා අනුව පළමු වන කාරණය සම්බන්ධයෙන් අපට කිසිම තොරතුරක් වාර්තා වෙලා නැහැ. ඒ සම්බන්ධයෙන් පොලීසියේ පැමිණිල්ලක් නැහැ; වෙන වාර්තාවක්

නැහැ. ඒ නිසා ඔය සිද්ධිය සම්බන්ධයෙන් අපට මොකුත් කියන්න බැහැ. දෙ වන සිද්ධිය පාකාාසෝති සරවණමුත්තු මැතිතුමා පිළිබඳවයි. විශේෂයෙන්ම මේ සකාවේල් පිල්ලෙපුකාශ් කියන පුද්ගලයකුගේ පුකාශයක් මත පාකාාසෝති සරවණමුත්තු සහ සුනන්ද දේශපුිය යන අයගෙන් පුකාශයක් සටහන් කර ගැනීමට අවශා වෙලා තිබෙනවා. ඒ අනුව අපරාධ පරීක්ෂණ දෙපාර්තමේන්තුව කටුනායක ඒකකය වෙත ලියා තිබෙනවා මේ අය ලංකාවට පැමිණෙන විට ඔවුන්ගේ අනනානාව තහවුරු කරන්නය කියා. ඒ අවස්ථාවේ ඔවුන්ගේ අනනාාතාව තහවුරු කර ගැනීමක් හැර කිසිම රඳවා ගැනීමක් පොලීසිය කරලා නැහැ. ඒ ගත වූ මුළු කාලයම ඕනෑ නම් මිනිත්තු ගණනකට, පැය භාගයක පුමාණයකටයි සීමා වී තිබෙන්නේ. ඒකට ආරක්ෂක අංශ විසින් අදාළ තොරතුරු දන්වා තිබෙනවා. ඒ අනුව ඒ අය කට උත්තරයක් ලබා ගැනීමට කටයුතු කරාවි. එපමණයි අපි කර තිබෙන්නේ. ඒක කිසියම් ආකාරයක වෙනත් පුශ්නයක් නොවෙයි.

තුන් වන පුශ්නය තිබෙන්නේ දයා නෙක්තසිංහ, රවීන්දු පුෂ්පකුමාර සහ ශාලිකා වීමලසේන කියන මාධාවේදීන් පිළිබඳවයි. මේ අය 2009.09.02 වැනි දින නාකගල, බෙවරලියවත්ත පුදේශයේ තිබෙන නිවසකට ඇතුළු වෙලා ඒ නිවසේ හිමිකරුවන්ගෙන් සහ ඒ අලුත්වැඩියා කරමින් සිටි කම්කරුවන්ගෙන් පුශ්න කීපයක් අහලා තිබෙනවා. ඒ අවස්ථාවේ එතැන ඉන්න අයට මේක ගැන සැකයක් හිතිලා අදාළ පොලීසියට ඒ ගැන දන්වලා තිබෙනවා. පොලීසිය මේ අය අර ගෙන පරීක්ෂා කිරීමේදී මුල් අවස්ථාවේ කියා තිබෙන්නේ ඔවුන් තේ වගාවේ දිලීර රෝගයක් සම්බන්ධ පරීක්ෂණයකට ආවා කියලායි. පසුව ඔවුන් පිළි අරත් තිබෙනවා, ඔවුන් මේ "මහ නැහුම" වාාාපෘතියක් සම්බන්ධයෙන් සටහන් කර ගන්න ආවා කියලා. නමුත් ඇත්ත වශයෙන්ම එවැනි කියාවලින්වලට ආවා නම පෞද්ගලික වත්තකට ඇතුළු වීමට අවශාකාවක් තිබිලා නැහැ.

ගරු පාලිත රංගෙ බණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு பாலித ரங்கே பண்டார) (The Hon. Palitha Range Bandara) ඒ වත්තේ අයිතිකාරයා කවුද?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

අයිතිකාරයාත් ඕනෑ නම් කියන්නම්. පුශ්නයක් නැහැ. නාතගල වත්තේ අයිතිකරු තුෂාර රණවක කියලා-

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr.) Mervyn Silva) ඇයි අයිතිකාරයාගේ පුකාශයක් දෙන්නද?

ගරු අනුර පියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

ඉන්න කෝ, අයිතිකාරයා තුෂාර රණවක කියලා මහත්මයෙක්. කවුරු වුණත් ඕනෑම පුද්ගලයකුගේ ස්ථානයකට අනවසරයෙන් ඇතුළු වීම වරදක්. ඒක කරන්න බැහැ. ඒක අයුතු ඇතුළු වීමක්. ඒ නිසා පොලීසිය ඒ අය අත් අඩංගුවට අර ගෙන තිබෙනවා. එතුමන්ලා අත් අඩංගුවට ගත්ත අවස්ථාවේ පුකාශත්, ඊට පසුව කරපු පකාශත් එකිනෙකට පරස්පරයි. ඒ වාගේම මේ අයගෙන් කෙනෙක් "ලංකා" පුවත් පත් ආයතනයේ මාධාාවේදියෙක්. අනික් එක් කෙනා "වී එෆ්එම්" කියන ආයතනයේ හැඳුනුම් පතක් තිබෙන කෙනෙක්. තුන් වැන්නාට එහෙම හැඳුනුම් පතක් නැහැ. රවීන්දු පුෂ්පකුමාර කියන පුද්ගලයාට එහෙම හැඳුනුම් පතක් තිබුණේ නැහැ. ඒ අනුව මේ අත් අඩංගුවට ගැනීම පසුපස මාධාාවේදීන් මර්දනය කිරීමේ කියාවලියක් නොවෙයි තිබෙන්නේ. ඒක අපි බොහොම වග කීමෙන් කියනවා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) දැන් මොකද වෙලා තිබෙන්නේ?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

මේ සම්බන්ධයෙන් මේ අය අහලා තිබෙන සමහර පුශ්න පිළිබඳව පොලීසිය පරීක්ෂණ පවත්වා තිබෙනවා. දැන් අද වන විට මේ පිළිබඳව අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට දැනුම් දුන්නාට පසුව අධිකරණමය කියා මාර්ගයක් සඳහා ඔවුන් යොමු කරන්න කියලා - ඔවුන් අධිකරණයට ඉදිරිපත් කරන්න කියලා - නියෝග කර තිබෙනවා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) ඉතින් ඇයි එදා දැනුම් දුන්නේ නැත්තේ? එදා අධිකරණයට ඉදිරිපත් කළේ නැත්තේ ඇයි?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

ඉන්න. ඒකත් මා කියන්නම්. මේ ස්ථානය අතිගරු ජනාධිපතිතුමා සහ ගෝඨාභය රාජපක්ෂ මැතිතුමා නිතරම යන එන තැනක්. ඒ අනුව මේ අය එන්නේ කවදාද, කවදාද ආවේ කියන පුශ්නත් අහලා තිබෙනවා. ඒ පිළිබඳ සාධාරණ සැකයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. මේකයි හේතුව. හරිද?

ගරු විජිත හේරක් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹோத்) (The Hon. Vijitha Herath) ඒකත් අධිකරණයට විසඳන්න පුළුවන් නේ.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

නැහැ, ඒ පිළිබඳව පරීක්ෂණ පවත්වන්න එපා යැ. පරීක්ෂණ පැවැත්වීමෙන් පසුව අධිකරණයට ඉදිරිපත් කරනවා. මම කියන්නේ මාධාකරුවන් බිය වැද්දීම හෝ ඔවුන් සම්බන්ධ යම කාරණාවකට අවහිර කිරීමක් ගැන නොවෙයි. ගරු කථානායකතුමන්, යම් අයෙකුගේ පෞද්ගලික වත්තකට ඇතුළු වීමේදී අවසරයක් ගන්න ඕනෑ. පුද්ගලයෙකුට එහෙම තැන් තැන්වලට යන්න අමාරුයි. විශේෂයෙන්ම අද වාගේ කාලයක. අපිට ලැබිලා තිබෙන තොරතුරු අනුව මේ වත්තේ අයිතිකරු රජයේ කිසිම තනතුරක් දරන කෙනෙක් නොවෙයි. එම නිසා මේ තැනැත්තාගේ වත්තට ඇතුළු වීමට කිසිම අවශාකාවක් තිබුණේ නැහැ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) එකැන මග නැහුම වාහන කිබුණේ කොහොමද?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

මේක ගමකට යන පාරක්. මග නැතුම විසින් ඒ පාර අලුත්වැඩියා කළා. කොහේත් ඒක කෙරෙනවා. ඒක වත්තේ ඉන්න පුද්ගලයින්ට අයිති පුශ්නයක් නොවෙයි. මේ අය අධිකරණයට ඉදිරිපත් කරන්න අවශා උපදෙස් ලබා දීලා තිබෙනවා ගරු කථානායකතුමනි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ඇමතිතුමාගෙන් දැන ගන්න කැමැතියි, දැන් ඒ මාධාාවේදීන් ඉන්නේ කොහේද කියලා.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநூர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa) ඒක මම දන්නේ නැහැ. ඉන්නේ පොලීසියේ නේ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) ലീක ජනමാධාෘ ඇමති දන්නේ නැහැ.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

මේ අය අද දවසේ අධිකරණයට ඉදිරිපත් කළාම ඉතුරු ටික මම කියන්නම් ගරු කථානායකතුමනි. එපමණයි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனூர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) ඒ මාධාාවේදීන් රඳවා සිටින්නේ කොහේද?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

මම දන්නේ නැහැ ඒක. මට ඔය තොරතුරු බලන්න බැහැ තේ. ගරු මන්තුීතුමනි, යම් කිසි ආකාරයක රදවා තැබීමක් කරලා තිබෙනවා නම් එහෙම කරලා තිබෙන්තේ පොලීසිය තේ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

දැන් ඔවුන් රඳවා ගෙන සිටින්නේ කවර නියෝග යටතේද?

ගරු අනුර පියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa) පොඩ්ඩක් ඉන්න, ඒකත් කියන්නම්.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake)

ිකොහේද ඉන්නේ කියන්න. [බාධා කිරීමක්]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) மேர்வின் சில்வா) (The Hon. (Dr.) Mervyn Silva) ආරක්ෂක හේතු මත පැවසිය නොහැක.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

මේ සම්බන්ධයෙන් නුස්ත විමර්ශන කොට්ඨාසය විමර්ශන පවත්වනවා. එපමණයි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) ඉන්න තැන කොහේද?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

ඉන්න තැන මම දන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීම්] ගරු කථානායකතුමනි, අධිකරණයට කරුණු ඉදිරිපත් කරන කොට ඒ වාර්තාවේ ඒවා ඉදිරිපත් කරයි. මට ඒවා අදාළ නැහැ නේ. මට අදාළ නැහැ ඒවා.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නාාය පතුයේ අංක 1. විදේශ රැකියා පුවර්ධන හා සුබසාධන ඇමතිතුමා.

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, පාකාලසෝති සරවණමුත්තු පිළිබඳව කළ පුකාශයට හරි උත්තරයක් දුන්නාද කියා මා දන්නේ නැහැ. ඒක අගමැතිතුමාගෙන් තමයි අහලා තිබුණේ. ්ඊයේ පැවැති උත්සවයකදී ඒ මහත්මයා මට හම්බ වුණා. -එතැන ඩග්ලස් දේවානන්ද ඇමතිතුමාත් හිටියා- ඒ මහත්මයා ලංකාවට එන කොට එයාට කියලා තිබුණේ, "පෙබරවාරි මාසයේ තමයි ඔබේ නම දමලා තිබුණේ. දැන් වුවමනා නැහැ" කියන එකයි. එහෙම නම් අද පොලීසිය ඇමතිතුමාට කියා තිබෙන එකයි, ඒ මහත්මයාට එදා කියලා තියෙන එකයි බලන්න. ඒ මහත්මයාට කියලා තිබෙන්නේ, "දැන් වුවමනා නැහැ" කියන එකයි. ඒ මහත්මයා දවස් තුනක් පොලීසියට කථා කරලා තිබුණා, "ඇයි මාව නැවැත්වූවේ" කියා අහන්න. ඒ සම්බන්ධව පොලීසිය තවම ඒක හොයා බලන්න කියලායි මා පිළිතුරු දීලා නැහැ. ඇමතිතුමාට කියන්නේ.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

ගරු විපක්ෂ නායකතුමනි, පොලීසියට අවශා වෙලා තිබෙන්නේ අනනාාතාව තහවුරු කර ගැනීමක් පමණයි.

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremasinghe)

But, after February he went out of the country many times. I met him once abroad. මම airport එතේ ඉන්න කොට එයා යනවා. I am not saying that you have been misled. I am saying, just look into that matter and ask the police to reply to it because the police has informed him that that happened in February, it is a mistake and his name has been removed now. So, what you are saying here is different from what the police has informed him.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

There was a letter sent from one section of the police to the Katunayake Airport Police.

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

ඒක හරි.

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

So, they had only verified his identity, nothing beyond

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremasinghe)

ඇමතිතුමා අපිට ඒක හොයලා කියන්න. Just find out. අනෙක් කාරණය, අර දෙනියායට ගිය අය මොන නුස්තවාදී සංවිධානයට අයිතිද කියලා මම දැන ගන්න කැමැතියි. එල්ටීටීඊ සංවිධානයට අයිතිද? නැත්නම් මේ රටේ කලේඛාන් එකක් තිබෙනවාද? එහෙමත් නැත්නම් වෙනත් අලුත් එකක් තිබෙනවාද? මේ ගොල්ලන් සාමානා මාධාවේදීන් හැටියට වරදක් කළා නම උසාවියට ගෙන ගිහින් charge them with criminal trespass. කුස්සිය හදන එකෙන් නේ පුශ්නය ඇති වුණේ. අලුතෙන් හදපු ගෙදර කුස්සිය කැඩුවා, පොල් ගාන එක ඇහුණා කියා. Soundproof කරපු කුස්සියක් හදන එක වාර්තා කරන්න නේ ගියේ. ඕක නේ වෙලා තිබෙන්නේ. මේ ගොල්ලෝ නුස්තවාදී සංවිධානයකට අයිති නැත්නම charge them with

ඔබතුමාට සම්පූර්ණ කථාවම මම දැන් කියන්නද? කුස්සියේ පොල් ගාන හඬ ඇහුණා කියලා කුස්සිය කඩලා අලුත් කුස්සියක් soundproof කරලා හදන්න යන එක ගැන කථාවක් තමයි තිබෙන්නේ. ඇත්ත නැත්ත මම දන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීම්]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

criminal trespass. [බාධා කිරීම]

(Mr. Speaker)

ගරු මර්වින් සිල්වා ඇමතිතුමා කරුණාකර, ඉඳ ගන්න. [බාධා

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

විපක්ෂ නායකතුමනි, ඔබතුමා නීතිඥයකු හැටියට දන්නවා ඇති තේ අයුතු ඇතුළු වීමක් කරන්න පුළුවන්ද කියා. How can you do that?

ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremasinghe)

මම කියන්නේ තුස්තවාදී සංවිධානයකට අයිති නැත්නම criminal trespass යටතේ උසාවියට දමන්න කියලා. මොන නුස්ත සංවිධානයටද අයිති? එල්ටීටීඊ සංවිධානයට අයිතිද? තලේඛාන් එකට අයිතිද? අල්කයිඩා සංවිධානයට අයිතිද? මොකක්ද මේ නුස්තවාදී සංවිධානය?

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா)

(The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

ඒක පරීක්ෂා කරන්නේ පොලීසිය. ඒක ඔබතුමාටත් බැහැ; මටත් බැහැ. ඒක අපි දන්නවා යැ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු ඇමතිතුමා මාධාා පිළිබඳව කියමින් පුළුල් මාධා නිදහසක් තිබෙනවා කිව්වා. සැබවින්ම සිදු වී තිබෙන්නේ එතුමා කියන කථාව නොවෙයි. මේ මාධාාවේදීන් තිදෙනා අත් අඩංගුවට ගෙන තිබෙන්නේ පාරේදී.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

ගරු කථානායකතුමනි, මම උත්තරයක් දුන්නා. එච්චරයි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

පාරේදී අත් අඩංගුවට ගත්තා පමණක් නොවෙයි, ගරු කථානායකතුමනි,- [බාධා කිරීමක්] මම කථා කළා. හදිසි නීතිය යටතේ අර ගෙන තිබෙන්නේ.

ගරු අනුර පුියදර්ශන යාපා මහතා

(மாண்புமிகு அநுர பிரியதர்ஷன யாப்பா) (The Hon. Anura Priyadharshana Yapa)

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නාාාය පතුයේ අංක 1 යෝජනාව ඉදිරිපත් කරන්න. විදේශ රැකියා පුවර්ධන හා සුබසාධන ඇමතිතුමා. [බාධා කිරීම]

පනත් කෙටුම්පත් පිළිගැන්වීම சமர்ப்பிக்கப்பட்ட சட்டமூலங்கள்

BILLS PRESENTED

ශී ලංකා විදේශ සේවා නියුක්ති කාර්යාංශය (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත

இலங்கை வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்புப் பணியகம்

(திருத்தம்) சட்டமூலம்

SRI LANKA BUREAU OF FOREIGN EMPLOYMENT (AMENDMENT) BILL

"1985 අංක 21 දරන ශුී ලංකා විදේශ සේවා නියුක්ති කාර්යාංශය පනත සංශෝධනය කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පතකි."

පිළිගන්වන ලද්දේ විදේශ රැකියා පුවර්ධන හා සුබසාධන අමාතා ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා විසිනි.

2009 සැප්තැම්බර් 22 වන අභභරුවාදා දෙ වන වර කියවිය යුතුයයි ද, එය මුදුණය කළ යුතුයයි ද නියෝග කරන ලදී.

வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு ஊக்குவிப்பு மற்றும் நலனோம்புகை. அமைச்சர் மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல அவர்களால் சமர்ப்பிக்கப்பட்டது.

2009 செப்ரெம்பர் 22, செவ்வாய்க்கிழமை. இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்பட வேண்டுமெனவும் அச்சிடப்பட வேண்டுமெனவும் கட்டளையிடப்பட்டது.

Presented by the Hon. Keheliya Rambukwella, Minister of Foreign Employment Promotion and Welfare;

to be read a Second time upon Tuesday, 22nd September, 2009 and $to\ be\ printed.$

පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම්

பாராளுமன்ற அமர்வு

SITTINGS OF THE PARLIAMENT

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"ස්ථාවර නියෝග 7 හි විධිවිධානවල සහ 2009.05.26 වැනි දින පාර්ලිමේන්තුව විසින් සම්මත කරන ලද යෝජනාවේ කුමක් සඳහන්ව තිබුණ ද, අද දින රැස්වීම පැවැත්වෙන කාල වේලා පූ. හා. 9.30 සිට අ. හා. 4.30 දක්වා විය යුතු ය. අ. හා. 3.30ට ස්ථාවර නියෝග 7(5) කියාත්මක විය යුතු ය."

පුශ්තය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

විශ්වවිදාහල(සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත. ගරු ඇමතිතුමා. [බාධා කිරීම]

විශ්වවිදාහල(සංශෝධන) පනක් කෙටුම්පත

பல்கலைக்கழகங்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம் UNIVERSITIES (AMENDMENT) BILL

දෙ වන වර කියවීමේ නියෝගය කියවන ලදී.

இரண்டாம் மதிப்பிற்கான கட்டளை வாசிக்கப்பட்டது. Order for Second Reading read.

[පූ. හා. 11.00]

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිවී. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා (උසස් අධාාපන අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால -உயர் கல்வி அமைச்சர்)

(The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala - Minister of Higher Education)

I move,

"That the Bill be now read a Second time."

Mr. Deputy Speaker, I would like to begin with an explanation of the amendments which have been placed before this House for approval. The purpose is to amend certain Sections of the principal piece of legislation introduced in 1978. The Universities Act, - [Interruption.] No, I am not giving way. We are debating an important piece of legislation. I am not prepared to give way. The Universities Act, No.16 of 1978 is the principal piece of legislation under which universities have been administered in the last several years. As stated in its Preamble, the purpose of the Act of 1978 was to establish - [Interruption.]

ගරු පාලිත රංගෙ බණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு பாலித ரங்கே பண்டார) (The Hon. Palitha Range Bandara)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

No, I am not giving way. We are debating a Bill. - [Interruption.] I am not giving way. The purpose of the Universities Act, No.16 of 1978 was to establish the University Grants Commission and to provide for the establishment, maintenance and administration of the universities and other higher education institutions in this country. - [Interruption.]

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

නිශ්ශබ්ද වන්න. මම දන්නවා, ඒ රීති පුශ්නය මොකක්ද කියලා. ඒ රීති පුශ්නය වනාහී කථානායකතුමා මූලාසනයේ ඉදිද්දී, "නියෝජාා කථානායකතුමා" යනුවෙන් ඇමකීම. ඒක තේ රීති පුශ්නය. මම ඒක දන්නවා. මට ඒක ඇහුණා. දැන් වෙලාව පෙර වරු 11.00යි.

ගරු පාලිත රංගෙ බණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு பாலித ரங்கே பண்டார) (The Hon. Palitha Range Bandara) ගරු කථානායකතුමනි, සම්පුදායයක් තිබෙනවා නේ.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

සම්පුදායයක් තිබෙනවා. අපි හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළු කරන කොට එහෙම දමන්නේ නැහැ. "ගරු කථානායකතුමනි" කියලායි දමන්නේ.

ගරු වයි. එම්. නවරත්න බණ්ඩා මහතා

(மாண்புமிகு வை.எம். நவரத்ன பண்டா)

(The Hon. Y. M. Navaratne Banda)

ඔබතුමාට පරචිත්ත විජාණන දොනය තිබෙනවාද ගරු කථානායකතුමනි?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

එසේය. යම් තාක් දුරට. [බාධා කිරීම්]

ගරු පාලිත රංගෙ බණ්ඩාර මහතා

(மாண்புமிகு பாலித ரங்கே பண்டார)

(The Hon. Palitha Range Bandara)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමා කියන්නේ ආණ්ඩුවේ කට්ටිය ඕනෑම දෙයක් කළාට කමක් නැහැ කියලා ද? [බාධා කිරීම්]

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

Mr. Speaker, apart from creating the University Grants Commission and the USAB, and decentralizing the single university which was a unitary university, the 1978 piece of legislation referred to the powers of the Minister of Higher Education. Under this Act which was enacted in 1978, the Minister enjoys certain powers, and he can give written instructions to the UGC on specified matters pertaining to the establishment and administration of the universities. This Act has been amended on a number of occasions, and the last amendment was in 1995. I, in my capacity as the Deputy Minister of Higher Education, was associated with the last amendment with which we reduced the period of office of the Vice-Chancellor to two terms which means, -

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කරුණාකර දෙපැත්තේම අය නිශ්ශබ්ද වන්න. ගරු ඇමතිතුමාට බාධා කරන්න එපා.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

- Mr. Speaker, that a Vice-Chancellor can remain in office for a period of six years. This Act, which was enacted in 1978, was in operation for more than 27 years and various defects were identified and they needed to be corrected in order to achieve both administrative efficiency and proper academic control within our universities.

Yet another defect was that certain provisions of the 1978 Act did not fall in line with certain changes in public policy in other spheres of governmental activity in this country. Therefore, Mr. Speaker, the University Grants Commission, as the apex body in the field of higher education in this country, examined those special provisions in the Act which needed revision and recommended a few amendments which are to be debated today in this House. Section 48 of the principal enactment - I refer to the principal piece of legislation which was introduced in 1978 - which dealt with the composition of the Faculty is to be amended with these new amendments in order to include Senior Professors and Lecturers (Probationary) as members of the Faculties of the University. In the past, the Assistant Lecturers enjoyed this opportunity and now it has been extended to Lecturers (Probationary). The purpose is to expand the Faculty. The base of the Faculty has been expanded by this amendment and the Faculty in future will include the following:

- (1) all permanent Senior Professors, Professors, Associate Professors, Senior Lecturers and Lecturers of the Departments of Study;
- (2) two members elected by the Lecturers (Probationary) of the Faculty; and
- two members of the permanent staff of instructors.

Mr. Speaker, there are three major components in any modern university, for that matter - Administration, Faculty and Students. A university, as you know very well, Mr. Speaker, is a community of scholars dedicated to the preservation, advancement and transmission of knowledge. It is a knowledge-creating body. In any university, the branches of study are broadly divided into Faculties and they are subdivided into Departments. It is on the basis of this division that both teaching and research are organized and conducted in a university. Therefore, the Faculty is subordinate to the Senate, which as you know, is the highest academic body in a given university. It is the Senate which takes all academic decisions and the argument has been made that the powers of the Senate need to be expanded to include powers pertaining to discipline as well. It needs to be done. Section 71 of the principal enactment is to be amended to provide for the Commission to determine the salary points of employees who are not teachers and they are to be appointed on the basis of the recommendation of the Higher Educational Institutions.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. මේ අවස්ථාවේදී ගරු නියෝජා කථානායකතුමා මූලාසනය ගන්නවා ඇත.

අනතුරුව කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වුයෙන්, නියෝජා කථානායකතුමා [ගරු පියංකර ජයරක්න මහතා] මූලාසනාරුඪ විය.

அதன்பிறகு, சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு பியங்கர ஜயரத்ன] தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. SPEAKER left the Chair, and MR. DEPUTY SPEAKER [THE HON. PIYANKARA JAYARATNE] took the Chair.

യഗ്യ ഉയാലാഠ്**ය വിപ്പിട്ടി. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා** (மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

Mr. Deputy Speaker, I am referring to a particular provision in the legislation, which is to be amended. This provision, in my view, has expanded the autonomy and independence of the Higher Educational Institutions which come under the purview of the University Grants Commission. In other words, some of these amendments, in my view, expand the autonomy and independence of our universities in this country. That is a good thing because we need to preserve the independence and autonomy of our universities.

The next amendment, which proposes to amend subsection (1) of Section 72 of the 1978 Act, relates to the need to serve a probationary period of one year and this applies to teachers who have been previously confirmed in a post in another Higher Educational Institution.

The next amendment is a vital concession extended to all the non-academic employees of this country. According to Section 75 of the original piece of legislation, an employee was expected to retire at the age of 55. A person was able to obtain extensions up to the 60th year and that was subject to a number of conditions. The amendment which is before this House today proposes to change the optional age of retirement to 57, a vital concession to the non-academic employees in the university. They need to be happy about it, which means that a person can now continue to remain in service until he completes his 57th year. This, in my view, is a major concession extended to all the non-academic employees of the universities and all trade unions have applauded this decision.

In the last amendment, the definition of the word "Teacher" has been changed to include the following: Senior Professors, Professors, Senior Lecturers, Lecturers and Lecturers (Probationary). Mr. Deputy Speaker, these are the things which I need to mention in respect of the amendments.

Now, I would like to seize the opportunity to provide the House with certain basic facts relating to university education in Sri Lanka. Our system has been commended by the World Bank. I have here with me a book published by the World Bank titled "The Towers of Learning", which they produced a couple of days back. I am sure my good, learned Colleague, the Hon. (Dr.) Sarath Amunugama, would have seen this. This is what its Executive Summary states. I will quote the second paragraph:

"The higher education sector can and must lead Sri Lanka successfully over the crests of these two waves of golden opportunity. Higher education institutions should drive and accelerate the country's ascent to middle-income (MIC) status. Also, the higher education system should inspire the country's values, ethics and social institutions so that Sri Lanka becomes celebrated as an enlightened and peaceful multi-ethnic, multi-religious and multi-cultural society.

[ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා]

This is what they say in respect of our higher education. They have commended our proposals. Our higher education system has been commended by the World Bank, which has agreed to support us till 2015. The Deputy Minister of Finance and Planning, my good Friend, the Hon. (Dr.) Sarath Amunugama, will be happy to hear that the World Bank is willing to support the higher education system till 2015, within which period we propose to bring about a comprehensive change in the system with a view to converting our universities into global centres of excellence; we want to convert our universities into global centres of learning. This can be achieved only with the co-operation of the undergraduate community.

Let me begin with the progress we made in respect of the buildings and the rest of it. With regard to admissions, we have made a couple of achievements. In 2006, we admitted 17,248 students. In 2007, it was increased to 20,069 and in 2008, we admitted 20,846 students. Every year we made an increase. This is a major improvement and we propose to increase the intake to 25,000 in the next two years. In terms of global standards, Mr. Deputy Speaker, the public investment in higher education is comparatively low. I accept that. This was due to various constraints in the Sri Lankan economy in the last 30 years. Public investment in higher education in terms of GDP is still low. In other words, it is 0.5 per cent of GDP and only 18 per cent of the public Budget is allocated to higher education. Despite the nature of investment, which, in my view, -

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Hon. Minister -

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

Please do not interrupt me. I am not giving way. I have no time. Please do not interrupt. I am not giving way. You have been used to these kinds of interruptions. Some of them are useful; some of them are absolutely useless.

Despite the nature of investment, we have achieved a commendable progress within the system. We are now in the process of modernizing the curricular of the universities. Mr. Deputy Speaker, the curricular is fairly old. It needs to be modernized in the interest of better performance of our graduates from the universities. Now we want to break away from the traditional disciplines which dominated the university since 1942 or for that matter, dominated the system in the last 60 years. The traditional disciplines served a purpose at that particular point of time, but now we need to make changes. We need market-oriented courses with which we can produce

an employable graduate. That is our aim. We want to produce graduates who can find employment in the competitive labour market.

Now the system has 86 courses for which students are annually selected. In 2006, we introduced a couple of new courses. In 2007, ten more new courses were introduced and in 2008 another six courses were added. We have done the changes in keeping with the global changes in the field of higher education. One problem within the system was the failure to work according to the University Calendar. Now we have fixed common dates or common days for the commencement and the conclusion of the undergraduate academic programmes of the undergraduate academic year, and this is to be implemented in the academic year 2008 and 2009. In the area of academic development, two new Faculties were established both at Peradeniya and Rajarata. Thirty six new Departments of Study have been established in the last three years, and the aim was to modernize the course structure in the universities so that you can produce people who can obtain employment in a competitive employment market. It is only on the basis of such changes, Mr. Deputy Speaker, that we can produce employable graduates.

Yet another thing which we have undertaken is the reexamination of the external degree programmes of the universities. Universities expanded the external degree programmes in order to provide more access to higher opportunities. The external educational programmes were introduced in order to give more opportunities to students to obtain a higher educational qualification. In Sri Lanka, external degree programmes are conducted or offered by 11 universities and cater to our student clientele - you will be surprised to hear - of nearly 175,000. Certain universities register more than 75,000 or sometimes more than 50,000 students. The quality of external graduates has declined, and therefore measures are being taken or measures are immediately necessary to improve the quality of the external graduates. In future, students will be admitted only on the basis of the Z-score. A minimum level will be established for this purpose. Otherwise, every Tom, Dick and Harry can get into the course, go into one of the poorly-administered tuition classes, collect a couple of notes, sit the exam and pass it. We do not want to produce such graduates in the future. We want to produce a quality graduate even through the external degree programmes.

In Sri Lanka, the emphasis has been on undergraduate education. Mr. Deputy Speaker, all of us know that since 1921 when the University College was established during colonial time and since 1942 when an Independent Autonomous University was established under the colonial regime again, our emphasis was primarily on undergraduate education. It was this reason which led to the neglect of the postgraduate sector. A postgraduate intellectual culture is fundamentally necessary if one wants to make an impact on the learning environment of

the undergraduate. A postgraduate intellectual culture needs to be promoted and restored in order to change the learning environment in our universities. Most of our undergraduates do not want to learn; they want to go pasting posters all over the country or carrying a "kete" in order to collect money.

No university will be allowed to conduct postgraduate courses without the approval of the University Grants Commission because that too needs to be streamlined; that needs to be properly controlled, so that we can produce good postgraduates with qualifications which are acceptable to the outside world. A Faculty of Graduate Studies needs to be created for the purpose of promoting postgraduate education.

Another important matter on which the Ministry has taken a decision was the need for a Common National Qualification Framework. I am sure my learned Friend, the Hon. (Dr.) Amunugama will be happy to hear this. This country, Hon. Kiriella, needs a Common National Qualification Framework because there are bogus providers. Yesterday, I read in a newspaper that there is a small factory in Matale which is producing degree certificates. Therefore, there are bogus producers. This kind of thing needs to be stopped. Such a National Qualification Framework is necessary to discourage bogus providers in this country. In any case, the country at this given point of time needs a National Qualification Framework in order to maintain standards, consistency and comparability of university level qualification.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

Hon. Minister, your time is over.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

I have been given 30 minutes and the Hon. Chief Government Whip told me that I might be able to get ten more minutes from the other speakers. Is it okay?

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

You have been allocated only 22 minutes and you have already finished that.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

Since the emergence of the Mahinda Rajapaksa regime, several measures have been taken to improve the infrastructure facilities of the universities. Impressive achievements have been recorded in respect of infrastructure development. Thirty five construction projects have been completed in order to provide facilities for teaching, learning and accommodation. There are 49

on-going projects the cost of which is around Rs. 10,429 million. In addition, there are 31 projects for which approval has been given by the Department of National Planning. There are another 18 projects, the estimated cost of which is Rs. 4,020 million. It has been approved by the Cabinet.

Measures have been taken to curb ragging. This is a thing on which, Mr. Deputy Speaker, I need to speak. You need to give me a little bit of time because I need to speak a couple of words on ragging. නවක වදය ගැනක් මා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ කියන්න ඕනෑ.

Measures have been taken to curb ragging in the universities. The incidents of ragging need to be dealt with under the Prevention of Ragging Act. It is the piece of legislation with which you were also associated, with which all of us were associated when it was passed in 1997. It is my concerned view that strict measures are necessary to prevent ragging in the universities. Ragging and other forms of violence destabilize the universities, and the learning environment is disrupted. I need to mention this. I read an article in the "The Economist" of London referring to ragging in India. In India, strong measures have been taken to curb ragging and every university's gate - ඇතුළු වන ඉදාරටුව ළඟ - has the poster which says, "An Act of Ragging May Land You in Jail". ඉන්දියාවේ හැම විශ්වවිදාහලයකම දොරටුවේ අලවලා තිබෙනවා, "නවක වදය දුන්නොත් හිර ගෙදරට යන්න වෙයි" කියලා. අපටත් දැන් ඒක අලවන්න සිද්ධ වෙයි කියලා මා විශ්වාස

The Indian Government which sees ragging as a criminal offence - the Indian Supreme Court treats ragging as a criminal offence - is determined to deal with those elements which indulge in violent ragging. Recently, an 18-year old medical student was beaten to death in Northern State of Himalchal Pradesh during a ragging ceremony. A voluntary organization has been formed in India to curb ragging. This is the name of the "Coalition to Uproot Ragging from Education". ඒ කියන්නේ නවක වදය වැළැක්වීම සඳහා ස්වේච්ඡා සංවිධානයක් මුළුමහත් ඉන්දියාවේම නිර්මාණය කර තිබෙනවා. හැබැයි මීට පස්සේ ලංකාවේ විශ්වවිදාහාලයක නවක වදය දීලා ඔප්පු වුණෝතින් ඒ ශිෂායාගේ ශිෂාාභාවය අහෝසි කරන්නය කියලා මා විශ්වවිදාහලපුතිපාදනකොමිෂන් සභාවට උපදෙස් දීලා තිබෙනවා. ඉතාමත්ම නරක විධියට නවක වදය දෙනවා නම් ඔහු උසස් අධාාපනයට සුදුසු නැහැ; විශ්වවිදාහල අධාහපනයට සුදුසු නැහැ. මට ඊයේ- පෙරේදා මොරටුව විශ්වවිදාහලයෙන් එක සිද්ධියක් ආරංචි වුණා. ගැහැනු ළමයෙක් ආහාර ගත්තාට පස්සේ ඒ ළමයාට පැය හතරක් අත හෝදන්න දීලා නැහැ. ඒ වාගේ ශිෂාා පරම්පරාවකින් මේ රට හදන්න පුළුවන්ද? ඒ වාගේ ශිෂාා පරම්පරාවකින් මේ රට වේගවක් සංවර්ධිත ලෝකයකට ගෙන යන්න පුළුවන්ද? තවත් සිද්ධියක් මට වාර්තා වුණා. Toilet එකට මළ පහ කළායින් පස්සේ නවක ශිෂායකු ගෙනැල්ලා commode එකට මුහුණ තියන්නය කියලා flush කර තිබෙනවා. ඊළහට පැදුරක් විතර කුණු හරුප වැලක් ලියලා, අවුරුදු 17ක් විතර වයසැත් ගැහැනු ළමයෙකුට දීලා ඒක හඩ නහා කියවන්නය කියලා තිබෙනවා. ඒක පිටි පස්සේ දේශපාලනයකුත් තිබෙනවා. ඒක ගැනත් අපට යථා කාලයේදී කියන්න වෙයි. ඉතින් මේ විධියටයි අද මේ rag එක පාවිච්චි කරන්නේ. Therefore, I do not want to speak anymore on

[ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා]

this. Even in Tamil Nadu, they passed a piece of legislation to curb ragging. In February, 2009 - I am sure my good Friend, the Hon. Lakshman Kiriella, will be happy to hear this - the Supreme Court of India declared ragging as "a human rights abuse in essence"; that in essence, ragging could be treated as a human rights abuse and ordered measures to stamp it out. Closed-circuit television cameras have been installed both at the University of Delhi and the Jawaharlal Nehru University to prevent ragging. Both students and parents should cooperate with us to get rid of this menace.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමාගේ කථාව අවසන් කරන්න.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මට තව විනාඩි පහක් දෙන්න.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා, ඒක කරන්න අමාරුයි. උදේ පුමාදයේ පුතිඵලය තමයි.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala) එහෙම න® -

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) සහාගත කරන්න.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

Okay. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, "Progress of Activities of the University Grants Commission, 2006 - 2009" කියන මේ ලේඛනය මා හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළත් කිරීම සඳහා **සභාගත*** කරනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඒ වාගේම "ශ්‍රී ලංකා සබරගමුව සරසවියේ උගු ගැටලු" යන තේමාව යටතේ එම විශ්වවිදාාලයේ සිසුන් විසින් කරනු ලබන උද්සෝෂණයක් සම්බන්ධයෙන් එහි උපකුලපතිතුමා විසින් විශ්වවිදාාල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවේ සභාපති වෙත එවා තිබෙන ලිපියක් මා හැන්සාඩ වාර්තාවට ඇතුළත් කිරීම සඳහා සභාගත* කරනවා.

අපි ශීූ ලංකා සබරගමුව විශ්වවිදාාලයේ යටිතල පහසුකම් නැංවීම සඳහා ගෙන ඇති පියවරයන් එහි සඳහන් වෙනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අවසාන වශයෙන් මා ඔබතුමාගේ අවසරය ඇතිව මේ කරුණක් සඳහන් කරන්න කැමැතියි. In our universities, ragging has been used as a mobilization instrument. It has been used by a certain political party, by certain activists among the student group in order to convert it into an instrument of political mobilization. This is the thing which needs to be dealt with and I am planning to take measures to deal with it.

Thank you, Mr. Deputy Speaker.

සහා මේසය මත තබන ලද ලියවීලි :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட ஆவணங்கள் : Documents tabled :

Progress of Activities of the University Grants Commission 2006 - 2009

1. Progress in University Admission to Undergraduate Courses

Out of a total of 201,686 students sat the G.C.E. (A.L.) Examination held in 2006, a total of 119,955 candidates were eligible to apply for university admission for the Academic Year 2006/2007. Of them, 36.465 sought admission to universities and 17,248 were offered admission to Higher Educational Institutions.

In 2007, a total of 198,183 students sat the G.C.E. (A/L) Examination and total of 121,421 candidates were eligible to apply for university admission for the academic year 2007.2008. Of them, 28/603 had applied for admission to universities and 20,069 were offered admission to Higher Educational Institutions.

A total of 207,436 students sat the G.C.E. (A/L) Examination in 2008 and 130,236 students and fulfilled the minimum requirements for university admission of which, 46,010 had applied for the academic year 2008/2009. Of them 20,846 students were offered admission to Higher Educational Institutions in 2009.

Year of A.L Exam	Academic Year	No. sat the G.C.E. (A/L) Exam	No. satis- fying minimum requirements for Admission		No. selected As % of (1)	No. selected (2)
2001	2002/2003	218,441	98,432	12,654	5.8	13
2002	2002/2003(A)	210,141	92,252	13,036	6.2	14.1
2003	2003/2004	247,755	93,353	14,260	5.8	115.3
2004	2004/2005	199,937	108,357	14,850	7.4	13.8
2005	2005/2006	204,030	118,770	17,287	8.5	14.6
2006	2006/2007	201,686	119,955	17,248	8.6	14.4
2007	2007/2008	198,183	121,421	20,069	10.1	16.5
2008	2008/2009	207,436	130,236	20,846	10	16

During this period 20 new courses of studies have been introduced at undergraduate level in the university system providing opportunities for students to offer more job oriented courses. They are as follows;

2006/2007 NEW DEGREE COURSES (04)

- 1. DRAMA & THEATRE
- 2. VISUAL ARTS
- 3. ANIMAL SCIENCE
- 4. EXPORT AGRICULTURE

2007/2008 NEW DEGREE COURSES (10)

- 1. TEA TECHNOLOGY & VALUE ADDITION
- 2. INDUSTRIAL INFORMATION TECHNOLOGY
- 3. MINERAL RESOURCES & TECHNOLOGY
- 4. BUSINESS INFORMATION SYSTEMS (SPECIAL)
- 5. OPERATIONS & TECHNOLOGY MANAGEMENT (SPECIAL)
- 6. INFORMATION TECHNOLOGY FOR MANAGEMENT STUDIES
- 7. COMPUTING & INFORMATION SYSTEMS
- 8. PHYSICAL EDUCATION
- 9. SPORTS SCIENCES & MANAGEMENT
- 10. SPEECH & LANGUAGE THERAPY

^{*} කථාව අවසානයේ පළ කර ඇත.

உரையினிறுதியில் தரப்பட்டுள்ளது. Produced at end of speech.

2008/2009 NEW DEGREE COURSES (06)

- 1. MANAGEMENT & INFORMATION TECHNOLOGY
- ANIMAL SCIENCE & FISHERIES
- FOOD PRODUCTION & TECHNOLOGY MANAGEMENT
- AQUATIC RESOURCES TECHNOLOGY
- PALM AND LATEX TECHNOLOGY & VALUE ADDITION
- 6. HOSPITALITY, TOURISM EVENTS MANAGEMENT

2. Synchronization of Academic Calendar of Universities

The UGC having had several programmes in the last few years to synchronize academic activities in universities managed in June 2008 to fix common days for the commencement and the end of the undergraduate academic programmes of all universities with effect from the academic year 2008/2009. Accordingly, new entrants would be admitted to Universities/HEIs in the last week of May each year and the Faculties have been permitted to decide the academic year plan based on semesters/terms. UGC has already issued a Circular in this regard, which came into effect from 1st September 2008. Unfortunately due to the delay in releasing the rescrutinized marks, the UGC was compelled to delay admission until August this year, but action has already been taken to ensure that the scheduled dates of the common calendar will be met next year onwards.

3. Academic Development

(1) Expansion of University Education

The UGC granted approval for establishment of the following new Standing Committees, Faculties and Departments in order to expand the university education to suit the current needs and market demands in higher education.

(a) Establishment of New Standing Committees

In addition to the 13 Standing Committees functioning in the University Grants Commission, which have been set up for assisting and advising the Commission on matters relevant to various disciplines such as Medicine, Agriculture, Sciences, Management Studies, Humanities and Social Sciences and other areas such as Postgraduate Studies, Information Technology, Quality Assurance, Teaching of English, Staff Development etc., 3 new Standing Committees were set up during the last 3 years.

Standing Committee on Indigenous Medicine—2007 Standing Committee on Education and Distance Education - 2008/2009 Interim Board for External Degree Programmes -2008/2009

(b) Establishment of New Faculties

- 1. Faculty of Allied Health Sciences, University of Peradeniya with the Following Departments;
 - * Department of Nursing
 - * Department of Physiotherapy

 - * Department of Pharmacy
 * Department of Medical Laboratory Sciences
 - * Department of Radiography & Radiotherapy
- 2. Faculty of Medical & Allied Sciences, Rajarata University of Sri Lanka with the following Departments;
 - * Department of anatomy
 - Department of Physiology
 - Department of Bio-Chemistry

(c) Establishment of New Departments

36 new Departments were established during the last 3 years (10) in 2008/2009, 16 in 2007/2008 and 10 in 2006/2007) in the university system as follows;

- 1. Department of Law, Faculty of Arts, University of Peradeniya (2009)
- Department of Economics and Statistics of the Faculty of Social Sciences, Sabaragamuwa University of Sri Lanka (2009)
- Department of Political Science, Faculty of Arts, University of Sri Jayewardenapura (2008)
- Department of Marketing, Faculty of Management of Finance, University of Ruhuna (2008)
- Department of Disability Studies, Faculty of Medicine, University of Kelaniya (2008)
- Department of Archaeology and Heritage management, Faculty of Social Sciences and Humanities, Rajarata University of Sri Lanka (2008)
- Following Departments in the Faculty of Law, University of Colombo (2008)

Department of Public and Internal Law Department of Private and Comparative Law

Department of Commercial Law

- Department of Fisheries at the Faculty of Science, University of Jaffna (2008)
- 9. Department of Veterinary Public Health and Pharmacology at the Faculty of Veterinary Medicine and Animal Sciences, University of Peradeniya (2007)
- Following Para Clinical and Clinical Departments at the Faculty of Medical & Allied Sciences, Rajarata University of Sri Lanka (2007);

Para-Clinical Departments

- (i) Department of Pharmacology
- (ii) Department of Pathology
- (iii) Department of Parasitology
- (iv) Department of Community Medicine
- Department of Family Medicine
- (vi) Department of Microbiology
- (vii) Department of Forensic Medicine

Clinical Departments

- (i) Department of Medicine
- (ii) Department of Surgery
- Department of Obstetrics and Gynaecology (iii)
- (iv) Department of Psychiatry
- (v) Department of Paediatrics
- 11. Department of Marketing Management at the Faculty of Management Studies, Sabaragamuwa University Sri Lanka (2007)
- Department of Information Technology and Department of Decision Sciences were established by splitting the Department of Information Technology & Decision Sciences of the Faculty of Management Studies and Commerce, University of Sri Jayewardenepura (2007)
- 13. Dept. of Tourism Management, Sabaragamuwa University of Sri Lanka (2006)
- Dept. of Education & Childcare and Comparative Religion & Social Harmony, Eastern University, Sri Lanka (2006)
- Department of Political Sciences and Sociology of the Faculty of Arts, University of Jaffna was bifurcated into the following Departments; (2006)

Political Science Social Science

Following new Departments were established by splitting the Department of Agricultural Chemistry of the Faculty of Agriculture, University of Ruhuna (2006);

> Social Science Food Science & Technology

Four new Departments were established by splitting the Department of Agronomy of the Faculty of Agriculture, Eastern University, Sri Lanka (2006);

> Agricultural Biology Agricultural Chemistry Agricultural Engineering Crop Science

[ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා]

(2) Reviewing external degree programmes

External Degree Programmes are offered by 11 Universities/HEIs at present. There were concerns expressed at various for a regarding the quality of these degrees and the external graduates, recently. Therefore a workshop was held in September 2008 to discuss the status and identitify solutions for the existing problems and constraints faced by External Degree Programmes. As a follow up action, on the recommendation by the said workshop, action has been initiated to establish a Board for External Degrees and the proposed Board will take action to review the external Degree programmes in future.

(3) Regularization of Postgraduate Programmes

- (a) With a view to regularize the postgraduate programmes conducted by Universities & HEIs the Commission appointed a committee to study the issues including generating income through postgraduate courses and other extension services by Higher Educational Institutions and make recommendations. As an outcome of the study, it was decided that all Postgraduate Programmes including those conducted by Postgraduate Institutes must be channeled through the Faculty of Graduate Studies of the University. The Commission also instructed all the Universities and HEIs to obtain prior approval of the UGC for conducting such postgraduate courses. UGC initiated action accordingly to identify the necessary changes in the Act/ Ordinances to implement the above changes.
- (b) The Commission granted approval accordingly to commence the following Postgraduate Degree/Diploma Programmes during the last year having considered the proposals made by the Universities/HEIs;
 - MSc in Animal Science, Faculty of Agriculture, University of Ruhuna
 - * MSc in Nanoscience & Nanotechnology, Postgraduate Institute of Science, University of Peradeniya
 - MA in Regional Development and Planning, Faculty of Graduate Studies, University of Colombo
 - MSc/PG Diploma in Material Science Programme, Faculty of Engineering, University of Moratuwa
 - * M.Sc. In Biodiversity, Ecotourism and Environment Management-Postgraduate Institute of Science, University of Peradeniya
 - * Master of Science in Agri Business Management/ Postgraduate Diploma in Agri Busincess Management-Faculty of Agriculture, University of Ruhuna
 - * Postgraduate Diploma in Information Systems Management and Master of Information Systems Management - Faculty of Graduate Studies, University of Colombo
 - * M.A. in Political Science in Democracy. Conflict and Governance studies (MA - DECAES) Faculty of Arts, University of Colombo
 - * MBA in E-Governmance/PG Dip in Business Administration Specilized in E-Governance - Department of Computer Science and Engineering, University of Moratuwa
 - Ph. D Degree Programme in Library Information Science at National Institute of Library and Information Science, (NILIS)
 - * Master's Degree Programme in Social Work at the National Institute of Social Development (NISD)

(4) Common Credit and Qualification Framework for all Universities

The University Grants Commission having noted that there is a significant variation in the degree awarding criteria as well as in the structure of degree programmes conducted by different faculties/universities within the Sri Lankan University System decided to formulate a common Credit and Qualification Framework for Sri Lankan University System in order to maintain the consistency and comparability of university level qualifications. As such, a Commission Circular on "Common grades, grade point value for courses and cutoff levels of GPA for awarding classes/passes" was issued by the UGC on 25.11.2008.

(5) Appointment of Subject Committees

The Standing Committee on Quality Assurance and Accreditation having realized the importance of contribution that the Inter-University Subject Committees can make toward the enhancement of quality assurance activities in the university sector recommenced to appoint Subject Committees. The Commission accordingly approved the appointment of 40 Subject Committees comprising of 602 members and Subject benchmarking is expected to be initiated during 2009.

4. Fund Allocation

Funds allocated to the University System during the last 3 years under recurrent and capital grants are as follows;

Government Grants for HEIs	2007	2008	2009
Recurrent (Rs. in Millions)	9,974	10,940	11,176
Capital (Rs. in Millions			
Construction of Buildings	3,026	2,883	3,337
Rehabilitation & Improvement	584	744	414
of Assets			
Acquisition of Fixed Assets	984	1,116	699
IT Development	150	186	85
Total Capital (Rs. in Millions)	4,744	4,929	4,535

Release of Funds by the Treasury as a % of Grant

	2007	2008	2009
Recurrent	93.62%	90.50%	(up to June) 45%
Capital	64.75%	58.50%	25%

5. Progress of Human Resources

(a) Increase in the Cadre

Despite the financial constraints faced by the General Treasury, the Management Services Department was kind enough to grant approval to increase the cadre in the University System during the last three years. As shown below the total Cadre of the University System was increased from 18006 in 2005/2006 to 19705 in 2008/2009, Compared to the previous year a total of 1412 new Cadre positions were created last year of which 734 are for academic positions.

Approved Cadre of the University System

Category	Category Approved Cadre		
	2005/2006	2007	2008/2009
Academic	6513	6750	7484
Administrative	778	784	833
Academic Support	811	828	892
Medical Officer	43	43	44
Non Academic Non Administrative	9861	9888	10452
Total	18006	18293	19705

(b) Award of Scholarships, Fellowships and Research grants to University Academics

In keeping with the UGC policy to facilitate and encourage the academic staff specially the young academics to pursue their higher studies locally and abroad and also to foster and strengthen the research culture in the university system, the UGC made concerted effort during the last 3 years to allocate more funds. In order to achieve the said objective, following grants were made available from various sources;

(i) Local Research Grants for Ph.d. Research Degrees

The University Grants Commission made arrangements to grant Rs. 10,105,000/- for 45 academic staff members in 2007 and Rs. 5,450,000/- for 26 academic staff members of the University System in 2008 to enhance the opportunities to obtain postgraduate qualifications under Local Research Grants for Ph.D. Research Degrees. Rs. 25,000,000/- has been allocated for 50 grantees under this Scheme during the year 2009.

M. Phil/Ph.D. Placements in Indian Universities for Probationary/Senior Lecturers in Humanities, Social Sciences and Management

Arrangements were made to provide financial assistance to 10 candidates to read for MA/M.Phil/Ph.D in Indian Universities in 2007 while a grant of Rs. 300,000/- each to 04 candidates were given during the year 2008 to read for Postgraduate Degrees Leading to MA/M.Phil / Ph.D. in Indian Universities.

(iii) Award of Commonwealth Scholarships and Fellowships

	2006/2007	2007/2008	2008/2009
Commonwealth Split Site	15	14	14
Commonwealth Fellowships	20	20	20

6. Infrastructure Development

Infrastructure development is an area which has been given special attention by the Commission during the last 3 years. 35 construction projects have been completed in the university system during this period in order to provide facilities for teaching / learning, hostel accommodation for students, libraries etc. Total cost estimate of these 35 projects amounts to Rs.4514

There are 49 on-going projects of which the total cost estimate amounts to Rs.10,429 mn commenced during the last 3 years and work-in-progress at present in the university system and 12 of them have been commenced in 2006, 10 in 2007 and 23 in 2008.

In addition, there are 31 construction projects amounts to Rs.6,678 mn for which approval of the national planning has been obtained and 18 projects of which the total estimated cost is Rs.4,020 mn approved by the Cabinet of Ministers awaiting commencement of construction. The total value of the 32 projects to be commenced in 2009/2010 amounts to Rs.5,438 mn.

The Commission as a policy has decided to give priority in future to improve the infrastructure facilities in the universities located in the Northern and the Eastern Provinces and also the newly established universities located in the remote areas, which do not have adequate facilities for teaching / learning environment.

(Rs. In Millions)

	2006		200	2007		2008		2009	
	No. of Projects	Total Value	No. of Projects	Total Value	No. of T Projects		No. of Projects	Total Value	
No. of Projects Approved by National Planning	-	-	-	-	-	-	31	6,678	
No. of Projects Approved by Cabinet of Ministers	-	-	7	1,052	-	-	18	4,020	
No. of Projects Completed	25	3,860	4	340	4	109	2	205	
No. of Projects in Progress	12	1,297	10	2,222	23	6,032	4	878	
No. of Projects To be Comm- Enced	-	-	-	-	-	-	32	5,438	

7. Expansion of Library Facilities

In order to expand the library facilities in the universities, additional funds were granted to six selected Universities to purchase Library Automation Software Packages during the last year and new buildings have been provided on a priority basis taking into consideration the needs.

In order to assure the quality of libraries in the University System a series of workshops were held with the assistance of the Quality Assurance and Accreditation Council and a handbook was published giving the guidelines as to how the services could be improved. Libraries are now in the process of evaluating the quality.

"Inter Library Loan Code", a policy documents on issuing materials to other libraries and borrowing materials from other libraries on loan basis for the use of readers, was prepared and finalized and this code will be used by university libraries widening the access for information to readers.

A policy document on "Minimum Standards for University Libraries" was approved by the Standing Committee in order to upgrade the service standards of university libraries in Sri Lanka.

8. Project Monitoring

Project monitoring unit was established in the UGC

- a. to evaluate new infrastructure development projects
- b. to monitor the progress of on going capital projects

As a policy, priority is given for newly established universities and universities in the North and the East in the infrastructure development.

Under this scheme reports were regularly obtained and on-spot visits are made by the officials of the UGC to ensure the progress of the projects.

9. Introduction of a Centralized Information System for Strengthening and Supporting Activities of UGC and Universities

The National Higher Education Information System (N HEMIS) is developed to provide information for planning, monitoring and evaluation for the entire higher education sector, with World Bank funds. This IT based intranet facility will enhance quality and efficiency of the management within the system. The proposed Centralized Information System (CIS) will meet the requirements of the UGC, universities, undergraduates, graduates & other stakeholders. This system will also be a tool for management / monitoring of activities in the Universities and the UGC, in the areas of university admission, student placement & tracking human resource administration etc.

[ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා]

10. Strengthening Inter University Gommunication & Development

Voice Over Internet Protocol (VOIP) and Video Conferencing provide sophisticated and cost effective media for interuniversity communication. All universities are connected via Lanka Education And Research Network [LEARN] and recently the backbone w as upgraded through Improve Relevance and Quality of University Education [IRQUEL], a World Bank funded project. Communication over telephone among universities can be done free of charge by using the VOIP facility. Video conferencing, which has already been installed will reduce the communication gap further.

11. An IT Policy for Higher Education Sector

The Government has invested extensively in information technology education in Universities and promoting the use of IT in assisting administration, monitoring and other functions of the System. In order to ensure the proper usage of the computer system by all staff and authorized users in an effective, ethical and lawful manner the UGC has implemented a "User IT policy" for the Secretariat. The Commission decided to encourage Universities and HEls too to set up parameters for using IT resources in education, learning and administration and to have a code of practice for users. The UGC initiated the activity through the IT Standing Committee, subsequently, a workshop was organized for representatives for University/HEls.

12. Department of data base on national research and development

A Memorandum of Understanding was signed between the National Science Foundation and the University Grants Commission on 25.01.2008 to collect information and prepare a date base on national research and development. Accordingly a survey was carried out by the UGC for the year 2006/ 2007 and a data base has been developed by using collected information. The date base is being updated annually.

13. Student Related Matters

Special attention has been paid by the University Grants Commission to minimize student protests and to strengthen relationships between the university administration and students.

Following precautionary measures were taken during the last two years accordingly by the University Grants Commission to minimize / avoid student problems and for the wellbeing of students in Universities and Higher Educational Institutes.

(a) Protecting students from unruly elements

The University Grants Commission, in order to safeguard the students from unruly elements, instructed all Vice Chancellors of Universities. Directors of Institutes and Rectors of Campuses to address all parents through a letter requesting them to protect their children from unruly political elements in universities and be vigilant of their childrens' behavior.

(b) Avoiding student unrest

The University Grants Commission noted that in general due attention is not paid to student problems in universities and that is the main cause for student unrest. Therefore the Commission requested all university authorities to meet student representatives at least once a month and address their issues wherever possible in order to avoid student unrest.

(c) Measures to eliminate false information among people

Although the universities are doing a lot for the wellbeing of students, no adequate publicity is given on such activities, Accordingly, the Universities/Higher Educational Institutes and Campuses were requested to give adequate publicity with regard to the actions taken by them for the wellbeing of students in order to make the public aware of such activities and to eliminate false information among people about the facilities provided to students for them to pursuer their higher studies.

(d) Minimizing ragging incidents

A document prepared by University Grants Commission on "Legal framework on ragging and establishing Student Unions in universities in Sri Lanka" was distributed among all Universities / Higher Educational Institutes in order to make students aware of the gravity Of committing ragging and other forms of violence in Universities/Campuses/Institutes and remedies available for same.

(e) Recovery of cost of damages for university properties

The University Grants Commission after going through the reports sent by the Universities on different student related incients noted that students have caused damages to university properties at certain instances and thus decided to make them accountable for such damages and charge the cost of damages from responsible individuals or reduce the cost of damages from the allocations made to student councils. Accordingly a Commission Circular was issued in order to safeguard student welfare.

(f) Preparation of Student Charter by each University/HEI

Having noticed the increased trend of student misbehavior/misconduct in universities/HEIs, action is being taken to prepare a Student Charter/Student Hand Book by each University/HEI to avoid unnecessary incidents and make students aware of the consequences of such incidents and the importance of university education.

(g) Enhance Welfare Facilities for Students

The University Grants Commission is in the process of collecting information on availability of safe drinking water, hygienic sanitation facilities and waste disposal mechanisms from all Universities and HEIs in order to improve the same with the intention of improving better learning environment for students.

(h) Student Support Service Units

Actions are being taken to establish Student Support Service Units in Universities in order to upgrade standards with emphasis on teaching/learning and allied services and facilities.

(i) Training opportunities for university students in Public and Private Sector

Having recognized the importance of providing training opportunities for their students in public/private sector organizations the universities have been requested to include a training/internship component in the curriculum wherever possible and most of the universities have already taken action to provide training opportunities for their students accordingly.

14. financial Assistance to University Students

There are 03 main schemes under which university students are assisted financially, They are;

- 1. Mahapola Scholarship Scheme
- 2. University Bursary Scheme
- 3. Endowed Scholarship Scheme (Out of funds donated by various individuals, institutions and associations)

	No. of Students			Paid (M)
	2007	2008	2007	2008
Bursaries	15,000	16,820	303.6	251.8
Mahapola Scholsrahips	34,000	31,033	109.1*	106.3*
Endowed Scholarships				
(a) By UGC	27	21	0.3	0.8
(b) By Others +	52	52		

- * Mahapola Scholarships are financed by the Mahapola Higher Education Trust Fund and the amount indicated here is the government's direct partial contribution to it.
- 27 and 25 Scholarships are awarded annually by M/S Dialog GSM Company and M/S Commercial Bank to university students respectively.

15. Uthuru Wasaanthaya

His Excellency the President has launched "Vadakkin Wasantham - Uthuru Wasanthaya - Awakening North" programme to entail the welfare and rehabilitation of all citizens including all youths, children and women of the war-torn Northern Province.

Under this programme the Vauniya campus has been allocated Rs.35 Million to improve the learning environment, library services, hostel facilities and improve mobility of students.

Rs 15 Million is allocated to the University of Jaffna for activities such as improvement of student welfare, hostel accommodation and improvement/upgrading sanitation facilities. The above activities will be funded by the World Bank through the IRQUE project and it is to be completed in 6 months.

A Steering Committee has been appointed to monitor and supervise the above activities and the Committee is responsible for implementation of the Proposal in line with the Government action plan.

16. University Industry Community Interaction Cells (UICIC)

On the instructions of the University Grants Commission/ Universities have taken steps to set up University Industry Community Interaction Cells (UICIC), in the form of Technology Incubators, Science Parks and Business Cells in Universities and HEIs, to serve as centers for imparting knowledge and technology to industry, community and to the general public in their needs.

Under this programme, which has been included in the "Mahinda Chinthana" programme too, areas in the vicinity of universities are expected to be developed as 'university villages' Some universities have already started collaborative peogrammes with villages in order to address their problems in the areas of agriculture, industry, education etc.

17. Appointment of Committees to make recommendations to improve the functional capacity of Universities / HEIs

Two Committees were appointed by the UGC to examine the quality of academic and general administration and to make recommendations to improve the functional capacity of Wayamba University Sri Lanka, Institute of Indigenous Medicine and Gampaha Wickramarachchi Ayurveda Institute. Both Committees were chaired by Members of the Commission and submitted their recommendations after having investigated into the academic & administrative issues of those HEIs for long lasting solutions and the respective HEIs have been requested to implement some of those recommendations while the UGC is attending to others.

18. Recognition of Degrees

The Department of Inter University Affairs of the UGC handles a large number of requests for recognition of Degrees, Diplomas, Certificates and other Academic Distinctions obtained by Sri Lankan students form foreign Universities and Higher Educational Institutions every year. Certain arrangements have been made for streamlining the process of issuing such recognition certificate due to complexity of issues faced by the UGC. To regularize the Processing of applications for recognition of Qualifications/Degree Awarding Institutions, a Committee consisting of four Commission members was appointed accordingly by the UGC. The Committee makes recommendations on requests for Recognition of Qualifications/Degree Awarding Institutions to the UGC.

A format has also been developed for application for Degree Awarding Status by Institutions and also for Recognition of Professional qualifications for eligibility to enter postgraduate course in Sri Lankan universities.

Adequate publicity was given to the general public through mass media warning the prospective candidates to verify the authenticity and recognition of foreign Universities/Higher Educational Institutions at which they wish to get enrolled for their higher studies prior to leaving the country or such enrolment.

19. Recognition of Degree Awarding Institutes

Under Section 25A of the Universities Act No. 16 of 1978, the Minister may recognize, any Institution as a Degree Awarding Institute for the purpose of developing higher Education. As the Specified Authority designated for the purpose, the UGC has taken measures to recognize the following degrees offered by the following Institutes during the period under review.

National Institute of Social Development

Master of Social Works Degree (MSW)

Sri Lanka Institute for Development Administration (SLIDA)

MBA (General)

MBA (Finance)

MBA (Human Resources Management)

MBA (Project Management)

MBA (Information Technology)

National Institute of Business Management (NIBM)

B. Sc in Business Management [Specialized areas: Human Resource Management,

Logistics, Project Management and Industrial Management]

B.Sc in Management Information Systems

20. Improving Financial Management

Considering the observations made by the Auditor general and the Committee on Public Enterprises [COPE] of Parliament, an Audit Action & Monitoring Committee [Mini - COPE] was set up by the UGC to regularly review the management of funds by theHEIs. This Committee meets on a regular basis with the Secretary to the line Ministry in Chair and it has helped the Universities and HEIs to identify the Lapses, weaknesses and shortcomings of internal control systems and procedures ensuring adherence to Good Governance and Management practices introduced by the Treasury in keeping with financial regulations.

21. Strengthening Internal Security of Higher Educational Institutions

Due to the concerns expressed by Vice-Chancellors on deterioration of discipline in HEIs, a discussion was held with the IGP and other officials under the Chaimanship of Hon. Minister of Higher Education. Consequent to this meeting action was taken to set up police posts at EUSL, SEUSL and Trincomalee Campus as a priority measure. Furthermore as agreed upon at the discussions held with the IGP, all HEIs have been requested to regularly liaise with Senior Police Officers in the area in order to maintain law and order in the universities.

[ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා]

22. Progress Meetings with the Hon. Minister of Higher Education

The Hon. Minister of Higher Education has decided to conduct a series of meetings with the University Community including academics, administrators and others in order to streamline the University Education System amd to monitor the progress of activities. Several such meetings were already held in the UGC and the most recently following groups were met.

(a) Meeting with the Directors of all Postgraduate Institutes.

The purpose of the meeting was to discuss the issues pertaining to postgraduate education in the university system in order to create a vibrant intellectual culture in the country.

(b) Meeting with the Registrars and Bursars of Universities

The purpose of the meeting was to discuss the role of the Registrar and the Bursar in driving the universities to make them global centers of excellence.

23. Contribution to the establishment of the South Asian University in New Delhi, India

Establishment of the South Asian University as a centre of excellence by pooling the rrsources available within the SAARC member states is in progress. The University will be set up in close proximity to New Delhi, India. The Chairman and the Vice-Chairman of the UGC serve as members of the Steering Committee which has been set up for planning and establishment of the South Asian University. Prof Sarath Abayakoon, former member of the Commission and present Vice Chancellor of the University of Peradeniya has been appointed as a Consultant/ Advisor on Infrastructure Development.

ඡුී ලංකා සබරගමුව විශ්වවිදාාලය SABARAGAMUWA UNIVERSITY OF SRI LANKA

උපකුලපති කාර්යාලය, තැ.පෙ. 02, බෙලිහුල්ඔය 70140, ශී ලංකාව VICE CHANCELLOR'S OFFICE P.O. BOX 02, BELIHULOYA 70140, SRI LANKA

26.08.2009

සභාපති, විශ්ව විදාහල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාව, අංක 20, චෝඩ් පෙදෙස, කොළඹ 07.

සභාපතිතුමනි,

"ශුී ලංකා සබරගමුව සරසවිගේ උගු ගැටලු" නම් වූ තේමාවක් යටතේ ශුී ලංකා සබරගමුව විශ්ව විදහාලයේ සිසුන් විසින් කරනු ලබන උද්ඝෝෂණය

ඉහත තේමාව යටතේ අද දින සංකේත පංති වර්ජනයක් කරන බවට විශ්ව විදාාලයීය ශීෂා සංගමය විසින් කළ ලිබිත දැනුම් දීමක් මාවෙත ලැබී ඇත.

2002 වසරේ සිට හෙවුණු කාලය ගත් විට සබරගමුව විශ්ව විදාහලය හා සම්බන්ධ ගැටලු නිරාකරණය කිරීම සඳහා විශ්ව විදාහල පරිපාලනයත්, විශ්වවිදාහල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවත් පොදුවේ රජයත් පුමාණවත් පියවර ගෙන ඇති බව මේ වන විටත් නිමකර ඇති, කෙරෙමින් පවතින සහ නුදුරේදීම වැඩ ආරම්භ කිරීමට නියමිත වාහපෘති හා සම්බන්ධ පහත තොරතුරුවලින් අනාවරණය වේ. ඒ අනුව සිසුන්ගේ උද්සෝෂණ පදනම ව්රහිත බව පැහැදිලිවනු ඇත.

වසර 2002 සිට ශී ලංකා සබරගමුව විශ්වවිදාහලයේ යටිකල පහසුකම නැංවීම සඳහා ගෙන ඇකි පියවර

1. අවසන් කර ඇති වාහපෘති

1.	සිසුන් 60ක් සඳහා වූ කාන්තා	මිලියන	10.7	2003
2.	නේවාසිකාගාරය (සමනල II) සිසුන් 60ක් සඳහා වූ පිරිමි නේවාසිකාගාරය (සිංහරාජ II)	මිලියන	10.7	2003

3.	සිසුන් 60ක් සදහා වූ පිරිමි නේවාසිකාගාරය	මිලියන	10.2	2004
	(සිංහරාජ III)			
4.	සිසුන් 60ක් සඳහා වූ කාන්තා	මිලියන	10.2	2004
	නේවාසිකාගාරය (සමනල III)			
5.	භූ විඥාපන පීඨ ගොඩනැගිල්ල	මිලියන	14.8	2006
6.	කළමනාකරණ පීඨ ගොඩනැගිල්ල I	මිලියන	95	2006
7.	කළමනාකරණ පීඨ ගොඩනැගිල්ල II	මිලියන	104	2006
8.	අන්තර්ජාල පහසුකම් හා පරිගණක පහසුකම්	මිලියන	65	2006
9.	සිසුන් 140ක් සඳහා වූ පිරිමි	මිලියන	17	2007
	නේවාසිකාගාරය සිංහරාජ IV			
10.	ආරක්ෂක වැට	මිලියන	5.2	2007
11.	ආපන ශාලාව	මිලියන	3.6	2007
12.	ජල වාහාපෘතිය	මිලියන	14	2008
13.	කෘෂිවිදාහ පීඨ ගොඩනැගිල්ල	මිලියන	49	2008
14.	සමාජිය විදාහ හා භාෂා පීඨ ගොඩනැගිල්ල I	මිලියන	105	2009
15.	ගොවිපළ ගොඩනැගිලි	මිලියන	6.1	2009
16.	එළිමහන් රංග පීඨය	මිලියන	4.8	2009
		මිලියන	525.3	

2. IROUE වාාපෘතිය යටතේ ඉදිකරන ලද හා නවීකරණය මිලියන 25 කරන ලද වාාපෘති

3. ඉදිකෙරෙමින් පවතින ගොඩනැගිලි

17.	සමාජීය විදාහ හා භාෂා පීඨ ගොඩනැගිලි II	මිලියන	197
18.	කෘෂිවිදාාා පීඨ ගොඩනැගිල්ල (මුංගස්තැන්න)	මිලියන	5.1
19.	පුධාන ආපනශාලාව	මිලියන	22
		මිලියන	224.1

4. මහාභාණ්ඩාගාරය සහ අමාතා මණ්ඩලය අනුමත කරන ඇති නුදුරේදීම ඉදිකිරීම ආරම්භ කිරීම සඳහා අමාතා මණ්ඩල අනුමැතිය අපේක්ෂාවෙන් සිටින වාහපෘති

	එකතුව	මිලියන	2083.4
		මිලියන	1309
	නේවාසිකාගාරය නේවාසිකාගාරය	C	
26.	සිසුන් 70ක් සඳහා වන කාන්තා	මිලියන	78
		මිලියන	175
25.	සිසුන් 240ක් සඳහා වන පිරිමි		
24.	පීඨ පුවේශ මාර්ග	මිලියන	255
23.	භූ විඥාපන පීඨ ගොඩනැගිල්ල	මිලියන	263
22.	පරිගණක මධාාස්ථාන ගොඩනැගිල්ල	මිලියන	121
21.	වාඃවහාරික විදාඃා පීඨ ගොඩනැගිල්ල	මිලියන	296
20.	කීඩාංගණය සහ ජුේක්ෂකාගාරය	මිලියන	121

අත්. කළේ - මහාචාර්ය මහින්ද එස්. රූපසිංහ, උපකුලපති.

පුශ්නය සභාභිමුබ කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question Proposed.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

්ළහට ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මන්තීතුමා. ගරු මන්තීතුමා, ඔබතුමාට විනාඩි 20ක කාලයක් වෙන් කර තිබෙනවා.

[පූ. භා. 11.28]

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)

(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන්ම විශ්වවිදාාාලපනක සංශෝධනය කිරීම සඳහා ගෙනෙන ලද මෙම පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳව අදහස් දැක්වීමේදී ගරු උසස් අධාාපන ඇමතිතුමා විසින් විශ්වවිදාාාලක්ෂේතුයේ අභිවෘද්ධිය තකා ගත්ත කියා මාර්ග පිළිබඳව පැහැදිලි කළා. විශේෂයෙන්ම මේ පනත් කෙටුම්පත ආශ්‍රයන් මා එක් කාරණයක් එතුමාගේ අවධානයට යොමු කරන්නට කැමැතියි. විශාම යෑම පිළිබඳව මේ පනත් කෙටුම්පතහි 5 වන වගත්තියේ මෙසේ සඳහන් වෙනවා:

"ආචාර්යවරයකුගේ තනතුරක් හැර වෙනත් තනතුරක් දරන්නකු විසින් තමාගේ විශුාම ගන්නා වෛකල්පිත වයසින් පසුව එනම්, උදාහරණයක් වශයෙන් විශුාමික වයස වන වයස අවුරුදු පනස් පහේ සිට වයස අවුරුදු පනස් හත දක්වා සේවයේ නියුක්තව සිටිය යුතු අතර, ඉන්පසු සේවයෙන් ස්වෙච්ඡාවෙන් විශුාම ගනු ලැබූ ලෙස සලකනු ලැබිය යුතු ය."

මේ සංශෝධනය ගෙනාවාට, පුායෝගිකව මෙය කිුිිියාත්මක වෙනවාද කියා මා එතුමාගෙන් අහන්න කැමැතියි. උදාහරණයක් හැටියට මා මෙය කියන්න කැමැතියි. විශ්වවිදාහලක්ෂේතුයේ අනධාායන -non-academic- කාර්ය මණ්ඩලවල මේ වයස් සීමාව ඉක්මවපු විශාල පිරිසක් ඉන්නවා. මේ වයස් සීමාව ඉක්මවපු පිරිස් දැනටත් සේවය කරනවා. උදාහරණයක් වශයෙන් කොළඹ විශ්වවිදාහලයේ නියෝජා ලේඛකාධිකාරිවරයා, නම වශයෙන් කියනවා නම් සිවලිංගම් මැතිතුමාව පෙන්වා දෙන්න පුළුවන්. ඒ වාගේම සෞන්දර්ය විශ්වවිදාහලයේ ජොෂ්ඨ ලේඛකාධිකාරිත් එම වයස ඉක්මවා තවමත් සේවය කරනවා. මේ ආදී වශයෙන් මට නම් ලැයිස්තුවක් කියන්න පුළුවන්. අපි පාර්ලිමේන්තුවට ඇවිල්ලා මේ පනත් කෙටුම්පත් සංශෝධනය කළාට මේක සැබෑ යථාර්ථයක් වෙන්න නම් මේවා නියම විධියට කිුයාත්මක වෙන්න ඕනෑ. මේ නිලධාරින් දෙදෙනා විතරක් නොවෙයි, තව බොහෝ අය ඉන්නවා. මේ අය වයස අවරුදු 60ඉක්මවා සේවය කරන්නේ කාගේ වුවමනාවක් පිටද කියලා මා තමුන්නාන්සේගෙන් අහන්න කැමැතියි.

ඒ වාගේම දැන් මේ විශ්වවිදාහලක්ෂේතුය හසුරු වන, විශ්වවිදාාාලක්ෂේතුයේ h u b එක තමයි විදාහලපුතිපාදනකොමිෂන් සභාව - UGC එක අද පුවත් පත්වලත් මා කියන්න යන මේ කාරණය පළ වෙලා තිබෙනවා. විශ්වවිදාහල පුතිපාදනකොමිෂන් සභාව මහින් තමයි, උසස් පෙළ සමත් වුණාම විශ්වවිදාාලවලට තෝරා ගැනීමේ කටයුතු කරන්නේ. නමුත් මට කියන්නට කනගාටුයි, මේ විශ්වවිදාහාලපුතිපාදනකොමිෂන් සභාවෙන් විශ්වවිදාහලයට තෝරා යවන ශිෂාායින්ගේ නාම ලේඛනවල ගැටලු තිබෙනවා. පසු ගිය දවස්වල මට දැන ගන්නටත් ලැබුණා, අද පුවත් පතකත් ඒ ගැන තිබෙනවා. උදාහරණයක් විධියට කොළඹ විශ්වවිදාහලයේ භෞතික විදාහ අධාායන අංශයට UGC එකෙන් යවන ලද ලැයිස්තුව ගැන කියන්න පුළුවන්. එම ලැයිස්තුව යැව්වාට පසුව ආපසු ලැයිස්තුවක් යවනවා. ඉස්සෙල්ලා යවපු ලැයිස්තුවට වඩා වැඩි ලකුණු ලබපු අය තමයි පසුව යැවූ ලැයිස්තුවේ සිටින්නේ. එකකොට ඒ විශ්වවිදාාංලයේ අධාායන අංශයෙන් කියනවා, අපට මේකෙන් පෙනී ඒ ළමයි ගන්න විධියක් නැහැයි කියලා. විශ්වවිදාහලපුතිපාදනකොමිෂන් සභාව විශ්වවිදාහලඅතර මනා සම්බන්ධීකරණයක් නැති බවයි. ඒ වාගේම පසු ගිය දවස්වල රුහුණු විශ්වවිදාහලයට, ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාහලයට සිසුන් තෝරා ගෙන, එම විශ්වවිදාහලවලට සිසුන් යොමු කරලා, එම විශ්වවිදාහලපීඨයන් සඳහා ළමයින් යොමු වුණාම ඒ ළමයින්ට කියනවා, "විශ්වවිදාාලයට ඇතුළත් කර ගන්න විධියක් නැහැ, අපට ඉඩ පහසුකම් මදි, අපට තව දුරටත් ශිෂා ශිෂාාාවන් බඳවා ගන්න මුදල් පුතිපාදනලැබිලා නැහැ"යි කියලා. මේ ආදී වශයෙන් ගැටලු මතු වෙලා තිබෙනවා. මා දන්නා විධියට නම්, විශ්වවිදාාල ක්ෂේතුයේ මේ වාගේ ගැටලු ඉතිහාසයේ ඇති වෙලා නැහැ. එහෙනම් අපට පෙනෙනවා, මේ විශ්වවිදාාල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවෙන් මේ කටයුතු හරියාකාරව කරනවාද කියන එක. එහෙම නැත්නම් මේවා පිළිබඳව ගැටලු තිබෙන බව.

උසස් අධාාපන ඇමතිතුමා කියන්නේ අප ගරු කරන හොඳ මහාචාර්යවරයෙක්. එතුමාගේ විෂය දැනුම පිළිබඳව අපි දන්නවා. ඒ වාගේම අපි විශ්වව්දාාලයේ සිටින කාලයේත් එතුමා කටයුතු කරපු ආකාරය පිළිබඳව අපි දන්නවා. ඒ පිළිබඳ ගැටලුවක් නැහැ. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ලෝක බැංකු වාර්තාවට අනුව අද එතුමාම ලංකාවේ විශ්වව්දාාාලපද්ධතිය පිළිබඳව කරුණු ගෙන හැර දැක්වුවා. ලෝක බැංකු වාර්තාවේම කියනවා, විශ්වව්දාාල පාඨමාලාවලින් සියයට 60ක්වත් අපේ රටේ ආර්ථිකයට දායක වන්නේ නැහැයි කියලා. එහෙනම් මේ පිළිබඳවත් ගැටලුවක් තිබෙනවා; මේ පිළිබඳවත් අර්බුදයක් තිබෙනවා. නවීන ලෝකයට ගැළපෙන විධියට, විශේෂයෙන්ම නවීන ලෝකයේ රැකියා ලබා ගැනීමට හැකි වන ආකාරයට අපේ විශ්වව්දාාලපාඨමාලා දියුණු වීමක් දකින්නට ලැබිලා නැහැයි කියන එකයි මට මේ අවස්ථාවේ කියන්නට ඕනෑකම තිබෙන්නේ. අද බලන්න, මේ විශ්වවිදාාාලආයකන පද්ධති තුළින් පෙර මෙන් විශිෂ්ට ශාස්තුලාභීන්, ශාස්තුඥයන් බිහි වනවාද කියලා. අපේ සරත් අමුණුගම මැතිතුමා වැනි පුවීණයන් මේ ගරු සභාවේ සිටින මොහොතේ ඒ පිළිබඳවත් මා මතක් කර දෙන්නට කැමැතියි. එදා කථිකාචාර්යවරුන් පර්යේෂණ -research- කළා. කථිකාචාර්යවරුන් කියන්නේ ඊට අවශා මුදල් පුතිපාදනනැහැ කියලායි. අද එහෙම දැනුම සෙවීමේ කාර්යයක යෙදෙන තත්ත්වයක් අපට හරියාකාරව දකින්නට ලැබෙන්නේ නැහැ. එහෙනම් වෛදාා විදාාාව, ඉංජිනේරු විදාාාව, ඒ වාගේම ජීව විදාහාව වැනි අංශවලට යම සීමිත පුමාණයක් අරගෙන, ඒ අයට අනාගතය සඳහා හය නැතිව ගමන් කරන්නට පුළුවන් වුණක්, අද මේ විශ්වවිදාහලපාඨමාලාවලට යොමු වෙලා තිබෙන බහුතරයක් ශිෂා පුජාවට විශ්වවිදාාලවලින් එළියට ඇවිල්ලා උද්ඝෝෂණය කරන්න, පෙළපාළි යන්න සිදු වෙලා තිබෙන්නේ, මේ ශුම බල කාය සහ විශ්වවිදාහල පාඨමාලා අතර නොගැළපීමක් තිබෙන නිසාය කියලා මා විශේෂයෙන්ම මතක් කර දෙන්න කැමැතියි.

විශේෂයෙන්ම ජොෂ්ඨ කථිකාචාර්යවරුන්ට, ąς ශේෂ්ඨාධිකරණයේ විනිසුරුවරුන්ටවත් නැති අවස්ථාවක් දීලා තිබෙනවා. ඒ තමයි සප්ත වාර්ෂික නිවාඩු - sabbatical leave -ලබා දීම. ඒක ඉතිහාසයේ ඉඳලාම තිබෙනවා. නමුත් මෙතැනදී ගරු අමාතානුමනි, අපි මේ කාරණය පිළිබඳවත් අවධානය යොමු කරන්නට ඕනෑ. මා දන්නා පරිදි මේ වන කොටත් එම නිවාඩු අරගෙන ගිහිල්ලා ආචාර්යවරුන් විශාල පුමාණයක් විදේශගත වෙලා සිටිනවා. ඒ අය වෙනත් රැකියා කරනවා. වෙනත් රැකියා කරලා ආදායම් උපයනවා. අද ඒ අයට විශ්වවිදාහලයෙනුක් වැටුප් ගෙවනවා. ඒ වාගේම ඒ රටවලට ගිහිල්ලාත් රැකියා කරන තත්ත්වයක් තමයි උදා වෙලා තිබෙන්නේ. විශේෂයෙන්ම විශ්වවිදාහල ක්ෂේතුයේ සිටින අයට මේ සප්ත වාර්ෂික නිවාඩූ ලබා දීලා තිබෙන්නේ දැනුම අරගෙන, විදේශ රටවල තිබෙන පාඨමාලා පිළිබඳව, එහි අධාාපන කුමය පිළිබඳව, අධාාපන කුමය පිළිබඳව අධායනය කරන්නටයි. ගුවන් ගමන් බලපතු පවා නොමිලේ දෙන්නට තීරණය කරලා තිබෙන්නේ ඒකයි. ඒ නිසා මා ඔබතුමාට කියනවා, ඒ සප්ත වාර්ෂික නිවාඩු ලබා ගන්නට පෙර ඔබතුමා විමසීමක් කරන්නටය කියලා. මේ සප්ත වාර්ෂික නිවාඩු ලබා ගෙන ගිහිල්ලා විදේශ රටවල කරන්න බලාපොරොත්තු වන්නේ මොනවාද, අපේ රටට, විශ්වවිදාහල පද්ධතියට -

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

අනිචාර්යයෙන්ම අධාායන කාර්යයකට සම්බන්ධවයි එහෙම නිවාඩු අරගෙන යන්නේ. විශ්වවිදාාාලයක උගන්වන්න, විශ්වවිදාාාලයක් තුළ පර්යේෂණ කරන්න මිසක් වෙන තැන්වල

රක්ෂා කරන්න දෙන්නේ නැහැ.

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்) (The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

නමුත් ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා හොඳින් සොයා බලන්න. ඒ ගොල්ලගෙන් බහුතරයක් ඒ කාර්යයේ නොවෙයි යෙදෙන්නේ. ඒ ගොල්ල විදේශ රටවලට ගිහින් රැකියාවල යෙදෙනවා, ඒ කාල සීමාව ප්‍රයෝජනයට අර ගෙන. ඒක තමයි අද බහුතරයක් කරන්නේ. ඒක නිසා රටේ මුදල් විශාල වශයෙන් විනාශ වන තත්ත්වයක් තිබෙන්නේ. එම නිසා සප්ත වාර්ෂික නිවාඩු අරගෙන යන ඒ උදවියගෙන් ප්‍රශ්න කරලා අපේ රටට වඩාත් වැඩදායි, එලදායී දැනුම අර ගෙන එන, වෙනත් රටවල තිබෙන හොද දේවල් අර ගෙන එන තත්ත්වයට ඒ අය පත් කර ගන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා. ඒ වාගේම අද විශ්වවිදාහල පද්ධතියේ පර්යේෂණ අවම මට්ටමක තිබෙනවාය කියා මා කිව්වා. ගරු අමාතාතුමනි, ඊට අමතරව විශ්වවිදාහලවලට ලබා දෙන පහසුකම වැඩි කරන්න ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම මා දන්නවා, පේරාදෙනිය විශ්වවිදහාලයේ ගොඩනැගිලි දෙක තුනක වැඩ නැවතිලා තිබෙන බව. වයඹ විශ්වවිදාහලයේ Faculty of Management එක හදා

[ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා]

ගන්න බැහැ, ඒවාට මුදල් නැහැ කියා දැනුම් දීලා තිබෙනවා. ඒ වාගේ විශ්වවිදාහල බොහොමයක් දියුණු කරන්න අවශා මුදල් පුතිපාදන - funds - නොමැතිකම නිසා විශ්වවිදාහලවල ඉදිරි ගමනට බාධා ඇති වෙලා තිබෙනවාය කියා මා තමුන්නාන්සේට කියනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. මේ රටේ සියයට 60ක් පාඨමාලා මේ රටේ ආර්ථිකයට නොගැළපෙන ඒවාය, ඒවා ආර්ථිකයට දායක වන්නේ නැහැ කියා මා කිව්වා. මීට ඉස්සෙල්ලා පැවති විවාදවලදීත් අපි ඒ ගැන කියා තිබෙනවා. ඒ නිසා නවීන ලෝකයට ගැළපෙන විධියට, අපේ රටට පුයෝජනයක් ගන්න පුළුවන් විධියට, අපේ රටේ ආර්ථිකයට දිරි දීමක් කෙරෙන විධියට ඉතා ඉක්මනින් මේ පාඨමාලා වෙනස් කරන්න අවශා radical පියවර ගන්නය කියා මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ඒ වාගේම මා දකින්නේ පරිගණක තාක්ෂණය පිළිබඳව විශ්වවිදාහලවල ඇති කර තිබෙන මධාාස්ථාන පුමාණය මදි බවයි. ඉස්සර නම් කොළඹ විශ්වවිදාහලයේ පරිගණක මධාාස්ථාන දිවා රාතී විවෘතව තිබුණා. දැන් නම් ඒක කරන්නේ නැහැ. නමුත් අඩුම ගණනේ කොළඹ විශ්වවිදාාාලයේ ශිෂාායන්ට පරිගණක __ දැනුම ලබා ගැනීමට පුළුවන් තත්ත්වයක් තිබෙනවා. නමුත් අනිකුත් විශ්වවිදාාලවල එම තත්ත්වය හොඳටම දියුණු වෙලා මදි බවයි මට පෙනෙන්නේ. ඒවායේ තිබෙන පරිගණක පුමාණය මදි. විශේෂයෙන්ම වයඹ විශ්වවිදාහලය තිබෙන්නේ මා තියෝජනය කරන කුලියාපිටිය ආසනයේයි. ඒ සඳහා තවත් සම්පත් ලබා දෙන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා. මොකද, අපේ රටේ පරිගණක සාක්ෂරතාව සියයට 2ක් වාගේ අඩු මට්ටමකයි තිබෙන්නේ. මේ සාක්ෂරතාව වැඩි කරන්න නම් පරිගණක දැනුම පිළිබඳ විශේෂඥයන් බිහි කරන්න ඕනෑ විශ්වවිදාාලවලිනුයි. විශ්වවිදාහලවලින් එවැනි අය බිහි කරලා යැව්වොත් තවත් බොහෝ දෙනකුට පරිගණක සාක්ෂරතාව වැඩිදියුණු කර ගන්න පුළුවන්කම ලැබෙනවා. ඒ නිසා විශ්වවිදාාලවල ඒ සඳහා අවශා පියවර ගන්නය කියා මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

නිලවරණය පැවැත්වීම සම්බන්ධයෙන් ගරු ඇමකිතුමා අලුත්, පුගතිශීලී පියවර අර ගෙන කිබෙනවා. ඒ ගැන කිසි ගැටලුවක් නැහැ. නමුත් මේ නිලවරණ පැවැත් වීම ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ ශාඛා සමිති වර්ධනය කරන්නවත්, එහෙම නැත්නම් සමහර දේශපාලනඥයන්ට විශ්වවිදාහල තුළට ඇවිල්ලා යකා නටන්නවත් පාවිච්චි කරන්න ඉඩ තබන්න එපාය කියාත් මා ගරු ඇමකිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. දේශපාලනඥයන්ගේ මැදිහත් වීම නිසා විශේෂයෙන්ම කැලණිය විශ්වවිදාහලයත්, රජරට විශ්වවිදාහලයත් යම් යම් ගැටලුවලට මුහුණ දුන්නා. ඒ තත්ත්වය ඇති වන්න දෙන්න එපා. විශ්වවිදාහලවල පුජාතන්තුවාදී අයිතිය කහවුරු කරන එකට අපි අපේ සහයෝගය දෙනවාය කියන එකත් මේ අවස්ථාවේදී කියන්න ඕනෑ.

මා ගරු ඇමතිතුමාට කියන්න ඕනෑ, සමහර කථිකාචාර්ය තනතුරු සඳහා ට්යුෂන් ගුරුවරුන් බඳවා ගෙන ඇති බව. ඊයේ පෙරේදා කොළඹ විශ්වවිදාහලයට ට්යුෂන් ගුරුවරයකු බඳවා ගන්න පාලක සභාව අනුමතිය දුන්නා. පළමු වන පන්තියේ සාමාර්ථ තිබෙන -ශේණි තිබෙන- විශ්වවිදාහලවලින් එළියට ගිය සිංහල අධායන අංශයේ කථිකාචාර්යවරු මෙපමණ සිටියදීත් මේ ට්යුෂන් ගුරුවරු බඳවා ගන්නේ කාගේ වුවමනාවට ද කියන කාරණය ගැන විශ්වවිදාහල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවේ අවධානය යොමු කරන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

අම්පාර පුදේශයේ විශ්වවිදාාල ශිෂා පිරිසක් ඉල්ලීමක් කරලා ජනාධිපතිතුමාට යවපු ලිපියක පිටපතක් මා වෙත එවා තිබෙනවා. එහි සදහන් කර තිබෙනවා, අම්පාර පුදේශයේ සිංහල ශිෂා ශිෂාාවන්ට ලබා දී තිබෙන්නේ යාපනය, මඩකලපුව සහ අග්තිදිග විශ්වවිදාාල බව. ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා දන්නවා ඇති අද ඒ පුදේශවල සිංහල ජනතාව නැහැ; ඒ නිසා ඒ ළමයින්ට ඉන්න තැනක් සොයා ගන්න බැහැ, ඒ වාගේම hostel පහසුකම නැහැ කියා. එහෙම නම් අම්පාර පුදේශයේ ශිෂා ශිෂාාවන් ඒ පුදේශවලට ගිහින් උපාධි පාඨමාලා හදාරන්නේ කොහොමද කියා මා තමුන්නාන්සේගෙන් අහනවා. විශේෂයෙන් විශ්වවිදහාල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාව මේ පිළිබඳව කටයුතු කරද්දී, මේවැනි කියාමර්ග ගනිද්දී මීට වඩා පුායෝගිකව ඒ සියලු විශ්වවිදහාල ශිෂායන්ට සාධාරණය ඉෂ්ට වන ලෙස කටයුතු කළ යුතුය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. දැන් මා දැක්කා, මාන්කුලම උතුරු පළාතේ පුධාන නගරය බවට පත් කරන්න මේ රජය තීරණය කර තිබෙනවාය කියලා. ඒකට විශාල මුදල් පුමාණයක් යොද වනවාය කියා තිබෙනවා. මා කියා සිටින්නේ යාපනය විශ්වවිදාාලය දියුණු කරන්න ඊට වඩා පුමුබතාව දෙන්න ඕනෑය කියලායි. ඒ විශ්වවිදාාලය සඳහා අවශා පහසුකම් ලබා දීලා, අවශා මුදල් පුතිපාදන ලබා දීලා, අවශා කොම්පියුටර් ලබා දීලා, ඒ පළාතේ සිටින සියලුම ශිෂා ශිෂාාවන්ට විශ්වවිදාාල අධාාපනය ලබන්න හැකි වන පරිදි ඒ මුදල් වියදම කරන්න කියලා මා කමුන්නාන්සේගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

අවසාන වශයෙන් මා තමුන්නාන්සේට මේ කාරණය කියන්න ඕනෑ. විශ්වවිදාහලයෙන් තමයි දැනුමෙන් පිරි ශිෂායකු බිහි කරන්නේ. අද අපේ රටේ අධාාපන ක්ෂේතුය කඩා වැටිලා. මා තිතන හැටියට ඒක හැම දෙනාම පිළිගන්නවා. පළමු වන වසරට ළමයකු ඇතුළත් කිරීමේ සිට, ශිෂාාත්ව විභාගයේ සිට, O/Level විභාගයේ සිට, උසස් පෙළ විභාගය දක්වා බොහොමයක් ළමයි අද ඉතා අනතුරකට මුහුණ දීලායි සිටින්නේ. එහෙම නම් එතැනින් ඔබ්බට විශ්වවිදාහලවලට ගියාමක් අර වාගේ වැඩි ලකුණු ලබා ගත් අය සිටියදී අඩු ලකුණු ලබා ගත් අය සමහර පීඨවලට ඇතුළත් කරන තැනට විශ්වවිදාහල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාව කටයුතු කරනවා නම්, ඒ වාගේම සමහර විශ්වවිදාහලවලට ගියාම ඒ විශ්වවිදාහලවලින් ශිෂාා ශිෂාාවන් භාර ගන්නේ නැති තත්ත්වයට පත් කරලා තිබෙනවා නම්, මේ දියුණු වන සමාජයේ hostel දියුණු කර ගන්න තවමත් අපට බැරි වෙලා තිබෙනවා නම් අධාාපන ක්ෂේතුයට මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? එදා යුද්ධයට විශාල මුදල් පුමාණයක් වැය වුණක්, ඒ යුද්ධයට ගිය මුදල් පුමාණය අද ඉතුරු වනවා. ඉතින් hostel පහසුකම් සපයන්න, පුස්තකාලවලට විශාල වශයෙන් පොත් ලබා දෙන්න ඒ මුදල් යොද වන්න පුළුවන්. ඒ ගැන මා නිකම් සොයා බැලුවා. පුස්තකාලවලට පොත් ලබා දෙන්න එහෙම පෙනෙන මට්ටමේ මුදල් පුතිපාදන වෙන් කරලා නැහැ. එහෙම නම් පුස්තකාලවලට පොත් ලබා දෙන්න, ගොඩනැතිලි ලබා දෙන්න, ඒවාට අවශා පහසුකම් ලබා දෙන්න කටයුතු කියාත්මක කළ යුතු කාලයයි දැන් එළඹී තිබෙන්නේ.

අපේ රටේ විශ්වවිදාහලවල 60,000ක්, 70,000ක් අතර ශිෂා පුමාණයක් ඉන්නවා. මේ ශිෂා පුමාණය විශ්වවිදාහලවලින් එළියට එන කොට හොඳ දැනුමෙන් යුතු, ඒ වාගේම අනාගතයේ ලෝක විචලනයන්ට මුහුණ දෙන්න පුළුවන් ශිෂා පරම්පරාවක් බිහි කරන්න අවශායි කියලා මා කියනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. ඒ බිහි කරන ශිෂායා අපේ රටේ ආර්ථික කිුිියාදාමයට, අපේ රටේ සංවර්ධන කිුියාදාමයට දායක වන්න පුළුවන් කෙනකු වන්න ඕනෑ.

අවසාන වශයෙන්, ඒ කාර්යය කරන්න අවශා ශක්තිය එක්සත් ජාතික පක්ෂයෙන් අපි දෙනවා. තමුන්තාන්සේ ඒ සම්බන්ධයෙන් නොබියව කියාමාර්ග ගන්න ඕනෑ. නමුත් මේ අනවශා දේවල්වලට මුදල් වෙන් කරමින් මාන්කුලම වැනි නගර ගොඩ නහනවාට වඩා අපේ රටේ ජීවනාලිය බඳු, අපේ රටේ අනාගක ආයෝජනයක් වන මේ ශිෂා පරම්පරාව ගොඩ නහන්න මුදල් වෙන් කරන්නය කියලා මා ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටීමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා. බොහොම ස්තුතියි.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ස්තූතියි. ඊළහට ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මැතිතුමා. [පූ. භා. 11.43]

ගරු ආචාර්ය සරක් අමුණුගම මහතා (රාජාා පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු අමාතාා සහ මුදල් හා කුමසම්පාදන නියෝජාා අමාතාාතුමා)

் (மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம் - பொது நிருவாக, உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சரும் நிதி, திட்டமிடல் பிரதி அமைச்சரும்)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama - Minister of Public Administration and Home Affairs and Deputy Minister of Finance and Planning)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අපේ රටේ උසස් අධාාපනයේ කේන්දුස්ථානයක් වන මහනුවර දිස්තුික්කය නියෝජනය කරන මන්තුීවරයකු හැටියට මෙම විවාදයට සහභාගි වීමට ලැබීම ගැන මා ඉතාමත්ම සන්තෝෂ වනවා. ඒ වාගේම අපි සියලු දෙනාම මතක් කර ගන්න ඕනෑ, මෙරට සුවිශේෂ විශ්වවිදාහලය හා විදාහලංකාර විශ්වවිදහාලය හා විදාහලංකාර විශ්වවිදහාලය තමන්ගේ අවුරුදු 50ක පැවැත්ම මේ වර්ෂයේ සමරන බව. ඒ නිසා අද කාලය උසස් අධාාපනය කෙරෙහි අවධානය යොමු කළ යුතු කාලයක් බවට අපි සියලු දෙනාම එකහ වනවා.

යුද්ධය ඉවර වුණා. යුද්ධය ඉවර වුණාම අපේ රටේ තිබෙන ඊළහ පුධානම අභියෝගය මගේ අදහසේ හැටියට අපේ අධාාපන කුමය සකස් කිරීමයි. ඒ අධාාපන කුමය සකස් කිරීමේ දී විශේෂයෙන්ම උසස් අධාාපනය කෙරෙහි අපි අපගේ අවධානය යොමු කරන්න ඕනෑ. පේරාදෙණිය විශ්වවිදාාලයේ එකම ශාලාවේ මාත් එක්ක හිටපු විශ්වා වර්ණපාල මහාචාර්යතුමා මුල් කර ගෙන ඒ කටයුතු කිරීම ගැන අපි ඉතාමත්ම සන්තෝෂ වනවා.

දැන් අපි බලන්න ඕනෑ, අපේ රටේ ආර්ථික සංවර්ධනයේ පුධානම සාධකයක් බවට අපේ මානව හිමිකම් එහෙම නැත්නම් අපේ මානව සම්පත් උසස්ම මට්ටමට ගෙන එන්න. අද ලෝකයම පිළිගන්නවා, රටක ශීසු ආර්ථික සංවර්ධනයක් ඇති කිරීමට නම එක පැත්තකින් අධාාාප්තය වාාාප්ත වන්න ඕනෑ, අනික් පැත්තෙන් ඒ වාහප්ත වන අධාහපනයේ ගුණාත්මක අංශයත් දියුණු වන්න ඕනෑය කියලා. මීට ඉස්සර ආර්ථික සංවර්ධනය ගැන තිබුණු දර්ශනවල, මතිමතාන්තරවල හුභක්ම අවධානය යොමු කළේ මූලාාමය ආයෝජනය ගැනයි. නමුත් අද අපි ඒ හා සමානවම සලකනවා, මානව සම්පතට. මානව සම්පත, යටිතල පහසුකම්, තාක්ෂණය සහ පර්ලය්ෂණ හා සංවර්ධනය කියන මේ කරුණු හතර මුල් කර ගෙන තමයි ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි රටක ආර්ථික සංවර්ධනය ඉහළ මට්ටමකට ගෙනෙන්න පුළුවන් වන්නේ. විශේෂයෙන්ම අපේ රටේ රාජාා මන්තුණ සභාව පැවැති කාලයේ ඉඳන්ම අධාාපනය කෙරෙහි අවධානය යොමු කරපු නිසා වර්තමානයේ අපේ රටේ සියයට 6ක, සියයට 7ක ආර්ථික වර්ධනයක් දක්වන්න පුළුවන්. ඒ වර්ධනයේ ඉතාම වැදගත් සාධකයක් තමයි අපේ අධාාපන කුමය. නමුත් අපි මෙතැනින් ඉස්සරහට යන්න නම් මොකද කළ යුත්තේ? අද ඉන්දියාව, චීනය සියයට 10ක ආර්ථික වර්ධන වේගයකට ගිහිල්ලා තිබෙනවා. ඒ ආර්ථික වර්ධනයට අපටත් යන්න පුළුවන්. එහෙම යන්න අවශා නම් අප කළ යුතු පුධානම දේ තමයි අපේ අධාාපන කුමය සහ විශේෂයෙන්ම අපේ උසස් අධාාපන කුමය පුතිසංවිධානය කිරීම.

අපි දන්නවා උසස් පෙළ විභාගයට වාර්ෂිකව ශිෂා ශිෂාාවන් 2,50,000ක් ඉදිරිපත් වන බව. අපේ ගරු ඇමතිතුමා දැන් ඉතාම පැහැදිලිව කරුණු පෙන්වා දුන්නා. අපි සියලු දෙනාම මහන්සි වෙලා, විශාල පරිශුමයක් දරලා කටයුතු කරපු නිසා දැන් ඒ අයගෙන් 20,000ක් විශ්වවිදාාලවලට ඇතුළු වනවා. එතුමා බලාපොරොත්තු වනවා තව අවුරුදු දෙකකින්, තුනකින් ඒ පුමාණය 25,000 දක්වා වැඩි කරන්න. 2,50,000ක් විභාගයට ඉන්නවා. 1,30,000ක් සමත් වනවා. ඒ කියන්නේ විශ්වවිදාාලවලට යෑමට සුදුසුකම ලබන අය. එයින් 25,000ක් විශ්වවිදාාලවලට ඇතුළු වනවා. මේක ඉතාම භයානක තත්ත්වයක්. දැන් ඒකේ එක පුතිඵලයක් වෙලා තිබෙන්නේ මොකක්ද? අද ලංකාවේ මධාාම පන්තියේ අයගේ දරුවන්

10,000ක් විතර පිට රටවලට යවනවා විශාල කැප වීමක් කිරීමෙන්. මම ඒ ගැන දන්නවා, රාජාා සේවය හාර ඇමතිවරයා හැටියට. අපි රජයේ සේවකයන් එක්ක කථා කරලා, "මොනවාද ඔය ගොල්ලන්ගේ පුශ්න? කොහොමද අපි උදවු කරන්නේ?" කියලා අහන කොට නිතරම කියන දෙයක් තිබෙනවා. ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මන්තීතුමා ඒක හොඳට දන්නවා. අපි ඒ නිලධාරින් එක්ක කථා කරන කොට කියන දෙයක් තමයි, "අපේ දරුවන් දෙන්නෙක්, තුන් දෙනෙක් අද පිට රටවල ඉගෙන ගන්නවා. අපි බොහොම අපීරු තත්ත්වයකට පත් වෙලා ඉන්නේ මේ ළමයින්ට අධාාපනය ලබා දීම සම්බන්ධයෙන්" කියන එක.

ඒ වාගේම පිට රට විශ්වවිදාහලවල උගන්වන්න පුළුවන් කියන පොරොන්දුව පිට අද නොයෙක් විධියේ ආයතන ළමයින් විශාල පිරිසක් යවනවා. මේක රටට ලොකුම අභියෝගයක්. 2,50,000ක් විභාගයකට ඉදිරිපත් වනවා නම්, ඒ පිරිසෙන් 1,30,000ක් සුදුසුකම් ලබනවා නම්, එයින් 20,000ක් විතරක් විශ්වවිදාහලවලට යනවා නම්, කව 10,000ක විතර පිරිසක් උසස් අධාාපනය ලබා ගන්න ලෝකයේ හැම තැනටම -මගේ හිතේ සෝමාලියාවට හැර- යනවා නම් ඒ වුහුගයේ යම් කිසි පුශ්නයක් තිබෙනවා. අපි ඒකට මුහුණ දෙන්න ඕනෑ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) මොකක්ද ඔබතුමා යෝජනා කරන්නේ?

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඒක තමයි. මේ සාකච්ඡා කරන්නේ ඒක නේ. ඩිංගක් ඉන්න. ගරු මන්තිතුමනි, මම ඔබතුමාට මේ කාරණය මතක් කරන්න කැමැතියි. ගිය අගෝස්තු මාසයේ 28, 29 වෙනි දිනවල "Future Perspectives of Higher Education of Sri Lanka" කියන සම්මන්තුණය වාද්දුවේ පැවැත් වුණා. අපේ ගරු විශ්වා වර්ණපාල මැතිතුමාත් හිටියා, මමත් හිටියා. මේ රටේ සියලුම උපකුලපතිවරුන්, ලේඛකාධිකාරිවරුන්, වෙනත් අධාාපන ආයතනවල පුධානීන්, පීඨාධිපතිවරුන් කියන ඔක්කෝම ඇවිල්ලා විශාල සම්මන්තුණයක් පැවැත්වූවා. අපි ඉස්සෙල්ලාම ඒ ගොල්ලන්ගේ අදහස් මොනවාද කියලා දැන ගන්න ඕනෑ නේ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) ඒක ලෑස්ති කළේ කවුද?

ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ලෑස්ති කළේ CVCD එක; Committee of Vice-Chancellors and Directors of Sri Lanka. ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමා විරුද්ධ වන්නේ නැහැ නේ ඒකට? ඒ කියන්නේ මේ රටේ ඉන්න උපකුලපතිවරුන්ගේ සංවිධානය. ඒ ගොල්ලන්ගේ ආරාධනාව පරිදි තමයි අපි දෙන්නාත් ගියේ. එතැනදී ගෙනාපු පුධානම තර්කය මොකක්ද? ගරු අනුර දිසානායක මන්තීතුමනි, අද අපේ උසස් අධාාපනය සම්බන්ධයෙන් අලුත් සංකල්පයක් ගෙනෙන්න ඕනෑ කියන එක තමයි ඒ ගොල්ලන් කියන්නේ. මෙතුමා කිව්වා වාගේ පොඩි පොඩි පුශ්න තිබෙනවා. පඩි නඩි පුශ්න, අරවා, මේවා. ඒවා ගැනත් අපි බලන්න ඕනෑ තමයි. හොස්ටල් තිබෙනවාද, වැසිකිළි තිබෙනවාද කියලා බලන්න ඕනෑ තමයි. ඒවාත් අවශාායි. උසස් අධාාපනය පිළිබඳ අපේ සංකල්පය මොකක්ද? මේක තමයි පුධාන පුශ්නය. මෙන්න යුනෙස්කෝ වාර්තාව. ඒ ගොල්ලෝ හොයා ගන්නා කරුණු 10ක් විතර තිබෙනවා. පළමු වන දේ තමයි massification. ඒ කියන්නේ, ඉස්සර වාගේ උසස් අධානපනය සීමා සහිත එකක් නොවෙයි. ඒකට විශාල ඉල්ලීමක් තිබෙනවා. පුභූ පාන්තික එකක් නොවෙයි. විශාල වශයෙන් විකාශනය වෙච්ච උසස් අධාාපනයක්. ඒකට අද ලෝකයේ ඉල්ලීමක් තිබෙනවා.

[ගරු ආචාර්ය සරත් අමුණුගම මහතා]

ඉස්සර වාගේ පුතු පන්තිය, නැත්නම් ලොකු ඉස්කෝලවලට ගිය අය විතරක් නොවෙයි. අනුර දිසානායක මන්තීතුමාත් විශ්වවිදහාලයට ගියා. මමත් විශ්වවිදහාලයට ගියා. ඒ පිළිවෙළට නොවෙයි. ඊට වඩා විශාල කට්ටියක් විශ්වවිදහාලයට යන්න බලාපොරොත්තු වනවා.

දෙ වන එක තමයි bureaucratization. මේ වාගේ විශාල සංවිධානයක් ඇති වන කොට එක්තරා නිල තන්තුයක් ඇති කරන්න ඕනෑ. අපි නිල තන්තුය හොද නැහැ කියන්න පුළුවන්. එක එක වැරදි කිව්වත් ඇත්ත වශයෙන් එහෙම දෙයක් තිබෙනවා. මොකක්ද අපි හදා ගන්නා ඒ නිල තන්තුය? ඒ නිල තන්තුය තුළ ඒගොල්ලන්ට දෙන බලතල මොනවාද? විශ්වවිදාහලයට දෙන ස්වාධීනත්වය මොකක්ද? මේක තුළ නිතරම හෙටටු කිරීමක්, ගනුදෙනුවක් තිබෙනවා. ඒකට අපි හැම වෙලාවේම ඉතාම සංවේදීව මැදිහත් වන්න ඕනෑ.

තුන් වන කාරණාව තමයි marketization. ඉස්සර ඔක්ස්ෆර්ඩ, කේම්බූජ් කිව්වාම, ඒක එක්තරා විධියක classical එහෙම නැත්නම් සාම්පුදායික ශාස්තුීය අධාාපනය. දැන් ලෝකය ඒකෙන් වෙනස් විධියකට ගමන් කරනවා. ඒ තමයි වෙළෙඳ පොළට පුතිකුියා කරන නමාාශීලී උසස් අධාාපනය. මෙන්න මෙතැන තමයි අපට හුහක් දුරට පුශ්නයක් තිබෙන්නේ. රැකියා තිබෙන ඉසව්වලට අපේ අධාාපනය කොහොමද සකස් කරන්නේ? බොහෝ විට අපේ සාම්පුදායික විශ්වවිදාාලවලට ඒ හර පද්ධතීන් - value structures - තුළින් වෙනස් වීම අමාරුයි. මොකද, මේවා හුහක් කල් සිට තිබෙන සාම්පුදායික දේවල්. ලෝගුව දමා ගෙන, තොප්පිය දමා ගෙන කල්පනා කරන එක්තරා මානසික තත්ත්වයක්. තරුණ තරුණියන් බලාපොරොත්තු වන විධියට ඉක්මනින් රැකියා ක්ෂේතුයට සංකුමණය කිරීම ලෙහෙසි වැඩක් නොවෙයි. ඒක අප පිළිගන්න ඕනෑ. ඒ අයගේත් අයිතිවාසිකම් තිබෙනවා. ගරු ඇමතිතුමා විශ්වවිද්යාලයේ ගුරුවරයකු හැටියට සිටියා. මමත් ඉතාම ස්වල්ප කාලයකට . ගුරුවරයකු හැටියට සිටියා. ඒ ඒ අයගේ අයිතිවාසිකම් ගැන අපි බලන්න ඕනෑ. අපට ඒවා පාගලා දමන්න බැහැ. නමුත් ඒ ගොල්ලෝ තුළත් අපි සංවාදයක් ආරම්භ කරන්න ඕනෑ, වෙනස අවශායි කියලා.

එතකොට ඊළහ කාරණය, diversification. මෙන්න මේකට තමුන්නාන්සේලා එකහ වන්නක් පුළුවන්; නොවන්නක් පුළුවන්. අධාාපන ක්ෂේතුය මෙහෙම පළල් වන විට, මෙහෙම විවිධ ක්ෂේතුවලට සංකුමණය වන විට මේවාට මුදල් දෙන්නේ කොහොම්ද? සියයට සියයක්ම මේක තමයි විවාදාත්මක පුශ්නය. සියයට සියයක්ම රජයේ අය වැයෙන් දෙන්න පුළුවන්ද? නැත්නම් වෙන වෙන ආයතනවලින් දෙන්න මුළුවන්ද? රජයට අයිති ආයතන වන්න පුළුවන්. අද මොබිටෙල් වැනි ආයතන පේරාදෙණිය විශ්වවිදාහලයට කොම්පියුටර් දෙනවා. වෙනත් පෞද්ගලික අංශවලින් කොම්පියුටර් දෙනවා. අද අපට අවංකවම බලන්න සිද්ධ වනවා, රජයට කනිවම මේ වැඩේ කරන්න පූළුවන්ද, නැද්ද කියා. අපි කියන්නේ නැහැ, රජය මේකෙන් සම්පූර්ණයෙන්ම ඈත් වන්න ඕනෑ කියලා. දිගටම රජයේ සම්පූර්ණ වගකීම තිබෙන්න ඕනෑ; මූලිකත්වය රජයට තිබෙන්න ඕනෑ. නමුත් මේක තනිවම රජයට විතරක් වට කර ගෙන, කොටු කර ගෙන කළ හැකි දෙයක්ද කියන පුශ්නය අපට නහන්න සිද්ධ එදා මහාචාර්යවරුන් ඉදිරියේ වුණු සාකච්ඡාවේ සම්පිණ්ඩනයක් මේක.

ථ්ළහට, internationalization. මෙන්න මේකත් අපට පිළිගන්න වනවා. අද කථා කළ එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ තරුණ මන්තීතුමා -

නියෝජාා කථානායකතුමා

(ပါரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමාගේ කාලය අවසානයි.

ගරු ආචාර්ය සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) මම තව විනාඩියයි ගන්නේ.

බොහෝ විට එතුමා කථා කළේ පිට රට යනවා, එනවා, සමහර අය එන්නේ නැහැ කියන එක. නමුත් අද දැනුම ගෝලීයකරණය වෙලා තිබෙනවා. විශ්වවිදාහලවල අය පිට රට යනවා; පිට රට අය මෙතේට එනවා; පොතපත පරිවර්තනය කරනවා. නව ගෝලීය පරිසරය තුළ අපට උසස් අධාහපනය ගැන කල්පනා කරන්න වෙනවා. ඒ නිසා මේ කරුණු හතර, massification, bureaucratization, marketization, diversification, internationalization -

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அனுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake) තව කරුණු පහක් තිබෙනවා.

ගරු ආචාර්ය සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

නැහැ. අනික් ඒවා ඒවාගේ අනුකාණ්ඩ. මන්තීතුමාට මම මේක දෙන්නම්. ඒ කරුණු මත අපි අලුත් උසස් අධාාපන සංකල්පයක් ඇති කරන්න ඕනෑ. මේක අර පක්ෂයේ, මේ පක්ෂයේ, වීරුද්ධ පක්ෂයේ, ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුශ්නයක් කියලා මම නම් කොහෙත්ම හිතන්නේ නැහැ. අපේ පුධානම සම්පත වන ඒ සම්පතට අපි අද විශාල කැප වීමක් කර තිබෙනවා. රාජාා මන්තුණ සභාව කාලයේ සිට වාර්ෂිකව අධාාපනය සඳහා විශාල කැප වීමක් කර තිබෙනවා. ඒ ජාගේම ඒ දරුවන්ගේ සන්තුෂ්ටියට, ඒ අය සෑහීමකට පත් වන රටක් ඇති කිරීමට අප සියලු දෙනාම එක්කාසු වෙලා සංවාදයක් ඇති කරන්න ඕනෑ. සමහර විට ඒක මේ සභා ගැබේදී වෙන්නත් පුළුවන්; ඉන් පිටත වෙන්නත් පුළුවන්. ඒ වාගේ සංවාදයකට තමුන්නාන්සේලා සියලු දෙනාටම ආරාධනා කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ස්තූතියි. ඊළහට ගරු බිමල් රත්නායක මන්තීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි 20ක කාලයක් තිබෙනවා.

[පූ. භා. 11.55]

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Ratnayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, 1978 අංක 16 දරන විශ්වවිදාාලපනත සංශෝධනය කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ විවාදයේදී ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ නියෝජනය කරමින් අදහස් කිහිපයක් දක්වන්නට කැමැතියි.

මෙම පනත් කෙටුම්පතේ ඉදිරිපත් කර තිබෙන මූලික කාරණා සම්බන්ධව අපේ විරෝධයක් නැහැ. එය සාමානාා පරිපාලනමය වශයෙන් විශ්වවිදාාල පුළුල් වීමේදී අවශා වී තිබෙන කටයුත්තක්. ඒ වාගේම මූල් කාලයේදී සකස් කරන අණපනත් කාලානුරුපව වෙනස් කරන්නට සිද්ධ වන බව අප පිළිගන්නවා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මට කථා කිරීමට වැඩි වෙලාවකුත් නැති නිසා මේ පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ විවාදයට මා සම්බන්ධ වෙන්නේ කරුණු කිහිපයක් පදනම් කර ගෙන සාකච්ඡා කරන්නයි.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, විශ්වවිදාාලවල ආචාර්යවරු, මහාචාර්යවරු සම්බන්ධව මෙහි යෝජනා කර තිබෙන නිසා මා මුලින්ම ඒ කාරණය ගැන කථා කරන්න කැමැතියි. අද රටේ කොළඹ සහ පේරාදෙණිය කේන්දව තිබෙන විශ්වවිදාහල ටික ඇරුණාම, විශේෂයෙන්ම පුාදේශීයව පිහිටා තිබෙන නැත්නම් කොළඹින් දුර බැහැර අනුරාධපුරය, මාතර, කුරුණෑගල වාගේ පුදේශවල පිිහිටුවා තිබෙන විශ්වවිදාහලවල -වෙනත් භෞතික පහසුකම්, ගැටලු ගැන මා අද කථා කරන්නට බලාපොරොත්තු වන්නේ නැහැ.- ආචාර්යවරුන්ගේ ඉතාම පැහැදිලි ගැටලුවක් තිබෙනවා. එම නිසා එම විශ්වවිදාහලවල සමහර් පාඨමාලාවල පුමිකිය පිළිබඳව වරින් වර චෝදනා `ඉදිරිපක් වීමක් සිද්ධ වෙනවා. සමහර විට විශ්වවිදාහල මටටමින්ම නැත්නම් පිටස්තර මට්ටමින් විවිධාකාර ගැටලු, චෝදනා ඉදිරිපත් වීමක් සිද්ධ වෙනවා. උදාහරණයක් වශයෙන් ගත්තොත්, දැනට රජරට විශ්වවිදාහලයේ වෛදා පීඨයේ තිබෙන ගැටලු පිළිබඳව, එය පවත්වා ගෙන යාමේදී මුහුණ දී තිබෙන පුවීණ ආචාර්යවරුන්ගේ බරපතළ හිහය පිළිබඳව වෛදාා ශිෂායන්ගේ පැත්තෙනුත්, ආචාර්ය මණ්ඩලයේ පැත්තෙනුත් විශාල වශයෙන් කරුණු ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒවාට යම් යම් පියවර පුමාණයක් අර ගෙන තිබෙන බව ඇත්ත. ඒ ගැටලු පැන නැඟී ඒ ගැටලු, ඒ පුශ්න ඔඩු දුවලා ළමයින් පාරට ඇවිත් ඒකෙන් වෙන්නට තිබෙන විශාල හානිය වුණාට පස්සේ තමයි මේ අවම අවධානය හෝ යොමු කිරීම සිදු වෙලා තිබෙන්නේ. මීට අමතරව වයඹ විශ්වවිදාහලයේ, රුහුණු විශ්වවිදාහලයේ, විශ්වවිදාහලයේම අනෙකුත් පීඨ ගත්තාම ඒ හැම එකකම මේ සුදුසුකම සහිත පුවීණ ආචාර්ය ගැටලුව තිබෙනවා. මහාචාර්යවරුන්ගේ හිහය තිබෙනවා. මේ සංශෝධනයෙන් අප යම් යම් වෙනස්කම් ඇති කළත් මා ඔය සඳහන් කළ විශ්වවිදාහලවල මේ තනතුරු ලබා දෙන්න පුද්ගලයන් ඉන්නවාය කියා මා විශ්වාස කරන්නේ නැහැ. විශාල හිහයක් තිබෙනවා. ඒ නිසා එක පැත්තකින් අපි දකින්නේ මෙයයි. මෙම විශ්ව විදාාාලවලට ආචාර්යවරුන් බඳවා ගැනීම පිළිබඳව දැනට තිබෙන පුමීතීන්වලට වඩා ඇනට තිබෙන කුමවේදයන් -විශ්වවිදාාල ආචාර්යවරුන්ගේ උගත්කම සම්බන්ධ පුශ්නයට වඩා මේ බඳවා ගැනීමට තිබෙන කුමවේදය- හොඳම, විනිවිද පෙනෙන, ඒ වාගේම විශ්වවිදාහලයේ ආයතනික අවශානාවලට අනුවම, රටේ ජාතික අවශාතාවලට අනුවම සැකසෙනවාට වඩා එහි පැහැදිලි නැති යම් කිසි කොටසක් තිබෙනවා. මේ බඳවා ගැනීමේ කිුයාවලියේ සියයට දහයක, පහළොවක කොටසක යම් අපැහැදිලිකමක් තිබෙනවා. බඳවා ගැනීමට අදාළ කරන සමහර තත්ත්වයන් තිබෙන්නේ නීතිරීති රෙගුලාසිවලට වඩා වෙන වෙනත් තත්ත්වයන් මත. සමහර ආචාර්යවරුන්ගේ හිහයකට ඔන්න ඔය තත්ත්වය බල පා තිබෙන බව අපි පැහැදිලිවම කියනවා. විශ්වවිදාහලයක්ය කියන්නේ රටක සංස්කෘතිය හඳුන්වා දෙන්නට තිබෙන තැනක්. එම නිසා අඩු ගණනේ එහි පුධාන ආචාර්යවරුන් බඳවා ගැනීමට- [බාධා කිරීමක්] නැහැ, නැහැ. මා කියන්නේ ඒක නොවෙයි. මා කියන්නේ පොදුවේ සියලුම විශ්වවිදාහලවලට ආචාර්යවරු බඳවා ගැනීමේදී තිබෙන තත්ත්වයක්. බඳවා ගැනීමේ පටිපාටියේදී පුමිතියට වඩා -මේක විස්තරාත්මකව කියන්නට අවශායයි කියා මා හිතන්නේ නැහැ.- පුද්ගලික රුචි අරුචිකම් ටිකක් වැඩිපුර බලපානවා. ඒ නිසා පුමාදවීම් කරනවා. ඒක යම් කිසි වැඩවසම් තත්ත්වයක්. ඒ නිසා මම යෝජනා කරන්නේ බොහොම පුජාතන්තුවාදී, විනිවිද පෙනෙන කුමයකට මේ ආචාර්යවරුන් ආචාර්යවරියන් බඳවා ගන්න කියලායි. මේ ක්ෂේතුයේ ඉදිරියට යන්න කැමැති තරුණ ආචාර්යවරුන්, ආචාර්යවරියන් ඉන්නවා. ඒකට වෙන වෙන අපැහැදිලි සාධක සමහර විට බල පවත්වලා ඒවා පුමාද කරනවා; කල් යනවා. අන්න ඒකයි මම කිව්වේ.

දෙ වන කාරණාව ලෙස මම කියන්න යන්නේ මෙයයි ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. විශේෂයෙන්ම රජරට වෛදා විදාහලය ගත්තොත් ඒක පවත්වා ගෙන යන්නේ මගේ දැනීමේ හැටියට -මම සියයට 100ක් තොරතුරු ඇතිවම කියනවා නොවෙයි.- රජයෙන් සාමානාා විශ්වවිදාහල ආචාර්යවරයකුට ගෙවනවාට අමතරව සියයට 25ක පමණ දීමනාවක් මෙම වෛදා විදාහලයේ ආචාර්යවරුන්ට ගෙවලායි. මම කියන්නේ ඒකට කමක් නැහැ, රටට වෛදාහවරු හදන තැන නිසා. වැඩිපුර ගෙව්වාට කමක් නැහැ.

රජරට විශ්වවිදාාලයේ තවත් පීඨ රාශියක් තිබෙනවා. ඒවාත් මේ ඌනතාවෙන්ම පෙළෙනවා ඇමතිතුමා. ඒකේ තිබෙනවා, විදාා පීඨයක්, සමාජ විදාා පීඨයක්, කළමනාකරණ පීඨයක් සහ කෘෂි පීඨයක්, ඒවාටත් මේ ගැටලුවම තිබෙනවා. මේ විශ්වවිදාාල පවත්වා ගෙන යාම අතිශය වැදගත්. ඒ නිසා ඒවාට හොඳ ආචාර්යවරු හිටියොත් තමයි හොඳ ළමයින් නිර්මාණය වන්නේ. මම පිළිගන්නේ නැහැ, වැටුප් වැඩි කර ලබා දීමම පමණක් මෙයට උත්තරයයි කියලා. නමුත් අවම වශයෙන් ඒ ගැටලුවලට මුහුණ දීලා තිබෙන අනෙක් පීඨවලටත් උසස් මහාචාර්යවරු ලබා ගන්න එවැනි කුමවේදයක් ආරම්භ කරන්න. නැත්නම අනුරාධපුරය, මාතර, කුරුණෑගල තිබෙන විශ්වවිදාාලවල තත්ත්වය එන්න එන්නම බිඳ වැටෙනවා.

ඔබතුමාගේ අවධානය යොමු කරන්නට කැමැති අනෙක් කාරණය මෙයයි ගරු ඇමතිතුමනි. වර්තමානයේ විශ්වවිදාහලවලට සිසුන් ඇතුළත් කර ගැනීමේදී -මම මේ පුශ්නය ගන්නේ ආචාර්යවරුන්ගේ පැත්තෙන්- ඉහළම ලකුණු ගන්නා merit system එකෙන් එන- ළමයින්ගෙන් සියයට 10කට තමයි තමන් කැමැති විශ්වවිදාහලයකට ඇතුළත් වීමේ ඉඩකඩ තිබෙන්නේ. විශ්වවිදාහලවල තදබදය, හිහය යනාදී කරුණු නිසා එය සියයට 10කට සීමා කර තිබෙනවා. නමුත් ඔබතුමා විමර්ශනාත්මකව බැලුවොත් මේ merit system එක මහින් ඉහළම ලකුණු ගන්නා ළමුන් පුමාණය දුෂ්කර දිස්තික්කවලට යන කොට සමහර විෂය ක්ෂේතුයකට ළමයින් දෙන්නෙක් තුන් දෙනෙක්වත් නැති වන්නට පුළුවන්; නැත්නම් සමහර වෙලාවට එක ළමයෙක්වත් නැති වන්නට පුළුවන්. එකකොට වන දෙය තමයි අනුරාධපුරයෙන්, පොළොන්නරුවෙන්, මඩකළපුවෙන්, අම්පාරෙන් විශ්වවිදාාාලවලට තේරෙන සියලුම දෙනාගෙන්ම එක් කෙනෙක්වත් කොළඹ විශ්වවිදාහලයකට එන්නේ නැති වීම. ජයවර්ධනපුර, කැලණිය විශ්වවිදාහලවලට එන්නේ නැහැ. ඔවුන්ට දිගටම ඉගෙන ගැනීමට සිද්ධ වන්නේ, එතකොට ඉපදුණේ මාතර නම් මාතර; ඉපදුණේ මඩකළිපුවේ නම් මඩකළපුවේ; ඉපදුණේ අනුරාධපුරයේ නම් අනුරාධපුරයේ.

ගරු ඇමතිතුමනි, විශ්වවිදාාලයක සාම්පුදායිකව ස්ථාපිත වෙච්ච යම සංස්කෘතියක්, කාලයත් එක්ක ලබා ගන්නා වෙනම කීර්තියක් තිබෙනවා. ඒක බිල්ඩිංචලට විතරක් තිබෙන කීර්තියක් නොවෙයි. ඒකේ උගතුන්ගෙන් එකතු කරපු විශාල කීර්තියක් තිබෙනවා. එතකොට එම කීර්තියෙන්, එම සංස්කෘතියෙන් ඒ ආභාසය ගන්න බැරි වනවා. ඊට අමතරව විශ්වවිදාාලචලින් යම් ආකාරයක සංස්කෘතික මිශුණයක්, ජාතිකත්වයන් අතර සංකලනයක්, විවිධ පුදේශ අතර යම් කිසි මුහු වීමක් සිදු වනවා. ඒකත් වළකිනවා, ඔය නීතිය නිසාම.

තුන් වන කාරණය, මෙයින් සිදු වන නරකම දේ මෙයයි ගරු ඇමතිතුමනි. හිතන්න, අම්පාරේ ඉ්පදුණ ළමයෙක් මඩකළපුවේ විශ්වවිදාහලයේ ඉගෙන ගෙන ඔහු ආචාර්යවරයෙක් වනවා. එන්නේ සමහර විට මෙහේ වැඩිපුර ආචාර්යවරු විශ්වවිදාහලවලට. එකකොට වෙන්න පුළුවන් දේ කමයි, දක්ෂ, පුවීණ ආචාර්යවරු සියලු දෙනාම කොළඹටම ඇවිත් පදිංචි වීම. තමන්ගේ ගම් පුදේශයවත් වහේ නොවුණොත් එහේට යන්න තිබෙන ඉඩකඩ අඩුයි. ඒ නිසා අපි යෝජනා කරනවා, අතිදුෂ්කර පදනමේ සැලකෙන දිස්තික්කවල merit system එකෙන් එන ළමයින් පුමාණය අඩු නිසා, සමහර විට එක් කෙනෙක්වත් නැති නිසා, සියයට දහයේ සීමාව එම දිස්තුික්කවලට නොසලකා හැම දිස්තුක්කයකින්ම අඩුම ගණනේ ළමයින් . . විසිපහකටවත් මේ කොළඹ තිබෙන පුධාන යැයි පිළිගැනෙන විශ්වවිදාහලවල හැම පීඨයකටම ඇතුළත් වීමට අවස්ථාව ලබා දෙන්න කියලා. නැත්නම් හැම දාම ඒ ගොල්ලන්ට මේ විශාල සංස්කෘතියේ පුධාන දැනුම් ධාරාවේ ආභාසය අර ගෙන අනුරාධපුරයට, මාකරට, මඩකලපුවට යන්න හම්බ වන්නේ නැහැ. ඒක එකක්.

ඊළහට මා ඔබතුමාගේ අවධානයට තවත් කාරණයක් යොමු කරන්න කැමැතියි. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, අපේ රටේ විශ්වවිදාහලවල පිළිගත් උපාධි ලබා දෙන වෘත්තීන් පුමාණය [ගරු බිමල් රත්නායක මහතා]

ගත්තොත්, මගේ දැනීමේ හැටියට අඩුම ගණනේ වෘත්තීන් පණහකටවත් විශ්වවිදාහලවල පිළිගත් උපාධි ලබා දෙන රටක් නොවෙයි අපේ රට. ඒක අප පිළිගන්න ඕනෑ. අප වෘත්තීය මට්ටමේ පිළිගත් උපාධි ලබා දෙන්නේ ඉතාම සීමිත පුමාණයකටයි. එම නිසා වෘත්තීමය වශයෙන් උපාධි ලබා දෙන විශ්වවිදාහල පද්ධතියක් මේ රටට අවශා වනවා. ඒක වැඩි කළ යුතු වනවා. ඒ අනුව තමයි අප පසු ගිය කාලයේ විවිධ වීද්වතුන්ගේ විවිධ වෘත්තීය සමිතිවල, ක්ෂේතුවල ඉල්ලීම මත අධාාාපනඥයන්ගේ, ආචාර්යවරුන්ගේ උවමනාව විශේෂයෙන්ම මේ සෞඛාා ක්ෂේතුයට අදාළව වෛදාා උපාධියට අමතරව "සම සෞඛා සේවා" කියලා විවිධ උපාධි පටන් ගත්තේ. නමුත් ඔබතුමාත් දන්නවා අද වෙලා තිබෙන දේ. එම සම සෞඛාා පීඨයට ළමයින් බඳවා ගෙන අවුරුදු දෙකකුත් ගියාට පස්සේ අද එම පාඨමාලාව නතර කරලා තිබෙනවා. අද අලුත් ශිෂාා කණ්ඩායම් සම සෞඛාා පීඨයට බැඳෙන්න ජයවර්ධනපුර ගියාම එවනවා. විශ්වවිදාහලයට හරවලා විශ්වවිදාහාලවලින් බඳවා ගන්නේත් නැහැ. මේ සඳහා, සම සෞඛාා පීඨයේ ඉගෙන ගන්න දරුවන්ට සායනික සේවාවන් සඳහා කුරුණෑගල රෝහල වෙන් කරන්නය කියලා අධිකරණ නියෝගයක් ලබා ගත්තා. අඩු ගණනේ එය ලබා දෙන්නෙත් නැහැ. දැන් අධිකරණ නියෝගයක් තිබෙනවා. අධිකරණ නියෝගයක් තිබියදී එය කුියාත්මක වන්නෙත් නැහැ. ගරු ඇමතිතුමනි, අප ලෝකයේ ආරම්භය ගෙන බැලුවොත් පෙනේවි වෛදාාවරුන් කියන පිරිසක් ඉඳලාත් නැහැ කියලා. ඇරිස්ටෝටල් ගත්තොත් එතුමා වෛදාාවරයෙක්; එතුමා කලාකරුවෙක්; එතුමා දේශපාලනඥයෙක්. ලෝකයේ ඉස්සෙල්ලාම සත්තු වත්ත හැදුවේත් එතුමා. ලෝකයේ ඉස්සෙල්ලාම දේශපාලනය ගැන පොතක් ලිව්වෙත් එතුමා. ලෝකයේ ඉස්සෙල්ලාම කලාව ගැන ලොකු පොත් ලිව්වෙත් එතුමා. හැබැයි ඇරිස්ටෝටල්ගෙන් පටන් ගෙන අද වන කොට මේ විෂයයන් බෙදෙනවා. විෂයයන් බෙදිලා වෛදාාවරුන් වෙනමයි, කලාකරුවන් වෙනමයි ඉන්නවා. එක එක ක්ෂේතු ඇතුළේ විෂය පුවීණයන් නිර්මාණය කළ යුතුයි. අපට විශේෂඥ වෛදාාවරුනුත් අවශාායි. ඔවුන් රටට විශාල සේවයක් කරනවා. ඒ වාගේම අපට විශේෂඥ දැනුමක් සහිත වෘත්තීය නිපුණතාවක් සහිත හෙදියන් අවශායි; තාක්ෂණ ශිල්පීන් අවශායි; physiotherapists ලා අවශායි; විකිරණ ශිල්පීන් අවශායි. එම නිසා ගුෝතික මානසිකත්වයකින් අප මේ වෘත්තීන් දිහා බැලුවොත්, අපට රටක් වශයෙන් ඉස්සරහට එන්න බැහැ. ඒ නිසා පැහැදිලිවම අප මේ රජයට චෝදනා කරනවා. මොකද? රජය පැත්තෙන් ගත්තොත් මේක රටේ අධාාාපන පුතිපත්තියක්. නිදහස් අධාාපන අවස්ථා පුළුල් වීමක් සම සෞඛාා පීඨ ආරම්භ වීමෙන් සිද්ධ වුණා. එය අඩු කරන්න, එය වළක්වන්න අවසර කියලා තමුන්නාන්සේලා අවසර දීලා තිබෙනවා. කියන්නේ ඉඩකඩ දීලා තිබෙනවා කියන එකයි. රටේ ඒ සම සෞඛාා පීඨය කුියාත්මක වීම දැනට පුායෝගිකව නතර කරලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම එම පීඨයේ අධාාපනය ලබන වසර ගණන අවුරුදු හතරේ ඉඳලා අවුරුදු තුනට අඩු කරන්නය කියලා පිටින් ඉඳ ගෙන යෝජනා කරනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, විශේෂඥ සූපවේදී පබිලිස් සිල්වා මැතිතුමා උයන පිහන දේවල් පිළිබඳව උගන්වනවා අප රූපවාහිනියේ දකින කොට මා හිතනවා, එතුමාගෙන් ඒ විෂය මාලාව ඉගෙන ගන්න අවුරුදු හතරක් නොවෙයි, අවුරුදු අටක් විතර ඕනෑ චෙවිය කියා. කිසියම් විෂයයක් හැදැරීමට අවශා වන්නේ අවුරුදු දෙකද, තුනද කියලා අපට කියන්න බැහැ, අප ඒ ක්ෂේතුයේ පුචීණයෝ නොවෙයි නම. අපට බැහැ, අර්ජුන රණතුංග මහත්මයාට කුකට උගන්වන්න. ඒ වාගේම අර්ජුන රණතුංග මහත්මයාට බැහැ-

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala) ஏරு මන්තීතුමා, GMOA එකත් එක්ක-

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Ratnayake)

ඔව්. වෙනත් කරුණුවලදී ඔබතුමන්ලා GMOA එකත් එක්ක වැඩ කරනවා නේ. GMOA -

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

අප සාකච්ඡා ගණනාවක් පැවැත්වුවා. මේක GMOA එකත් එක්ක තිබෙන පුශ්නයක්. ඒ ගොල්ලන් එක්ක තමයි මේක නිරාකරණය කර ගන්න ඕනෑ. මේ සම්බන්ධයෙන් සෞඛාා අමාතානුමා එක්කත් සාකච්ඡා කළා. සෞඛාා ඇමතිතුමාත්, සෞඛාා අමාතාාංශයේ ලේකම්තුමාත් පක්ෂයි. මෙතැන ගැටලුව තිබෙන්නේ, GMOA එක මේ සායනික කටයුතුවලට අවසරය දෙනවා ද, නැද්ද කියන එකයි.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க) (The Hon. Bimal Ratnayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔයිට වඩා දේශපාලන වශයෙන් විවාද සම්පන්න දේවල් ඔබතුමන්ලාගේ රජය යටතේ කෙරෙනවා. ඔයිට වඩා මුළු රටක්ම විරුද්ධ -GMOA එකත් විරුද්ධ-පෞද්ගලික වෛදාා විදාාාල ඉදි වෙනවා නේ. දැන් GMOA එක තමුන්නාන්සේලා ගන්නේ මේ පුශ්නයේදි විතරයි. හැබැයි GMOA එක පෞද්ගලික වෛදා විදාහලයට විරුද්ධයි. GMOA එක වීරුද්ධයි සමහර වෙලාවට දුර්වල මට්ටමේ බේත් හේත් ගෙන්වනවාට. ඒවාට කටයුතු සිද්ධ වන්නේ නැහැ නේ. ඒ නිසා ඔබතුමන්ලා රටක් වශයෙන් කල්පනා කළ යුතුයි. අපි පැහැදිලිවම ඉල්ලා සිටින එක කාරණයක් තමයි අධිකරණ නියෝගය බලාත්මක කරන්න, ඒ සම සෞඛා පීඨයේ දැනට ඉන්න දරුවන්ට කුරුණෑගල රෝහලේ සායනික සේවය ලබා දෙන්නය කියන එක. අපි ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා ඒ අලුත් පීඨයට ඇතුළත් කර ගන්නා ළමයින් ඇතුළත් කිරීමට අදාළ කරන පියවර වහාම ගන්න කියලා. මොකද ඔබතුමාට වෙන ඇමතිවරුන්ට වාගේ රට පුරා දුවන්න දෙයක් නැහැ. විශ්වවිදාහල 13යි, 14යි තිබෙන්නේ. ඔය විශ්වවිදාහල 13,14 ඔබතුමාට බලා ගන්න පුළුවන්. ඇමතිකමට අමතරව ඔබතුමා ජොෂ්ඨ මහාචාර්යවරයෙක්. ඒ නිසා මේ අසාධාරණය වන්න ඉඩ දීම ඔබතුමාගේ අඩු පාඩුවක්. ඔබතුමාට ඒක අරයාට මෙයාට දමන්න බැහැ.

ඊළඟ කාරණය මේකයි ගරු ඇමතිතුමනි. ඔබතුමාත් දන්නවා, මමත් අවස්ථා ගණනාවකදී මේක උපදේශක කාරක සභාවේදි සාකච්ඡා කළාය කියා. පසු ගිය කාලයේ පැවැති යුදමය තත්ත්වය නිසා නැගෙනහිර විශ්වවිදාහලයේ හිටපු සිංහල ළමයන්ට වැඩිපුර තර්ජන ගර්ජන ඇති වුණා. මුස්ලිම් ළමයින්ටත් තර්ජන ගර්ජන සමහර වෙලාවට ඇති වුණා. ඒ අනුව අප විසින් දිගින් දිගටම ඉල්ලා සිටියා ඒ ළමයින්ගේ ඉල්ලීම් මත යුද්ධයේ ආරම්භක වකවානුවේදි ඔවුන් වෙනත් විශ්වවිදාහලවලට ඇතුළත් කරන්න කියලා. නමුත් ඒ වෙලාවේ විශේෂයෙන්ම විශ්වවිදාහල පුතිපාදන කොමිසම ඉතා දරදඬු තැනක හිටියා කිසි සේත්ම එහෙම කරන්නේ නැහැ කියලා. ඊට පසුව කුරුණෑගල දිස්තිුක්කයේ පොතුහැර ළමයෙක් - අවසන් වසර ශිෂායෙක් - මරා දැම්මා. ඒ ශිෂායා මැරුවාට පසුව විශ්වවිදාහල කොමිසමෙන් තීන්දුව ගත්තා සියලුම අනාරක්ෂිත ළමයින්ව අනිකුත් විශ්වවිදාහලවලට අනුයුක්ත කරන්න. විශේෂයෙන්ම වෛදාා පීඨයේ ළමයි තමයි එහෙත් වැඩිපුර හිටියේ. ඔවුන් අනුයුක්ත කළා. ඒ අනුයුක්ත කළාට පසුව කැලණිය ආදී ඒ හැම විශ්වවිදාාාලයකම ඒ වෛදාා පීඨවල පීඨාධිපතිවරු යම් කිසි දුෂ්කරතාවන් දරා ගෙන ඒ දරුවන් භාර ගත්තා. මා කියන්නේ නැහැ පීඨාධිපතිවරු බොහොම පහසුවෙන් තමන්ගේ කටයුතු කර ගෙන යනවාය කියලා. මම හිතන්නේ යම් කිසි තදබදයක් තිබෙනවා කියලායි. නමුත් දැන් වෙලා තිබෙන්නේ මේකයි. ඔබතුමා මේ කාරණය ගැන දන්නවා. ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාාාලයට අනුබද්ධ කරපු මඩකලපුව වෛදාා පීඨයේ දරුවන් පහළොස් දෙනෙක් පමණක් -අර ආරක්ෂිත

හේතුන් මත, තමන්ට පාලනය කරන්න බැරි හේතුන් මත ඔවුන් අවුරුද්දකට වැඩි කාලයක් ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාාලයේ ඉගෙනුම ලැබුවාට පසුව- ඇන් නැවත වතාවක් මඩකලපුවට යවන්න තීන්දු කළා. තීන්දු වුණාට පසුව මේ පිළිබඳව විශාල වශයෙන් ලියුම් ගනුදෙනු වෙලා එම දරුවන් ශේෂ්ඨාධිකරණයට ගියා. ඉන් පස්සේ ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයෙනුත් කිව්වා, "මේ විශ්වවිදාාල අතර හුවමාරුවක් නොවෙයි කළ යුතුව තිබෙන්නේ, මේ පිළිබඳව තීන්දුව ගත යුත්තේ විශ්වවිදාහල පුතිපාදන කොමිසමෙන්" කියලා. විශ්වවිදාහල පුතිපාදන කොමිසමට ගියාට පසුව විශ්වවිදාහල පුතිපාදන කොමිසමෙන් නැවත කියන දෙය තමයි "ඔය ගොල්ලෝ අර විශ්වවිදාහලයට යන්න. අර විශ්වවිදාහලයෙන් ලියුම් ගන්න. මේ විශ්වවිදාහලයෙන් ලියුම් ගන්න" කියන එක. ගරු ඇමතිතුමනි, දැන් යුද්ධය අවසන් නිසා යාපනය, මඩකලපුව වාගේ විශ්වවිදාහල ගත්තොත් -දැන් පුළුවන් නම් කිලිනොච්චියේත් විශ්වවිදාහලයක් ආරම්භ කරන්න කියලා අපි ඉල්ලා සිටිනවා - මේ පුදේශවලට දැන් සිංහල, දෙමළ භේදයෙන් තොරව දරුවන් යවන්න ඕනෑ. දැන් විවාදයක් නැහැ. දැන් සියයට සියයක් අපි එකහයි. ගරු නියෝජා කථානායකතුමාගේ අවසරය ඇතිව මම මේ අධිකරණ තීන්දුවත් හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළු කරන්න සභාගත* කරනවා.

මේ දරුවන් පහළොස් දෙනා - මෙකැන මුස්ලිම් දරුවන් 14 දෙනෙක් සහ සිංහල දරුවෙක් ඉන්නේ - පාලනය කරන්න බැරි හේතුවක් නිසා, යුද්ධය නිසා ඔවුන් ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදහාලයට එවා තිබෙනවා. ඔවුන් එකැන දැන් ඉගෙන ගෙන එකැන යම්කිසි පරිසරයකට පුරුදු වෙලා තව අවුරුදු දෙකහමාරක් විතර වාගේ තමයි ඒ අයට ඉගෙන ගන්න තිබෙන්නේ. දැන් වෙලා තිබෙන දෙය තමයි එයින් පහළොස් දෙනෙක් පමණක් අතර මහදී නැවක යවන්න සූදානම් කරපු එක. එකසිය හැත්තෑපස් දෙනෙක් එව්වා. පහළොස් දෙනෙක් පමණක් නැවත ඔඩකලපුව විශ්වවිදහාලයට අනුයුක්ත කරනවා. මම කියන්නේ ගරු නියෝජන කථානායකතුමනි, මේක මෙකැන මේ ළමයින්ට අදාළව ගත්තොත් ඒක අසාධාරණයක් වන බවයි. මොකද ඔවුන් පුරුදු වුණු පරිසරයක් තිබෙනවා. මේක නිකම් අර සරණාගතයන් වාගේ එහෙන් මෙහෙන් මාරු කරන්න බැහැ.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ဖတ် මන්තීුකුමා, අවසන් කරන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க) (The Hon. Bimal Ratnayake)

මට තව විනාඩි දෙකක් දෙන්න ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි.

දැන් ඒ නිසා වෙලා තිබෙන දෙය තමයි අවුරුද්දක් තිස්සේ මේ පුශ්නය එහාට මෙහාට ඇදිලා මේ ළමයින්ට දැන් තමන්ගේ batch එක miss වන මට්ටමට ඇවිත් තිබෙන එක. ඒ නිසා ගරු ඇමතිතුමනි, මේ අසාධාරණයට ඔවුන් ලක් වන්නේ ඔවුන්ට වග කියන්න බැරි හේතුවක් නිසායි. අනික ඔබතුමා වුණත් දන්නවා ළමයින්ව පාසලෙන් පාසලට මාරු කරන විට, විශ්වවිදාාාලයෙන් විශ්වවිදාාලයෙන් වශ්වවිදාාාලයෙන් විශ්වවිදාාලයෙන් වන්න සිදු වන බව. අනික ඉතා පැහැදිලි කාරණයක් තිබෙනවා මඩකලපුව වෛදා පීඨයට වඩා මේ ළමයි කැමැතියි කොළඹ පුචීණ වෛදා විදාාලයක ඉගෙන ගන්න. ඔවුන්ට ඒ වරම යුද්ධය නිසා හරි ලැබුණා. ඔවුන් පහළොස් දෙනාගෙන් මේක කියාත්මක

කරන කොට තමයි ඔවුන් මේක අසාධාරණයක් වශයෙන් දකින්නේ. ඒ නිසා ඉදිරියේදී ජාතික විශ්වවිදාාලවලට සිංහල, දෙමළ භේදයෙන් තොරව ළමයි යවන්න කියා අපි ඉල්ලා සිටිනවා. මේ දරුවන් පහළොස් දෙනාගේ පුශ්නය පිළිබඳව මීට වඩා සාධාරණව කල්පනා කර ඔවුන්ට ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාාාලයේ ඉගෙන ගන්න අවස්ථාව ලබා දෙන්න.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

ගරු මන්තීතුමා අපි ඉදිරිපත් කරන්න බලාපොරොක්තු වන පුකිපත්කිය අනුව සියලුම විශ්වවිදාහල ජාතික විශ්වවිදාහල බවට පත් වෙනවා. ලංකාවේ ජනවාර්ගික පදනම මත විශ්වවිදාහල නැහැ. සියලුම විශ්වවිදාහල ජාතික විශ්වවිදාහල. ඒවාට හැම ජනවර්ගයකම ශිෂායෝ යවන්න ඕනෑ.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க) (The Hon. Bimal Ratnayake) ඒකද මේ පුශ්නයට උත්තරය?

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala) ூற்.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Ratnayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අවසාන වශයෙන් මම එක කාරණාවක් ඉදිරිපත් කරන්න කැමැතියි. මා ඒ කාරණයට අදාළ මේ අභියාචනය හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළත් කිරීම සඳහා සභාගක* කරනවා. මා ඇමතිතුමාටත් එය ලැබෙන්න සලස්වන්නම්.

හුණුකුඹුර, ඊතණවත්ත, කුරුණෑගල ලිපිනයේ පදිංචි ඒ.එම.එම.ඒ. කුමාරි අත්තනායක ශිෂාාව විශ්වවිදහාල පුවෙශය අහිමි වීම පිළිබඳව අපේ වයි. එම. නවරත්න බණ්ඩා මන්තීතුමා මහින් ඇමතිතුමාට ලිපියක් යොමු කර තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම ඇයගේ ගැටලුව මේකයි. විශ්වවිදහාලයට අයැදුම් පත් යැව්වාට පසුව මොරටුව විශ්වවිදහාලයේ ගොඩනැඟිලි ආර්ථික විදහාව හා නිර්මිත පරිසරය විෂය ධාරාව යටතේ අභියෝගතා පරීක්ෂණයට අදාළ කරන ලිපිය නොලැබීම නිසා ඇයට එම පරීක්ෂණයට ඉදිරිපත් වන්න බැරි වනවා. මෙවැනි පරිපාලන ගැටලු නිසා අසාධාරණයන්ට ලක් වන්න ඉඩ නොදී මේ දරුවාගේ ගැටලුව විසදා දෙන්න කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු ඇමකිතුමනි, විශ්වවිදහාල පුතිපාදන කොමිසමට ළමයින් දෙමව්පියන් විශාල වශයෙන් එනවා. එහෙම එන්නේ තමන්ගේ ගැටලු සාකච්ඡා කරන්න. ඔවුන් අපරාධකරුවන් නොවෙයි. ඉතාම වගකීමෙන් මා මේ කාරණය කියන්න කැමැතියි. අප මුණ ගැසීමට එන බොහෝ දෙමවුපියන් හා දරුවන් කියන්නේ අඩුම ගණනේ තමන්ගේ පුශ්නය කියන්න ලැබුණේ නැහැ; තමන් හම්බ වන්න ගිය නිලධාරියා හම්බ වුණේ නැහැ කියායි. සමහර පොලීසිවල මේ තත්ත්වය තිබෙනවා. නමුත් හුහක් පොලීසිවල මෙහෙම තත්ත්වයක් නැහැ. ඒ තත්ත්වය වෙනස් කරන්න. අඩු ගණනේ දරුවන් දෙස මානුෂිකව බලන්න පුළුවන් පිරිසක් විශ්වවිදහාල පුතිපාදන කොමිසමේ ඉස්සරහවත් තියන්න කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

^{*} කථාව අවසානයේ පළ කර ඇත.

^{*} உரையினிறுதியில் தரப்பட்டுள்ளது.

^{*} Produced at end of speech.

^{*} කථාව අවසානයේ පළ කර ඇත.

^{*} உரையினிறுதியில் தரப்பட்டுள்ளது.

^{*} Produced at end of speech.

සභා මේසය මත තබන ලද ලියවිල්ල :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட ஆவணம் : Document tabled :

IN THE COURT OF APPEAL OF THE DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF SRI LANKA

In the matter of an application under Article 140 of the Constitution of the Democratic Socialist republic of Sri Lanka.

 Mohamed Musthaffa Fathima Asrin No. 272/C, New Road, Kalmunai - 14

And 08 others

Petitioners

CA Application 1013/08 CA Application 1014/08 & CA Application 1015/08

Vs.

 University Grants Commission No. 20, Ward Place, Colombo - 07.

And 09 others.

Respondents

BEFORE: Hon. Sathya Hettige P. C. J. President of the

Court of Appeal

Hon. Anil Gooneratne, J. Judge of the Court of

Appeal

COUNSEL: Sanjeewa Jayawardane with Abdul Najeem and

Senani Dayaratne for Petitioners.

Priyantha Nfawana SSC with Hajaz Hisbullah SC

for Respondents.

Nimal Weerakkody for Intervenient - Petitioner.

ARGUED: 01.04.2009, 29.04.2009, 30.04.2009, 21.05.2009,

25.05.2009 & 12.06.2009

DECIDED ON: 07.08.2009

SATHYA HETTIGE, P. C. J. P/CA

The petitioners in Application No. 1013/08 and the Intervenient petioner, the petitioners in application No. 1014/08 and the petitioner in application No. 1015/08 are seeking Writs of Certiorari to quash the decisions contained in documents marked P5 dated 05/11/2008 and the document marked P3 dated 04/11/2008.

The petitioners are also seeking Writs of Mandamus directing the 1st to 10th respondents to permit the petitioners to engage in studies at the Faculty of medicine of 6th respondent's University.

In order to determine the issue involved in this application it is necessary to consider the facts of each case which are of similar nature.

These applications were taken up together on 27/02/2009, 19/03/2009, 01/04/2009, 30/04/2009, 21/05/2009, 25/05/2009 and 12/06/2009 for hearing and all parties agreed to combine all three applications and one judgment would bind the parties in all three applications.

The petitioners in all three applications are Muslim students originally selected by the 1st respondent Commission to a course of study in medicine for the academic year 2007/2008 in the Faculty of Health Care Sciences of the 3rd Respondent namely the Eastern University of Sri Lanka by the letter dated 12/06/2008. The petitioners

and the Intervenient petitioner further state that they registered themselves with the 3rd respondent university by sending their applications before 28/07/2008.

It is stated that before commencement of the scheduled academic activities in the 3rd respondent University, the 1st respondent Commission transferred 195 students including one Sinhala student and 27 Muslim students from the Faculty of Health Care Sciences of the 3rd respondent due to security situation in the Eastern University of Sri Lanka that existed in August 2008.

It was further submitted that the petitioners and the intervenient petitioner were transferred out of the 3rd University to Universities of Colombo, Sri Jawardanapura and Kelaniya.

The petitioners in CA application 1013/08 were transferred to University of Colombo, the petitioners in CA application No. 1014/08 were transferred to University were transferred to University of Sri Jayawardanapura and the petitioners in CA application no. 1015/08 were transferred to University of Kalaniya by the 1st Respondent Commission

The Learned counsel for the petitioners submitted that the transfers were effected by formal letters dated 27/08/2008 addressed individually addressed to each petitioner. It was strongly submitted that the said letters were issued by the 1st respondent Commission in its capacity as the supreme governing authority under the provisions of the University Act. It was further submitted that the said transfer was subject to certain conditions and the said transfer letters were marked 4(a) to 4(e).

The learned Counsel drew the attention of court to the conditions and the entire contents of the said letter marked P4(a) transferring the petitioners which reads as follows.

"As already in formed you have been selected to follow a course of study in medicine at the University at the Eastern University, Sri Lanka for the academic year 2007/2008.

I wish to inform, you that the University Grants Commission has decided to transfer you to the Faculty of Medicine University of Sri Jayawardanapura with the concurrence of Vice Chancellors of the University of Sri Jayawadanapura and the Eastern University Sri Lanka Considering existing situation in the Eastern University Sri Lanka.......

(5)The UGC shall be at liberty to send you back to the University which you have been originally assigned when situation in the Eastern University, Sri Lanka becomes normal...."

On perusal of the condition no. 5 above mentioned, it appears that the UGC had reserved the right and power to sent the students back to the Eastern University once the situation becomes normal and the UGC had taken the decision to transfer the petitioners and the intervenient petitioners with the concurrence of the relevant vice chancellors of the Universities

The petitioners complain that on 31/10/2008 the petitioners were informed by the 9th respondent who is the Senior Assistant Registrar of Sri Jaywardanapura University stating that that the Senate at the meeting held at the 257th meeting on 30.10.2008 decided to cancel the temporary registration of the Faculty of Medical Sciences of the University of Sri Jayawardanapura with effect from 31st October 2008 on the basis that the permanent residence of the petitioners is in the Eastern/Notherrn province and informing them to report to vice Chancellor of the Eastern University. The petitioners state that similar letters were received by cach petitioners from the Senior Assistant Registrar of the respective University. The petitioners have annexed to the petition a copy of the letter dated 31/10/2008 marked P5.

The petitioners and the Intervenient petitioners in these applications are seeking Writ of Certiorari to quash the unlawful decision of the 6th respondent University to cancel the registration of the petitioners Contained in the said letter dated 31.10.2008 marked P5 on the basis that the decision of the 6th respondent unlawful, arbitrary, *ultra vires* and discriminatory nature. The petitioners further state that they are entitled

in law to engage in their academic activities in the Faculty of Medical Sciences of the 6th responded University and other respective Universities where they are currently studying until the decision of respondent canceling the registration is reviewed by the 1st respondent Commission.

The issue to be determined by this court is whether the 6th respondent had power of authority to make inter - university transfers of students whereas the temporary transfer of the petitioners had already been done by the 1st respondent Commission which reserved the right to re - transfer them by the UGC.

The learned counsel for the petitioners strenuously argued that the 6th respondent and the 9th respondent had no power or authority to cancel the registration of the petitioners and direct them to back to the 3rd respondent University in terms of the Universities Act. And if at all, the power of transferring the petitioners are only with the 1st respondent Commission. Therefore the decision of the 6th respondent to cancel the registration of the petitioners is unlawful and without jurisdiction.

The learned counsel submitted that the decision to cancel and transfer the petitioners back to the 3rd respondent university had not been taken with the concurrence of the 1st respondent and the copy of the letter transferring the petitioners has not even been sent to the 1st respondent Commission. It was submitted that the highly pernicious and precipitous decision of the Senate of the 6th and 9th respondent to retransfer the petitioners has completely over - ridden the authority, power, jurisdiction and sole prerogative of the University Grants Commission.

It was the contention of the learned counsel for the petitioners that the case of the petitioners is not that they must be permanently at their new universities but only that they are entitled in law to remain in the new universities if and until the UGC makes an informed decision in accordance with the due process and the law.

I have considered carefully the submissions of the learned counsel for the petitioners and agree with him that the senate of the 6th University is obviously subordinate to the Council and at the very apex is the Council and the Council shall be the *exclusive body and governing authority* of the University and the decision to re - transfer could only have been taken by the University Grants Commission on the basis that this is clearly an "Inter University Transfer" which is common ground of the parties.

The learned Senior State Counsel for the respondents objecting to the application and relief sought by the petitioners, admitted in the course of his submissions that the Faculty of Medicine of Sri Jayawardanapura cancelled the temporary transfers of the petitioners as a step in the executory process of re - transfer which was deliberated before the 1st respondent Commission.

It was further submitted that all other students, except the petitioners and the Intervenient petitioner went back and commenced their studies at their originally assigned Eastern University consequent to the cancellation of the temporary transfers.

The learned SSC submitted that, for the purpose of judicial review of a decision the issue of Ultra vires should not be considered on the basis of supervicial perusal of two documents in relation to the sources of origin. The court must consider the amenability of the impugned decision to a prerogative writ and the petitioners do not have a legal right or interest to remain in the Universities they were temporarily transferred because there is no legal provisions in the law governing the temporary transfers of students.

I do not agree with the submissions of the learned SSC on the above position.

The decision to temporarily transfer the petitioners was taken by the 1st respondent Commission and whether it is temporary or permanent transfer of students that decision affects the students' academic rights thereby a legal right or interest appears to have accrued to the petitioners to be at the respective Universities to which they were assigned in terms of the law. The learned counsel for the petitioners vehemently opposed

the contention of the 6th respondent that the reason given for the retransfer of the petitioners was the petitioners' permanent residence was in a district in the Eastern/Northern province. The UGC as the supreme authority had transferred the petitioners out of the Eastern university on the basis of security situation in the 3rd respondent's University. The petitioners' counsel contend that the Senate which is a subordinate authority within the university structure had completely ignored condition 5 in the document marked P5 and the jurisdiction of the UGC under the provisions of the University Act in relation to inter-University transfers.

It should be noted that the 2nd respondent in his affidavit (Statement of objection) dated 6th February 2009 in paragraph 18 unambiguously states as follows.

"......I state that I am not aware of such communications being addressed to the 5th respondent. The respondents state further that, as the universities have no authority to effect inter-university transfers of the students the 1st respondent decided to convene a meeting to discuss the above matter to take appropriate action with regard to the retransfer these students....."

I take the above position of the 2nd respondent as an admission on the part of the UGC that universities had no authority to effect interuniversity transfers of the students.

The learned Senior State Counsel strongly argued with emphasis and submitted that even the University Act does not provide for and or contain provisions empowering the UGC to transfer students from one university to another.

I do not agree with the above contention of the Larned Senior State Counsel that the UGC too had no power to effect transfers of students.

It should be further noted that paragraph 28 of the 2nd respondent's affidavit (statement of Objections) it is stated that according to section 15 of the University Admissions Hand book that inter-University transfers of students can be made only by the 1st respondent Commission. In fact it can thus be seen that the correct position has been stated to court by the 2nd respondent <u>under oath.</u>

It is the argument of the learned counsel for the petioners that due to decision of the 6th respondent to retransfer the petitioners having cancelled the registration, the petitioners have been deprived of their university education in respect of medical faculties from the time the application was filed for the last 8 months and unable to sit for the future examinations.

It is the view of court that the petitioners and the intervenient petitioner have been deprived of the academic activities as a result of the action of the 6th respondent in canceling their temporary registration in the respective universities to which they were transferred by the 1st respondent Commission. I agree with the submissions of the learned counsel for petitioners that the 6th respondent (Senate) in application No. CA 1013/08 and 9th respondent who decided to cancel the registration of the petitioners in application Nos. CA 1014/08 and CA 1015/08 had to legal power or authority to take that decision to cancel the registration and issue letter marked P5.

I am of the view that the only authority to make such decision to retransfer the petitioners is the University Grant Commission in terms of the provisions in the Universities Act and the University Admissions Hand book.

Even though the learned Senior State Counsel demonstrated to court that the petitioners are not entitled to the benefit of the discretionary relief in the form of a prerogative writ to be exercised by this court I hold that the petitioners are entitled to the relief in the circumstances of these cases

I further hold that the reasons given in P5 by the 6th respondent when canceling the registration of the petitioners, which is a critical issue in these applications, on the basis that their permanent residence is in the Eastern- Northern province and requiring the petitioners to report to the 3rd respondent university is unacceptable to this court.

[ගරු බිමල් රක්නායක මහතා]

In the circumstances of these applications I hold that the discretionary remedy vested in this court should be determined in favour of the petitioners and the intervenient petitioner in granting relief as per paragraphs (a), (b) and © of the prayers of the petition.

However, the judgment of this court will not affect the rights of the University Grants Commission to take steps in accordance with due process and law regarding inter-university transfers of the students. The judgment is also not applicable to those petitioners if any, who have already commenced academic activities in the 3rd Respondent University.

Accordingly I allow the application of the petitioners as per paragraphs (a), (b) and (c) as above of the petition. I order no costs in the circumstances.

Sgd. PRESIDENT OF THE COURT OF APPEAL Anil Goonaratne, J.

I agree.

Sgd. JUDGE OF THE COURT OF APPEAL

I DO HEREBY CERTIFY THAT THE FOREGONG IS A TRUE COPY OF THE Court of Appeal judgement dated 07.08.2009 filed of record in C. A. Writ Appln. No. 1013/08/1014/08 and 1015/08.

Compd. With

(Sgd.) CHIEF CLERK/COURT OF APPEAL Chief Clerk of the Court of Appeal

Q - 877379 2 2009/08/20

WHEREFORE the Petitioners pray that Your Lordships Court be pleased to:-

- (a) call for and issue a mandate in the nature of a Writ of certiorari, quashing the unlawful decision taken on 04.11.2008 by the Deans of Medical faculties and the 10th Respondent and / or the 06th Respondent University purporting to cancel the temporary registration of the Petitioners as borne out by / contained in the letter dated 05.11.2008, issued to the Petitioners and the consequent decision of the 08th Respondent not to permit the Petitioners to continue to engage in their academic activities in the Faculty of Medicine of the 06th Respondent University; and / or
- (b) issue a mandate in the nature of a Writ of Certiorari, quashing the letter dated 05.11.2008 issued to the Petitioners canceling their registration with the 06th Respondent University.
- (c) issue a mandate in the nature of Writ of Prohibition, restraining the 03rd to the 10th Respondents from acting either directly or indirectly in preventing and / or prohibiting and / or denying the Petitioners their right to engaging in their academic activities including attending lectures and other sessions in the Faculty of Medicine of the 06th Respondent University; and/or
- (d) issue a mandate in the nature of Writ of Prohibition, restraining the 03rd to the 10th Respondents and / or their servants, agents or officers from compelling the Petitioners to discontinue their academic activities in the 06th Respondent University and/or from compelling the Petitioners to commence their academic activities in the 03rd Respondent University, save and except under the authority of a lawful order made by the 01st Respondent Commission.

In the alternative

(e) issue a mandate in the nature of a Writ of Mandamus, directing the 01st to the 10th Respondents or any one or more of them to permit and provide all assistance toe the Petitioners to engage in their academic activities at the faculty of Medicine of the 06th Respondent University.

- (f) issue an interim order staying the operation of the letter dated 05.11.2008, issued to the Petitioners, which intimated that the temporary registration of the petitioners with the 06th Respondent University's Faculty of Medicine, had been cancelled as well as the decision reflected therein.
- (g) award the Petitioners costs and
- (h) grant the Petitioners such other and further reliefs as to Your Lordships' Court shall seem meet.

(Sgd.)

Attorney-at-Law for the Petitioners

*සභා මේසය මත තබන ලද ලිපිය

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட கடிதம் : letter tabled

> ඒ. එම්. එම්. ඒ. කුමාරි අත්තනායක, වත්දුාණි වී මෝල, හුණුකුඹුර, ඊතනවත්ත, කුරුණෑගල. 2009.07.29

මහනුවර දිස්තුික් පාර්ලිමේන්තු මන්තුි, ගරු වයි. එම් නවරත්න ඛණ්ඩා මැතිතුමා මගින්

ගරු මහාචාර්ය විශ්වා වරණපාල මැතිතුමා උසස් අධ්‍යාපන අමාතෲ ශුී ලංකා පාර්ලිමේන්තුව ශුී ජයවර්ධනපුර කෝට්ටේ.

ගරු මන්තීුතුමනි / ගරු අමාතයතුමනි,

විශ්ව විදාහල පුවේශය අභිමිවීම සම්බන්ධව අභියාචනයයි.

විභාග අංක 8241228 (2008) කුරුණෑගල දිස්තික්කය

ඉහත ලිපිනයේ පදිංචි මා 2008 වර්ෂයේ පැවති අ.පො.ස. උසස් පෙළ විභාගයෙන් ජීව විදාාා අංශයෙන් පෙනී සිට එයින් සමත් වූයෙමි. එහිදී මා

> 01. ජීව විදාහව - B සාමාර්ථ ද 02. රසායන විදාහව - C සාමාර්ථ ද 03. භෞතික විදාහව - S සාමාර්ථ සතිකව Z - Score ලකුණු 0.9005 ලබා ගතිමි.

මෙම පුතිඵල 2009 ජනවාරි මාසයේ නිකුත් වූ අතර විශ්ව විදහාල සඳහා ඇතුළත් වීමට අයදුම්පතු පෙබරවාරි මසයේ යොමු කල යුතුව තිබුණි. ඒ අනුව මා තාල ක්ෂිර විදහාව විෂය ධාරාවත් යටතේ ඌව විශ්ව විදහාලයටද ගොඩනැගිලි ආර්ථික විදහාව හා නිර්මිත පරිසරය විෂය ධාරාවත් යටතේ මොරටුව විශ්ව විදහාලටද අයදුම්පත් යොමු කළෙමි. මෙම විෂය මාලාවත් සඳහා අභියෝගතා පරීක්ෂණයකින් සිසුත් තෝරාගන්නා බවක් සඳහන් විය. නමුත් මා මෙම ලිපිය ලියන අවස්ථාව වන තෙක් මා හට කිසිම විභාගයකට හෝ සම්මුඛ පරීක්ෂණයකට මා යොමු කළ අයදුම්පතුය අනුව කැඳවා නොමැත. මේ පිළිබඳ පසුගිය සතියේ අදාල විශ්ව විදහාලවලින් මා විමසු අවස්ථාවෙ තෝරාගැනීමේ අභියෝගතා පරීක්ෂණය 2009 අලේල් මාසයේදී පවත්වා අවසන් බවත් සිසුන් බඳවා ගැනීම ඉදිරි සතියේදී සිදු වන බවත් මා හට දැනගන්නට ලැබුණි. මෙම අභියෝගතා පරීක්ෂණය පැලැත්වූ දින පුසිද්ධ පුවත් පත් මගින් පමණක් දන්වා තිබු බව ඔවුන් මා හට පැවසීය.

ගරු මන්තීුතුමනි / ගරු අමාතෲතුමනි,

කුරුණෑගල දිස්නික්කයේ ඊතනවත්ත, හුණුකුඹුර වැනි අති දුෂ්කර ගමක ජීවත්වන අඩු ආදායම්ලාහි පවුලක උපන් දිනපතා පුවත් පත් ගැනීමට පවා නොහැකි තත්වයෙන් සිටින මා හට මෙම පුවත් පත් දැන්වීම දක්තට නොලැබුණි. මා සිතුවේ තැපැල් මගින් අභියෝගතා පරීක්ෂණය පැවැත්වෙන දිනය දන්වනු ඇති බවයි. නමුත් අපට දකින්නට, අසන්නට ලැබනෙ ආකාරටය විශාල මුදල් පුමාණයක් අපතේ යන හා නිකරුණේ නාස්ති කරණ රටක අඩුම සන්නිවේදන ව්යදමක් තුලින් මෙම විශ්ව විදාහල පුවේශය පිළිබඳව අයදුම්කරුවන් හට අදාල විභාගය පැවැත්වෙන දිනය තැපැල් මගින් දැන්විය හැකිබව මාගේ හැඟීමයි. මේ සම්බන්ධව මා හා මාගේ පවුලේ අය ඉතාමත් කනස්සල්ලෙන් පසුවන බව දන්වා සිටිමි.

කරුණු මෙසේ හෙයින් මාගේ මෙම අභියාචනය ගරු පාර්ලිමේන්තුව වෙත හෝ ඉදිරිපත් කර මෙවැනි වැරදි ඉදිරියට සිදු නොවීමට අදාළ නිලධාරීන් දැනුවත් කරණ ලෙසත් මා හට සිදු වී ඇති අසාධාරණය සොයා බලා ඌව හෝ මොරටුව විශ්ව විදාහලයට ඇතුළත් ව උසස් අධාාපනය හැදෑරීම සඳහා අවස්ථාවක් සලසා දෙන මෙන් ඉතා කරුණාවෙන් ඉල්ලා සිටීම්.

ස්තූතියි, මෙයට, විශ්වාසී

ඒ එම් මධූහාෂිණි අමිලා කුමාරි අත්තනායක.

[අ. භා. 12.17]

ගරු (පූජාා) එල්ලාවල මේධානන්ද හිමි

(மாண்புமிகு (வண.)எல்லாவல மேதானந்த தேரர்) (The Hon. (Ven.) Ellawala Medhananda Thero)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, විශ්වවිදාහල (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත සාකච්ඡාවට භාජනය වන මේ අවස්ථාවේ ජාතික හෙළ උරුමය වශයෙන් අදහසක් දෙකක් පුකාශ කිරීම වැදගත් වනවාය කියා මා හිතනවා. මට වැඩි කාලයක් ලැබී නැති නිසා ඉතාම කෙටියන් තමයි කථා කරන්න වන්නේ.

විශ්වවිදාහලයක් කියන්නේ විශ්වයට නැත්නම ලෝකයට එළඹෙන්න අවශා කරන දැනීම, ශක්තිය ලබා දෙන අධාාපන ආයතනයක්. අපේ රටේ විශ්වවිදාහලවල ගුරු-ශිෂා දෙපක්ෂයම අද ඒ තත්ත්වයෙන් පුයෝජන ගන්නවාද කියා පුශ්න කළ යුතුව තිබෙනවා. විශ්වවිදාහලවල අධාායන කටයුතු කරන පිරිසක් සිටිනවා; අනධාායන කටයුතු කරන පිරිසක් සිටිනවා. ඒ දෙ ගොල්ලන්ගෙම පුයෝජනයෙන් විෂය හදාරන ශිෂා කණ්ඩායමක් සිටිනවා. මෙතැනදී පුධාන වන්නේ අනධායන සේවක පිරිස නොවෙයි, අධාාපන කටයුතුවල යෙදෙන ගුරුවරු, කථිකාචාර්යවරු, මහාචාර්යවරු සහ ශිෂා කියන පිරිස් දෙකයි. විශ්වවිදාහලයක අධාහපන කටයුතුවල කථිකාචාර්යවරයා, මහාචාර්යවරයා තමා උගන්වන විෂය ගැන පමණක් නොවෙයි බාහිර වටපිටාව පිළිබඳව, බාහිර විෂයයන් පිළිබඳව පරිපූර්ණ උගතෙක් විය යුතුව තිබෙනවා. ඒ පරිපූර්ණ උගත්කම සර්වඥතා ඥානයක් නොවෙයි. ඒ කාර්යයට අදාළ වන දැනීමක් ඔහුට තිබිය යුතුයි. ඒ දැනුම් සම්භාරය තුළින් තමාගෙන් අධාාපනය ලබන ශිෂා සංඛාාවට - උපාධි අපේක්ෂකයින් සංඛාාාවට - ආදර්ශයක්, මහ පෙන්වීමක් තියෙන්න ඕනෑ. අධාාපන ක්ෂේතුය තුළින් විශ්වයේ බොහෝ කටයුතු කළ යුතුව තිබෙනවා. ඒ උපාධි අපේක්ෂකයින් තුළ නව සොයා ගැනීම් පිළිබඳව ගුණාත්මක වශයෙන් පෙළඹවීමක් ඇති කළ යුතුව තිබෙනවා. තවත් පැහැදිලි කරනවා නම් කථිකාචාර්යවරයා හෝ මහාචාර්යවරයා ශිෂායාගේ අනාගතය; උපාධි අපේක්ෂකයාගේ අනාගතය පිළිබඳව හොඳ අපේක්ෂාවක් ඇතිව හරියට කටයුතු කළ යුතුයි. ඒ කුියාවලිය තුළින් ඇති වන අනානා සම්බන්ධය උඩ තමයි රටට පුතිඵලදායී උපාධිධාරියකු බිහි වන්නේ. එහෙම නැතිව රාජකාරියට පමණක්; එහෙම නැත්නම් මුදලට පමණක් වහල් වෙච්ච කුියාවලියක් ඒ තුළ කුියාත්මක වනවා නම් ඒ දෙපක්ෂය තුළ තිබෙන අනොහනා විශ්වාසය බිඳ වැටෙනවා. ඒ බිඳ වැටීම විශ්වවිදාහල ශිෂා ජීවිතයේ විශාල අවුලක් ඇති වන්නට හේතු වනවා. මම හිතන්නේ අද විශ්වවිදාහල වෙනුවෙන් රජය කරන වියදම්, ඒ වාගේම ඇමතිතුමා විශ්වවිදාහල නගා සිටු වීමට දරන පුයත්න ඒ පමණින්ම පුතිඵලදායී නොවන්නේ මේ විශ්වවිදාහල අභාාන්තරයට පිවිසී තිබෙන යම් යම් දේශපාලන කියාවලීන් නිසායි. ඉතාම දූප්පත්, ඉතාම අසරණ මවුපියන් බොහෝ දූකසේ තමන්ගේ දරුවන් විශ්වවිදාාලයට එවීමට කටයුතු කරනවා. ඒ ආපු දරුවන් ඒ විශ්වවිදාහල පරිසරය තුළින් හොඳ අධාහපනයක් ලබලා, හොඳ පුරවැසියකු; හොඳ උගතකු වශයෙන් සමාජයට ඉදිරිපත් වන්නට තිබෙන අවස්ථා මේකට ඇතුළත් වෙලා තිබෙන දේශපාලන බලපෑම්වලින් විනාශ වෙලා යනවා. මම ඒක පැහැදිලිවම කියන්න කැමැතියි.

1971 වන විට මම ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාහලයේ ගුරුවරයෙක්. 1971 ඇති වුණු කැරැල්ල නිසා විශ්වවිදාහලවලට මොන තරම හානියක් සිද්ධ වුණා ද කියන එක මම දුටුවා. විශ්වවිදහාල වහන්න වුණා. මම හිටපු විශ්වවිදහාලයක් වැහුවා. තර්ස්ටන් රෝඩ් එකේ තිබුණු ගොඩනැගිල්ලකට කාර්යාලය ගෙනාවා. ශිෂායන්ට පන්ති තිබ්බේ ලුම්බිනි මහා විදහාලයේ. උපාධි අපේක්ෂකයින්ට දේශන තිබ්බේ තර්ස්ටන් විදහාලය, ඉසිපතන විදහාලය වැනි විදහාලවල පන්ති කාමරවලයි. විශ්වවිදහාල මුළුමනින්ම විනාශ වුණා. ඒ අධාාපනය ලැබූ ශිෂායන්ගේ දැනුමත් ඒ වාගේම බාල වෙලා ගියා. ශිෂාා අරගලකියලා දෙයක් තිබෙනවා. මේ ශිෂා අරගල කියන එක අධාාපන

ක්ෂේතුයේ නොතිබිය යුත්තක්. ශිෂායන් අරගල කරනවා. පසු ගිය දවස්වලත්, දැනුත් විශ්වවිදාාලවල ශිෂායන් කරන අරගල මාධාා තුළින් හුවා දක්වනවා. අරගල කරපු අය හුවා දක්වනවා. මේ තුළ තිබෙන්නේ අධාාපනය පිළිබඳව ඊර්ෂාාවක්. ඒකට අධාාපන ඊර්ෂාාව කියන්න පුළුවන්.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඔබවහන්සේට නියමිත කාලය අවසානයි.

ගරු (පූජා) එල්ලාවල මේධානන්ද හිමි

(மாண்புமிகு (வண.)எல்லாவல மேதானந்த தேரர்) (The Hon. (Ven.) Ellawala Medhananda Thero) හොඳමයි. මට තව තත්පර 30ක් දෙන්න.

ඊර්ෂාාව තුළින් අධාාපනය කඩාකප්පල් වනවා. අධාාපනය විනාශ වනවා. නවක වදය කියන කියාවලියත් මේ තුළින් තමයි බිහි වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා දෙමවුපියන් හුහක් අපේක්ෂා ඇතිව විශ්වව්දාාලයට එවන දරුවාට; අනාගතයේදී තමන්ගේ පරපුරම ගොඩ ගන්න ශක්තියක් ඇතිව එයි කියා හිතන දරුවාට ඒ මාර්ගයට යන්න බැරි වනවා. විශ්වව්දාාලවල තිබෙන මෙවැනි දේවල් පිළිබඳව මට අත් දැකීමෙන් හුහක් දේවල් කථා කරන්න පුළුවන්. නමුත් අභාගායට මෙන් සීමිත කාලයකුයි මට නියම වෙලා තිබෙන්නේ. මේ විශ්වව්දාාල ක්ෂේතුයේ තිබෙන දේවල් පාසල් ක්ෂේතුයටත් එන්න පුළුවන්. මේ තිබෙන විශ්වව්දාාල පුමාණය තුළට රිංගලා තිබෙන අයහපත් දේශපාලන කියාවලිය සම්පූර්ණයෙන්ම විශ්වව්දාාලවලින් තුරන් කරලා ශිෂායන්ට අධාාපනය ලබන්නට මාර්ගය සලසා දුන්නොත් හොඳයි කියන එක තමයි අපට කියන්න තිබෙන්නේ.

මට කථා කරන්නට ගොඩක් දේවල් තිබුණත් වෙලාව අවසාන නිසා මගේ කථාව අවසන් කරනවා. ඔබතුමාට ස්තුතියි.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මීළහට ගරු පද්මිනී සිදම්බරනාදන් මන්තුීතුමිය. ඔබතුමියට විනාඩි පහක කාලයක් තිබෙනවා.

[பி.ப. 12.25]

ගරු පද්මිනී සිදුම්බරනාදන් මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி)பத்மினி சிதம்பரநாதன்) (The Hon. (Mrs.) Pathmini Sithamparanathan)

கௌரவ பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்களே, பல்கலைக்கழகங்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம் தொடர்பான இந்த விவாதத்திலே கலந்துகொள்வதையிட்டு நான் மிகவும் மகிழ்வடைகின்றேன். இதன்மூலம் இந்தச் சட்டத்திற்கு நான்கைந்து திருத்தங்கள் கொண்டுவரப்படுகின்றன. அதில் ஒன்றின்மூலம் குறிப்பாக பல்கலைக்கழக ஊழியர்கள் ஓய்வு பெறுவதற்கான விருப்பத்தெரிவு வயதெல்லை 55 இலிருந்து 57 ஆக உயர்த்தப்படுகின்றது. உண்மையில் அவ்வாறு வயதெல்லை உயர்த்தப்படுவது சம்பந்தமாகப் பல வாதப் பிரதிவாதங்கள் காணப்படுகின்றன. அதாவது, பல்கலைக்கழகப் பட்டப்படிப்பை முடித்த வேலையில்லாது விரக்தியுற்றிருக்கின்ற மாணவர்கள் இவ்வேளையிலே, இவ்வாறு இந்த வயதெல்லையைக் கூட்டுதல் பொருத்தமானதா? என்ற ஒரு கேள்வி எழுகின்றது. ஆனால், பல்கலைக்கழகம் என்பது நாட்டினுடைய ஓர் உயர் கல்விப் பீடம் என்ற வகையிலே, உண்மையிலே தற்போதுள்ள ஓய்வூதிய வயதுக்குப் பின்னரான காலத்தில், அதில் பணியாற்றுகின்றவர் களின் சேவை மிகவும் செழுமை பெறுகின்றது என்று கூற முடியும். ஏனென்றால், தொடர்ச்சியான சேவையின்போது அவர்கள் பல்வேறு சவால்களை எதிர்கொண்டு, அவற்றுக்கு விடைகண்டு, பழுத்த அனுபவத்தோடு விளங்குபவர்கள். எனவே, இவ்வாறான

[ගරු පද්මිනී සිදම්බරනාදන් මහක්මිය]

உயர் கல்விப் பீடங்களிலே சேவையாற்றும் இத்தகைய சேவையாளர்களுக்கு மேலும் இரண்டு வருடங்கள் சேவை நீடிப்பு வழங்குவது என்பது ஒரு வகையிலே வரவேற்கத்தக்கது. உயர் கல்வி அமைச்சர் அவர்களும் குறிப்பிட்டார், தொழிற் சங்கங்கள் மற்றும் பல்கலைக்கழகங்கள் இதனை வரவேற்கின்றன என்று. 55 வயதில் ஓய்வு பெறுகின்றவர்களுக்கு sabbatical leave அதாவது ஏழாட்டை விடுப்பு வழங்கப்படும்போது அவர்கள் 54 வயதில் report பண்ணவேண்டும். எனவே, இந்த வயதெல்லை நீடிக்கப்படும்போது அவ்வாறான report பண்ணுகின்ற வயதெல்லையும்கூட 56 ஆக உயர்த்தப்படும். அந்த வகையிலே இதை நாங்கள் ஒரு பொருத்தமான திருத்தமெனக் கொள்ளலாம்.

இன்று பல்கலைக்கழக மாணவர்களைப் பொறுத்தவரையில், நிவாரண முகாம்களில் உள்ள பல மாணவர்கள் படுகின்ற இன்னல்களையிட்டு குறிப்பாகத் தமிழ் மக்கள் மட்டுமல்ல, சிங்கள மக்களும்கூடக் கவலை தெரிவிக்கின்றார்கள். அதேநேரம், ஏற்கனவே பல்கலைக்கழகத்திற்கு அனுமதிக்கப்பட்டு கல்வி கற்றுக்கொண்டிருந்த கணிசமான மாணவர்கள் ஏ-9 பாதை மூடப்பட்டதன் பின்னர் வன்னியிலிருந்து இடம்பெயர்ந்து வந்து இப்பொழுது முகாம்களில் இருக்கின்றார்கள். அவர்கள் மட்டுமல்ல, பல்கலைக்கழகங்களுக்குப் புதிதாகத் தெரிவுசெய்யப்பட்ட மாணவர்களும் உட்பட 482 பேர் இவ்வாறு முகாம்களில் இருக்கின்றார்கள். இந்த மாணவர்களுடைய பெயர், அடையாள அட்டை இலக்கம், நிரந்தர விலாசம், அவர்கள் இருக்கின்ற முகாம், அவர்களுடைய DS Division, அவர்கள் எந்த university க்கு அனுமதிக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள் போன்ற விபரங்களைக் கொண்ட பட்டியலை சபாபீடத்தில் நான் இப்பொழுது சமர்ப்பிக்கின்றேன். *

இது *ஹன்சாட்* அறிக்கையில் இடம்பெறவேண்டும் என விரும்புகின்றேன். மிகவும் கஷ்டத்தின் மத்தியிலே தங்களுடைய பல்கலைக்கழகக் கல்வியைத் தொடர்ந்த இந்த மாணவர்கள் இன்றைக்குத் தமது கல்வியைத் தொடர முடியாத நிலையில் முகாம்களிலே பல்வேறு இன்னல்களை அனுபவித்து மனம் விரக்தியுற்று உளப்பிளவு நோய்க்குள்ளாகக்கூடிய நிலையிலே காணப்படுகின்றார்கள். நான் அறிந்தவரையில், மருத்துவ பீடத்திற்குத் தெரிவுசெய்யப்பட்ட ஒரு மாணவன் இரண்டு கால்களையும் இழந்த நிலையிலே அங்கே இருக்கின்றான். இத்தகைய மாணவர்கள் தொடர்ந்தும் அந்த முகாம்களிலே இருப்பார்களேயானால் அவர்களுடைய உள்ளம் மிகவம் பாதிக்கப்படும். எனவே, அவர்கள் விரைவில் தங்களுடைய கல்வியைத் தொடர்வதற்கு அனுமதிக்கப்படவேண்டும். நேற்றைய தினம் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பினைச் சேர்ந்த பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களாகிய நாங்கள் மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களைச் சந்தித்தோம். அவ்வேளையிலும்கூட இந்த மாணவர்களின் பிரச்சினைகள் முன்வைக்கப்பட்டன. அப்பொழுது ஜனாதிபதி அவர்கள் அந்தப் பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் மிக விரைவில் பல்கலைக்கழகம் சென்று கல்வி கற்பதற்கான ஒழுங்குகள் மேற்கொள்ளப்படும் என்று உறுதியளித்திருந்தார். அதை நாங்கள் மிகவும் வரவேற்கின்றோம். அந்த வகையிலே ஜனாதிபதி அவர்களுக்கு நாங்கள் நன்றி செலுத்துகின்றோம். ஏற்கெனவே பல்கலைக்கழகங்களில் தொடர்ந்து கல்வி கற்று வந்த இந்த மாணவர்கள் கூடிய விரைவில் பல்கலைக்கழகங்களுக்கு அனுப்பப்படவேண்டும். ஏனெனில் அவர்கள் ஏற்கனவே நடைபெற்ற பரீட்சைகளை எழுதாத நிலையில் பின்தங்கி நிற்கின்றார்கள். எனவே, அவர்களுக்கான பரீட்சைகளையும் நடத்தவேண்டும் என்று நான் இவ்விடத்திலே உயர் கல்வி அமைச்சர் அவர்களைக் கேட்டுக் கொள்கின்றேன்.

* **gdaamood aan ඇත.** நூனிலையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது. Placed in the Library.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

I can tell you, this morning His Excellency the President spoke to me over this matter, about which you made representations to him yesterday. We are taking action on that matter, especially with regard to students who have been displaced and those who are in the IDP camps.

ගරු පද්මිනී සිදුම්බරනාදන් මහක්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி)பத்மினி சிதம்பரநாதன்) (The Hon. (Mrs.) Pathmini Sithamparanathan)

Okay. Thank you, Hon. Minister.

அதுமட்டுமல்ல, பல்கலைக்கழக அனுமதிக்கான கோட்டா முறையிலும் சில பிரச்சினைகள் காணப்படுகின்றன. கோட்டா முறைமூலம் மாணவர்கள் அனுமதிக்கப்படும்போது, அந்தத் தெரிவை விரும்பாத சில மாணவர்கள் அடுத்த முறை பரீட்சைக்குத் தோற்றும் நோக்கில் தங்களைப் பல்கலைக்கழகங்களில் பதிவு செய்துகொள்வதில்லை. இதனால் சில சமயங்களிலே அந்த இடங்கள் காலியாக இருக்கும். இவ்வாறு அந்த இடங்கள் நிரப்பப்படாதிருப்பதால் Z-score இன் பிரகாரம் அதற்கு அடுத்தபடியாக இருக்கும் மாணவர்கள் பலர் பாதிக்கப்படுகிறார்கள். எனவே, இந்த விடயத்தையும் உயர் கல்வி அமைச்சர் அவர்கள் கவனத்திலெடுக்க வேண்டுமென்று நான் கேட்டுக் கொள்கின்றேன்.

அடுத்ததாக, மாணவர்களுடைய வதிவிட வசதிகளைப் பற்றிக் கூறவேண்டும். குறிப்பாக, யாழ். பல்கலைக்கழகத்தில் வதிவிட வசதிகள் தொடர்பான பல பிரச்சினைகள் இருக்கின்றன. அங்கே 1,683 மாணவர்களுக்கு வதிவிட வசதிகள் தேவைப்படுகின்ற விடத்து, 534 மாணவர்களுக்கு மட்டும்தான் அந்த வசதி கிடைக்கின்றது. வதிவிட வசதி கிடைக்காவிட்டால் அவர்கள் தனியார் வீடுகளில்தான் தங்கவேண்டும்.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු මන්තීතුමියනි, වෙලාව අවසානයි.

ගරු පද්මිනී සිදුම්බරනාදන් මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி)பத்மினி சிதம்பரநாதன்) (The Hon. (Mrs.) Pathmini Sithamparanathan)

அண்மைக் காலப் பாதுகாப்புப் பிரச்சினைகள் பற்றி உங்களுக்கும் தெரியும். இதன் காரணமாக தமது வீடுகளில் இவர்களைத் தங்கவைப்பதில் மக்கள் தயக்கம் காட்டுகின்றார்கள். எனவே, இந்த மாணவர்கள் பல்கலைக்கழக வதிவிடங்களிலேதான் தங்கவேண்டியுள்ளது. இந்தப் பிரச்சினை பற்றியும் அமைச்சரவர் கள் கவனத்திற்கொள்ளவேண்டுமென்று கேட்டுக் கொள்ளு கின்றேன்.

[අ. හා. 12.32]

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Mr. Deputy Speaker, I thank you for giving me this opportunity to speak a few words on a subject matter which is of great importance. But, the amendments that have been presented are very innocuous in nature. I guess there is a necessity to have a much broad-based discussion on this subject matter which is very important.

Sir, one of the first things that needs to be mentioned is that the curse of the education system has been the politicization. Politics must stop at the doorstep of a school they say, and countries that have adopted this have achieved a fast-track development. This type of investment is what little Sri Lanka must be putting in. We, for the sake of politics, sacrifice our future generation and make that an issue to gain our future The Hon. Minister who is aptly qualified in handling the subject sometimes loses his amiable disposition for various trivial matters. This is not the hallmark of a good Minister. If he refuses to respond we are the people who need to be responded to with regard to the subject matter and I passionately feel that this is an area that should be handled devoid of politics at such times as to who intervenes must be taken in, and not have fake doctorates that you seem to be using to ensure political display in this House. So, be that as it may, we have about 17 –

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

I wanted to save time.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

No, there is no saving of time. Probably an answer that comes in may help you to stop four minutes of unwanted talk.

So, you have 17 universities that grant degrees. Our level of quality is very superior. Unfortunately, I need to go back to history in order to bring out the problem we have. In the 1950s, we had universities which were within the first 25 in the world. In the 1970s, we had moved down; we were one in 500. In the 1980s, it went further down; we were one in 1,500 and now it is completely wiped out. This is something which I learnt from what you told which is absolutely correct. That is the level of the degradation that has taken place.

Look at the academic days that are lost out in many universities. I am informed that there are about 235 academics days in a university and there is one university that was functional only for 198 academic days. Instead of getting such matters legalized, Hon. Minister, we are bringing in an amendment to move the optional age of retirement of university employees from 55 years to 57 years. You have political parties that are using this for their political game. Ensure that that is taken off, then you will have half the problems solved.

You know, in Korea they tried to make a mess in the university system by stamping out the younger generation during 1985-86. The then President and the government took it upon themselves and said, "We are sorry. This type of political nonsense should stop". The government changed but the investment made put Korea

where it is today. They withstood the Asian financial crisis and they have managed to overcome the financial meltdown in the world before any other country. That is due to the investment they made in higher education. Here again, the same thing needs to be done. The Hon. Dinesh Gunawardena mentioned that 120,000 students you mentioned that it is 100,000, Hon. Minister, but it is 125,000 which was corrected - get qualified every year for pursuing higher studies but due to lack of facilities in the country they are deprived of that opportunity. So, what happens? Finally, 5,000 to 7,000 students go overseas and this does not happen at the cost of nothing; it is almost Rs. 5700 million, that is roughly US Dollars 570 million, that are going out of the country a year. Just because there are political chauvinists and you are learning on some of them, you are unable to take a stand. If the future of 125,000 students is at stake, there is a necessity to come forward and give an answer to this. What is the answer?

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

That is why we want to pursue a policy of diversification.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Certainly. When you say diversification, you go to the origins of the United National Party, blame them for all what has happened and then come back to the same place and say, "Let us kick off from that point". That is why you need to give the credit to where it is due. The United National Party had the courage of its convictions and the necessary drive to take it forward. There are areas where we all have faulted. The ethnic problem in this country arose squarely because of one of your founders. That was mentioned even by the Hon. Dullas Alahapperuma. There are times when you have got to unite in order to ensure a better tomorrow. You cannot be fighting everyday specially when it comes to education, when it comes to health and infrastructure. We must mention this because if we take this out of context, they will say - "එක්සත් ජාතික පක්ෂය නිදහස් අධාාපනය නැති කරන්න හැදුවා." අපි බොහොම ඕනෑකමින් කියනවා. එක්සත් ජාතික පක්ෂය මේ රටේ පාසල් දරුවන්ට නිල ඇඳුම් දූන්නා. ඒ වාගේම නිදහස් අධාාපනය ස්ථාපිත කළා; උසස් අධාාපනය ස්ථාපිත කළා; ඊට වැඩිය පුළුල් අධාාපන සංස්කෘතියක් ඇති කරන්න පටන් ගත්තා. අපි නැවත කියනවා. එදා අපි දළ දේශීය නිෂ්පාදනයෙන් සියයට තුනක් විතර අධාාපනයට වෙන් කළා. ඒක තවත් තහවුරු ඒක නීතිගත කරන්න අවශායයි. අද කරන්න අවශායි. 24,000ක් විතර විශ්වවිදාාලවලට ඇතුළත් කර ගන්නවා කියනවා නම් ඒ පුමාණය ඊට වඩා අඩු කරන්න බැහැ කියලා ඒක නීතිගත කරන්න. ඒ වාගේ දෙයක් එක්සත් ජාතික අදහස් කරන්න පූළුවන්. 24,000ක් විශ්වවිදාහලවලට ඇතුළත් කර ගත්තාට පස්සේ, තවත් ලක්ෂයක විතර පිරිසක්, සහජ හැකියාවන් තිබෙන දරුවන් [ගරු රවි කරුණානායක මහතා]

පිරිසක් මේ රටේ ඉන්නවා. අද මේ රටේ අධාාපන කුමය නිසා ඒ අයට විශ්වවිදාහලයට යන්නට බැරි වෙලා තිබෙනවා. ඒ අයට මොකක්ද කරන්නේ? ඔබතුමා කිව්වා වාගේ කැට ටික හොල්ල හොල්ලා ඉන්නද කියන්නේ? අද අධාාපනය නොකරන ළමයින් කී දෙනෙක් ශී ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාහලයේ ජීවත් වනවාද? මේ වාගේ දේවල් ගැන කටයුතු කරන්න ඔබතුමාට ශක්තියක් නැහැ.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

මම සෑම උපකුලපතිවරයෙකුටම උපදෙස් දීලා තිබෙනවා, පිටස්තර කිසිම කෙනකුට හෝ විභාග සමත් වෙලා එළියට ගිය අයට විශ්වවිදාහල තුළ නවාතැන් ගන්න ඉඩ දෙන්න එපා කියලා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

ඔව්. ඔබතුමා ඇමතිතුමා වශයෙන් මට ඒක කිව්වා මාස හයකට විතර ඉස්සෙල්ලා. නමුත් මම වග කීමකින් මේක කියනවා. තවම ශී ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාහලය ඇතුළේ ඒක වෙනවා. ඒ ගොල්ලන් මේ ගැන දැනුවත් වෙලා සූදානමින් සිටිනවා මේ පශ්න ඇති කරන්න. මේ පැත්තේ දේශපාලන පක්ෂයක කෑල්ලක් කැඩිලා ආණ්ඩුව පැත්තට ගියා. ඒ ගොල්ලන් සද්ද කළා නැති කරන්න කියලා. ඒකෙන් තමයි රට තැති කරන්නේ. අපට කොන්දක් තියෙනවා ඒවා කියන්න. අපි ඒවා කිව්වාම අපි දේශ දෝහියෝ. ඒවා රැක ගෙන ඉන්න ඔබතුමන්ලා දේශ ජේම්කෝ. මොකක්ද මේ විහිඑව? දැන් මේවා ගැන කථා කරන්න වෙලාව ඇවිල්ලායි තිබෙන්නේ. එක පැත්තකින් තුස්තවාදය නැති කරනවා කියනවා. අනෙක් පැත්තෙන් තිඹිරි ගෙයක් වෙලා ඒක බිහි කරනවා. ඇයි මේවා නැති කරන්නේ නැත්තේ?

ගරු පියසිරි විජේනායක මහතා (සංස්කෘතික කටයුතු අමාතානුමා)

் (மாண்புமிகு பியசிறி விஜேநாயக்க - கலாசார அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Piyasiri Wijenayake - Minister of Cultural Affairs)

යාළුවෝ කරන්නේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) ഓூலி?

ගරු පියසිරි විජේනායක මහතා

(மாண்புமிகு பியசிறி விஜேநாயக்க) (The Hon. Piyasiri Wijenayake) ඔබතුමාගේ යාළුවෝ කරන්නේ.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

අපේ යාළුවෝ තමයි. මේ පැත්තේ ඉඳලා පැතලා යන යාළුවෝ නොවෙයි අපට ඉන්නේ. අපි කියන්න තිබෙන දේ බොහොම ඍජුව කියනවා. [බාධා කිරීමක්] ඔව්. ඔව්. ඒ කාලයේ අපට නොයෙක් ඒවා කිව්වා. දැන් සැබෑ තත්ත්වය පෙනෙනවා නේ. ඇමති මණ්ඩලය වැඩියි, හොඳ නැහැ කියලා, දැන් ඔබතුමන්ලා ගිහිල්ලා ඒකේ එල්ලිලා ඉන්නේ. නිකම් ඉල්ලා ගෙන කන්න ඕනෑ නැහැ. I must congratulate the Chairman of the UGC for having stated that universities are guerrilla training centres. He had the courage to say that and I appreciate that. So ensure that is taken in and give necessary attention. But what happens is, they engage in politics at this particular moment.

The biggest problem that you have is the offering of fake doctorates. Ensure that these types of things are stamped out. We had problems in Parliament this morning due to people with fake doctorates. These are the type of people who are utilized to ensure that the Proceedings of this Parliament are stymied. So, ensure legislation is brought in to stop this. There is no point in saying that we have this problem. In every nook and corner we have institutions offering fake degrees. So, ensure that laws are brought in against such institutions.

Hon. Minister, as I said, the United National Party wants to see that free education is ensured, protected, fostered and developed. But, if there is a point beyond which the Government is unable to proceed, then utilize the private sector in order to do that. Just because the word, "private sector" comes in, it does not mean that it puts a stop to free education. No way! Ensure that you give them a certain percentage so that instead of 25,000 students, the next time you can have 35,000 in free education.

ගරු මහාචාර්ය ඩබලිව. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා (மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால)

(The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

In India they have introduced a piece of legislation called the Foreign Universities Bill under which measures have been introduced to control the private sector universities.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

If that is the case, have the conviction to move forward with this. Do not let our future generation suffer just because your Government does not have the courage. On one hand, the "Mahinda Chintana" says there will be no private universities and on the other, you are permitting them. So, take a decision, this or that.

According to the estimates that have been forwarded to this House with the Budget, in the year 2007, there was an allocation of Rs. 15,000 million and in 2008 there was an allocation of Rs. 20,000 million. Out of that only Rs. 16,000 million has been spent. In the year 2009, you have an allocation of Rs. 21,378 million, but you have not provided for inflation. The rate of inflation is 28 per cent. In the previous year it was 21 per cent. So, if you factor in inflation, your real allocation will be reduced by 35 per cent. In that case how can higher education go forward? So, ensure that politicization of education is stopped. Have the courage to do that. Call upon for a national policy on this. I have been mentioning that with regard to

the economy; that there is a necessity to depoliticize it. It is not being addressed. That is why we are in this mess. You all laughed at the IMF and now you are at their doorstep virtually begging them to do what you were told to do earlier. If that was done, there would not have been any problem.

So, going on further, all what we want to say is, this piece of legislation that has been brought in is a waste of time. You talk of ragging. If you bring in the Universities (Amendment) Bill tomorrow, we will support you on that area. If you do not, the people who are trying to do this and live on it as a means, should be exposed. So, here is the time to unite on behalf of the future generation. These are investments that need to be put in and that is where you could be differentiated between a traitor and a true statesman. That is what the United National Party today is faced with. We are statesmen in politics and paying the price for being statesmen. The traitors today are just wasting time. Let us ensure that we have a more statesmenly approach and invest for the future of our country.

Thank you.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඊළහට ගරු පියසිරි විජේනායක ඇමතිතුමා.

[අ. භා. 12.44]

ගරු පියසිරි විජේනායක මහතා (සංස්කෘතික කටයුතු අමාතාෘතුමා)

் (மாண்புமிகு பியசிறி விஜேநாயக்க - கலாசார அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Piyasiri Wijenayake - Minister of Cultural Affairs)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අද දිනයේ සාකච්ඡා කරන විශ්වවිදාහල (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පතින් ඉදිරිපත් කරන මූලික පරිපාලන වෘහුගේ සකස් වීම කෙරෙහි වඩා හොඳ ඉදිරි දැක්මක් ගරු අමාතාහතුමාගේ පැත්තෙන් ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙනවා. සීමිත කාලයක් තිබෙන නිසා මූලික කරුණු දෙකක් කෙරෙහි විශේෂ අවධානය යොමු කරන්න මා කැමැතියි.

අපේ රටේ උසස් අධාාපන අවශාකාව රටේ සමස්ක ජනකාවම ඉල්ලා සිටිනවා. උසස් පෙළ සමත් වන දරුවන් සීමිත පිරිසකටයි ගරු නියෝජා විශ්වවිදාහල අයිතිය, වරම ලැබෙන්නේ. කථානායකතුමනි, වාර්ෂිකව $20{,}000$ කට ආසන්න සිසුන් පුමාණයක් අපේ විශ්වවිදාහලවලට පැමිණෙන විට 10,000ක් පමණ දරුවෝ විදේශීය විශ්වවිදාහලවලට යනවා. ලංකාවේ විශ්වවිදාහලවල පුමිතිය කථා කරන ගැන මන්තීුතුමන්ලාගෙන් මා පුශ්නයක් අහනවා, ලංකාවේ විශ්වවිදාහාලවල පුමිතියත්, උසස් තත්ත්වයත්, තිබිය යුතු ගුණාංගත් ගැන කථා කරන ඔබ, අපේ රටේ දරුවන් විදේශීය රටක විශ්වවිදාහාලයකට ගිහින් අපේ රටේ මුදලුත් වියදම් කර උපාධියක් අරගෙන එන කොට එහි තත්ත්වය මොකක්ද කියා කල්පනා කරනවාද කියලා. උසස් අධාාපන අමාතානුමනි, මේ රටේ දරුවන් තව දුරටත් උසස් අධාාපන පිපාසයෙන් වාර්ෂිකව විදේශයන්ට වියදම් කරන මුදල් පුමාණය ගත්තොත් මහා ඩොලර් කන්දක්. ජාතික ආදායමෙන් විශාල මුදල් පුමාණයක් -රුපියල් මිලියන 72ක්- විදේශීය විශ්වවිදාාලවලට යනවා. මා අහන්නේ, මේ මුදල වියදම් කරලා ලෝකයේ උසස් විශ්වවිදාහලයකට ගියාද කියලායි. පිළිගත්තේ නැති විශ්වවිදාහලවලින් තමයි උපාධි ගත්තේ. බොහොමයක් ඒවා recognized universities නොවෙයි. එහෙම නම් එවැනි තැනකට යවන කොට අපි කල්පනා කරන්න ඕනෑ. සාම්පුදායිකව තීන්දු තීරණ ගන්න අයට, එහෙම නැත්නම් උද්සෝෂණය කරන අයට අපි කියනවා, සාම්පුදායිකව හිතන්නේ නැතුව අපේ රටේ දරුවන්ට උසස් අධාාපන අයිතිවාසිකම ලබා දීමේදී අන්න අර පුශ්නයට උත්තරයක් සොයන්න ඕනෑය කියලා.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

தா**லீ සි**ටියේය. எழுந்**தார்.** rose.

ගරු පියසිරි විජේනායක මහතා

(மாண்புமிகு பியசிறி விஜேநாயக்க)

(The Hon. Piyasiri Wijenayake)

ගරු මන්තීතුමා, ඔබතුමා අහන්න යන පුශ්නය මා දන්නවා. ඒ පුශ්නයට මා උත්තර දෙනවා. පුංචි කාලයක් තිබෙන නිසා සමා වෙලා මට ඉඩ දෙන්න. [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා බලාපොරොත්තු වන වෙළෙඳ පොළ වෙනස නොවෙයි මා කියන්නේ. විදේශීය රටවල්වලට වාර්ෂිකව දරුවන් 10,000ක් -

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) ඒක නවීකරණය කරනවා.

ගරු පියසිරි විජේනායක මහතා

(மாண்புமிகு பியசிறி விஜேநாயக்க) (The Hon. Piyasiri Wijenayake)

අපේ රටේ දරුවන් 10,000ක් අපේ රටේ මුදලින් විදේශීය universitiesවලට යනවා නම, ඒ යන විශ්වවිදහාල පිළිගත් විශ්වවිදහාල නොවනවා නම ඒ සඳහා පිළිතුරක් දීම රජයේ වග කීමක් කියලා අපි කල්පනා කරනවා. ඒ නිසා මෙතැනදී කිසි යම ආකාරයකින් කල්පනා කරනවා නම - [බාධා කිරීමක්] කමුන්නාන්සේ හිතන තොවිලය නොවෙයි මෙතැන තිබෙන්නේ. මේ රටේ දරුවන්ගේ අධාාපනය ලැබීමේ, උසස් අධාාපනය ලැබීමේ අයිකියේ දොර වසා තබා ගන්න වුවමනා වන්නේ නැහැ. ඒ වාගේම - [බාධා කිරීමක්] සමා වන්න. මට සමා වන්න. මට සීමිත වෙලාවක් තිබෙන්නේ. සමා වන්න. [බාධා කිරීමක්]

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා මතු කරන ඊළහ කරුණ විශ්වවිදාහල සිසුන් සටන් බිමට ඇද ගෙන යාමේ කිුයාවලිය අරගෙන බලන්න. අද විශ්වවිදාාාල ශි්ෂාායන් සටනට ගෙනෙන සමහර දේශපාලනඥයෝ විශ්වවිදාහලයේ ඉන්න කාලයේ හරියට lecturesවලට ගියා; දොරවල් වහ ගෙන පාඩම් කළා. එහෙම ඉගෙන ගත් අය තමයි අද ඔය දරුවන්ට කියන්නේ "සටන්වලට බැහැපන්" කියලා. [බාධා කිරීමක්] විශ්වවිදාහල ශිෂාායකු වශයෙන් සිටියා. අපි විශ්වවිදාහලයේ ගත කළ කාලයේ ශිෂා සංගම කළා. අපි විශ්වවිදාහලයේ ගත කළ කාලයේ දේශපාලනය කළා; නිර්මාණ කළා. අනිකුත් සියලුම කර්තවාායන් කරලා විශ්වවිදාාාලයෙන් එළියට එන කොට පන්ති සාමාර්ථයක් එක්ක උපාධියත් සමත් කර ගත්තා. හැබැයි අපි ඒ සටත් බිමේ සිටියා. නමුත් ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ඉතාම කනගාටුයි කියන්න, අද ඈත එපිට හද්ද පිටිසර ගමේ අම්මා, තාත්තා, තමන්ගේ දරුවාට උගන්වා විශ්වවිදාහාලයට එව්වාම ඒ දරුවා දේශපාලන අත කොළුවක් විධියට පාවිච්චි කරලා, ඒ දරුවාට විශ්වවිදාහලයේ උපාධිය අහිමි කරලා, බලහත්කාරය පාවිච්චි කරලා දේශපාලනය විතරක් කරන්න කියලා අසරණ කරලා තිබෙනවා. අන්න ඒ කියාවලිය වෙනස් කරන්න ඕනෑ. විශ්වවිදාහල ශිෂායෝ දේශපාලනය කළ යුතුයි. විශ්වවිදාහල ශිෂාායෝ දේශපාලන දැක්මක් ඇතිව කටයුතු කළ යුතුයි. [ගරු පියසිරි විජේනායක මහතා]

විශ්වවිදාාාල ශිෂාායෝ දේශපාලන මහ පෙන්වීමට හා දේශපාලන නායකත්වයට ආ යුතුයි. හැබැයි ඒ ආ යුතු ගමනේදී ඔහුගේ අධාාපනය විනාශ කරලා, දේශපාලන බිමට ඇද දැම්මාට ඒ විශ්වවිදාහල ශිෂායාට ඵලයක් ලැබෙන්නේ නැහැ. අපිත් විශ්වවිදාහල බිමෙන් තමයි දේශපාලනයට ආවේ. අද දවසේ විශ්වවිදාහලයේ ඉගෙන ගන්නා සෑම ශිෂායකුටම දේශපාලනය කිරීමට ඉඩකඩ හා දේශපාලන අයිතිය ලබා දේන්න ඕනෑ. නමුත් දේශපාලනය කරන සමහර පක්ෂවල වුවමනාවට ඔවුන්ගේ අත කොළු බවට පත් කරලා, විශ්වවිදාහල තුළ තමන්ගේ දේශපාලන පක්ෂයේ පැවැත්ම ගෙන යන්න බැරි වුණාම සටන් බිමට තල්ලු කරන දරුවන් නිර්මාණය කරලා වැඩක් නැහැ. අද අපි විශ්වවිදාහල දරුවා පර්යේෂකවරයකු බවට පත් කරන්නේ නැත්නම්, නිර්මාණකරුවකු බවට පත් කරන්නේ නැත්නම්, පේරාදෙණිය වළේ නාටාායක් නිර්මාණය කරලා රස වින්දන කවයක් ඇති කරන තැනට දරුවන් තල්ලු නොකර වෙනත් දිහාවකට තල්ලු කරනවා නම් ඒක ජාතියටම කරන අපරාධයක්ය කියමින් ලැබී තිබෙන කාලය අවසන් නිසා මා නිහඩ වනවා.

[අ. භා. 12.50]

ගරු ටී. කනගසබෙයි මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. கனகசபை) (The Hon. T. Kanagasabai)

Hon. Deputy Speaker, I was listening to the Hon. Minister's speech this morning. I really appreciate it and am highly taken up with the progress that has been made. We congratulate you and your officials, especially the officials in the University Grants Commission and the SLIATE, and wish you success.

Hon. Minister, I wish to remind you of the request that I made a number of times about the Sri Lanka Institute of Advanced Technological Education - SLIATE - in Batticaloa. We have about 400 students there but we do not have enough space, we do not have enough furniture and we do not have any equipment. Hon. Minister, since we do not have enough space at the SLIATE, the Director-General of the SLIATE wanted me to find a suitable land for the construction of a building. With the greatest difficulty I found two acres of land and got it vested with the Director-General. He told me that Rs. 25 million has already been allocated and plans have been drawn up. Last year, I spent Rupees one lakh to put up a fence on one side. This year I am trying to buy an auto from my DC Budget for the officer to run about and do the work. But, Hon. Deputy Speaker, I am highly disappointed because so far nothing has been done; no groundwork has been done.

Sir, you know about our district and we are talking about "Nagenahira Navodaya". But, I am very sorry to state that your Ministry has done nothing in our district.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

I assure you that I will look into this because we are getting Euros 21 million as assistance from Austria and the Netherlands. We will be able to make use a part of it for the development of your Institute. I will do that.

ගරු ටී. කනගසබෙයි මහතා

(மாண்புமிகு ரீ. கனகசபை)

(The Hon. T. Kanagasabai)

Thank you, Sir. You must come and lay the foundation for that.

The second matter is about the research done by the Eastern University in Batticaloa. They are doing a research in the sandy regasole soil in the coastal areas. Our main crop is paddy. That land is not suitable for research at all. On the last occasion, the Hon, Minister the Director-General of the Department of Agriculture assured me that they will give 20 acres of land to do research. This is about 10 kilometers away from the University. The land is available. These people have made a request but the land has not been taken over. The officials of the University must go and take over this land and do some research. Our main crop is paddy. There is a 500-acre farm started by the late Hon. D.S. Senanayake about 75 years back. Now, this farm land is being encroached by the people. You must see that the land allocated for research work is immediately taken over and some sort of research is done. As they want to be closer to the University, they are doing research in the regasole soil. The main soil found in our district is non-calcic brown soil. So, this must be done there. Paddy is an important crop.

The third matter is, you must start a Fisheries Faculty in the Eastern University in Batticaloa. Our main livelihood is agriculture and fishing. This University has taken over 100 acres of land in Kaluvankerny area which has a high potential for fishing. Our area is really backward in the fishing industry. We must produce some professionals to develop the fishing industry so that the people could benefit from this industry. So, please keep this in mind when you prepare the programmes for the future to provide a Fisheries Faculty for the Eastern University.

One more thing Sir. My good Colleague, the Hon. Thurairetnasingam tells me that when students are selected for admission to the universities from the Trincomalee District, there have been instances where some students, for various reasons, do not make use of the opportunity. For example, when you select 10 students to the Medical College and the Engineering Faculty, which is the quota for the Trincomalee District, one or two students, due to various reasons, drop out. Even finance is a big constraint for them and when they are sent to the Jaffna University, they do not want to go because they do not have money and there is no organization to help them. So, his request is that when 10 students are selected from the Trincomalee District and only eight seek admisson, the places of the other two be filled from the same list. In other words, if 10 students are selected out of which only 8 have gone, he wants the students in the 11^{th} and 12^{th} positions in the Trincomalee District list to be taken because otherwise he feels it is a

loss to the district. He is from Mutur which is an educationally backward area. There are not enough doctors in the Mutur hospital. They need 20 doctors but only three are there. So, please look into this matter. Mr. Deputy Speaker, I do not want to take much of your time, Sir.

Thank you very much for allotting me this time, Sir.

[අ. භා. 12.55]

ගරු එච්.ආර්. මිතුපාල මහතා (පාරිභෝගික කටයුතු අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு எச்.ஆர்.மித்திரபால - நுகர்வோர் அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. H.R. Mithrapala - Minister of Consumer Affairs)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මේ රටේ උසස් අධාාපනය ගැන කථා කරන කොට රටක් හැටියට ජාතියක් හැටියට අද අපි ආඩම්බර වෙනවා. "මහින්ද චින්තන" තුළ තිබෙන මේ රටේ උසස් අධාාපනය දියුණු කිරීමේ කටයුත්ත භාර දීලා තිබෙන අමාතාවරයා දිහා බැලුවාම මේ රටේ විශ්වවිදාාල ගැන අලුතෙන් කියන්න දෙයක් නැහැ. ගරු විශ්වා වර්ණපාල අමාතාෘතුමා මේ තනතුර සඳහා නියම සුදුස්සකු බව අපි කවුරුත් තේරුම් අර ගෙන තිබෙනවා. එතුමාගේ අධාාපනය ගැන අපි කවුරුත් දන්නවා. 1964 දී පේරාදෙණිය විශ්වවිදාහලයෙන් දේශපාලන විදාහව, ආර්ථික විදාහාව පිළිබඳ විශේෂ උපාධියක් හදාරලා, ඒ විශ්වවිදාහලයේම තනතුරක් ලබා ගත්තා. 1967 දී ඇමෙරිකාවේ පිට්ස්බර්ග් විශ්වවිදාාාලයෙන් ශාස්තුපති උපාධිය ලබා ගත්තා රාජාා පරිපාලනය ගැන. ඒ වාගේම 1970 දී එංගලන්තයේ ලීඩ්ස් විශ්වවිදාහලයෙන් ආචාර්ය උපාධියක් ලබා ගත්තා. මේ උපාධි ලබා ගත්තා විතරක් නොවෙයි. පේරාදෙණිය විශ්වවිදාහලයේ ඉද්ශපාලන විදාාාව පිළිබඳ මහාචාර්ය ධුරය දීර්ඝ කාලයක් **-**දේශපාලනයට පැමිණෙන තෙක්- හෙබවූවා. ඒ විතරක් නොවෙයි. ඕස්ටේලියාවේ ටැස්මේනියා විශ්වවිදාාලයේ මහාචාර්යවරයකු හැටියට වැඩ කෙරුවා. ඇමෙරිකාවේ කනෙක්ටිකට් විශ්වවිදාහලයේ මහාචාර්යවරයකු හැටියට වැඩ කෙරුවා. වාගේම බෙල්ජියමේ ජෙන්ට් විශ්වවිදාහාලයේ මහාචාර්යවරයකු හැටියට වැඩ කෙරුවා. විවිධ ක්ෂේතු පිළිබඳ පළපුරුද්දක් තිබෙන, විශ්වවිදාහල පිළිබඳව අත් දැකීමක් තිබෙන කෙනකු වන එතුමා ගැන අප සිහිපත් කරන්නේ ආඩම්බරයෙන්. අද විශ්වවිදාහල පද්ධතිය ගැන කථා කරන කොට අපට ආඩම්බර වන්න පූළුවන්. මෙවැනි උගතුන් මේ රටට බිහි කළේ අපේ විශ්වවිදාහලයි. ඒ නිසා අපේ විශ්වවිදාාල ගැන කථා කරන්න දෙයක් නැහැ. අපේ විශ්වවිදාහල ලෝකයේ ඉහළම මට්ටමක තිබෙන විශ්වවිදාහල බවට අද ගරු විශ්වා වර්ණපාල අමාතානුමා වැනි උදවිය දිහා බැලුවාම අපට තේරුම් ගන්න පුළුවන්.

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, විශ්වවිදාහල ගැන කථා කරන කොට අප සිහිපත් කළ යුතුයි අපේ ගරු එස්.ඩබ්ලිව්.ආර්.ඩී. ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ බණ්ඩාරනායක මැතිතුමා. නායකත්වයට පත් වෙලා 1956 දී මේ රටේ බලයට පත් වෙච්ච එස්.ඩබ්ලිව්.ආර්.ඩී. බණ්ඩාරනායක මැතිතුමායි මේ රටේ විශ්වවිදාහලවල පරිවර්තනයක් කෙරුවේ. බෞද්ධ අධාාපනය තුළින් මතු වෙච්ච විදෙහා්දය සහ විදහාලංකාර කියන පිරිවෙන් දෙකම විශ්වවිදාහල බවට පත් කරලා, මේ රටේ භික්ෂූන් වහන්සේලාට අද උසස් අධාාපනයට ඇතුළු වන්න ඉඩකඩ සලස්වලා, මේ රටේ සංස්කෘතිය, මේ රටේ සභාාත්වය ලෝකය පුරාම ගෙන යන්න දොර ඇරියේ එදා 1956 දී ඇති කරපු ශීු ලංකා නිදහස් පක්ෂය පුමුඛ මහජන එක්සත් පෙරමුණේ ආණ්ඩුවයි. ඒ නිසා අලුත් විශ්වවිදාහල මේ රටට හඳුන්වා දීමේ ගෞරවය, ඒ කීර්තිය අත් වන්නේ ගරු එස්.ඩබ්ලිව්.ආර්.ඩී. බණ්ඩාරනායක මැතිතුමාටයි. එතුමා අමතක කරලා අපට මේ කථාව කරන්න පුළුවන් කමක් නැහැ. විශ්වවිදාහලවල ඒ පළල් වෙච්ච පරාසය අද විශාල වශයෙන් වාහප්ත වෙලා තිබෙනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, "මහින්ද චින්තන" තුළ මේ රටේ අධාාපනයට විශාල මුදලක් වියදම් කරන මේ වකවානුවේ අපි තේරුම් අර ගෙන තිබෙනවා උසස් අධාාපනයේ වටිනාකම. ඒ සඳහා වෙන් කරපු මුදල කොපමණද? ගිය අවුරුද්දේ මේ රටේ උසස් අධාාපනය සඳහා වෙන් කරපු මුදල කොපමණද? ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, රුපියල් මිලියනවලින් කියනවා නම 8,707ක් වෙන් කරලා තිබෙනවා පුාග්ධන වියදම් හැටියට මේ රටේ විශ්වවිදාහල පද්ධතිය දියුණු කරන්න. ඒ පුතිපාදනවලින් අපි මේ රටේ $18{,}000$ ක, නැත්නම් $19{,}000$ ක ශිෂා සංඛාාවක් විශ්වවිදාහලවලට ඇතුළු කර ගත්තා 2006/2007 අවුරුද්දේදී. 2008/2009 වන කොට අපි 20,369ක් විශ්වවිදාහලවලට ඇතුළු කර ගෙන තිබෙනවා. දවසින් දවස විශ්වවිදාහලවලට ඇතුළු කර ගන්න ශිෂා සංඛාාව වැඩි වෙලා තිබෙනවා. අද ඒක පුමාණවත් නැහැ මේ අධාාපනය පළල් වෙලා ගිහින් තිබෙන විධියට. අපේ පුතිපාදන කොමිෂන් සභාව තවත් ආයතන රාශියක් හඳුනා ගෙන තිබෙනවා, උපාධි පිරිනැමීමේ ආයතන හැටියට. විශේෂයෙන්ම ඒ ගැන මතක් කරන්න ඕනෑ මේ අවස්ථාවේදී. මේ රටේ දරුවන්ට අප මේ ආයතන ගැන දැනුවත් කිරීමේ අවශානාවක් තිබෙනවා. සමාජ සංවර්ධන ආයතනයේ උපාධිය අද පිළිගෙන තිබෙනවා උසස් අධාාපන පුතිපාදන කොමිෂන් සභාව විසින්. ශීූ ලංකා සංවර්ධන පරිපාලන ආයතනයේ උපාධිය, ශුී ලංකා තොරතුරු ආයතනයේ උපාධිය, ජාතික කළමනාකාරිත්ව උපාධිය පිළිගෙන තිබෙනවා. ආයතනයේ ආයතනය -

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාට නියමිත කාලය අවසානයි.

ගරු එච්.ආර්. මිකුපාල මහතා

(மாண்புமிகு எச்.ஆர். மித்திரபால)

(The Hon. H.R. Mithrapala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මම කථාව අවසන් කරනවා. තොරතුරු තාක්ෂණ ආයතනයේ පාඨමාලා දෙකක්, ජාතික ධීවර සහ සමුදු ඉංජිනේරු ආයතනයේ, මැනුම් සහ සිතියම් ආයතනයේ උපාධි අද මේ රටේ පිළිගන්නා තත්ත්වයට පත් වෙලා තිබෙනවා. විශාල පරාසයක් අද මේ රටේ ශිෂා පරපුරට ඇති කර දී තිබෙන බවත් මතක් කරමින්, මගේ කාලය කෙටි කිරීම ගැන කනගාටු වෙමින් මගේ වචන කීපය සමාප්ත කරනවා.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ස්තුතියි.

පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව දෙ වන වර කියවන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டது.அதன்படி, சட்டமூலம் இரண்டாம் முறையாக மகிப்பிடப்பட்டது.

Question put, and agreed to. Bill accordingly read a Second time.

මතු පළවන යෝජනාව සභා සම්මත විය.

"පනක් කෙටුම්පක පූර්ණ පාර්ලිමේන්තු කාරක සභාවකට පැවරියයුතු ය." - [ගරු විශ්වා වර්ණපාල මහතා]

தீர்மானிக்கப்பட்டது.

"சட்டமூலம் முழுப் பாராளுமன்றக் குழுவுக்குச் சாட்டப் படுமாக" - [மாண்புமிகு பேராசிரியர் டபிள்யு. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால]

Resolved: "That the Bill be referred to a Committee of the whole Parliament."

[The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala]

කාරක සභාවෙනිදි සලකා බලන ලදී . [නියෝජා කථානායකතුමා මූලාසනාරූඪ විය.]

Considered in Committee. - [MR. DEPUTY SPEAKER in the Chair.]

1 සිට 7 තෙක් වගන්ති පනත් කෙටුම්පතෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

1ஆம் வாசகத்திலிருந்து 7 ஆம் வாசகம் வரை சட்டமூலத்தின் பகுதியாக இருக்க வேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Clauses 1 to 7 ordered to stand part of the Bill.

පුඥප්ති වගන්තිය සහ නාමය පනත් කෙටුම්පතෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

පනත් කෙටුම්පත, සංශෝධන රහිතව වාර්තා කරන ලදී.

சட்டமாகு வாசகமும் தலைப்பும் சட்டமூலத்தின் பகுதியாக இருக்க வேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் திருத்தமின்றி அறிக்கை செய்யப்பட்டது.

Enacting Clause and Title ordered to stand part of the Bill. Bill reported without Amendments.

ගරු මහාචාර්ය ඩබ්ලිව්. ඒ. විශ්වා වර්ණපාල මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) டபிள்யூ. ஏ. விஸ்வா வர்ணபால) (The Hon. (Prof.) W.A. Wiswa Warnapala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, "පනත් කෙටුම්පත දැන් තූන් වන වර කියවිය යුතුය" යි මා යෝජනා කරනවා.

පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය. පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව තූන් වන වර කියවා සම්මත කරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

அதன்படி, சட்டமூலம் மூன்றாம் முறையாக மதிப்பிடப்பட்டு நிறைவேற்றப்பட்டது.

Question put, and agreed to. Bill accordingly read the Third time, and passed.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මීළහට, ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනත යටතේ නියෝග.

කරුණාකර නිශ්ශබද වන්න. මේ අවස්ථාවේ දී කවුරු හෝ ගරු මන්තීවරයකු මූලාසනය සදහා ගරු (පූජා) උඩවත්තේ නන්ද ස්වාමීන් වහන්සේගේ නම යෝජනා කරන්න.

ගරු ඒ. ඩී. සුසිල් පේමජයන්ත මහතා (අධාාපන අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு ஏ. டீ. சுசில் பிரேமஜயந்த - கல்வி அமைச்சர்)

(The Hon. A. D. Susil Premajayantha - Minister of Education)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, "ගරු (පූජා) උඩවත්තේ නන්ද ස්වාමින් වහන්සේ මූලාසනය ගත යුතුය" යි මා යෝජනා කරනවා.

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

අනතුරුව නියෝජන කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වුයෙන්, ගරු (පූජා) උඩවත්තේ නන්ද හිමි මූලාසනාරුඪ විය.

அதன் பிறகு, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு (வண.)உடவத்தே நந்த தேரர் அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair, and THE HON. (Ven.) UDAWATTE NANDA THERO took the Chair.

මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) ගරු ඇමතිතුමා කථා කරන්න.

ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනත : නියෝග

கடற்றொழில் மற்றும் நீரியல் வளங்கள் சட்டம் : ஒழுங்குவிதிகள்

FISHERIES AND AQUATIC RESOURCES ACT: REGULATIONS

[අ. භා. 1.02]

ගරු පීලික්ස් පෙරේරා මහතා (ධීවර හා ජලජ සම්පක් අමාතාතුමා)

் (மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா - கடற்றொழில், நீரக வளமூலங்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Felix Perera - Minister of Fisheries and Aquatic Resources)

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමින් වහන්ස, බොහෝ විට මා කථා කරන අවස්ථාවලදී ඔබවහන්සේ තමයි මූලාසනයේ සිටින්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමින් වහන්ස, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා :

"1996 අංක 2 දරන ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනතේ 61 වැනි වගන්තිය යටතේ ධීවර සහ ජලජ සම්පත් අමාතාතුමා විසින් සාදන ලදුව, 2008 ඔක්තෝබර් මස 09 දිනැති, අංක 1570/32 දරන අති විශේෂ ගැසට පතුයේ පළ කරනු ලැබ, 2009.08.18 වැනි දින ඉදිරිපත් කරන ලද නියෝග අනුමත කළ යතය."

1996 අංක 2 දරන ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනතේ 61 වැනි වගන්තිය යටතේ සාදන ලද, 2008 දේශීය ධීවර බෝටටු (ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටල) නියෝග අනුමැතිය සඳහා ඉදිරිපත් කරනවා.

අප දන්නවා, ශී ලංකාව ඉන්දියන් සාගරයෙන් වට වූ ඉන්දියාවට දකුණින් පිහිටි, සමකයේ සිට අංශක 6ක් පමණ උතුරින් පිහිටි දිවයිනක් බව. ශීු ලංකාවේ උතුරේ පිහිටි යාපනය අර්ධද්වීපයේ සිට පෝක් සමුදු සන්ධිය හරහා ඉන්දියාවට ඇති දුර නාවික සැතැපුම් 26යි. බොහොම සුළු පුමාණයක් තිබෙන්නේ. මේ දිවයිනේ බටහිර වෙරළ ඉන්දියන් සාගරයට මායිම් වී එම මුහුදු තීරයෙන් නාවික සැතැපුම් 500ක් පමණ තිබෙනවා. ඊළහට මාලදිවයින දක්වා එය වාාාප්ත වෙලා තිබෙනවා. දිවයිනේ නැඟෙනහිර වෙරළෙන් ඉන්දියන් සාගරයට මායිම් වී ඇති එම මුහුදු තීරය නාවික සැතැපුම් 400ක් පමණ තිබෙනවායි කියලා තමයි අපි ගණන් බලා තිබෙන්නේ. ඒ මුහුදු බඩ පුදේශය බෙංගාල බොක්ක ලෙස හැඳින් වනවා. දිවයිනේ දකුණු වෙරළේ ඉන්දියන් සාගරයට මායිම වී ඇති මුහුදු තීරය දක්ෂිණාංශක ධැවය දක්වා දිවෙන අතර, ඒ පුදේශය අවසානයේ කෝකොස් දූපත සහ දියාගෝ ගාර්සියා වැනි කුඩා දූපත් අපට බලන්නට පුළුවන්.

අපි දන්නවා, රටක් සංවර්ධනය කිරීමේ දී ඒ රටේ මානව සම්පත්වල ලොකු වටිනාකමක් තිබෙන බව. භෞතික සම්පත විතරක් නොවෙයි මානව සම්පතත් හඳුනා ගත්නට ඕනෑ. විශේෂයෙන්ම මානව සම්පත හඳුනා ගත්න ඕනෑ. කොතරම යන්නුෝපකරණ තිබුණත් මානව සම්පත නොමැතිව කිසිම රටක් දියුණු කරන්නට බැහැ. අද පිළිගෙන තිබෙන සතායක් තමයි මානව සම්පතට පුමුබත්වය දෙන්නට ඕනෑය කියන කාරණය. මේ රටේ ආර්ථිකය වැඩිදියුණු කිරීම සඳහා යන මේ ගමනේ දී මේ කාරණා දෙකම පුධාන සාධක බවට පත් වනවා.

ඊළහට අප දන්නවා, මේ රටේ ශුම බලකායෙන් ධීවරයාට විශේෂ තැනක් හිමි වන බව. ධීවරයන් නිර්භීතයි, ධීවරයන් කාර්යක්ෂමයි, ඒ වාගේම ධීවරයන් අවදානම් ගමනක් ගිහිල්ලා තමයි තමන්ගේ ජීවිකාව ගෙන යන්නේ. නමුත් කනගාටුවට කරුණක් තිබෙනවා. ධීවර පරම්පරාවේ සියයට 1යි, ධීවර කර්මාන්තය තෝරා ගන්නේ. මෙසේ කටයුතු කිරීමේ දී බොහෝ විට ධීවරයන් අනතුරට පත් වනවා අපි දැක්කා. අපි දන්නවා, මුහුද නිතර වෙනස් වනසුලුයි කියා. වෙනස් වනවා විතරක් නොවෙයි, විශේෂයෙන්ම සුනාමි වාසනයෙන් පසුව මුහුදේ ලොකු විපර්යාසයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. එම නිසා අහිතකර කාල ගුණ තත්ත්වය යටතේ අප බලාපොරොත්තු වන්නේ නැති දේවල් සිදු වන්නට පුළුවන්. අත් දැකීම් ලබා ගන්නට පුළුවන්. කොතරම් දක්ෂ ධීවරයෙක් වුණත් ක්ෂණිකව සිදු වන කාල ගුණ තත්ත්වයේ වෙනස අප කාටවත් පාලනය කරන්නට බැහැ. මුහුද එක පාරට වෙනස් වනවා. ඒ නිසා ඊට සුදුසුම විසඳුම් සොයා ගෙන සැලසුම් සහගත ලෙස ධීවර කර්මාන්තයේ නියැලෙන්නට ඕනෑ. යෝධ දිය රැළිවලින් ධීවර යානුා පෙරළීමෙන් වන හානි, දියබත් වූ නැව්වල කොටස්වල දැල් පැටලීම නිසා යාතුාවලට සිදු වන හානි වළක්වා ගන්නට ඕනෑ. බොහෝ විට ටුෝලර් යානුා පෙරළෙන්නේ දැල්වල පැටලීමෙන්ය කියා අප සොයා ගෙන තිබෙනවා.

ලොව පූරා සිටින ධීවර ජනතාව දසදහස් ගණනක් වනවා. විශාල පුමාණයක් ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙනවා. ඒ ධීවරයන් අසරණ තත්ත්වයට පත් වීමට අදාළ කරුණු කාරණා සොයා බැලීමේදී මේ හැම කෙනෙකුටම අඩු ගණනේ ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයක් දෙන්න ඕනෑය කියා අපි උපකල්පනය කළා. සිරිතක් වශයෙන් බොහෝ විට ධීවරයන් ඒක පළඳින්නේ නැහැ. පාවිච්චි කරන්නේ නැහැ. කොතරම් පුශ්න තිබුණත් ධීවරයන් මුහුදට බය නැහැ. නමුත් අපි දන්නවා, මෝටර් සයිකල් එකක් පදිද්දී හෙල්මට් එකක් පළඳින්න ඕනෑය කියා. ඒ විතරක් නොවෙයි. වාහනවල යද්දී seat belt එක පැළදීම බොහෝ රටවල අනිවාර්ය කරලා තිබෙනවා. මූළු ලෝකය කම්පා කරමින් 1997 දී සිදු වුණු ඩයනා කුමරියගේ ඇක්සිඩන්ට එක ගැන අපි දන්නවා. එහි අවසාන විගුහය වුණේ seat belt එක පැළඳ ගෙන සිටියා නම් බේරෙන්න තිබුණාය කියන එකයි. Seat belt එක පැළඳ නොසිටීමේ පුතිඵලයක් වශයෙන් තමයි ඇයගේ මරණය සිදු වෙලා තිබෙන්නේ. ඒක කොයි විධියටද සිද්ධ වුණේ කියා විදාහත්මක විගුහයකුත් තිබෙනවා. ඒ සිද්ධිය වෙද්දී seat belt එක පැළඳ නොසිටීම නිසා අර වැටිච්ච force එක කිලෝගුෑම් බර 70 දක්වා වැඩි වුණාය, ඔළුව හැප්පීම සියයට 60 දක්වා වැඩි වුණාය කියා තිබෙනවා. නමුත් seat belt එකක් පැළඳ සිටියා නම් ඒ force එක සියයට $\overline{30}$ ටත් 35ටත් අතර පුමාණයකට බැහැලා මරණය වළක්වා ගන්න තිබුණාය කියා තමයි උපකල්පනය කර තිබුණේ. පිටුපස සීට් එකේ සිටියත් seat belt එක නොපැළඳීමෙන් සිදු වෙච්ච මරණයක් විධියටයි ඒක දකින්නේ. ඒ නිසා අපේ ලේකමතුමාත්, අපේ අමාතාාංශයේ සෙසු නිලධාරි මහත්වරුත් මේ ගැන ගැඹුරින් සොයා බලා තිබෙනවා. ධීවරයන් ආරක්ෂා කර ගන්නට වැදගත් වූ කාරණයක් පිළිබඳවයි අද මේ නියෝග ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ.

1990 දී ඇමෙරිකාවේ කැලිෆෝනියා පුාන්තයේ සිදු වුණු මුහුදු අනතුරකින් ධීවරයන් 54ක් මිය ගියා. මේ විධියට හැම තැනකම ධීවරයන් මිය යනවා. මෙයින් වැඩි පිරිසක් මිය යන්නට එක හේතුවක් වෙලා තිබෙන්නේ ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටල පැළඳ නොසිටීමයි. 1987 දී මුහුදු අනතුරුවලින් මිය ගිය සංඛ්‍යාව 1036ක් වුණා. ඔවුන්ගෙන් life jacket පැළඳ සිට තිබෙන්නේ 106ක් පමණක්ය කියා සොයා ගෙන තිබෙනවා. වැඩි වශයෙන් මුහුදු අනතුරුවලින් ධීවරයන් මිය යන්නේ ඇලස්කාවේයි. මෑතකදී කැනඩාවේ ඔන්ටාරියා පුාන්තයේදී විශාල ජීවිත හානියක් වුණා. එයින් එක් කෙනෙකුවත් බේරා ගන්න බැරි වුණා. ඒකට ______ හේතු වෙලා තිබුණේත් ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටල පැළඳ නොසිටීමයි. නමුත් ධීවරයන්ට මේ ඇඳුම් කට්ටල පැළදීමට පුරුදු කිරීම අපහසුයි. Seat belt දමන්නය කියා නීති රීති පැනෙව්වත් බොහෝ දෙනෙක් ඒවා දමන්නේ නැහැ. පාවිච්චි කරන්නේ නැහැ. ඒ කෙසේ වෙතත් අපි මේක කරන්න ඕනෑ. මොකද, ජාතාාන්තර කම්කරු නීතිය අනුව ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටල පැළඳිය යුතුයි කියන නිගමනයට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. අපි මේ ධීවරයන් බේරා ගන්න විශාල මුදලක් වැය කරනවා. විසිඑක් ලක්ෂයක් විතර වියදම් කර තිබෙනවා. 2008 දී ධීවරයන් 561ක් අත් අඩංගුවට ගත්තා. ඒ වෙලාවේ අපි ඒ සඳහා විසි ලක්ෂයක් වියදම් කළා. අත් අඩංගුවට ගත්තු ධීවරයන් සංඛාාව 561ක් වුණා. පොඩි ගණනක් නොවෙයි. ඒකට විවිධ හේතු තිබුණා. එකක් තමයි මුහුදු සීමාව උල්ලංඝනය කිරීම. අනික තමයි යාත්තුික දෝෂ. තවත් එකක් තමයි ස්වාභාවික ආපදා. මුහුදු සීමා උල්ලංඝනය කරන එක හරි. නමුත් හදිසි ආපදාවක් ඇති වුණාම අඩු ගණනේ දවසක්, දෙකක්, තුනක් මුහුදේ රැදී සිටීමේ අවශානාව තිබෙනවා. ඒ නිසා මේ කාරණය ගැන විවාදයකින් තොරව විපක්ෂය උදවු කරාවිය කියා මා සිතනවා. 2008 ඔක්තෝබර් මාසය තුළ විතරක් අවස්ථා 17කදී ධීවරයන් 61 දෙනෙක් අත් අඩ \circ ගුවට අර ගෙන තිබෙනවා. පොඩි වැඩක්ද කියා බලන්න. මෙවැනි තත්ත්වයක් තුළ තමයි අපි මේ කරුණු කාරණා ඉදිරිපත් කර ගෙන යන්නේ. මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, අපි දැන් මේ පනත ඉදිරිපත් කර ඔබතුමන්ලාගෙන්, විශේෂයෙන්ම විපක්ෂයෙන් ආණ්ඩු පක්ෂයෙන් ඉල්ලනවා මේකට උදවු කරන්න කියා. ි මම කලින් කිව්වා වාගේ මේක අපි ජනතාව බේරා ගන්න කරන කටයුත්තක්. කර්මාන්තය දඩයම් යුගයෙන් ඉදිරියට ගෙන යාමේදී තාක්ෂණය භාවිත කරන්න ඕනෑ. බොහෝ විට අපි තාක්ෂණය භාවිත කරන්නේ නැහැ. තවමත් තාක්ෂණය භාවිත කරන්නේ නැහැ. උදාහරණයක් වශයෙන් ආසියාවේ තිබෙන රටවල් කිහිපයකම නිසියාකාරව තාක්ෂණයක් නැහැ. බංග්ලාදේශය අපෙන් උදවුවක් ඉල්ලා තිබෙනවා, ඒ ගොල්ලන්ට fibreglass බෝට්ටු හදා දෙන්න කියා. මොකද, තවමක් ඒ රටේ fibreglass බෝට්ටු හදින්නේ නැහැ. ලීවලින් තමයි බෝට්ටු හදන්නේ. දැන් අපේ සීනෝර් ආයතනයක් ඒ ගොල්ලනුක් එකතු වෙලා එහේ කර්මාන්තශාලාවක් හදලා අපට කොටසක් දෙන්න ඒ ගොල්ලෝ තීන්දුවක් අරගෙන තිබෙනවා. මේකෙන් අපට පැහැදිලි වන, ගමා වන කරුණු කාරණා මොනවාද? ඒකෙන් අපට පැහැදිලි වන්නේ වර්ෂ ගණනාවක් තිස්සේ දඩයම් යුගයෙන් ඔබ්බට යාමට තිබුණු අපහසුවයි. එහෙම නොවුණා නම් අපට ජාතාන්තරව මේවාත් එක්ක තරග කරන්න බැහැ. තව පරම්පරාවකට ධීවර කර්මාන්තය සුරක්ෂිත කර, ආරක්ෂා කර අරගෙන යන්න ඕනෑ. ඒ සඳහා අපි ලොකු වැඩ කොටසක් කරනවා. අපේ නිෆ්නි ආයතනය තිබෙනවා. ඒකෙන් ධීවරයන්ට විශ්වවිදාහලයක් හදා ධීවර පවුල්වලට පුමුඛත්වයක් දෙනවා. දැන් තිබෙනවා. ශිෂාත්ව දෙන්නත් අපි ලැහැස්ති කර ගෙන යනවා. මේ හැම එකකින්ම බලාපොරොත්තු වන්නේ මේ රටට විශේෂ ආදායමක් ගෙනෙන්නයි. අපේ පුෝටීන් ඌනතාවෙන් සියයට 60ක් 70ක් සපයා දෙන ධීවර කර්මාන්තය ආරක්ෂා කර ගැනීමට තමයි මේ අණපනත් ගෙනෙන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, අපි දන්නවා, අපේ වෙරළ තීරය කිලෝ මීටර් 1620ක් බව. ශී ලංකාවේ ඉඩම්වලින් සියයට 24ක්, ජනගහනයෙන් සියයට 32ක්, සංචාරක හෝටල්වලින් සියයට 80ක්, කර්මාන්තවලින් සියයට 67ක් ස්ථානගත වෙලා තිබෙන්නේ සම්පූර්ණයෙන්ම වෙරළ කලාපයේ. ඒ නිසා ඒකත් අපි ආරක්ෂා කර ගන්න ඕනෑ. දළ ජාතික නිෂ්පාදනයෙන් සියයට 40ක් ලැබෙන්නේ වෙරළ කලාපය දැන් බලන්න, මීගමුව පැත්තේ නැත්නම් බේරුවල තුළිනුයි. පැත්තේ, ගාල්ල පැත්තේ වැඩි ජනගහනයක් මුහුදට ආසන්නව තමයි ජීවත් වන්න කැමැති. විශේෂයෙන්ම පසු ගිය කාලයේ අපට මුහුදෙන් තුනෙන් දෙකක්ම තිබුණේ නැහැ. නුස්තවාදී යුද්ධයෙන් පස්සේ අපේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මුහුද නිදහස් කර දුන්නා. අහසත් නිදහස් කර දුන්නා. ගොඩ බිමත් නිදහස් කර සාගරයත් නිදහස් කර දුන්නා. මොකද, ඒ කාලයේ අහසටත් තර්ජනයක් තිබුණා නේ. එල්ටීටීඊ එක විසින් ගුවන් පථ 7ක් හදලා planes ගෙනැවිත් තිබුණු රටක් මේක. එල්ටීටීඊ නුස්තවාදය විසින් submarines හදපු රටක් මේක. වැරදි වැඩ පිළිවෙළ නිසා තුස්තවාදය වැඩි වෙද්දී, එඩිතර නායකත්වයක් නොමැතිකමේ අඩු පාඩුව තිබෙද්දී කුමක්ද වුණේ? ධීවරයාට මුහුද අහිමි වුණා. මුහුදෙන් තුනෙන් දෙකක් අහිමි වුණා. ඇමති වුණාට මට තුනෙන් - සාමානායෙන් පිරිමියකු වුණාම තුනම තිබෙන්න ඕනෑ නේ. නමුත් එකයි තිබුණේ - දෙකක්ම

[ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා]

අහිමි වෙලා. ඒක තමයි තත්ත්වය. මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් විහන්ස, අප කියන්න කැමැතියි මේ රට, මුහුද නිදහස් කර දුන්නේ අපේ ජනාධිපතිතුමා බව. මම ඇමති වුණාට මට මුහුදෙන් තුනෙන් දෙකක්ම නැතිවයි සිටියේ. එම නිසා මුහුද ආරක්ෂා කර ගැනීමේදී ධීවර කර්මාන්තය ආරක්ෂා කර ගැනීමේදී මානව සම්පතට පුමුඛත්වයක් දෙන්න ඕනෑ. මානව සම්පතට පුමුඛත්වයක් දීමේදී අපි විවිධ කුමවේද ගෙනෙනවා මානව සම්පත ආරක්ෂා කර ගන්න. අපි කොච්චර කථා කළත් වෙරළාසන්නයේ තිබෙන්නේ ටොන් 2,50,000ක 3,00,000ක පමණ මාළු සම්පතක් බව අපි ගණන් බලා තිබෙනවා. පොඩි මාළු සිටින්නේ වෙරළ කලාපය තුළ. ලොකු මාළුන් සංකුමණය වනවා. අපි ලොකු මාළුන් අල්ලා ගත්තේ නැත්නම් තව කට්ටියක් අල්ලා ගන්නවා; මාලදිවයින අල්ලා ගන්නවා; ඉන්දියාව අල්ලා ගන්නවා. පිට රටින් එන නැව් ටික මේ මාළු අල්ලා ගන්නවා. හැබැයි මේ මාළුන් දිය වැල් හරහා ඔබ මොබ යනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, ශීත ඍතුව තිබෙද්දී කුරුල්ලෝ මෙහාට සංකුමණය වෙනවා වාගේ මාළුත් සංකුමණය වනවා. පොඩි මාළු ටික වෙරළ කලාපයේ ඉන්නවා. අපි ඒවාට පිළියම් යොදනවා. කැබිනට් එකට අද පතිකාවක් ඉදිරිපත් කරනවා, සුරුප්පු දැල්, ඩයිනමයිට, light course ඒවා සියල්ලම නැති කර දමන්න. දැනටත් ඒ කුමවලින් මාළු අල්ලනවා. අපට නිලධාරින්ගේ හිහය නිසා ඒක විළක්වන්න අමාරුයි. ඒකට හැම පැත්තෙන්ම සහයෝගයක් දෙන්නට ඕනෑ. පුජාවගේ සහයෝගයක් දෙන්නට ඕනෑ. ඒ සහයෝගය නැතිව අමාතාාංශයකට වැඩ කටයුතු ගෙන යන්නට බැහැ.

මූලාසනරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, ඔබවහන්සේ දන්නවා ඇති මුළුමහත් ස∘ඝ රත්නයම අපේ ජනාධිපතිතුමාට භේදයකින් තොරව එක පිලක් වෙලා නම්බු නාම දුන්න බව. මල්වතු පාර්ශ්වයෙන් නම්බු නාම දුන්නා. ඊළඟට සියම් නිකායෙන් නම්බු නාම දුන්නා. ඊළහට- [බාධා කිරීමක්] මම නම් ඉතින් කතෝලික. හැම නිකායකින්ම නම්බු නාම දුන්නා නේ. ඒ වාගේ හැම පැත්තෙන්ම සහයෝගයක් තිබෙන්නට චෝදනා විතරක් ගේන්න බැහැ. යෝජනාක් ගේන්න ඕනෑ. බොහෝ විට චෝදනා කරලා ධීවරයන්ව දඩයම් යුගයේ තියා ගෙන හැඟීම් අවුස්සලා ඒ ගොල්ලන්ගෙන් පුයෝජනය ගන්න සිරිතක් තිබෙනවා; දේශපාලන උන්නතිය වෙනුවෙන්, දේශපාලන ගමනක් වෙනුවෙන් ඒ ගොල්ලන්ව පාවිච්චි කරන සිරිතක් තිබෙනවා. මගේ ආසනයට නම් මුහුදක් නැහැ. එම නිසා නිරවුල්ව මේ පුශ්නය විසඳන්නට පුළුවන්. කාටක් යුක්තිය සාධාරණය ඉෂ්ට කරන්නට පුළුවන්. ඒ ටික මා කියන්නට ඕනෑ.

මුලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, අනෙක් පැත්තෙන් අපේ ධීවර අමාතාහාංශය බොහෝ වැඩ කර තිබෙනවා. මුහුදෙන් තුනෙන් දෙකක් නැති වුණාට අප යටිතල පහසුකම් ටික හදා තිබෙනවා. මොකද අපට බලාපොරොත්තුවක් තිබුණා. අපට රජෙක් එනවා. අපි මේ පුශ්නය විසඳනවා. යුද්ධය අපට නවත්වන්නට පුළුවන්. යුද්ධය නැවැත්වූවාම අපට ක්ෂණිකව පුතිලාභ ගන්නට පුළුවන්. වී ටිකක් වගා කරලා මාස හයක් ඉන්න ඕනෑ කෘෂිකර්මයෙන් පුතිලාභ ලබන්න. නමුත් බෝට්ටුවක් යවලා මාඑ ටිකක් අල්ලා -ගන්න පූළුවන්. හැබැයි එක කාරණයක් තිබෙනවා. අපි මේ සහනාධාර කියන කතන්දරයෙන් ටිකක් මිදිලා ධීවරයා යාචකයෙක් කරන්නේ නැතිව ිධීවරයා වාහපාරිකයකු කරන්නටයි අපි බලාපොරොත්තු වන්නේ. මලකඩ ටික කඩලා, ඔළුවෙ තිබෙන පැරණි සිතුම් පැතුම් ටික එහාට මෙහාට කරලා නැවත වරක් අලුත් විධියට හිතලා තමයි වාාාපාරයකට පුවේශ වන්නට පුළුවන් වන්නේ. අපේ තාත්තා දක්කපු කරත්තයේ මාත් නැහලා යන්නට ඕනෑ. කරත්තය විකුණන්නට හොඳ නැහැ. අපි ඒක පාවිච්චි කරන්නට ඕනෑ. මගේ තාත්තා ගිය බයිසිකල් එක තියා ගන්න ඕනෑ. ඒක හරි. නමුත් අද බයිසිකල්වලින්ම ගමන් බිමන් යන්නට බැහැ. අඩු තරමින් මෝටර් සයිකලයක්වත් තිබෙන්නට ඕනෑ. නවීකරණය වුණු නිර්මාණශිලි අදහස් තුළින් තමයි මේ කර්මාන්තය ගෙන යන්න පුළුවන් වන්නේ. ධීවරයා එකැනට ගෙන යාමේදී මා කියන්නේ හැම කෙනකුගේම සහයෝගය අපට අවශා වෙනවා කියන එකයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, බොහෝ කරුණු කියන්නට තිබෙනවා. මට තව කොපමණ වෙලාවක් තිබෙනවා ද?

මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) ඔබතුමාට තව විනාඩි හතක වාගේ කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

මොකද, ඔබතුමන්ලාගේ කථාවලින් පස්සේ විවාදය අවසාන කරන්නටත් බලාපොරොත්තු වන්නේ මගේ කථාවෙනුයි. එම නිසා වෙලාව ඉතිරි කර ගත්තොත් හොඳයි. දැනට අපි විශාල පුමාණයක පුදාන - grants - ලබා ගෙන තිබෙනවා. යුඑස් ඩොලර් මිලියන 2.9ක මූලා පුතිපාදන යටතේ හික්කඩුව විරාය පුතිසංස්කරණය කර තිබෙනවා. නව ඉදි කිරීම් සඳහා යොමු කර තිබෙනවා. යුඑස් ඩොලර් මිලියන 4.1ක මූලා පුතිපාදන යටතේ මිරිස්ස වරාය පුතිසංස්කරණය කර තිබෙනවා. යුඑස් ඩොලර් මිලියන 5.8ක මූලා පුතිපාදනවලින් පුරාණවැල්ල හදා තිබෙනවා. ඊළහට යුඑස් ඩොලර් මිලියන 0.25ක දුවාාමය පුතිපාදනවලින් කිරින්ද වරාය නඩත්තු කර තිබෙනවා. නමුත් වැලි පිරෙනවා. එකැන වෙනත් වරායක් හදන්න අප දැන් චීනයත් එක්ක කථා කර ගෙන තිබෙනවා. පානදුරේත් පුශ්නයක් තිබෙනවා. එම පුශ්නය නිරාකරණය කර ගැනීමට චීන රජය රුපියල් මිලියන තුන්සියයක්; ලක්ෂ තුන්දාහක් නැවත වරක් අපට නිකම් දෙන්න තීන්දු කර තිබෙනවා. හෙට නැත්නම් අනිද්දා මීගමුවේ විවෘත කරනවා. ඒකටත් අපි පළමු වන වරට ගීුක රජයෙන් පුදානයක් ලබා ගෙන තිබෙනවා. ගෙවන්නට නැහැ. දැනටමත් අපි බොහෝ දේවල් කරනවා. කොඩ බේ වරාය, දැල් සැකසුම් මධාාස්ථාන සකස් කර ගෙන යනවා. ඒ වාගේම සුනාමි ආධාර යටතේ UNDP එකෙන් ලබා ගෙන ඇති මුදල විතරක් -දුවාාමය පුතිපාදනවලට විතරක්- රුපියල් මිලියන 160ක් අපි වියදම් කරලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම අපි දැන් දික්ඕවිට වරායයක් හදනවා. මම හිතන්නේ ඒක ලංකාවේ ලොකුම ධීවර වරාය. ඒකට යුරෝ මිලියන 44.9ක් වැය කරනවා. මේකෙන් සියයට 38ක් එනම් යූරෝ මිලියන 17.1ක් නෙදර්ලන්තයෙන් ආධාරයක් වශයෙන් දෙනවා. සියයට 38ක් අපට ආධාරයක් - grant එකක්- විධියට දෙනවා. සියයට 38ක් නිකම් දෙනවා. ඒ වාලච්චේන ධීවර වරාය පුතිසංස්කරණය කරන්න ADB එකෙන් අපට දීලා තිබෙනවා, යුඑස් ඩොලර් මිලියන 3.5ක්. කොඩ බේ වරාය සංවර්ධනය කරන්න තවත් යුඑස් ඩොලර් මිලියන 2.5ක්. මට කියවන්න list එකක් තිබෙනවා. කියවන්න විධියක් නැහැ. එච්චර ලොකු වැඩ මට lists පිළිවෙළක් අපි ධීවර යටිතල පහසුකම් වෙනුවෙන් හදලා තිබෙනවා.

අපි හැම දාම කියලා තිබෙනවා, අපි ධීවරයාට මාළුවෙක් දෙන්න කැමැති නැහැ, අපි කැමැති බිලී පිත්තක් දෙන්නයි කියලා. මාළුවෙක් දුන්නොත් කාලා ඉවර කරනවා. බිලී පිත්තක් දුන්නොත් කාලා ඉවර කරනවා. බිලී පිත්තක් දුන්නොත් හැම දාම මාළු අල්ලා ගන්න පුළුවන්. ඒක චීනයේ කියමනක්. ඒක තමයි මගේ අමාතෲංශයේ මගේ දර්ශනය. අපි හැම විටම සහනාධාර මත්තේම දිව යන්නේ නැතිව අපි දැනීම ලබා දෙනවා. දැනීම ලබා දුන්නාම ඒ දැනීම පාවිච්චි කරලා තමන්ට යමක් උපයා ගන්න පුළුවන්. දැනීමක් ලබා ගන්න පුළුවන් අයට දැනීම ලබා දෙන්න පුළුවන්. දැනීම ලබා ගන්න බැරි අයට ලබා දෙන්න බැහැ. කාලේ බෝතලයකට ගැලුමක් වක්කරන්න බැහැ, මූලාසනාරුඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස. කවදාකවක් ඒක කරන්න

බැහැ. අල්ලන්නේ එච්චරයි. අල්ලන පුමාණයට තමයි ජලය නැත්නම් මොනවා හෝ වක්කරන්න පුළුවන්. ඉතුරුවා සේරම පිටාර ගලනවා. කරන්න දෙයක් නැහැ. කාලේ බෝකලයකට ගැලුමක් වක්කරන්න බැහැ නේ; නැත්නම් බෝකලයක් වක්කරන්න බැහැ නේ. අල්ලන පුමාණයට තමයි වක්කරන්නේ. තේරුම් ගන්න පුළුවන් කට්ටියට තමයි දෙන්නේ. දෙන පුමාණයට තේරුම් ගන්න බැරි කට්ටිය ටිකක් කෑ ගහනවා. නමුත් මොනවා කරන්නද? ඒ තරම් හරි අල්ලනවා නම් ඒත් ඇති.

කෙසේ වෙතත් මූලාසනාරුඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්සේට මම මේ ටික කියන්න කැමැතියි. අපි අමාතෲංශයක් වශයෙන් මේ රටේ සුවිශාල සේවයක් කරනවා; මුහුද ආරක්ෂා කර ගන්නවා. ඒ වාගේම සුනාමියෙන් පස්සේ මේ මුහුදේ උෂ්ණත්වය වැඩි වෙලා තිබෙනවා. මාලදිවයිනට මාළු වැඩි මොකද කියලා ඇහැව්වොත් අපට පැහැදිලිව කියන්න පුළුවන්, එහේ මුහුදේ වර්ෂය පුරාම සෙල්සියස් අංශක 27ක උෂ්ණත්වයක් තිබෙන බව. අපේ මුහුදේ උෂ්ණත්වය උස් පහත් වනවා. මේක මම කරපු වැඩක්වත්, නැත්නම් ජේවීපී එක කරපු වැඩක්වත් නොවෙයි. මේකට ජේවීපී එකට බැණලා වැඩකුත් නැහැ; යුඇන්පී එකට බැණලා වැඩකුත් නැහැ. සුනාමියෙන් පස්සේ මුහුද වෙනස් වෙලා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. පරිසර දූෂණය නිසා දැන් අයිස් කඳු දිය වෙලා. එන්න එන්නම මුහුදේ ජල කඳ වැඩි වෙලා තිබෙනවා. ඊයේක් පක්තරයක පළ වෙලා තිබෙනවා මම දැක්කා, කොහේ දෝ රටක ජල පුමාණය වැඩි වෙලා, ජලය විසින් භූමිය අත් පක් කර ගන්න යනවාය කියලා. ඉකින් පරිසරයක් මෙකට බලපානවා. පරිසරය ආරක්ෂා කර ගත්තොත් තමයි මුහුද ආරක්ෂා වෙන්නේ. ඒවා එකින් එකට -මේ හැම එකක්ම- බැඳිලා තිබෙනවාය කියන එක මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්සේට මා මතක් කරන්න ඕනෑ.

ඊයේ පෙරේදා සූනාමියක් ආවා. ඒක රික්ට මාපක හතයි පොයින්ට් ගණනක් වුණා. ඒක රේඩියෝ එකේ කියලා අපට දැන ගන්නට ලැබුණා. අපි නාරා ආයතනයෙන් ඇහැව්වා. ඇහැව්වාම ක්ෂණිකව මට පිළිතුරු දුන්නා. "හයක් වෙන්න දෙයක් නැහැ, ඒක අපේ පැත්තට නොවෙයි වෙනත් පැත්තකටයි යන්නේ" කියලා. මීට පසුව සුනාමි ආවොත් ඒක වේලාසන හඳුනා ගැනීමේ කුම පුගුණ කරලා තිබෙනවා. සුනාමිය එන්න පැය තුන, හතරකට ඉස්සර වෙලා වේලාසන අපට කියන්න පූළුවන්, "ඔන්න දැන් මෙහෙම සුනාමියක් එනවා, ආරක්ෂා වෙන්න"යි කියලා. ඒ තත්ත්වය පුකාශ කරන්න අපට පුළුවන්. මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්සේට මේකෙන් තේරෙනවා ඇති, අපේ අමාතාහාංශය යමක් කරන අමාතාහාංශයක් බව. යමක් නොකරපු අමාතාහාංශයක් නොවෙයි. ඒ කරද්දී අපි එක් කුමයක් පාවිච්චි කරනවා. මේකේදී අපි පාවිච්චි කරපු කුමය තමයි පරණ කට්ටියට දොස් කියන්නේ නැතුව ඒ ගොල්ලන්ට ඇහිල්ල දික් කරන්නේ නැතුව, ඒ ගොල්ලන්ගේ වැරදි පුන පුනා කියන්නේ නැතුව ඒ ගොල්ලන්ගේ වැරදි ටික හඳුනා ගෙන අපි නිවැරදිව කටයුතු කිරීම. ඒ ගොල්ලන්ගේ වැරදි ටික පුන පුනා කීම අපේ පුතිපත්තිය නොවන අතර, අවශා නම් මතක් කර දීමක් කරන්න පුළුවන්ය කියන එකත් මා සඳහන් කරනවා. ඒක අවශානාව මත තමයි වන්නේ. ඒ පුකාශය මත අපට ඒ අවශා කාරණය ඉටු කරලා දෙන්න පුළුවන්.

ඒ විතරක් නොවෙයි ගරු කථානායකතුමනි, අපි දැක්කා ජාතාාන්තර කම්කරු සංවිධානයේ - ILO - තීන්දුවක් තිබෙනවා, දිගින් මීටර් 24ට වැඩි සියලුම යාතුාවල ගමන් කරන අයට අනිවාර්යයෙන්ම ජීවිත ආරක්ෂක කබා පළඳවන්න ඕනෑ කියලා. දිගින් මීටර් 24ට අඩු යාතුාවල ගමන් කරන අය සඳහා නීතිය මහින් එය අනිවාර්ය කර නැතත් දියුණු රටවල නම භාවිත කරනවා.

වයස අවුරුදු 13ට අඩු කෙනකු බෝට්ටුවකට නහිනවා නම් ඒ හැම කෙනෙක්ම ජීවිත ආරක්ෂක කබායක් -life-saving jacket එකක්- පළදින්නම ඕනෑ. ඒකේදී අනුගමනය කරන පුතිපත්තිය මේකයි. අවුරුදු දහතුනේ හැම කෙනකුටම පීනන්න හැකියාවක්

නැහැ කියන උපකල්පනයක තමයි යෙදිලා තිබෙන්නේ. ලංකාවේ තිබෙන බොහෝ යාතුා දිගින් මීටර් 24ට වඩා අඩුයි. ඒ නිසා මේ දක්වා ජීවිත ආරක්ෂක කබා පාවිච්චි කිරීම නිසියාකාරව කරලා නැහැ. අපි ඉස්සෙල්ලාම ඒ ඇඳුම් කට්ටල 1,000ක් නිකම් දෙනවා. පුරුදු කරන්න. ඊට පස්සේ ඔවුන් මිල දී ගන්න ඕනෑ. මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, බෝට්ටුවක් රුපියල් ලක්ෂ අසූවක්, සියයක් විතර වනවා. ඉතින් රුපියල් දෙදහසක් තුන්දහසක් දීලා මේවායින් තුන හතරක් අරගෙන දෙන්න බෝට්ටු අයිතිකාරයාට බැරි ද? බැරිකමක් නැහැ. මෙතැන තිබෙන්නේ මොකක්ද? නොසැලකිල්ල. අලියෙක් ගත්ත කෙනාට හෙණ්ඩුවක් ගන්න බැරි ද? හෙණ්ඩුව ගන්න පුළුවන්. ඒ නිසා මූලාසනාරුඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, අපි මේ ගැන බොරුවට කලබල වන්න ඕනෑ නැහැ. අපි මේක පුරුදු පුහුණු කරනවා. නීතිරීති හදලා තිබෙන්නේ ඒවා පිළිපැද ගෙන තමුන්ගේ කටයුතු ඉස්සරහට ගෙන යන්නයි. දැන් බලන්න, plane එකකට නැ∘ගාම ඔබවහන්සේත් ගිහිල්ලා තිබෙනවා. අප හැමෝමත් ගිහිල්ලා තිබෙනවා- ඉන්න ගුවන් සේවිකාව ඉස්සෙල්ලාම මොනවා ද කරන්නේ? ඒ අය කරන්නේ, හදිසියකදී ආරක්ෂිත ඇදුම් පළදින විධිය කියා දෙන එක. "මේ විධියට පළදින්න" කියලා පෙන්නුම් කරලා දෙනවා. ඇයි ඒ? අනතුරක් වුණොත් මෙන්න මෙහෙමයි හැසිරිය යුත්තේ කියලා දැනුවත් කරන්න. අනතුරක් වුණොත් මෙහෙමයි හැසිරිය යුත්තේ කියලා කියනවා. වුණොත් මේ විධියටයි හැසිරිය යුත්තේ කිව්වාට අපේ රටේ මෙතෙක් ඒවා සාර්ථක වුණේ නැහැ. එම නිසා නීතියක් මහින් මේක කිුිිියාත්මක කරන්න කරන උත්සායහක් තමයි මේ. මේ උත්සාහය සඵල වුණොත්, සාර්ථක වුණොත් අපට පුළුවන්, ජීවිත ගණනාවක් බේරා ගන්න. සමහරු කියන්න පුළුවන්, "ධීවරයින්ට සල්ලි නැහැ, මේවා ගන්න විධියක් නැහැ" මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, අපට හොඳ පුහුණු ධීවරයෙක් හදා ගන්න බැහැ. පුහුණු ධීවරයෙක් කොච්චර වටිනවා ද? අනික් එක, වටින්නේ රුපියල් දෙදහසද නැත්නම් ජීවිතය ද? මේ අතර කොච්චර පරතරයක් තිබෙනවාද? ධීවරයින්ට සල්ලි නැහැ කියන එක තමයි බොහෝ දෙනෙක් කියන්නේ. ධීවරයින්ට සල්ලි නැති වෙන්න පුළුවන්, සමහර විට. නමුත් මේ ඇඳුම් කට්ටලයක් ගන්න සල්ලි නැහැ කියන එක නම් මා පිළිගන්නේ නැහැ. කමුන්ගේ භාර්යාව, කමුන්ගේ දු දරුවෝ තමුන් මුහුදු ගිහින් එනතුරු බලා ගෙන ඉන්නවා නේ. ඉතින් ධීවරයාව ආරක්ෂා කිරීමට පියවරක් ගැනීම ඉතාමත් හොඳ බවයි අපි දකින්නේ කියන කාරණය මතක් කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා. අවසානයේදී පිළිතුරු කතාව කරන්නත් බලාපොරොත්තු වනවා. බොහොම ස්තුතියි.

පුශ්තය සභාභිමුට කරන ලදී. வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question proposed.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

බොහොම ස්තුතියි, ගරු ඇමතිතුමා. මීළහට ගරු ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මන්තීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි හතළිහක් තිබෙනවා.

[අ. භා. 1.29]

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

මූලාසනාරුඪ ගරු ස්වාමීන් වහත්ස, අපි ගරු ඇමතිතුමාට ස්තූතිවන්ත වනවා, ධීවරයා ආරක්ෂා කිරීමේ එක පියවරක් හැටියට බෝට්ටු හිමියන් මේ කාරණයට පෙලඹ වීම පිළිබඳව. මේක ඉතාමත්ම වැදගත් කාරණයක්. විශේෂයෙන්ම ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට මා යොමු කරනවා, මේ විධියේ ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයක් අරගෙන දෙන එක නම බරක් නොවෙයි කියන එක.

[ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා]

ධීවරයන් වෙරළ කලාපයේත් රැකියාව කරනවා. දියඹටත් යනවා. පිට රටවලටත් යනවා. ඒ ගියාම ඒ අය අල්ලා ගන්නවා කියලා ගරු ඇමතිතුමා කිව්වා. මේ වාගේ පුශ්න රාශියක් තිබෙනවා. ඔබතුමා දන්නවා, ඒ පුශ්නවලින් හෙම්බත් වෙච්ච ධීවරයෝ සෑහෙන පිරිසක් අද ධීවර කර්මාන්තයෙන් ඈත් වෙලා සිටින බව. එන්න එන්නම ධීවර කර්මාන්තයෙන් ඈත් වන පිරිස වැඩියි. ඔබතුමා කථා කළේ වාාපාරිකයකු හැටියට. ඒක බොහොම සුළුවෙන් කරනවා පොඩි ධීවරයන් යොදා ගෙන. ඒ අයට බෝට්ටු එහෙම නැහැ.

ගරු ඇමතිතුමා මට වඩා හොඳට ධීවර කර්මාන්තය පිළිබඳව දන්නවා. මේ ධීවර කර්මාන්තය පිළිබඳව අපේ අදහස් ඉදිරිපත් කරන කොට මට කියන්න තිබෙන්නේ ධීවර කර්මාන්තයේ ඇතුළු පැත්ත ඉතාම ශෝචනීයයි කියන එකයි. හැම කර්මාන්තයක් පිළිබඳවම රජයේ දැඩි අවධානයක් තිබෙනවා, ධීවර කර්මාන්තය හැර. වරායයන් හදනවා. ඒක බොහොම හොඳ දෙයක්. ඒ වරායවලින් උපරිම පුයෝජන ලැබෙන්නේ කාටද? වරායයන් හැදුවාම ඒ වරායවලින් උපරිම පුයෝජනය ලැබෙන්නේ රජයට. නැත්නම් රටට. ධීවරයා දිහා බැලුවොත් ධීවරයාට එච්චර පුයෝජනයක් ලැබෙන්නේ නැහැ. ලැබිලා තිබෙනවා නම් ඔබතුමා කිච්චා වාගේ නිෂ්පාදනයේ වැඩි වීමක් පෙන්නුම් කරන්න ඕනෑ. නිෂ්පාදනය වැඩි වීමක් නැත්නම් ධීවරයාට පුයෝජනයක් නැහැ. මාළු මීල ඉහළ නැග්ගොත් නම් හොඳයි.

දැන් අපි කථා කළා සහනාධාර පිළිබඳව. ඔබතුමා විශේෂයෙන් මතක් කළා, අද වී ගොවිතැනට, රබර්වලට, අතුරු බෝගවලට යන හැම එකකම නිෂ්පාදනය වැඩි කරන්න රජය සහනාධාරයක් දෙනවා කියලා. නමුත් අපේ කොයි ආණ්ඩුවක්වත් ධීවරයාට එහෙම සලකලා නැහැ. ඇත ඉතිහාසයේදී අපි සහනාධාර කුමයට බෝට්ටු දුන්නා. ඊට පස්සේත් සුළු සුළුවෙන් දුන්නා. නමුත් සමස්තයක් හැටියට ගත්තොත් අපි ධීවරයාට සහනාධාර දෙනවා මදි කියන එකයි මගේ හැඟීම.

ධීවරයන් කොටස් තුනක් ඉන්නවා. එක කොටසක් තමයි දියඹේ නොවන වෙරළ ආසන්නයේ මාඑ අල්ලන ධීවර ජනතාව. සමහර විට ඔවුන්ට පොඩි බෝට්ටුවක් තිබෙනවා. සමහර අයට ඔරුවක් තිබෙනවා. සමහර අයට ඔරුවක් තිබෙනවා. මේවායින් විශාල නිෂ්පාදනයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා, අධික වියදමක් නැතිව. ඒ වාගේම දියඹේ නැත්නම් ජාතාන්තර මුහුදේ රැකියාව කරලා ඒ කරන නිෂ්පාදනය සඳහා අද යන වියදම බැලුවාම ගරු ඇමතිතුමනි, ඒක අතිවිශාල වියදමක්. මම දන්නවා, දැන් හුහ දෙනෙක් ධීවර රැකියාව පැත්තකින් තියලා කොහොම හරි ඒ බෝට්ටුවෙන් පිට රටට මිනිස්සු පටවනවා කියලා. අන්තිමට ඒ බෝට්ටුව මෙහේට එන්නේත් නැහැ. ඉතාලිය වාගේ රටවලට අද විශාල වශයෙන් ධීවරයන් ඇදී ගෙන යනවා. ඒ යන කොට ඒ අය දන්නවා, "අපි ජීවිත අවදානමක් ඇතිව තමයි මේ යන්නේ" කියන එක. නමුත් යනවා. එහෙම ගිය අයත් සැහෙන පිරිසක් ඉන්නවා. ඒ විධියට යන හුහ දෙනෙක්ම ධීවරයෝ.

අපි මේ ධීවර කර්මාන්තය ව්‍යාපාරික කර්මාන්තයක් වශයෙන් දියුණු කරන්න නම් මීට වඩා සහනයක් ධීවරයන්ට ලබා දිය යුතුව තිබෙනවා කියලා මම හිතනවා. ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටල දීම පමණක් නොවෙයි, ඊට වඩා සහනයක් ලබා දිය යුතුයි. ඔබතුමන්ලා මහින්ද චින්තනයෙන් පොරොන්දු වෙච්ච විධියට ධීවරයන්ට ඉන්ධන සහනාධාරයක් දෙනවා කිච්චා. ඒක ලැබුණේ නැහැ. ඇමතිතුමා උත්සාහ කළා. ඒක මම දන්නවා. තමුන්නාන්සේ එපා කිච්චේ නැහැ නේ. තමුන්නාන්සේ උත්සාහ කළා ඒක අරගෙන දෙන්න.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா) (The Hon. Felix Perera) මම කිව්වේ අනවශා සහනාධාර අනවශායි කියලා.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera) නැහැ, මම කිව්වේ ඉන්ධන සහනාධාරය.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

අපි ඒකට නුමයක් හැදුවා නේ හිටපු ගරු අමාතාෘතුමනි. අපි ධීවරයන්ගෙන් නියමිත මිලකට මාළු ගත්තා.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera)

හරි. ඒ වාගේම තමුන්නාන්සේලා කිව්වා තුී වීලර්වලට ඉන්ධන සහනාධාරයක් දෙනවා කියලා. ඒක හොඳ වැඩක්. ඉදිරියේදී ඒකට පරිපූරක ඇස්තමේන්තුවක් එනවා. ඒ තී වීලර් තිබෙන අයට ඉන්ධන සහනාධාරයක් දෙන්න. ඒක හොඳ දෙයක්. ඇයි එහිදී ධීවරයා අමතක වන්නේ? තුී වීලර් තිබෙන අයට දෙන ඉන්ධන සහනාධාරය ගැන මම හුහක් කථා කරන්නේ නැහැ. ධීවරයාට පොරොන්දු වුණු ඉන්ධන සහනාධාරය ධීවරයාට නොදෙන්නේ ඇයි? ගරු ඇමතිතුමා හෘදය සාක්ෂියට එකහව ඒ ඉන්ධන සහනාධාරය ලබා දෙන්න උනන්දු වුණා කියා මා හිතනවා. නමුත් රජය ඒකට එකහ වුණේ නැහැ. එතකොට කිව්වේ, "පාලන මිලට මාළු ගන්න, වැඩි නිෂ්පාදනයක් ඇති කරන්න" කියායි. මේ කුමයට තමයි ධීවරයාගේ ආරක්ෂාව සලසන්න තමුන්නාන්සේලා කටයුතු කළේ. නමුත් එක්තරා කුමයකට අනුව බැලුවාම ඒක ලොකු බෝට්ටුවලට හොඳයි. අද බෝට්ටුවකට ඉන්ධන වියදම විතරක් කොච්චර යනවාද කියා බලන්න. අද ඒ ගොල්ලෝ මැසිවිලි නහනවා. බෝට්ටු ිනිකම් බැඳලා තිබෙනවා. හුහක් මාළු අල්ලා ගෙන එනවා කියා අපි කියනවා. එහෙම අල්ලා ගෙන එන අවස්ථාවලුක් තිබෙනවා. මොකුත් නැතුව එන අවස්ථාවලුත් තිබෙනවා. මේ තත්ත්වයන් දෙස බැලුවාම විශේෂ්යෙන්ම බහුදින යාතුා තිබෙන ධීවරයා අද ඉතාමත්ම අමාරු තත්ත්වයකයි ඉත්තේ. අපේ මුහුදු ධීවර කර්මාන්තයට සහන දෙන්නේ නැත්නම්, උදවු දෙන්නේ නැත්නම් කර්මාන්තය පවතින්නේ නැහැ. තව ටික කාලයකින් නැව ගෙනල්ලා ඒ නැව්වලින් මාළු අල්ලා විශාල දියුණුවක් ඇති වෙනවා කියලා කියයි.

ටින් මාඑ පිළිබඳව තමුන්නාන්සේලා කථා කළා. නැව් ගෙනල්ලා අල්ලන මාඑ ටින් කරනවා කිව්වා. අපට හුහක් කතන්දර කියන්න පූඑවන්.

ගරු පීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

ගාල්ලේ පටන් ගන්නවා. දක්ෂිණ සංවර්ධන අධිකාරියෙන් අක්කර 11ක් දීලා තිබෙනවා.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera) හොඳයි. එහෙම වෙනවා නම් -

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா) (The Hon. Felix Perera) අතිවාර්යයෙන්ම වෙනවා.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா)

(The Hon. M. Joseph Michael Perera)

එහෙම වෙනවා නම් හොඳයි. බොහෝ කාලයක ඉඳන් මෙහෙම කියනවා. මම ඒකයි කිව්වේ. එතැනට එන්න අපට යන්න ගමනක් තිබෙනවා. අපට තාක්ෂණික බෝට්ටු අවශා වෙනවා. ඒවායෙන් ඈත මුහුදේදී මාඑ අල්ලා හොඳ මාඑ විධියට ඒවා ගෙනෙන්න විශාල යාතුා අවශා වෙනවා. නැත්නම නැව් අවශා වෙනවා. සමහර රටවල නැවේදීම මාඑ ටින් කරනවා. ඒ කොයි විධියට වුණත් අතිවිශාල මුදලක් මෙයට ආයෝජනය කරන්න ඕනෑ. මම අහන්නේ අපේ ධීවරයාට ඒ මුදල ආයෝජනය කරන්න ඇති වෙලා තිබෙන වාුහය මොකක්ද කියායි. තනි තතිව මේක කරන්න බැහැ. එහෙම ආයෝජනය කරන්න යම් කිසි වාුහයක් ඇති වෙලා තිබෙනවාද?

සංකුමණික මාළු ගැන ගරු ඇමතිතුමා කිව්වා. ගරු ඇමතිතුමා කියපු එක හරි. දේශ ගුණය අනුව, උෂ්ණත්වය අනුව ඒ මාළු එක එක කාලවලදී නොයෙක් රටවලට සංකුමණය වනවා. ඒ පිළිබඳව පුශ්නයක් නැහැ. නමුත් කාල වකවානුත් එක්ක ඔබතුමා කියපු තාක්ෂණය අද ධීවරයාට කොයි ආකාරයෙන් දීලා තිබෙනවාද? මේක වැදගත් වනවා. සැටලයිට් කුමය තිබෙනවා. සැටලයිට් කුමයෙන් අපට පුයෝජන ලබා දෙනවා කිව්වා. ඒ සැටලයිට් කුමයෙන් අපේ ධීවරයාට හරි මාර්ගය පෙන්වනවා කිව්වා. පුහුණුවීම් කරනවා කිව්වා. ඒවා කියනවා විතරයි. එතැනින් එහාට යමක් සිදු වන්නේ නැහැ. ඒ නිසා ගරු ඇමතිතුමාට අපි කියන්නේ මෙයයි. අපට ආපස්සට යන්න බැහැ; අපට දඩයම් යුගයට යන්න බැහැ. ඒක මම පිළිගන්නවා. නමුත් මේක කොම්පැනිවලට යන්නේ නැතුව ධීවරයාට දෙන්න. මේකට ධීවරයා සම්බන්ධ කර ගන්නේ කොහොමද? ඒ පිළිබඳව තවම සාකච්ඡා කර නැහැ. එහෙම කරනවා නම් අපි ගරු ඇමතිතුමාට සහයෝගය දෙනවා. අපේ ධීවරයා මේකට සම්බන්ධ කර ගන්නේ කොහොමද? නොයෙක් පුශ්න තිබෙනවා. අපට ලොකු මුහුදක් තිබෙනවා. නමුත් කොච්චර මාළු ඉන්නවාද කියා අපි දන්නේ නැහැ. ඒ තාක්ෂණය තවම අපට හරියට නැහැ. නමුත් මාළු ටින් කරන්න පුළුවන්. පිටින් මාළු ගෙනැවික් ටින් කරන්න පුළුවන්. වෙන බෝට්ටු මෙහාට ගෙනල්ලා මාළු අල්ලා අපේ වරායවල ටින් කරන්න පුළුවන්. නමුත් අපට අවශා වන මාළු පුමාණය ටින් කරලා ඒවා පාරිභෝගිකයාට දෙන්න නම් අපට කොච්චර නිෂ්පාදනයක් කරන්න පුළුවන්ද කියන දැනුම අපට තියෙන්න ඕනෑ. `මම හිතන විධියට එවැනි දැනුමක් අපට නැතුව ඇති. එහෙම දැනුමක් තිබෙනවා නම් ගරු ඇමතිතුමා එතුමාගේ කථාවේදී කියයි. එහෙම නම් එතුමා කියයි, "අපේ නිෂ්පාදනය මෙන්න මෙච්චර වැඩි වනවා; ඒ නිෂ්පාදනයෙන් අපි එදිනෙදා පරිභෝජනයට මෙච්චර පුමාණයක් පාවිච්චි කරනවා; අපට තව අතිරික්තයක් තිබෙනවා, ඒක තමයි අපි ටින් කරන්නේ" කියා. ඒක නේ වෙන්න ඕනෑ. ටින් කරන්නේ ඒක. එවැනි අතිරික්තයක් මුහුදේ තිබෙනවා කියා ගණන් බලා තිබෙනවාද? මා හිතන විධියට මේක වැදගත්ම පුශ්නයක්.

තමුන්නාන්සේලා අකැමැති නිසා ඉන්ධන මිලේ පුශ්නය ගැන මා නැවත කියන්නේ නැහැ. ඉන්ධන සහනාධාරයක් දෙනවා කියා ධීවරයාට පොරොන්දුවක් වෙලා තිබුණා. ඒක ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒ වෙනුවට මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? ඒ ධීවරයා පාවිච්චි කරන ලොකු බෝට්ටුවලට සහ පොඩි බෝට්ටුවලට -මම ඒ ගැන මීට ඉස්සර වෙලාත් පාර්ලිමේන්තුවේ දී කියලා තිබෙනවා.-තමුන්නාන්සේලා අධික බද්දක් ගන්නවා. අපි ඒ ගැන වෙනත් දවසක කථා කරනවා. තෙල්වලට අය කරන බද්ද ධීවරයාගෙනුත් අය කරනවා. සහනාධාර දෙනවා වෙනුවට ධීවරයාගෙන් ලොකු tax එකක් ගන්නවා. භූමිකෙල්වලට, ඩීසල්වලට, ඒ වාගේම අනෙකුත් ඉන්ධනවලට විශාල බදු මුදලක් ගන්නවා. දින තුනකට, හතරකට, පහකට නැත්නම් මාසයකට යන බෝට්ටුවකට -එක trip එකකට- අවශා වන ඉන්ධන පුමාණය දිහා බැලුවාම රජය tax හැටියට කොච්චර මුදලක් ගන්නවාද? තමුන්නාන්සේ ඒක පැහැදිලි කර දුන්නොත් හොඳයි. අපි දන්නවා, ධීවරයාට වෙනම එකක් නැහැ නේ. දෙන්නේ මේ මිලටම නේ. ඒ නිසා ආණ්ඩුව ඉන්ධනවලින් කොච්චර tax එකක් ගන්නවාද? ඒක ධීවරයාටත්, ධීවර නිෂ්පාදනවලටත් කෙළින්ම බලපානවා.

අනෙක් පැත්තෙන් බලන විට, තමුන්තාන්සේ හුභක් දුරට වැඩ කර ගෙන ගියා. නොයෙක් නොයෙක් පුශ්න තිබුණා. මිරිදිය මාළු පිළිබඳව අපි යම් කිසි පුගතියකට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. ඒක මම පිළිගන්නවා. නමුත් මෙතැන දී අමතක නොකළ යුතු දෙයක් තිබෙනවා. සුරකල් මසුන් පිට රට යවන වාාාපාරය ගැන අපි කිව්වොත්, ඒ වාාාපාරයේ යෙදෙන මගේත් යහළුවෝ ඉන්නවා; ගරු ඇමතිතුමාගේත් යහළුවෝ ඉන්නවා. ඒ අය සුරතල් මසුන් පිට රට යවනවා. දැන් මෙතැන දී යම් කිසි පාලනයක් ඇති වෙලා පිට රට යවන්න licence දෙන්නේ එක්තරා කොටසකටයි. දැනට දීපු licence තිබෙනවා. අලුත් අයට licence දෙන්නේ නැහැ. මොකද හේතුව, මේ සුරතල් මත්සා සම්පත විනාශ වේවිය කියලායි. ඒ නිසා අපේ ගංගාවල මාළු බෝ කරන්නට පුළුවන් ඇතුමක් නාරා ආයතනයෙන් හෝ කොහෙන් හරි අපේ ධීවරයන්ට දීලා තිබෙනවාද? මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, මිරිදිය මක්සා කර්මාන්තය බොහෝ තැන්වල කරන්න පුළුවන්. ගංගාවල, වැව්වල, ජලාශවල ඒක කරන්න පුළුවන්. එවැනි හඳුනා ගැනීම් කරලා, එවැනි පුහුණුවක්, දැනුමක් ලබා දීලා තිබෙනවා නම්, එහෙම නැත්නම් විදේශ විනිමය උපයන අයට මූලා වශයෙන් ආධාර ලබා දී තිබෙනවා නම් ඒක වැදගත් කියලා මම හිතනවා. ගරු අමාතා තුමාගේ කථාවේ දී ඒ ගැන විස්තර කරන්න. අපට ඒ සඳහා නොයෙක් ආධාර හම්බ වුණා. මම හිතන විධියට ADB එකෙන් ආධාර හම්බ වෙලා තිබෙනවා. නොයෙක් විධියේ පුදර්ශන තිබෙනවා. නමුත් මෙතැන දී වැඩිපුර මාළු නිෂ්පාදනයට අපි දීලා තිබෙන දැනුම කොච්චර ද, ඒකෙන් කොච්චර රාකියා බිහි වෙලා තිබෙනවා ද, ඒකෙන් කොච්චර විදේශ විනිමය පුමාණයක් අපට ලැබී තිබෙනවා ද කියලා ගරු ඇමතිතුමාගේ කථාවේදී විස්තර කරනවා නම් ඒවා අපට පුයෝජනවත් වෙනවා. මේක දේශපාලනයක් නොවෙයි; දොස් කීමක් නොවෙයි. ඒ තැනට ඒක හරියට ගිහිල්ලා නැහැ. මේක කරන්න ආයතන කිහිපයක් තිබෙනවා. ඒ ආයතනත් එක්ක කටයුතු කරන්න බලන්න.

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, ඉස්සන් ඇති කිරීම පිළිබඳවත් කථා කරන්නට ඕනෑ. ඒක දැන් කොයි තත්ත්වයේ ද තිබෙන්නේ කියලා මම නම් දන්නේ නැහැ. එක කාලයක, ඒ ඒ පුදේශවල හිටපු දේශපාලනඥයෝ බලහත්කාරයෙන් නොවෙයි, එළිපිට ගිහිල්ලා ඉඩම් අල්ලා ගෙන ඉස්සන් බෝ කරන්න ගියා. අන්තිමේ දී වුණේ මොකක්ද? අපි ඒකට කිව්වේ pollution ඉස්සන් කොටු වැඩිපුර ඇති වන කොට ඒවායින් කියලායි. නොයෙක් ලෙඩ රෝග ඇති වීම නිසා සමහර අය ඒ කර්මාන්තයෙන් ඉවත් වුණා. ගරු නියෝමාල් පෙරේරා නියෝජා ඇමතිතුමා ඉන්න පුදේශය, ඒ වාගේම තුස්කවාදයෙන් මුදා ගත්තාය කියන පුදේශවල අතිවිශාල වශයෙන් මේ කටයුතු කරන්න පුළුවන්. මඩකලපුව දිස්තුික්කය තුළ විශාල වශයෙන් ඉස්සන් ඇති කිරීමේ කර්මාන්තය කරන්න පුළුවන්. ඊට අමතරව මෙයට අදාළව තවත් කර්මාන්ත තිබෙනවා. මේවා ඔක්කොම තමුන්නාන්සේ දන්නවා. විවිධ මාළු වර්ග; කකුළුවන් බෝ කරන්න කුමයක් අපට සොයා ගන්න පුළුවන්ද? එහෙම කුමයක් ලෝකයේ තිබෙනවාද? ඒ වාගේම පොකිරිස්සන් බෝ කරන්න කුමයක් තිබෙනවාද? ඒ නිසා ලෝකයෙන් ඒ දැනුම අර ගෙන අපට ඉදිරියට යන්න පුළුවන්. අපි දේශපාලන වශයෙන් හිතන කොට හැම තිස්සේම හිතන්නේ මුහුද අයිනේ ඉන්න එක් කෙනා මාළු අල්ලන එකයි, ඈත මුහුදට ගිහිල්ලා මාළු අල්ලන එකයි, ටින් මාළු කර්මාන්තය ඇති කරන එකයි ගැන විතරයි. ඒ ගැන කථා කරනවා විතරයි. මෙයින් වෙනස්ව ගත්තොත් අපට විදේශ විනිමය සොයන්න පුළුවන් වන, රැකියා උත්පාදනය වන, ආදායම වැඩි වන කුම තිබෙනවාද කියා සොයා බලන්න පුළුවන්. මුහුදට යන්න අකැමැති ධීවරයා - ඒකයි සම්පුදායේ තිබෙන්නේ- වෙනත් ධීවර කර්මාන්තයකට යොදන්න අපට පුළුවන්ද? දන්නවා, එදා මාලදිවයින පුසිද්ධ වෙලා තිබුණේ කරවලවලටයි. අපිත් කරවල ගෙනාවේ එහෙන්. ලංකාවට කරවල ගෙනාවේ එහෙන් නේ. නමුත් අද බලන්න, ඒ තාක්ෂණය කොච්චර දුරට දියුණු වෙලාද කියලා. අද ඒ ගොල්ලන් අලුත් තාක්ෂණය පාවිච්චි කරලා කරවල, උම්බලකඩ නිෂ්පාදනය කරලා ලෝකයේ හැම තැනකටම යවනවා. අපි එවැනි යමක් සොයා ගෙන නැහැ. අපි කරන්නේ මොකක්ද? මාළු වැඩිපුර අහු වුණොක් ඒවා විකුණා ගන්න බැරි නම් ඒවා කරවල කරනවා. නැත්නම් නරක් වෙලා අහක දමනවා. අපට ළහම තිබෙන රට වන මාලදිවයිනේ කොයි තරම් නිෂ්පාදනය කරනවාද? අපට තෑග්ගක් දෙන්න ආවොක් කවුරු හරි -විදේශයෙන් ඇවිල්ලා, එහෙ රජයේ කෙනෙක් හරි කවුරු හරි- කෑග්ගට දෙන්නේ මොනවාද? කෑග්ගට දෙන්නේ ඒ

[ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා]

ගොල්ලන්ගේ නිෂ්පාදන පැකැට්ටුවක්. ඒ නිසා මා ඔබතුමාගේ අවධානයට යොමු කර වනවා, අප කළ යුතු දේවල් හුහක් නොකර තිබෙන බව. අපි වරායවල් හදන්න ී හුඟක් මහන්සි ඒක හරි. නමුත් එහෙම හදන කොටම වෙලා තිබෙනවා. මෙහෙට නොයෙක් ආකාරයෙන් නැව් එන්නට පටන් ගන්නා බව අපි දන්නවා. නොයෙක් රටවල නීති තිබෙනවා. එක් එක් කාල සීමාවන්වලට නැව්වලින් මාළු අල්ලන්ට දෙන්නේ නැහැ. එවැනි නැව් මෙහෙට ගෙනෙන්නට කටයුතු කරනවා. මට මතකයි, මා ඒ ඇමතිවරයා වශයෙන් සිටි කාලයේ චීන නැව ගෙනල්ලා trawling කරන්නට අපි ඒ අයට අවසර දීලා බැලුවා. එම trawling අර seabed එක කුමයේ දී මාළු තිබෙන පුදේශයේ ස්ම්පූර්ණයෙන්ම විනාශ වුණා. ඒ නිසා අපි ඒක නතර කළා. මේ විධියට පිටින් එන එම නැව් නැත්නම් බෝට්ටු අපි ආදේශ කර ගන්න කොට කොයි තරම් දුරට අපේ මුහුද ආරක්ෂා වනවාද කියලා අපි හිතන්නට ඕනෑ. මා උදාහරණයක් කියන්නම්. දික්ඕවිට පුදේශයේ වරායයක් පිළිබඳව ඇමතිතුමා කිව්වා. ඒ දික්ඕවිට පුදේශයෙන් වැලි ගත්තා, පාර දමන්නට. වැලි ගන්න කොට ඒ ජනතාවගේ රැකියා නැතිව ගියා. මොකද, එතැන තිබුණු පරිසරය, අර මසුන් බෝවන ස්ථාන නැති වේලා ගියා. නැතිව ගිහිල්ලා ඒ අයට විශාල වශයෙන් සහනාධාර දෙන්නට සිදු වුණා. ඒ කියන්නේ, අපි ඔක්කෝම කරනවා. නමුත් මුහුද පිළිබඳව, මුහුදේ පතුල පිළිබඳව එච්චර හොඳ අධාායනයක් කරලා, එය දියුණු කරන්නට යම් කිසි වැඩ පිළිවෙළක් අපි හදා ගෙන නැහැ. උසස් බුද්ධිමත් අය සිටින ආයතනයක් කියලා. ඒ ආයතනයෙන් නොයෙක් සොයා ගැනීම් කරලා තිබෙනවා. ඒ සොයා ගැනීම් තවමත් ධීවරයන් අතට හරියටම ගියාද කියලා බලන්න. මම කියන්නේ නැහැ, නොගියාමයි කියලා. ඒ ධීවරයන් අතරට ඒවා හරියට ගියාද කියලා අපි බැලුවොත් එහෙම, එම නාරා ආයතනයෙන් කරන සොයා ගැනීම් සහ ඒ සඳහා වන වියදම දිහා බැලුවාම ඒකෙ පුතිඵලය ආපහු අපට ඇවිල්ලා තිබෙනවාද කියන පුශ්නය එනවා. අප කරන වියදමක්, ඒ වාගේම අපට ලැබෙන දෙයත්, ඒ ලැබෙන දෙය අපේ ධීවරයාට හරියට යනවාද කියන මේ කාරණයත් පිළිබඳව ගරු ඇමතිතුමා වෙනත් දවසක හරි පැහැදිලි කිරීමක් කරනවා නම් ඉතාම වැදගත් කියලා මා හිතනවා.

තව කාරණයක් තිබෙනවා. ගරු ඇමතිතුමා කිව්වා, වරායවල් එහෙම හදන්න හුහක් මුදල් හම්බ වෙනවායි කියලා. අපි ඒ ගැන ස්තුතිවන්ත වනවා. නමුත් ඔය ධීවර පුජාවගේ සමාජ තත්ත්වය කොහොමද කියලා තමුන්නාන්සේගෙන් ඇහුවොත් විශේෂයෙන්ම වෙරළ ආසන්නයේ- මොකක්ද කියන්න මුළු ලංකාවේම ආසන්න වෙරළේ ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන ජනතාවගේ, ඒ වාගේම එයින් ටිකක් ඔබ්බට යන අර ලොකු බෝට්ටුවල - inboard enginesවල - ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදී සිටින ජනතාවගේ දරුවන් මොන සමාජ තත්ත්වයකද සිටින්නේ කියලා ඇහුවොත්, වැඩි දෙනෙක් පාසල් යන්නේ නැහැ, මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමින් වහන්ස. ඒ අය මුහුදට ගියා, හම්බ වෙන දෙයක් අරගෙන, ඊට පසුව වෙනත් වෙනත් කර්මාන්තවල යෙදෙනවා. සංචාරක වාාාපාරය තිබෙන වෙලාවේ දී හුඟක් දෙනෙක් එයට සම්බන්ධ වුණා. දැන් ඒක අඩු වෙලා තිබෙනවා. අපි හිතනවා, වැඩි වෙයි කියලා. වැඩි වුණොත් රටට හොඳයි. නමුත් ඒ ධීවර දරුවෝ, ඒ සමාජ තත්ත්වය වෙනස්. අපි මොනවා කිව්වත්, අද අනෙකුත් කර්මාන්ත දිහා බැලුවාම ධීවර ජනතාවගේ දරුවන්ගේ සමාජ තත්ත්වය, ධීවරයන්ගේ සමාජ තත්ත්වය වෙනස්. ඔබතුමා අපේ පුදේශයේ, මීගමුව පුදේශයේ ඇමතිවරයෙක්. මා ඔබතුමාට කියනවා, ඒ වෙරළ ආසන්නයේ තිබෙන පාසල් ටික ගිහිල්ලා බලන්නය කියලා. මොකක්ද එහි අධාාපන තත්ත්වය? ලොකු පාසල් බිහි වනවා. සල්ලි තිබෙන අය ඒවාට යනවා. ලොකු බෝට්ටු හිමියන් කිහිප දෙනකු තමන්ගේ දරුවන් ඒ පාසල්වලට ඇතුළත් කර ගන්නවා. නමුත් වෙරළ ආසන්නයේ තිබෙන පාසල්වල තත්ත්වය මොකක්ද? ඔබතුමා බොහොම පැහැදිලිව අරගෙන බැලුවොත් පෙනෙයි, පහ වසර ශිෂාාත්වය කී දෙනකු සමත් වෙලා තිබෙනවාද කියලා. වෙරළ ආසන්නයේ කල්පිටිය දක්වා යන්න. වෙරළ ආසන්නයේ පාසල්වල පහ වසර ශිෂාාත්වය සමත් වුණු දරුවන් කී දෙනෙකු සිටිනවාද කියලා බලා ගන්න පුළුවන්. මොකක්ද සිදු වෙලා

තිබෙන්නේ? ගොඩනැහිලි නැහැ. පහසුකම් නැහැ. ගුරුවරුන් සමහර දරුවන්ගේ දෙමවුපියන්ට වූවමනාවක් නැහැ, දරුවන් පාසල්වලට යවලා අධාාාපනය ලබා දෙන්න. අපි අලුක් තාක්ෂණ ලෝකයක් ගැනයි කතා කරන්නේ. ධීවර කර්මන්තය තාක්ෂණ යුගයකට ගෙන යන්නයි කල්පනා කරන්නේ. ඒත් අපේ ධීවරයන් අතරින් කවුද ඒ තැනට යන්නේ? . ඇමතිතුමනි, ධීවර විශ්වවිදාහලයට යන්න ඉන්නේ කවුද? ්දී ධීවරයායි. නමුත් යන්නේ ධීවරයෝද? නැහැ, වෙනත් අය. ඒ නිසා ගරු ඇමතිතුමනි, ඒ ධීවර ජනතාවගේ සමාජ තත්ත්වය හදන්නේ නැත්නම ධීවරයාත් එක්ක සම්බන්ධ වේචව ධීවර කර්මාන්තයක් අපට දකින්න හම්බ වන්නේ නැහැ. අපට ලොකු නැව් දමා මාළු අල්ලන්න පුළුවන්. නමුත් ධීවරයාත් එක්ක සම්බන්ධ වේචච කර්මාන්තයක් අපට ලබා ගන්න පුළුවන් වන්නේ නැහැ. අලුත් තාක්ෂණය එතැනට ගෙනැල්ලා නැහැ. ඔවුන්ගේ සමාජ තත්ත්වය වෙනස් වෙලා නැහැ. තවම කියන්නේ මාළුකාරයාය කියායි. එහෙම නේද? එවැනි තත්ත්වයක් නැති වන්න නම්, ධීවරයා කියන නම හරියට එන්න නම් පාසල් දරුවන්ගේ තත්ත්වයේ ඉඳලා මේ සමාජය වෙනස් කරන්න ඕනෑ. මා දන්නේ නැහැ, ධීවර අමාතනාංශය හරහා පාසල්වල යම් කිසි සංවර්ධන වැඩ පිළිවෙළක් තිබෙනවාද කියා. ඒක අප බාර ගත යුතුයි. ඒ අයත් අපේ දරුවනුයි. පළාත් සභාවට දුන්නාය කියා ඇති කළාය කියා හෝ අපට මහ හැරලා ඉන්න බැහැ. ඒ ධීවර දරුවන්ගේ වගකීම අපි බාර ගන්න ඕනෑ. අපි හිතමු වතුකරය ගැන. වතුකරයේ දරුවන්ගේ වගකීම විවිධ අංශවලින් බාර අරගෙන තිබෙනවා. වතුකරයේ ආරෝගාශාලා හැදෙනවා. පාසල් හැදෙනවා. වතුකරයේ දරුවන්ට හොඳ අධාාපනයක් ලබා දෙන්න, ඔවුන්ගේ සමාජ තත්ත්වය වෙනස් කරන්න, උසස් කරන්න කටයුතු කරනවා. නමුත් ධීවරයාගේ පැත්තෙන් එවැනි තත්ත්වයක් පෙනෙන්නේ නැහැ. ගරු ඇමතිතුමනි, ඒ නිසා ඒ ගැන මා ඔබතුමාගේ අවධානය යොමු කරවනවා. අපි අඩු පාඩු ගැන කියනවා නොවෙයි. අප කියන්නේ දකින දෙයයි. මට මතකයි, මා ධීවර ඇමතිවර්යා වශයෙන් සිටි කාලයේදී ඒ සංවර්ධන වාාාපාරය යටතේ අපි ඒ පාසල්වලට හුහක් උදවු කළා. පාසල් ගොඩනැඟිලි ලබා දෙන්න, උපකරණ ලබා දෙන්න විශාල වශයෙන් උදවු කළා. ඒ වාගේම ඒ කාලයේදී පාසල්වලට ධීවර එන්ජින් ලබා දී ධීවර බෝට්ටු සකස් කරන ආකාරයත් කියා දුන්නා. නමුත් ඒක ඒ තරම් පුයෝජනයක් වුණේ නැහැ. මා කියන්නේ අදත් ඒකෙන් පුයෝජනයක් නැහැ කියායි. නමුත් කොහොමද සමාජ තත්ත්වය වෙනස් කරන්නේ? අපි දන්නවා, ධීවරයන් කියන්නේ බොහොම ශක්ති සම්පන්න ජන කොටසක් බව. ඒ අයට හොඳ බුද්ධියකුත් තිබෙනවා. ධීවරයා බුද්ධිමත් කෙනෙක් නොවෙයි කියා කවුරුවත් කිව්වොත් ඒක වැරදියි. 🛛 ඔහු අධාාාපනයක් ලබා නොතිබෙන්න පුළුවන්. නමුත් ඔහුට මුහුද ගැන හොඳ දැනුමක් තිබෙනවා. මේ සමාජ තත්ත්වය වෙනස් කරන්න නම් අධාාපන මට්ටම වෙනස් කළ යුතුමයි, උසස් කළ යුතුමයි. ගරු ්ඇමතිතුමනි, ඒ නිසා තමුන්නාන්සේට විශාල පෙරළියක් කරන්න තිබෙනවා. ධීවර කර්මාන්තයයි කියන්නේ මාළු හුහක් අල්ලන එක විතරක් නොවෙයි; වාාාපාරයක් කරන එක විතරක් නොවෙයි. ඊට සම්බන්ධ නැව්, බෝට්ටු, ඔරු පාවිච්චි කරන ධීවර පරම්පරාවේ සමාජ තත්ත්වය උසස් කරන්න බොහෝ දේවල් කළ යුතුව තිබෙනවා. මා ඒ ගැන දිගින් දිගට කියන්නේ නැහැ. ඒ සමාජ කක්ක්වය පරිවර්තනය කරන්නට අවශානාව අද මතු වෙලා තිබෙනවාය කියා මා කල්පනා කරනවා. අද සෑම අංශයක්ම වෙනස් වේ ගෙන යනවා. තවම ඒක නොවෙන්නේ ධීවර අංශයෙන් විතරයි. ධීවරයාගේ සමාජ තත්ත්වය උසස් කරන්න යෝජනා කර තිබෙන්නේ වෙනත් කුමයි. සංචාරක වාෳාපාරය දියුණු වන කොට ඒකට සම්බන්ධ වෙනත් අපචාරවලට දරුවන් ඇද ගන්නා එක තමයි අද සිදු වන්නේ. මොකද, වෙරළාසන්නයේ ඉන්නේ මුහුදින් ජීවත් වන ධීවර ජනතාවයි. ඒ ජනතාවගේ ආදායම් නැති වෙලා යන කොට ඒ දරුවන් ඒ සමාජ තත්ත්වය ගන්න බලන්නේ වෙනත් කුමවලිනුයි. ඒවා තමයි පතුරුවන්න යන්නේ. ගරු ඇමතිතුමනි, මා හුහක් වෙලාව ගන්නේ නැහැ. මා තමුන්නාන්සේගේ අවධානය යොමු කරවන්නේ ධීවරයන්ගේ සමාජ තත්ත්වය වෙනස් කරන්නය, ඒ වාගේම සූරකල් මසුන් ඇති කරන

වාාපාරය ගැන හරි දැනුමක් දෙන්නය කියායි. දැනුම දුන්නාද, දැනුම ගත්තාද කියා බලන්නේ අපට ලැබෙන විදේශ විත්මයෙනුයි. එහෙම නැත්නම් රැකියා නිෂ්පාදනයෙනුයි. අපි කොයි වෙලාවකවත් කියන්නේ නැහැ, අපි මෙච්චර මුදලක් වියදම් කළාට මෙච්චර මුදලක් අපට හම්බ වුණාය, මේචචර රැකියා පුමාණයක් වැඩි වුණාය කියා. එහෙම කියන්න අපට පුළුවන්කමක් නැහැ. එහෙම කියන්න පුළුවන් නමයි අපට බලා ගන්න පුළුවන් වන්නේ ධීවර අංශයෙන් යම් කිසි සංවර්ධනයක් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවාද කියා.

ගරු ඇමතිතුමනි, මේ ගැසට් එක අනුව රෙගුලාසි කිහිපයක් තිබෙනවා. එහි සඳහන් විධියට කළ යුතු වැඩ ගැන මා බැලුවා. ඒවා හොඳයි. බෝට්ටු තිබෙන අයට ඒක ලොකු වියදමක් නොවෙයි. ඒ ගැසට් නිවේදනයේ නියෝගවල අංක 3 යටතේ මෙසේ සඳහන් වනවා:

"3. මෙම නියෝගවල විධිවිධාන උල්ලංඝනය කරන්නා වූ යම අයිතිකරුවකු හෝ හිමිකරුවකු වරදකට වරදකරු විය යුතුය."

වරදකරුවකු වුණොත් මොකක්ද කරන්නේ කියන එක මේ රෙගුලාසිවල නැහැ. ඒක අඩු පාඩුවක් කියලා මම හිතනවා. මොකද, අපි යම් කිසි නීතියක් ගේනවා; රෙගුලාසියක් පනවනවා; ඒක කඩ කළොත් මොකක්ද කරන්නේ කියන එක අපට අමතක වෙනවා. මම ඒ කියෙව්වේ මෙම නියෝගවල අංක 3 යටතේ සඳහන් වගන්තියයි. මේ ඔක්කොම බැලුවොත් එක්තරා පුමාණයකට හොඳයි. "මෙම නියෝගවල විධිවිධාන උල්ලංඝනය කරන්නා වූ යම් අයිතිකරුවකු හෝ හිමිකරුවකු වරදකට වරදකරු විය යුතු ය." කියා මෙම නියෝගවල අංක 3 යට්තේ සඳහන් වෙනවා. කවුරු හරි එහෙම වරදක් කළා නම් ඔහු වරදකරු විය යුතුයි. ඒක කොහොමද අපි - [බාධා කිරීමක්] කොයි කොටසේ ද තියෙන්නේ? [බාධා කිරීමක්] මම අහන්නේ මෙකේ කොතැනද ඒක තියෙන්නේ කියලායි. කථාවේදි ඕනෑ එකක් කියන්න පුළුවන් නේ. ඒක මේකේ තියෙන්න එපායැ. සාමානායෙන් නීතියක් හදන කොට වරදකාරයෙක් වුණාම දඬුවමකුත් එතැන තියෙනවා. එක්කෝ මාස හයක් එහෙම නැත්නම් දඩයක් කියලා දඬුවමකුත් එතැන තියෙනවා. මම ඒක මේ නියෝගවල දැක්කේ නැහැ. එහෙම තියෙනවා නම් ඔබතුමා ඒ ගැන බලා නිලධාරින්ටත් කියලා ඒක හදන්න. මම හිතනවා, ඒක මේකේ තිමයන අඩුවක්ය කියලා. මම මීට වඩා කථා කරන්න බලාපොරොත්තු වන්නේ නැහැ. මම කවුරුවත් විවේචනය කරන්නේ නැහැ. ඒ මගේ හැටි. වැඩ පිළිවෙළේ යම් කිසි දෙයක් තිබෙනවා නම් ඒක විවේචනය කරනවා. ගරු ඇමතිතුමනි, මේක ඔබතුමා ගත්ත එක පියවරක්. ඒක සාර්ථක වෙනවාද අසාර්ථක වෙනවාද කියන එක සිදු වන්නේ නිලධාරි මට්ටමෙනුයි.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா) (The Hon. Felix Perera) කුමය හොඳයි තේද?

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera)

කුමය හොඳයි කියන්න නම් කුමය කියාත්මක වෙන්න ඕනෑ. කොළේට හොඳයි. කමුන්නාන්සේගේ රෙගුලාසිවලට හොඳයි. මේවා ගම් මට්ටමෙන් grass-roots level එකෙන් කියාත්මක වන කොට තමයි-

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

කියාත්මක වෙනවා. දැනටමත් 1,000ක් තිබෙනවා. ඒ 1,000 බෙදනවා. 1,000ක් නොමිලේ දීලා, ඉස්සරහට ඒක අපි පුරුදු පුහුණු කරනවා.

ගරු එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா) (The Hon. M. Joseph Michael Perera)

මේවා මේකේ කියන්න ඉස්සෙල්ලා අපිත් දුන්නා. වීමධාගත අය වැයෙන් ජීවිත ආරක්ෂක කට්ටල ලබා දුන්නා. මම දත්තා පිළිවෙළට ඒ එක කට්ටලයක් රුපියල් $5{,}000$ ක් විතර `. එ දූන්නේ පොඩි බෝට්ටුවල යන අයටයි. වැඩියෙන් අනතුරුවලට පත් වෙලා තිබෙන්නේ පොඩි බෝට්ටුවල යන අයයි. ඒ අයට මමත් දුන්නා, වෙන වෙන අයත් දීලා තිබෙනවා. ඒකේ පුශ්නයක් නැහැ අපටත් පුළුවන් නම්, එහෙම දෙන්න. විමධාගත මුදල්වලින් දෙන කොට අපි කාගේ හරි සමිතියකට දෙන්න ඕනෑ. සමිතියකට දුන්නාම, සමහර විට ඒවා යන්නේ ධීවරයන්ට නොවෙයි, වෙන වෙන අයට. ඒක නිසා මම ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලනවා, ඒ වෙනස කරලා දෙන්නය කියලා. මොකද, දැන් දේශපාලන වශයෙන් බොහෝ දේවල් කෙරෙන කොට, එක්සත් ජාතික පක්ෂයටත් මේවා ලබා දිය යුතුයි. අයින් කරන්න බැහැ. එහෙම නොලැබෙන කැනක් තියෙනවා නම් විමධාාගත මුදල් දීලා ඒක අපට හදන්න පුළුවන්. ඉතින් කෙළින්ම ඒ අයට දෙන්න කිව්වොත්; අපට ඕනෑ කෙනෙකුට දෙන්න කිව්වොත් ධීවරයෙක් නම් ඒ අයට ලබා දීමේ පහසුකම් අපට තියෙන්න ඕනෑ. ඉස්සෙල්ලාම නොමිලේ දෙන්න යන එක හොඳයි. ඒ වාගේම ඕනෑ කෙනෙකුට මේක ගන්න පුළුවන් තත්ත්වයට මේක විවෘත කරන්න. වීමධාගත මුදල්; පළාත් සභා මුදල් වියදම් කරන්න පුළුවන් පුමාණයට ඒක දෙන්න. ඒ නිසා මම ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලන්නේ මේක දේශපාලන භේදයකින් තොරව කරන්නය කියලායි. මම එහෙම ඉල්ලන්නේ ඇයි? එහෙම අසරණ තත්ත්වයකට පත් වෙච්ච ධීවරයෝ ඉන්නවා. ඒ කට්ටියට අපට උදවු කරන්න බැහැ. මොකද, අපි දෙන්න ගියොත් දෙන්න බැහැ. තමුන්නාන්සේ දන්නවා ඇති, ඉස්සර සුනාමි ආධාර යටතේ ආපු එන්ජින් කට්ටල එක එක් කෙනාට දුන්නා. ධීවරයෝ නොවන අයටත් දුන්නා. ඔවුන් ඒක අරගෙන ගිහිල්ලා ධීවරයන්ට වික්කා. ඒක වුණේ දේශපාලනය නිසාමක් නොවෙයි. වෙන වෙන කරුණු උඩ. එහෙම දේශපාලන වශයෙන් කවුරු හරි අසහනයට පක් වෙනවා නම් අපට පුළුවන් උදවු කරන්න. අපේ විමධාගත අරමුදලින් ඒ පුද්ගලයන්ට ඒක ලබලා දෙන්න පුළුවන්. ඒ අය ධීවර කාර්යාලයේ ලියා පදිංචි වෙලා තිබෙනවා නම්, ධීවරයෙක් නම් අන්න ඒ අයට උදවු කරන්න අපට ඉඩ දෙන්න. තහංචියක් තියෙනවා, අපි දෙන්න ඕනෑ ධීවර සමිතියකටයි කියලා. එතකොට ඒ සමිතියට ඕනෑ අයට තමයි මේක බෙදන්නේ. ඒක නිසා මා ඒ පිළිබඳව ඔබතුමාගේ අවධානය යොමු කරවනවා. ඒ වාගේම ඔබතුමාගේ වැඩ පිළිවෙළ සාර්ථක වෙන්නය කියා මා පුාර්ථනා කරනවා. ඒ වාගේම මා සඳහන් කළ කරුණු ගැනත් සලකා බලන්නය කියා ඉල්ලා සිටිනවා. සහනාධාර ඉල්ලන්නේ නැහැ. රජය ධීවරයන්ගේ තෙල්වලින් ගන්න බදු මුදල කොච්චර ද කියලා අපට කියන්න. ලංකාවේ තිබෙන බෝට්ටු ගණන ඔබතුමා ළඟ තිබෙනවා. ලොකු බෝට්ටු ගණන තිබෙනවා. පොඩි බෝට්ටු ___ ඒවාට පාවිච්චි කරන තෙල් පුමාණය ගණන තිබෙනවා. තිබෙනවා. ඒ එක තෙල් ලීටරයකින් රජය ගන්න බදු පුමාණය සලකා බලා මුළු ලංකාවේම සිටින ධීවර ජනතාවගෙන් කොපමණ බද්දක් රජය අය කරනවාද කියලා අපට කියන්න. රජයෙන් අය කරන ඒ බද්ද ඔවුන්ගෙන් අයින් කළොත් ඒක ලොකු සහනයක්. වැඩිපුර ඉල්ලන්නේ නැහැ. රජය ධීවරයන්ගෙන් වැඩිපුර ගන්න ඒ බද්ද අයින් කළොත් ඒක ධීවරයන්ට සහනාධාරයක් වෙයි.

ඒ විතරක් නොවෙයි. මා නැවතත් ඔබතුමාට මතක් කරනවා, අපේ සම්පත් හැටියට තිබෙන ජාතික ජලජ සම්පත් පර්ශේෂණ හා සංවර්ධන නියෝජිතායතනය - National Aquatic Resources Research & Development Agency - ගැන. මාළු පිළිබඳ පුශ්තයට මේක හුහක් දුරට සීමා කරලා තිබුණා. මේ මුහුදේ තිබෙනවා, විවිධ සම්පත් සොයා ගෙන, ඒ විවිධ සම්පත් පයෝජනයට ගන්න එකේ වාසිය පිළිබඳවත් ධීවර ජනතාව දැනුවත් කරලා ඔවුන්ට එය ලබා දෙන්න ඕනෑ. නමුත් එහෙම පියවරකට අපි තවම ගිහිල්ලා නැහැ. අපි කාලගුණය බැලුවා; දිය වැල් දිහා බැලුවා; oceanography කිව්වා. ඒවාත් ගොඩක් තිබෙනවා. නමුත් අපේ මුහුදෙන් උපරිම පුයෝජන අරගෙන තිබෙනවාද? ඒක අපට පෙනෙන්නේ නැහැ.

අනික් එක, අතුරු රැකියාවක් හැටියට සංචාරක කර්මාන්තයට මේ ධීවරයන් යොමු කර ගන්න පුළුවන්. මේක මුහුදේ විතරක් නොවෙයි, පිටස්තර තිබෙන ජලාශවලත් කරන්න පුළුවන්. ඒකෙන් යම් කිසි ආදායමක් ලැබෙනවා. මා හිතන හැටියට මේක තමුන්නාන්සේගේ අවධානයට යොමු විය යුතු දෙයක්. ඉස්සර වැව්වල, ජලාශවල මාළු ඇති කරන කොට "බ්ට්ටෝ" කියලා මාළු වර්ගයක් දැම්මා. ඒවා ගෙනාපුවාම කවුරුත් ගන්නේ නැහැ. නමුත් අද "බට්ටෝ" මාඑවලට හොද මිලක් ලැබෙනවා. මට මතකයි ෆෙස්ටස් පෙරේරා මහත්මයා ධීවර ඇමතිවරයා වශයෙන් සිටින විට ඒ සඳහා අපි වෙනම ශීතාගාර ඇරලා තිබුණු බව. දැන් ඒවා හුහක් දුරට නැති වෙලා ගිහින්. මෙහෙම දුන්නොත් තමයි අර අමතර ආදායමක් හම්බ වන්නේ. ගමට පෝෂණය යනවා වාගේම ආධාරයක් හම්බ වනවා. මේ පිළිබඳව ඔබතුමාගේ අවධානය යොමු කරන්න කියලා මා ඉල්ලනවා. මීට වඩා මා කථා කරන්නේ නැහැ. මූලසනාරුඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, ඔබවහන්සේටත් ස්තුතිවන්ත වෙමින් මා නිහඩ වනවා.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Presiding Member)
බොහොම ස්තූතියි, ගරු මන්තීතුමා. ඊළහට ගරු සමන්සිරි හේරත් මන්තීතුමා.

[අ. භා. 2.04]

ගරු සමන්සිරි හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு சமன்சிறி ஹேரத்) (The Hon. Samansiri Herath)

මූලාසනයේ සිටින ගෞරවණීය ස්වාමීන් වහන්ස, ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන ධීවරයින් වෙනුවෙන් කියාත්මක කිරීමට යෝජනා කරන ඉතාමත් වැදගත් නියෝග කිහිපයක් සම්බන්ධයෙන් අදහස් දැක්වීමට අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව ඔබවහන්සේට ස්තුතිවන්ත වනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, විශේෂයෙන්ම ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන ධීවරයින් වෙනුවෙන් ඔවුන්ගේ ආරක්ෂාව තහවුරු කිරීම සඳහා ඒ කර්මාන්තයේ යෙදෙන කොට ආරක්ෂක අඳුම් කට්ටල පැළඳ වීමට නියෝග කර තිබෙනවා. මා හිතන හැටියට බොහෝ රජයන් අපේ ධීවරයන්ගේ ශුභ සාධන කටයුතු වෙනුවෙන්, ඔවුන්ගේ ආරක්ෂාව වෙනුවෙන් වීවිධ යෝජනා, නීති කියාත්මක කරලා තිබෙනවා. අද දින සංවාදයට ගැනෙන, සාකච්ඡාවට ගැනෙන ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටල පැළඳ වීම කියන යෝජනාව අපේ රටේ ධීවරයන් වෙනුවෙන් ගෙන තිබෙන ඉතාම වැදගත් යෝජනාවක් කියලා මා විශ්වාස කරනවා.

මූලාසනාරූඪ අපේ ගෞරවණිය ස්වාමීන් වහන්ස, විශේෂයෙන්ම ලෝකයේ අනික් රටවල් එක්ක කිසියම සංසන්දනාත්මක සොයා බැලීමක් කළොත්, තාක්ෂණය පැත්තෙන් අභියෝග ගණනාවකට මුහුණ දෙමින් තමයි අපේ රටේ ධීවරයා ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන්නේ කියන එක අපි දන්නවා. ලෝකයේ අනික් රටවල් එක්ක ගත්තොත් බොහෝ විට ඒ තාක්ෂණය අපේ රටට නැහැ. අපේ රටේ මෙවැනි ජීවිත අවදානම රැකියා තවත් නැතුවා නොවෙයි. නමුත් මා විශ්වාස කරනවා, අපේ රටේ ධීවරයෝ, ලෝකයේ අනෙකුත් රටවල ධීවරයෝ -පොදුවේ ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන සියලු ධීවරයෝ- ඒ කරන ධීවර රැකියාව ඉමහත් ජීවිත අවදානමකට ලක් වෙමින් කරන රැකියාවක් හැටියට අපට හඳුන්වන්න පුළුවන්ය කියලා. ඔවුන් ඉතාම අවදානම තත්ත්වයක ඉඳ ගෙන, ඔවුන්ගේ ජීවිත ගැන නොතකා තමයි ඒ කර්මාන්තයට හුරු වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ විතරක් නොවෙයි. ඒ කර්මාන්තයෙන් උපයන ධනය අපේ රටේ ආර්ථිකය ශක්තිමත් කරන්න, ආර්ථිකය ගොඩ නහන්න විශාල පිටිවහලක් වනවා. ඒ නිසා ඔවුන්ගේ ජීවිත රකින්න, ආරක්ෂා කරන්න මෙවැනි නියෝග ගරු ඇමතිතුමාගේ පැත්තෙන් ඉදිරිපත් කරනවා. ඒ වාගේම, ධීවරයන් මුහුණ පා සිටින ගැටලු සම්බන්ධයෙනුක් මම ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානය යොමු කරවනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, මා කලිනුත් කිව්වා වාගේ ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන ධීවරයෝ එම කටයුතු කර ගන්නේ ඉතාම අමාරුකම් මැද්දේ. ඒ නිසා ඔවුන්ගේ ජීවිත රැකීම, ජීවිත ආරක්ෂා කිරීම සඳහා මේ නියෝග කියාත්මක කරන්න පාර්ලිමේන්තුව තුළ යෝජනා කරනවා වාගේම ඔවුන් ධීවර කර්මාන්තයෙන් මේ රටට උපයා දෙන ඒ ධනස්කන්ධයෙන්, ඒ ලැබෙන පුතිලාභවලින් නැවත ඔවුන්ගේ සමාජ ශුභ සාධනය ඇති කිරීම සඳහා විශේෂ අවධානයක් යොමු කළ යුතුයි කියලා අපි විශ්වාස කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, අපි දන්නවා, 1983න් පස්සේ අපේ රටේ -විශේෂයෙන්ම උතුර සහ නැගෙනහිර පළාත් දෙක තුළ- ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන ධීවරයන්ට ඉතාම අශුභ කාලයක් තමයි උදා වුණේ කියන එක. ඒ යුදමය වාතාවරණයක් එක්ක විශේෂයෙන්ම මෙහේ ඉන්න දමිළ ධීවරයන්ට, ඒ වාගේම පිට පළාත්වල ඉඳලා ඒ කර්මාන්තය කරන්න ගිය අපේ දකුණේ ධීවර ජනතාවට මාළු අස්වැන්න නෙළලා ජාතික ආර්ථිකයට දායක වීම, තමන්ගේ වග කීමක් හැටියට සලකලා ඒ කරන්න හිටපු කාර්ය භාරය හරි හැටි කර ගන්න හම්බ වුණේ නැහැ. උතුර සහ නැඟෙනහිර කියන පළාත් දෙක තුළ ඉන්න ධීවර ජනයාට විශේෂයෙන්ම මහ මුහුදේ ධීවර කටයුතු කරන්න යම යම සීමා පනවලා තිබුණා, යම යම නිශ්චිත කාලයන් තුළ ඒ කර්මාන්තයේ යෙදෙන්නය කියලා. නමුත් මාගේ මතකයේ හැටියට පසු ගිය මැයි 18 වැනි දායින් පස්සේ, ඒ අවසන් තුස්තවාදි නායකයාත් ඝාතනය කරලා ඒ හිසරදය අයින් කර ගත්තාට පස්සේ ඒ සියලු බාධා ඉවත් කරලා අද ඒ ධීවර ජනතාවට ඉඩ දීලා තිබෙනවා තමන්ගේ කර්මාන්තය කරන්න. ඒ නිසා මීට අවුරුදු 30කට පෙරත්, ඊට කලින් ඉතිහාසයේත් අපේ රටේ නොතිබුණු විශාල අවස්ථාවක් අද අපට උදා වෙලා තිබෙනවා. එක පැත්තකින්, නිදහස් වෙච්ච රටක, විශාල වපසරියක -මුහුදු සීමාවක- තිබෙන ඒ මහා මත්සා සම්පත අරගෙන ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන ධීවරයෝ අපට, අපේ රටේ ජාතික ආර්ථිකයට දෙන මහා ධනස්කන්ධය වෙනුවෙන් අපි ඔවුන්ට ඉටු කරන සාධාරණත්වය ගැන ආපසු හැරිලා බලන්න ඕනෑ. මා ඒ ගැන අඩු තක්සේරු කරලා කථා කරනවා නොවෙයි. ඔවුන්ගේ ජීවිත ආරක්ෂා කරන්න ඕනෑ. ඒ පිළිබඳව තර්කයක් නැහැ. මොකද ඔවුන් ජීවත් වෙලා හිටියොත් තමයි නැවත අපට මේ කර්මාන්තය කරන්න පුළුවන් ද බැරිද කියන එක තීරණය වන්නේ. අද ඒ ධීවරයෝ යම් යම් හේතු උඩ ධීවර කර්මාන්තයෙන් ඉවත් වෙන්න, ඔවුන්ට එවැනි හැඟීමක් පහළ වෙන්න බලපාන හේතුව මොකක්ද? සමහර වෙලාවට ඔවුන් විශ්වාස කරනවා, අපි කොතරම මෙ මහ මුහුද එක්ක හැප්පිලා, ජීවිත අවදානමෙ තියා ගෙන මහ මුහුද මැද -මහ සයුර මැද- කරන ඒ මහා සටනේ පුතිඵලවලට ඇගැයීමක් නැහැ කියලා. ඒ නිසායි අපි ඒ සම්බන්ධයෙන් ගරු අමාතාෘතුමාගේ අවධානය යොමු කරවන්නේ. ඇත්තටම ඔවුන්ට ලෙන්ගතුකම පෙන්වන්න; ආදරය, ගෞරවය පෙන්වන්න. ඔවුන් මේ රටේ ගෞරවාදරයට පාතු කරන මිනිසුන් බවට පත් කරන්න; ගෞරවාදරයට පාතු කරන පවුලක් බවට පත් කරන්න. එකකොට තමයි ඔවුන්ට දැනෙන්නේ, "අපි මේ කරන කර්මාන්තය ගැන මේ රටේ ජනතාව තුළ ගෞරවයක් තිබෙනවා; අපි මේ කරන කර්මාන්තය ගැන මේ රටේ ජනතාවට වටිනාකමක් තිබෙනවා" කියලා. ඒ විතරක් නොවෙයි. "අපි ඒ කරන කැප කිරීමට, පරිතාහාගයට මේ රටේ ආණ්ඩුව, මේ රටේ නායකත්වය, ඒ වාගේම විෂය භාර ඇමකිතුමා අපිට සලකනවා; අපිව රකිනවා; අපිව ආරක්ෂා කරනවා" කියන විශ්වාසය ඇති වනවා. එකිනෙකා තුළ තිබෙන ඒ අනොහනා බැඳීම මේකට අවශායි. මට කලින් කථා කළ ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මන්තීතුමා පුංචි උදාහරණයක් අරගෙන පැහැදිලි කිරීමක් කළා, හෙල්මට් පැළඳ ගෙන යන්නක් නීතියක් තිබෙනවා කියලා. එහෙම නීති තිබෙනවා තමයි මූලාසනාරූඪ අපේ හාමුදුරුවනේ. හැබැයි ගොඩ බිමට අදාළ ඒ කාරණයේදී සමහර වෙලාවට අපේ අත පය කැඩිලා බේරෙන්න පුළුවන්; ජීවිතය රැකෙන්න පුළුවන්. එවැනි අවස්ථා ඕනෑ කරම තිබෙනවා තමයි. එහෙත් මේ මහ මුහුදේ සටන එහෙම එකක් නොවෙයි. ඒක අත පය කැඩිලා බේරෙන එකක් නොවෙයි. සමහර වෙලාවට මුහුදු ගිය බෝට්ටුව කිුිිියා විරහිත වුණොත් දවස් හතර, පහ, සති ගණන්, මාස ගණන් මුහුදේ ඉන්න වනවා. ධීවර කර්මාන්තයේ යෙදෙන අයට හෝ එහෙම නැත්නම් නෞකාවකට ඇස නොගැටුණොත් ඒ අයගේ ජීවිත පිළිබඳ විශ්වාසය තියා ගන්න බැහැ. ගොඩ බිම කරන කර්මාන්තයක් වාගේ නොවෙයි, මේ මහ මුහුදේ කෙරෙන කර්මාන්තය. ඒක තමයි අපි තේරුම් ගත යුතු දේ. ඒ නිසා මේ ධීවරයන් වෙනුවෙන් මීට වඩා තව තවත් අවධානය යොමු කළ යුතු කරුණු කාරණා ගණනාවක් තිබෙනවා කියලා අපි විශ්වාස කරනවා.

මේ රටේ බොහෝ නීතිරීති හදා තිබෙනවා මූලාසනාරුඪ අපේ හාමුදුරුවනේ. අපි මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ ඒවාට අත උස්සා තිබෙනවා; පනත් සම්මත කර ගෙන තිබෙනවා. නමුත් සමහර වෙලාවට ඇත්තටම ඒ නීති කියාත්මක වනවාද නැද්ද කියන එක පිළිබඳව ගැටලු තිබෙනවා. මේ ධීවරයන්ව රකින්න, ඔවුන්ව ආරක්ෂා කර ගන්න ආරක්ෂක කට්ටල පැළඳ ගෙන යන්න කියලා රජය පැත්තෙන් මේ යෝජනා ඉදිරිපත් කළාට පස්සේ ඒ නියෝග කියාත්මක කෙරෙනවාද කියන සොයා බැලීම, පසු විපරම කළ යුතුයි. එහෙම නොවුණොත් මේවා පාර්ලිමේන්තුවේ නියෝගවලට විතරක් සීමා වෙලා තියෙයි.

ඒ විතරක් නොවෙයි, මූලාසනාරුඪ ගෞරවණීය ස්වාමීන් වහන්ස. මම මේ කාරණයක් අපේ ගරු ඇමකිතුමාගේ අවධානයට යොමු කරනවා. මේ නියෝගය කියාත්මක වුණාට පස්සේ නැවත මහ මුහුදේ අනතුරු වන්නේ නැහැ කියලා අපට තර්ක කරන්න බැහැ. ඔවුන්ගේ ජීවිත රැක ගැනීම සඳහා මේ නියෝග ඉමහත් පිටුවහලක් වෙයි. හැබැයි මේ ආරක්ෂක පටි එහෙම නැත්නම් මේ අනතුරකට පත් වුණොත් ඒ ධීවරයන් වෙනුවෙන් අපි මොකද කරන්නේ? මේ පොතේ තිබෙන නීතිරීතිවලට අනුව සමහර වෙලාවට කියන්න පුළුවන්, ඒ ධීවරයා ඒ ආරක්ෂක කට්ටලය පැළඳ ගෙන ගිහිල්ලා නැහැ, ඒ නිසා ඔහුට කිසියම හෝ වන්දි මුද්ලක් ලබා දෙන්න බැහැ කියලා. මූලාසනාරූඪ ගෞරවණීය ස්වාමීන් වහන්ස, අපේ ඇමතිතුමනි, ඒවා පැළඳ ගෙන ගිහිල්ලාක් කිසියම අනතුරකට පත් වුණොත් අපි ඒ ධීවරයන් වෙනුවෙන් මොකක්ද කරන්නේ කියන එකයි මම මතු කරන්නේ. අපි ඔවුන්ගේ පවුලේ නඩත්තුව සඳහා වන්දි මුදලක් ලබා දීමේ වැඩ පිළිවෙළක් ගැන සොයා බැලීමක් කළ යුතු නැද්ද? අපි මෙහෙම කටයුතු කරනවා වාගේම අනෙක් පැත්තෙන් විය හැකියි කියා සිතෙන කාරණා පිළිබඳවත් -උදාහරණ හැටියට අපට ඕනෑ තරම ගන්නට හේතු සාධක මේ රට තුළ තිබෙන නිසාම- අවධානය යොමු කළ යුතුයි කියා අපි විශ්වාස කරනවා. එහෙම වුණොත් තමයි, මේ ආරක්ෂක කට්ටල පැළඳ ගෙන යැමේ වටිනාකම, පැළඳ ගෙන නොයෑමේ වටිනාකම මොකක්ද කියා ධීවරයාට දැනෙන්නේ. මුළු රට පුරා ගත්තොත් හැම තැනකම ධීවර තොටුපළවල්. ධීවරයා කිසියම් විධියක සංවිධාන වාූහයකට එකතු කරලා තිබෙනවා; සංවිධානගත කිරීමක් කරලා තිබෙනවා. ඔවුන්ගේ සුබසාධන කටයුතු ඔවුනොවුන් විසින්ම සලසා ගැනීමට වැඩ පිළිවෙළ හදා ගෙන තිබෙනවා. බොහෝ වෙලාවට ධීවර සමුපකාර සමිති විධියට, තොටුපළ සංවිධාන විධියට ආදී විවිධ විධියට ඔවුන්ටම ගැළපෙන නීතිරීති පද්ධති හදා ගෙන තමන්ගේ අවශානාවන් ඉටු කර ගැනීමට සංවිධාන වෙලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම ධීවරයන්ගේ එදිනෙදා කටයුතු සොයා බලන්න ධීවර අමාතාාංශය මැදිහත් වීමෙන් ධීවර පරීක්ෂක මහත්වරු විශාල පිරිසක් රට පූරා පත් කර තිබෙනවා.

මේ නියෝග කියාත්මක කරන්න පාර්ලිමේන්තුවේ අපි වාද විවාද කළත්, මේවා කියාත්මක වන මොහොතේදී අපේ රටේ සමස්ත ධීවරයාට මේ පණිවුඩය යැවෙන විධියක්, හොඳ සංනිවේදන කුමයක් හදන්න පුළුවන් නම් වැදගත් වනවා. ධීවර අමාතාාංශයේ නිලධාරි මහත්වරු හරහා, ඒ පරීක්ෂක මහත්වරු හරහා මේ පණිවුඩය අරගෙන යන්න, මේ නියෝග කියාත්මක කරන්න, මේ නියෝග කියාත්මක කිරීම ගැන සොයා බලන්න පුළුවන් විධියක් හදන්න ඕනෑය කියන යෝජනාව සහ ඉල්ලීම කරනවා. එතකොට තමයි ධීවරයාට දැනෙන්නේ. සමහර වෙලාවට මේ මැති ඇමතිවරු අද පාර්ලිමේන්තුවේදී ඉදිරිපත් කරන මේ සංවාද, විසංවාද , තර්කානුකූල අදහස් හෙට පුවත් පතක පළවන්නට පුළුවන්. නමුත් මුළු රටේ සමස්ත ධීවරයාගේ අවධානයට මේ පත්තර හසු වන්නේ නැහැ. සමහර වෙලාවට ඔවුන් ඉතා අඩු පුමාණයකින් තමයි මේවා ගැන දන්නේ. සමහර වෙලාවට ඔවුන් මේක වැරදි විධියට අර්ථ කථනය කර ගන්නත් පුළුවන්. මේ මොන මරාළයක්ද අපේ ඇඟට කඩා ගෙන පහත් වන්නට ගියේ කියලා ධීවරයාට දැනෙන්න පුළුවන්. එම නිසා රජයට මේ සම්බන්ධයෙන් විවේචන එන්න පුළුවන්. ගරු ඇමතිතුමාට විවේචන එන්න පුළුවන්. ඒ නිසා ධීවරයා වෙනුවෙන්, ධීවර කර්මාන්තය වෙනුවෙන්, ඒ ධීවර පවුල්වල සාමාජිකයා වෙනුවෙන් තමයි මේ තීන්දුව අර ගෙන තිබෙන්නේ, ඒ නිසායි මේ නියෝග කුියාත්මක කරන්න යෝජනා කරන්නේ කියන ඒ අදහස, ඒ ඇත්ත, රජයක් හැටියට බොහොම සද්භාවයෙන් ඔවුන් අතරට ගෙනි යන්න පුළුවන් වුණොත් තමයි මේ නියෝගවලට, මේ කරුණූ කාරණාවලට වඩාත් ඉටු වන්නේ. ගරු ඇමතිතුමා බොහොම සාධාරණත්වය උනන්දුවෙන් වුවමනාවෙන් මේ සඳහා මැදිහත් වීමක් කරාවි කියලා ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට ඒ කාරණය යොමු කරනවා.

ඒ වාගේම ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානය සඳහා පොදු ගැටලු කිහිපයකුත් මා ඉදිරිපත් කරනවා.

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) ඔබතුමාට නියමිත කාලය අවසන්.

ගරු සමන්සිරි හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு சமன்சிறி ஹேரத்) (The Hon. Samansiri Herath)

මූලාසනාරුඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස, සමා වෙලා මට තව එක විනාඩියක් දෙන්න.

ගරු අමාතාතුමනි, මා ඉතා කෙටියෙන් ඔබතුමාට ඉදිරිපත් කරනවා. රටේ බොහෝ ධීවර තොටු පළවල්වල යටිතල පහසුකම් සම්බන්ධ බොහෝ ගැටලු ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙනවා. ඒවා ජල පහසුකම් වන්න පුළුවන්; වැසිකිළි කැසිකිළි පහසුකම් වන්න පුළුවන්; ධීවර ආම්පන්න තියා ගන්න තැන් පිළිබඳව වන්න පුළුවන්. අපටත් බොහෝ ගැටලු ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙනවා. මා පුත්තලම දිස්තික්කයේ ධීවරයන් විශාල පිරිසක් ජීවත් වන පුදේශයක් නියෝජනය කරන නිසා ඔබතුමා ඒ පිළිබඳව වඩාත් ඉක්මනින් සොයා බලා කටයුතු කරන්න කියලා ඉල්ලනවා.

ඒ වාගේම පසු ගිය මාර්තු මාසයේ 12 වන දා සහ ජූලි මාසයේ 11 වන දා අන්දමන් දූපත්වලදීත් ඒ වාගේම ආන්දුා පුදේශයේදීත් අපේ රටේ ධීවරයෝ පිරිසක් අත් අඩංගුවට ගෙන තිබෙනවා. මහ මුහුදේදී ඒ බෝට්ටු කිුයා විරහිත වීමෙන් ඒ බෝට්ටු අපේ මුහුදු සීමාවෙන් වෙනත් මුහුදු සීමාවකට යෑම නිසා අද මේ වන විට ඔවුන් අක් අඩංගුවට පක් වෙලා ඉන්නවා. මේ ධීවරයින් නිදහස් කර ගැනීම සඳහා කටයුතු කරන ලෙස මා ඉතා ඕනෑකමින් සහ වග කීමෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. මට දැනට ලැබී තිබෙන තොරතුරු අනුව ඔවුන් නිදහස් කරන්නට හදන්නේ ධීවරයන් පණස් එක් දෙනෙක් සහ තවත් ධීවරයින් දෙනෙක් විතරයි. නමුත් ඔවුන් ඉල්ලා සිටින්නේ ඔවුන්ගේ ඒ බෝට්ටු, උපකරණ සියල්ලත් සමහ ඔවුන්ව නිදහස් කරන්න කියලායි. මොකද, අපි ඔවුන්ගේ ජීවිත ආරක්ෂා කරන්න යෝජනා ගෙනෙනවා; මේ නියෝග කිුියාත්මක කරන්න හදනවා. නමුත් ඇත්තටම ඔවුන් නොමැරී මැරෙනවා. ඔවුන්ගේ ජීවිත විතරක් බේරලා මේ රටට එව්වාට වැඩක් නැහැ. නැවත ඔවුන්ට ඒ කර්මාන්තය කරන්න බැරුව යනවා. මා දන්නා තරමින් ඔබතුමා මේ වන විටත් කිසියම් මැදිහත් වීමක් වෙමින් ඉන්නවා. ඒ උපකරණත් නිදහස් කර ගැනීම සඳහා කටයුතු කරන්න කියන-

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா) (The Hon. Felix Perera)

ඒ විතරක් නොවෙයි, අපට ගැටලුවක් තිබෙනවා. ඒ ගොල්ලෝ "වැරදිකාරයා" කියා තිබෙනවා. වැරදිකාරයාය කියපු අවස්ථාවකදී නිදහස් කර ගැනීමේ කුමවේදය කොතරම් ගැඹුරුද කියලා හිතන්න වනවා. ඒත් අපි අත් හරින්නේ නැහැ. ධීවරයෝ ටික නිදහස් කරලා තිබෙනවා. අපේ බලාපොරොත්තුව යාතුා ටිකත් කොහොම හරි නිදහස් කර ගන්න. මෙතෙක් රාජසන්තක කරපු යාතුාත් සාකච්ඡා කර අපි නිදහස් කර ගත්තා. අපි ඒ වෙනුවෙන් උපරිම උත්සාහයක් ගන්නවා.

ගරු සමන්සිරි තේරක් මහතා

(மாண்புமிகு சமன்சிறி ஹேரத்)

(The Hon. Samansiri Herath)

බොහොම ස්තුතියි. මෙන්න මේ කාරණා ටිකත් ඔබතුමාගේ අවධානයට යොමු කරනවා.

විශේෂයෙන්ම හලාවක ධීවර වරාය ගැන කියන්න ඕනෑ. අපේ ගරු නියෝජා කථානායකතුමාගේ පියාණන් එස්.ඩී.ආර්. ජයරක්න මහතා දිස්නික්කයේ හිටපු බොහොම කීර්තිමත් දේශපාලනඥයෙක්. එකුමා 1976 දී හලාවක ධීවර වරාය ආරම්භ කරන්න සූදානම් කළා. ඒ ධීවර වරායේ වැඩ කටයුතු මේ වන තුරු අවසන් වෙලා නැහැ. විශාල ධීවර ප්රාවක් ඒ ධීවර වරාය හැදෙන තුරු බලා ගෙන ඉන්නවා. ඒ නිසා මා ඉතාමක් ඕනෑකමින් ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, ඒ නිසා මා ඉතාමක් ඕනෑකමින් ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, ඒ ධීවර වරායේ වැඩ කටයුතු ඉතා ඉක්මනින් අවසන් කරලා ඒ පුදේශයේ ජනතාවට ඒ පුතිලාභ ලබා ගැනීමට අවශා කටයුතු සලසා දෙන්න කියලා. මේ අවස්ථාව ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් ගරු ස්වාමීන් වහන්සේට බෙහෙවින් ස්තුතිවන්ත වෙමින් මම මගේ අදහස් දැක්වීම හමාර කරනවා. බොහොම ස්තුතියි.

මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(The Presiding Member)

බොහොම ස්තූතියි, ගරු මන්තීුතුමා. මීළහට ගරු පේමසිරි මානගේ මන්තීුතුමා.

[අ. භා. 2.23]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මූලාසනය හොබ වන ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, ධීවර ජනතාවට අදාළව, ධීවර කාර්මිකයන්ට අදාළව අද මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී සාකච්ඡාවට ගැනෙන ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනත යටතේ නියෝග පිළිබඳව විවාදයට එක් වන්නට අවස්ථාව ලැබීම භාගායක් කොට මම සලකනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, අපේ රටේ ලක්ෂ දොළහකට අධික ධීවර ජනතාවක් ඉන්නවා. ඒ අතර ලක්ෂ පහකට අධික ධීවර කාර්මිකයන් සංඛාාවක් මේ රටේ ඉන්නවා. මම මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඇවිත් පළමු පැයේම කිව්ව කථාවක් තමයි අපේ ධීවරයන්, ධීවර ජනතාව තමන්ගේ වෘත්තියෙන් කුම කුමයෙන් දුරස් වෙනවායි කියන එක. මම මේ පූර්ව අනතුරු ඇහවීම කළාම එදා අපට මතකයි, හිටපු ධීවර අමාතාවරු හිනා වුණා, "එහෙම දෙයක් නැහැ"යි කියලා. මට මතකයි, මැතකදී ගරු ෆීල්ක්ස් පෙරේරා අමාතානුමා කිව්වා, "නැහැ, එහෙම දෙයක් නැහැ, ධීවර ජනතාව ධීවර වෘත්තියෙන් දුරස් වන්නේ නැහැ" යි කියලා. අද ගරු ෆීල්ක්ස් පෙරේරා අමාතානුමා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සභා ගර්භයේදීම මීට ස්වල්ප මොහොතකට පෙර පිළිගත්තා, "ධීවර කාර්මිකයන් දැන් ධීවර කර්මාන්තයෙන් දුරස් වෙමින් ඉන්නවා" යි කියා.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா) (The Hon. Felix Perera)

නැභී සිටියේය.

எழுந்தார். rose.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே) (The Hon. M. M. Pemasiri Manage) පොඩඩක් ඉන්න, පොඩඩක් ඉන්න. පස්සේ කථා කරන්න.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

පොඩි වෙලාවක් දෙන්න. ඔබතුමා කොහොම හරි වල්ගේ පාගා ගන්නවා නේ.

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

හරි, හරි. වල්ගේ පැගෙන්නේ කාගෙද කියලා හිතා ගන්න පුළුවන්. මුලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් ව්හන්ස, හැබෑවටම ධීවර වෘත්තියෙන් අපේ ධීවර දරුවන් දුරස් වෙමිනුයි ඉන්නේ. ඒකට මොකක්ද, පුධාන හේතුව? ඒකට බල පෑ හේතු ගණනාවක් තිබෙනවා. පුධානම හේතුව තමයි, අපේ මුහුදු සම්පත දවසින් දවස විනාශයට පත් වීම. අද අපේ ධීවරයාට මුහුදු ගියාට අල්ලා ගෙන එන්න මාළු නැහැ. එදා හිටපු බෝල්ලු අද නැහැ. එහා හිටපු කල්ලවා අද නැහැ. එදා හිටපු හුරුල්ලන් අද දකින්නට ලැබෙන්නේ නැහැ. තෙලියන් අද දකින්න ලැබෙන්නේ නැහැ, ගල්මාළු දකින්න නැහැ, ගල්කොස්සන් දකින්න නැහැ, පරව දකින්න නැහැ, කට්ටාවා දකින්න නැහැ, වන්නෝ දකින්න නැහැ, සප්පරු දකින්න නැහැ, කොප්පරු දකින්න නැහැ. මත්සා සම්පත විනාශ වෙලා තිබෙන්නේ. කොහොමද මේ මක්සා සම්පත විනාශ වුණේ? මේ අද ඊයේ වෙච්ච දෙයක්ද? නැහැ. දීර්ඝ කාලයක සිට සිදු වෙච්ච කුියා දාමයක පුතිඵලයක්. ආණ්ඩු සහ අද පවතින ආණ්ඩු අනුගමනය කරපු වැරදි ආර්ථික පුතිපත්තියේ, වැරදි සමුදු පුතිපත්තියේ, වැරදි ධීවර පුතිපත්තියේ පුතිඵලයක් හැටියට තමයි අද මත්සා සම්පත දවසින් දවස අපට අහිමි වෙමින් තිබෙන්නේ. මේක බරපතළ පුශ්නයක්. අද ධීවර යාතුා තිබුණාට අද ධීවර යාතුාවලින් විශාල පුමාණයක් නැංගුරම දමා ගෙනයි ඉන්නේ. නැංගුරම් පොළේ, වරායේ නැංගුරම් දමලා නවතා තිබෙන්නේ. මුහුදු ගියාට අල්ලන් එන්න මසුන් නැහැ. ආණ්ඩුව මේක දැන ගත්තාට මේකට පියවරක් ගත්තාද? . පියවරක් ගත්තේ නැහැ. විදේශ ධීවර සමාගම්වලට, විදේශ ධීවර යාතුාවලට අපේ මුහුදේ මසුන් මරන්න අවසර දුන්නා. ඔවුන් මොකක්ද කළේ? තමන් සතු නවීන තාක්ෂණය පාවිච්චි කරලා trawling කරලා ඉතාම කෙටි කාලයකින් විශාල මත්සා පුමාණයක් ඔවුන් අල්ලා ගත්තා. ඔවුන්ගේ ඒ මසුන් ඇල්ලීම තුළ මත්සාා සම්පත විතරක් නොවෙයි, මාළුන්ට තිබෙන ආහාර දුවා, මාඑන්ට ඉන්න තිබෙන නිවාස, මුහුදු පතුලේ තිබෙන ගල් මල් ආදී සියල්ල විනාශ කරලා දැම්මා. ඒකේ පුතිඵල තමයි අද අප මේ මීට අවුරුදු හතරකට, බුක්ති විදිමින් ඉන්නේ. ඉස්සෙල්ලා කිරින්ද පුදේශයේ, බූන්දල පුදේශයේ, පොත්තන පුදේශයේ ධීවර ජනතාවගේ විරෝධය නොතකා trawling කළා අපට මතකයි. ඒකට හිටපු අමාතාාවරයකු සම්බන්ධ වුණා. මේ කාරණය අපි පාර්ලිමේන්තුවේ කිව්වා. හැබැයි කිසිදු ගණන් ගැනීමක් කළේ නැහැ. හිතුවක්කාරි විධියට trawling කරලා අපේ මත්සා සම්පත සම්පූර්ණයෙන් විනාශ කරලා දැම්මා. අද අපේ ධීවරයින්ට සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා, ලංකාවේ මුහුදේ නොවෙයි, වෙනත් පුදේශවලට ගිහින් මසුන් මරන්න. මේකයි ඇති වී තිබෙන තත්ත්වය. අද මොකද වෙලා තිබෙන්නේ? අපේ ධීවරයින් ඉන්දියාව කිට්ටුවට යන කොට අත් අඩංගුවට ගන්නවා. අත් අඩංගුවට අරගෙන දවසින් දෙකෙන් නිදහස් කරනවා ද? අනේ නැහැ, මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමීන් වහන්ස. මාස තුන හතර, හය,

අට, නවය, දහය ආදී වශයෙන් කූඩු ගත කරනවා. මොකක් ද, අපේ ආණ්ඩුව ගන්න කියා මාර්ගය? ආණ්ඩුව සොයා බලනවා ද? අපේ මේ ගරු අමාතානුමා කිව්වා, "අපි මෙච්චර මුදල් පුමාණයක් වියදම් කර තිබෙනවා" කියා. මොන බොරු කතා ද? සොච්චම් මුදලක් වියදම් කරන්න ඇති. හැබැයි අපේ ධීවරයින්ට මාස ගණන් ඉන්දියාවේ රැඳවුම් කඳවුරුවල ලගින්න සිද්ධ වුණා. මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, ඔබවහන්සේ ඒක පිළිගන්නේ නැත්නම් මේ බලන්න, මා ළහ තිබෙනවා, පුවත් පතක පළ වූ පුවෘත්තියක්. ඒකේ මෙහෙම සඳහන් වනවා:

"මාස දෙකක් ගෙවුණත් ගෙදර එන්න තවමත් වරම් නැහැ."

අමාතාතුමා කියනවා, අපි මැදිහත් වෙලා අපේ ධීවරයින් රැඳවුම් කඳවුරුවලින් නිදහස් කර ගෙන ආවාය කියා. මොන පට්ටපල් අසතාාද? මට මතකයි, මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී මෙතුමා මීට පෙර දිනකදී කිව්වා, "මේ ධීවරයින්ට අපි යන්න එපා කියලායි තිබෙන්නේ. ඉන්දියාවෙන් ධීවරයින්ව අත් අඩංගුවට ගත්තාට මට කරන්න දෙයක් නැහැ, මම හොයන්නේ බලන්නේ නැහැ" කියලා. මේක රාජාා තාන්තුික මට්ටමේ පුශ්නයක් වෙලා තිබෙනවා කියලායි එදා ධීවර හා ජලජ සම්පත් අමාතානුමා කිව්වේ. හැබැයි ඉන්දියාවේ ධීවරයෝ අපේ මන්නාරමට ඇවිල්ලා, යාපනයට ඇවිල්ලා, පේසාලෙයි පුදේශයට ඇවිල්ලා මසුන් අල්ලනවා. ඔවුන්ව අත් අඩංගුවට ගන්නවා. නමුත් දවසයි, දෙකයි, තුනයි තියා ගන්නේ. නිදහස් කරලා යවනවා, ඉන්දියාවට භයේ. හැබැයි අපේ ධීවරයින් මාස හය, හත, අට ඉන්දියාවේ රැඳවුම් කඳවුරුවල, හිර කඳවුරුවල කන්න බොන්න විධියක් නැතිව නිරාහාරව දුක් විදිනවා. ආණ්ඩුව මොකද කරන්නේ? ආණ්ඩුව මෙහේ නිදි මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස. මේකයි තත්ත්වය. අමාතාෘතුමා කියනවා, ''අපි සොයා බැලීම් කරනවා'' කියලා. "අපි ඔවුන් ගැන සොයා බලා කියා මාර්ග ගන්නවා කියලා" කියනවා. මොන කියා මාර්ගයක් ද? කිසිදු කියා මාර්ගයක් ගන්නේ නැහැ. ඔහේ ඉන්නවා. අපේ ධීවරයින් කාටවත් යටත් වෙලා වැඩ කරන අය නොවෙයි. ආණ්ඩුවට කරදර කරලා නැහැ. ආණ්ඩුවලින් රක්ෂා ඉල්ලා නැහැ. මේ රටේ ජාතික නිෂ්පාදනයට විශාල කාර්ය භාරයක් කරන අපේ ධීවරයින්ට තිබෙන්නේ කුඩම්මාගේ සැලකිල්ල.

දැන් බලන්න, 2009 වසර සඳහා අය වැය ඉදිරිපත් කළා. එම අය වැයේදී ධීවරයා ගැන එක වචනයක් කතා කළා ද? එක වචන පේළියක් තිබුණා ද? කිසිදු වචන පේළියක් තිබුණේ නැහැ. ධීවරයා නොසලකා හැරලායි තිබෙන්නේ. අපේ ධීවරයාට "එපා වාහෙට හොදි බෙදනවා" වාගෙයි. ධීවරයාගෙන් වැඩ ගන්නවා. ධීවරයාට කිසිදු සහනයක් දෙන්නේ නැහැ. බලන්න, දැන් ධීවරයා මත බදු පිට බදු පනවනවා. අහිංසක ධීවරයින්. සමහර ධීවරයින් ඉන්නවා, මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, ඉන්න හිටින්න තැනක් නැහැ. යන්න වැසිකිළියක් නැහැ. මේකයි තත්ත්වය. තමන්ගේ දරුවන් පාසල් යවා ගන්න විධියක් නැහැ. තමන්ගේ කන කර, පළඳින රතුන් බඩු ටික අතේ, උකස් තියලා. තමන්ගේ ධීවර යාතුාව මුහුදට යවා ගන්න කුමයක් නැතිව ඉන්නවා; ළතැවෙනවා. මේකයි තත්ත්වය. කල්පනා කරලා බලන්න.

දැන් බලන්න, මෙතුමා අද රෙගුලාසියක් ගෙනාවා. ගෙනාපු රෙගුලාසිය මොකක්ද? ධීවරයින් ආරක්ෂිත ඇඳුම ඇඳිය යුතුයි කියලායි. අපේ ධීවරයා ආරක්ෂා කරන්න ඕනෑ. ඒකේ තර්කයක් නැහැ. අපේ ධීවරයාගේ රැකවරණය ගැන හිතන්න ඕනෑ. මා එපා කියනවා නොවෙයි. හැබැයි මූලාසනාරුඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, මේ රෙගුලාසිය ගෙනාවේ හැබෑවටම ධීවරයාට ආදරේ නිසා නොවෙයි. ධීවරයාට ආදරේ නම් මීට වඩා කළ යුතු බොහොමයක් දේවල් තිබෙනවා. ධීවරයාගේ කර්මාන්තය ඉහළට ඔසවා තබන්න, ඔවුන්ට සුබසාධන පහසුකම් ලබා දෙන්න කරන්න ඕනෑ වැඩ කොටස් විශාල වශයෙන් තිබෙනවා. හැබැයි ඒවා කරන්නේ නැතිව මෙවැනි රෙගුලාසියක් ගෙනැවිත් තිබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, මේ බලන්න, මේක තමයි මේ ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලය. මෙතුමා කියන්නේ මෙන්න මේක අදින්නය කියලායි. [බාධා කිරීම්]

ගරු මහින්දානන්ද අලුක්ගමගේ (විදූලිබල මහතා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே -மின்வலு அமைச்சர்)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage - Minister of

කොහොමද ගෙනාවේ?

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මම දන්නේ නැහැ ධීවර ඇමතිතුමා මේක දැකලාවත් තිබෙනවාද කියලා. මේක තමයි ඇඳ ගන්න කියලා කියන්නේ. මේ තමයි, ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලය. [බාධා කිරීම්]

ගරු මහින්දානන්ද අලුක්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

Venerable Presiding Member, I rise to a point of Order. මට රීති පුශ්නයක් තිබෙනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

ඔබතුමා කලබල නැතිව වාඩි වෙන්න කෝ. ඒ ගෙනාපු ටික මම කියන්නම්. ඔබතුමා කලබල වෙන්න ඕනෑ නැහැ. [බාධා කිරීම්] මේක ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයක්. ඔබතුමා ගණන් fail වුණාට මම ගණන් pass. [බාධා කිරීම]

ගරු වයි. එම්. නවරක්න බණ්ඩා මහතා

(மாண்புமிகு வை.எம். நவரத்ன பண்டா)

(The Hon. Y. M. Navaratne Banda)

ඇමතිතුමා, මල්වඩම් ගෙනාපු විධිය කියන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

ඇමතිතුමා, මල්වඩම් ගෙනාපු විධිය කියන්න අපට. [බාධා කිරීම්] මිනී පෙට්ටි ගෙනාපු විධිය කියන්න අපට. [බාධා කිරීම්] මේක ඇඳුමක්-[බාධා කිරීම්]

ගරු මහින්දානන්ද අලුක්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே) (The Hon. Mahindananda Aluthgamage) රීති පුශ්නයක්. [බාධා කිරීම]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මූලාසනාරුඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, බලන්න මේ ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලය. [බාධා කිරීම්] ආණ්ඩුව අපේ ධීවරයන්ට ආදරේ නම් මේක - [බාධා කිරීම්]

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා (වාරිමාර්ග අමාතයතුමා)

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர - நீர்ப்பாசனத்துறை அமைச்சர்)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera - Minister of Irrigation)

Venerable Presiding Member, I rise to a point of Order. මේක පාර්ලිමේන්තුවට ගේන්න තහනම් වාගේ ඇඳුමක්, ඇඳුම් කට්ටලයක්. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

නැහැ, නැහැ. කිසිම තහනමක් නැහැ, මේක. [බාධා කිරීම්]

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

මේක මේ- [බාධා කිරීම්] ඇඳුම් කට්ටලයක් පාර්ලිමේන්තුවට රැගෙනවිත් තිබෙනවා, ජේවීපී මන්තුීවරයෙක්. [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

_. (தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

මේ පිළිබඳව ගරු කථානායකතුමාට දන්වනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

මේ විධියට මේක ඇතුළට බෝම්බ ගේන්න පුළුවන්. [බාධා කිරීම්] පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාව පිළිබඳ පුශ්නයක්- [බාධා කිරීම්] මෙවැනි ඇඳුම් කට්ටල පාර්ලිමේන්තුවට රැගෙන ඒම ගැන පරීක්ෂණයක් පවත්වන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මූලාසනාරූඪ ගරු ස්වාමින් වහන්ස, මම මේ ගෙනාවේ- [ඛාධා කිරීම] මේ ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලය. [ඛාධා කිරීමි] මේ ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයෙන් ආණ්ඩුව සූදානම් වන්නේ - [ඛාධා කිරීමි]

ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

අල්ලන්න කරපු මගඩියක්ද දන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

මේ පිළිබඳව මම ගරු කථානායකතුමාට දන්වනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මූලාසනාරුඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, ආණ්ඩුව සූදානම වන්නේ ධීවරයා ආරක්ෂා කරන්න නොවෙයි. ධීවරයාගේ සාක්කුවට තට්ටු කරන්නයි; ධීවරයාගේ pocket එකට ගහන්නයි. ධීවරයාට ආදරයක් තිබෙනවා නම් ධීවර ඇමතිතුමාට පුළුවන් මේ වාගේ ජීවිතාරක්ෂක ඇළුම් කට්ටලයක් අපේ ධීවරයන්ට ලබා දෙන්න. [බාධා කිරීම] ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා O/L pass නොවුණාට මම O/L pass. [බාධා කිරීම] කලබල වෙන්න එපා. ඔබතුමාට SSC පාස් කර ගන්න බැරි වුණාට මම SSC pass. ඒක මතක තියා ගන්න. ඔබතුමා ටයි කෝට් ඇන්දාට O/L pass නැහැ. [බාධා කිරීම] ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, මම මේ කියා ගෙන ආවේ - [බාධා කිරීම]

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) නිශ්ශබද වන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

දැන් බලන්න මේකේ වෙළෙඳ පොළේ මුදල. වෙළෙඳ පොළේදී මේකේ මුදල කීයද දන්නවාද? දළ වශයෙන් රුපියල් 3,000ක් විතර වෙනවා මූලාසනාරුඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස. රුපියල් 2,000ක් 4,000ක් අතර. [බාධා කිරීම්] ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, මේකට ආණ්ඩුවෙන් මෙන්න මේ විධියට බදු ගහනවා. ආනයන බද්ද ගහනවා; අධිභාරය කියලා එකක් ගහනවා; වැටි බද්ද කියලා එකක් ගහනවා; වරාය හා ගුවන් තොටු පොළ බද්ද කියලා එකක් ගහනවා; සමාජ ආරක්ෂණ බද්ද කියලා එකක් ගහනවා; ජාතිය ගොඩනැහීමේ බද්ද කියලා එකක් ගහනවා. [බාධා කිරීම]

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

කරුණාකර ඒ ඇඳුම අස් කරන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

සෙස් බද්ද කියලා එකක් ගහනවා. ආණ්ඩුව බදු ගහන්නේ නැත්නම් ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස මේක අපේ ධීවරයන්ට රුපියල් 1,560කට දෙන්න පූළුවන්. මේකෙන් ආණ්ඩුව රුපියල් 1,440ක් බදු ගහනවා. සෙල්ලම් නැහැ. ලජ්ජා නැද්ද ආණ්ඩුවට? අපේ ධීවරයන්ට උදවු කරනවා කියන්නේ මේකද? [බාධා කිරීම්] ධීවරයාට මේවා හඳුන්වා දීලා එතැනින් ගහනවා රුපියල් 1,440ක්. ආණ්ඩුව බදු මත ජීවත් වන්නේ. මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, ආණ්ඩුව මේකෙන් රුපියල් මිලියන 705ක් හොයා ගන්න බලාපොරොත්තු වනවා. [බාධා කිරීම්] මහජනතාවගේ මුදල්වලින් ආණ්ඩුවේ මැති ඇමතිවරුන්ට සෙල්ලම් කරන්න. නාස්ති කරන්න ආණ්ඩුව රුපියල් මිලියන 705ක් බදු හැටියට ගන්නවා. [බාධා කිරීම්] කල්පනා කර බලන්න. [බාධා කිරීම්] මේ බලන්න, මේකෙන් රුපියල් මිලියන 705ක් ආණ්ඩුව බදු හැටියට ගන්නවා! මේ ආණ්ඩුව ධීවරයන්ට ආදරේ නම් මේ බදු ඉවත් කරලා සාමානාඃ විධියට ධීවරයාට මේක දෙන්න ඕනෑ. කල්පනා කර බලන්න. අද ධීවරයාට ධීවර කර්මාන්තය කර ගෙන යන්න විධියක් නැහැ. ආම්පන්නවල මිල ගණන් ඉහළ ගිහිල්ලා. මේ විධියට කර්මාන්තයක් ඉහළට ඔසවා තබන්න පුළුවන්ද? බැහැ. එහෙම ඔසවන්න බැහැ. ධීවරයාට සහනයක් දෙන්න ඕනෑ. සහනය මොකක්ද? නිකම දෙන්න කියලා නොවෙයි අපි කියන්නේ. මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස මේ බදු ගහන එක නවත්වන එකයි කරන්න ඕනෑ.

මේ බලන්න, මූලාසනාරූඪ ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, මා ළඟ තිබෙන මේ උපකරණය.

ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்) (An Hon. Member)

තව තිබෙනවා, බඩු. [බාධා කිරීම]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

අපේ ධීවරයන් නම් මේකට කියන්නේ "ආටි" කියලායි. මේකේ වටිනාකම රුපියල් 900යි. බද්ද කියද? රුපියල් 400යි. මේක ධීවර ඇමතිතුමා දැකලා තිබෙනවාද කියලා මම දන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීම] මේකට කියන්නේ "ආටි" කියලායි. මේක artificial. මේකට කියන්නේ පැනවුම් පන්නය කියලා. බෝට්ටුවේ යන විට යොත දමලා ගැස්සුවාට පසුව තමයි මාළුවා ඇවිත් මේක ගිලින්නේ. එහෙම තමයි අපේ ධීවරයා මාළු අල්ලලා අපේ ඊටට විදේශ විනිමය ගෙනැවිත් දෙන්නේ. එහෙව එකේ ඇයි මේක බද්දෙන් අඩු කරන්නේ නැත්තේ? ඇයි බදු ඉවත් කරන්නේ නැත්තේ? ධීවරයාට සහන දෙනවා නම් කරන්න ඕනෑ බදු ඉවත් කරන එක නේද? එහෙම කරන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීමි]

මේ බලන්න, මේ උපකරණය. මේකෙන් පුළුවන් කෙළවල්ලන් අල්ලන්න, මූලාසනාරුඪ ගරුතර ස්වාමින් වහන්ස. මේක අපේ ධීවරයන් පාවිච්චි කරන බිලී කටුවක්. මේකෙන් තමයි කෙළවල්ලන් අල්ලන්නේ. මේකේ ගණන කීයද? මේක රුපියල් 375යි. රුපියල් 150ක් පමණ බදු වශයෙන් අය කරනවා. ආනයන බද්ද, අධිභාරය, වැටි බද්ද, වරාය හා ගුවන් -

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

Venerable Presiding Member, I rise to a point of Order.

මූලාසනාරුඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) ගරු මන්තීතුමා, පොඩ්ඩක් නිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

ගරුතර ස්වාමීන් වහන්ස, දැන් මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළට, පාර්ලිමේන්තුවට ගෙනෙන්න තහනම් උපකරණ රාශියක් ගෙනල්ලා පුදර්ශනය කරනවා, මේ මන්තීුවරයා. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාවට මේක පුශ්නයක්. [බාධා කිරීම්] මෙතැනට ගෙනෙන්න නුසුදුසු දේවල් විශාල සංඛාාවක් මේ මන්තුීවරයා ගෙනල්ලා තිබෙනවා. අර ආටි කියලා එකකුත් තංගුස් ගෙනල්ලා තිබෙනවා. [බාධා ගෙනල්ලා තිබෙනවා. කිරීම්] යොත් ගෙනල්ලා තිබෙනවා. බිලී කටු ගෙනල්ලා තිබෙනවා. කටු ගෙනල්ලා තිබෙනවා. මේක පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාවට පුශ්නයක්. [බාධා කිරීම්] මේ අය පාර්ලිමේන්තුවට බෝම්බ ගෙනාපු අය. [බාධා කිරීම්] මේ අය මීට ඉස්සර පාර්ලිමේන්තුවට බෝම්බ ගෙනාපු අය. [බාධා කිරීම්] එම නිසා මේ ගොල්ලන් පාර්ලිමේන්තුවට බෝම්බ ගෙනෙන්න පුළුවන්. පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාව පිළිබඳව ඔබවහන්සේ කටයුතු කරන්න. [බාධා කිරීම] අතීතයේ බෝම්බ ගහපු අය. [බාධා කිරීම] බෝම්බ ගෙනල්ලා පාර්ලිමේන්තුවේදී මන්තීුවරු ඝාතනය කරපු අය. [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. [බාධා කිරීමි]

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

දැන් මේ වාගේ ඒවා ගෙනල්ලා පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාව විනාශ කරන්න හදනවා. [බාධා කිරීම්] මේක ආරක්ෂා කිරීමේ වගකීම ඔබවහන්සේට තිබෙනවා. පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාව වෙනුවෙන් පෙනී සිටින්න ඕනෑ. ඒක ඔබගේ වගකීම. පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාව වෙනුවෙන් පෙනී සිටින්න ඕනෑ. ඒක ඔබගේ වගකීම. පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාව වෙනුවෙන් පෙනී සිටිනවා නම්, මේවා ආවේ කොහොමද කියා වහාම පරීක්ෂා කරන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීම්] මේ වාගේ මන්තිවරුන් මේවා ගෙනෙන්න පුළුවන්. [බාධා කිරීම්] මේක ආරක්ෂාව පිළිබඳ පුශ්නයක්. පාර්ලිමේන්තුව තුළ ඉඳ ගෙන මේක මහජනතාවට කරන අගෞරවයක්. පාර්ලිමේන්තුව මහජන පරමාධිපතා රකිනවා නම්, ජනතාවගේ ඡන්දයෙන් ඇවිත් පාර්ලිමේන්තුව නොගැළපෙන දේවල් ගෙනල්ලා පාර්ලිමේන්තුව නොමහ යවලා මේ වාගේ -[බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

කරුණාකර, නිශ්ශබ්ද වන්න. ගරු මන්තීතුමා පාර්ලිමේන්තුව තුළට ගෙනෙන්න නොහැකි ඒවා ගෙනල්ලා තිබෙන බැවින් කරුණාකර ඒවා සභාවෙන් ඉවත් කරන හැටියට මා මතක් කරනවා. [බාධා කිරීම්]

8 - PL 004365 - (2009/09)

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මා ගෙනල්ලා තිබෙන්නේ පුපුරණ දුවා නොවෙයි. මා ගෙනාවේ ධීවරයින් පාවිච්චි කරන උපකරණ. මූලාසනාරූඪ ගෞරවණීය ස්වාමින් වහන්ස, මේ පිළිබඳව කතා කළාට කමක් නැහැ. [බාධා කිරීම] පසු බාගය වැල්ලෙන්වත් සෝදා ගත් කෙනෙක් නම- [බාධා කිරීම]

ගරු මන්තීවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

මීට කලින් මල්වඩම් ගෙනාවා. ඒ ගොල්ලන් තමයි ඔය ආදර්ශය දුන්නේ. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මූලාසනාරූඪ ගෞරවණීය ස්වාමින් වහන්ස, මේක රුපියල් 28යි. [බාධා කිරීම්] මේකෙන් කෙළවල්ලන් තමයි අල්ලන්නේ. [බාධා කිරීම්] මේකට කියන්නේ "ලෝන්ග්ලයින් පන්න" කියා. [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

කරුණාකරලා, ඒ දුවාා ටික, භාණ්ඩ ටික සභාවෙන් අයින් කරන හැටියට අපි නියෝග කරනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මේකට බිලී කටු 250ක් 300ක් 400ක් දමනවා. [බාධා කිරීම්] මේ "ලෝන්ග්ලයින් පන්න" හදන්න රුපියල් ලක්ෂ එකහමාරක් විතර වැය වනවා. [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

ඒ ටික අයින් කර වන්න කරුණාකරලා. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

මේකේ බද්ද ඉවත් කරනවා නම්, අපේ ධීවරයාට "ලෝන්ග්ලයින් පන්න" එකක් හදන්න යන්නේ රුපියල් 1,59,000යි. [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Presiding Member)

කරුණාකරලා ඒ ටික අයින් කර වන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

බද්ද විතරක් ගන්න- [බාධා කිරීම] රුපියල් 1,40,000ක් ගන්නවා. බද්ද ගන්නවා, රුපියල් 1,40,000ක්. මූලාසනාරුඪ ගෞරවණීය ස්වාමින් වහන්ස, ධීවරයන්ට ආදරේ නම් මේ බදු ඉවත් කරන්න කියා තමයි අපි කියන්නේ. [බාධා කිරීම්] මේකෙන් තමයි කිලෝ හතළිහේ පනහේ කෙළවල්ලන් අල්ලලා අපනයනය කරලා - ජපානයට යවලා, යුරෝපයට යවලා එංගලන්කයට යවලා - විදේශ විනිමය කෝටි ගණන්වලින් උපයන්නේ. [බාධා කිරීම්]

[ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා]

එහෙම කරන ධීවරයාට ආණ්ඩුව කිසිදු සහනයක් දෙන්නේ නැහැ. ඒකයි මම කියන්නේ. [බාධා කිරීම්] මේකේ මුදල රුපියල් 28යි. රුපියල් 12ක බද්ද ගහනවා, විලිලජ්ජා නැති

[මූලාසනයේ අණ පරිදි ඉවත් කරන ලදී.]

[அக்கிராசனக் கட்டளைப்படி அகற்றப்பட்டுள்ளது] [Expunged on the order of the Chair.]

ආණ්ඩුව. [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member)

මන්තීතුමා පොඩඩක් නිශ්ශබ්ද වන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු එම්. එම්. පේමසිරි මානගේ මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எம். பேமசிறி மானகே)

(The Hon. M. M. Pemasiri Manage)

කල්පනා කර බලන්න. [බාධා කිරීම්] දැන් බලන්න මේ තංගුස් ටික. මේ තංගුස් - [බාධා කිරීම්]

මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(The Presiding Member)

සභාවේ කටයුතු විනාඩි 5කට තාවකාලිකව අත් හිටුවනවා.

රැස්වීම ඊට අනුකූලව තාවකාලිකව අත් හිටුවන ලදින්, අ. හා. 2.48ට නියෝජා කථානායකතුමාගේ සභාපතික්වයෙන් නැවත පවත්වන ලදී.

அதன்படி, அமர்வு பி.ப. 2.48 மணிவரை இடைநிறுத்தப்பட்டு மீண்டுந் தொடங்கிற்று.

பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Sitting accordingly suspended till 2.48 p.m. and then resumed, MR. DEPUTY SPEAKER in the Chair.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීවරුන් විනය ගරුක ලෙස සභා ගර්භය තුළට ගෙන ආ හැකි උපකරණ විතරක් ගෙන එන්න. අනවශා ඒවා ගෙන ඒමෙන් අපට පුශ්න ඇති වන්න පුළුවන්. එහෙම නොකරන ලෙස තරයේ අවවාද කරනවා. ඒ වාගේම මෙවැනි කටයුතු කරන්න එපා කියා ඉල්ලීමක් කරනවා.

ගරු මහින්දානන්ද අලුක්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඔබතුමාගේ ගෞරවණීය අවසරය මත කියනවා, පේමසිරි මානගේ මන්නීතුමාගේ කථාව පිළිබඳව අපේ කිසි විරෝධතාවක් නැහැ කියා. එතුමාට කථා කරන්න පුළුවන්. හැබැයි එතුමා විශාල life jacket එකක් අරගෙන ආවා. ඒ එක්කම කම්බි උල් සහිත බිලී කොක්කක් පෙන්නුවා. තංගුස් නූල් පෙන්නුවා. තව තව භාණ්ඩ ඇති. ඒවා අපි දන්නේ නැහැ. මම කියන්නේ මේ පාර්ලිමේන්තුවේ මීට කලින් ඇති වූ සිද්ධීන් -[බාධා කිරීමක්] එවැනි ආයුධ ගෙනල්ලා -[බාධා කිරීම] මම කථා කළාම මන්නීතුමා කථා කරන්න කෝ. [බාධා කිරීම] මන්නීතුමා පොඩඩක් ඉන්න. [බාධා කිරීම] මගේ පුශ්නය, මේ පාර්ලිමේන්තුවට මේවා ගෙනාවේ කොහොමද කියන එකයි. [බාධා කිරීමක්]

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) කරුණාකර, මන්තීතුමා නිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු මහින්දානන්ද අලුක්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

මේ පාර්ලිමේන්තුවට මේවා ගෙනාවේ කොහොමද? මේවා ගෙනෙන්න බැහැ. මෙහි බරපතළ අවි ආයුධ කිහිපයක් තිබුණා. මේ උලෙන් ඇනලා කෙනෙක් මරන්න පුළුවන්. ඒක ඒ ගොල්ලන්ට අලුත් දෙයකුත් නොවෙයි. ජේවීපීකාරයෝ කියන්නේ උලෙන් ඇනලා මරලා බලු වැඩ ඔක්කොම කරලා මේකට බෝම්බ ගෙනාපු මිනිස්සු නේ. ඒ ගොල්ලන්ට ඒවා බරපතළ දේවල් නොවෙයි. ඒ හාණ්ඩ මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් ඉවත් කළ යුතුයි. මේක පාර්ලිමේන්තුවට තර්ජනයක්. ඒ නිසා ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ඔබතුමා මේවා ඉවත් කරන්න දැන්ම නියෝගයක් දෙන්න ඕනෑ. මෙහෙම කරන්න බැහැ. මේ පාර්ලිමේන්තුවට ආයුධ ගෙනෙනකම් හිටියොත් පාර්ලිමේන්තුවේ තත්ත්වය මොකක්ද? මේක වරපුසාද පිළිබඳ පුශ්නයක්. මේක අපේ ජීවිතවලට තර්ජනයක්. එහෙම කරන්න දෙන්න බැහැ. ඒ ගොල්ලන්ට ඕනෑ ඕනෑ විධියට මෙතැනට අවි ආයුධ ගෙනෙන්න දෙන්න බැහැ. මේක ජනතා විමුක්ති

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ඇමතිතුමනි, මේ වන විට ඒවා සභා ගැබෙන් ඉවත් කර තිබෙනවා. ඒ ගැන මහ ලේකම්තුමා ඉදිරියේදී පරීක්ෂණයක් පවත්වනවා.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

පොලීසිය පරීක්ෂා කරද්දී මේවා මේ පාර්ලිමේන්තුවට ගෙනාවේ කොහොමද කියන එක ගැන විශේෂ පරීක්ෂණයක් කරන්නය කියලා ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලනවා.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මහ ලේකම්තුමා හරහා පරීක්ෂණයක් කරලා ඒ සම්බන්ධව සොයා බලා වරදක් කර තිබෙනවා නම් වැරදිකරුවන් සම්බන්ධයෙන් පියවර ගන්නවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ඒ බඩු තවම පාර්ලිමේන්තුව ඇතුළේ තිබෙනවා.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඒ බඩු ඉවත් කරන ලෙස මා පුධාන වෙනුධාරිතුමාට නියෝග කරනවා.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே) (The Hon. Mahindananda Aluthgamage) වේතුධාරිතුමාට කියන්න බලන්න කියලා.

නියෝජා කථානායකතුමා (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) වේතුධාරිතුමාට නියෝග කළා.

ගරු විජිත රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ரணவீர)

(The Hon. Vijitha Ranaweera)

Sir, I rise to a point of Order.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ဖတ် විජිත හේරත් මන්තීතුමා.

ගරු විජිත හේරක් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்) (The Hon. Vijitha Herath)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ ඇමතිතුමා කිව්වා life jacket එකක් කියලා. මේ life jacket එක කියන්නේ ඇඳුමේ කොටසක්. එතකොට අද පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර තිබෙන මේ නියෝග අනුව එක වගන්තියක තිබෙනවා, - [බාධා කිරීම] ධීවරයන්ට මේ jacket එක අනිවාර්ය කිරීමක්. මේ නියෝග අනුව ධීවරයන්ට මේ jacket එක අනිවාර්ය කිරීමක් තිබෙනවා.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඒ වගන්තියේ අංකය මොකක්ද?

ගරු විජිත හේරක් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹோர்த்) (The Hon. Vijitha Herath) ඒ නිසා මෙතැන කිසිදු නීති විරෝධීභාවයක් නැහැ.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඒක රීති පුශ්නයක් නොවෙයි.

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹோத்) (The Hon. Vijitha Herath) මේක නීතානුකූලවයි -[බාධා කිරීම්] පොඩ්ඩක් ඉන්න.

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர) (The Hon. Jayatissa Ranaweera)

Sir, I rise to a point of Order.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

ගරු ජයතිස්ස රණවීර ඇමතිතුමනි, රීති පුශ්නය මොකක්ද? [බාධා කිරීම] කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. ගරු ජයතිස්ස රණවීර ඇමතිතුමනි, මොකක්ද රීති පුශ්නය?

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

පාර්ලිමේන්තුවට මේ ගෙනාවේ බෝම්බ jacket එකක්. [බාධා කිරීම්] මේක life jacket එකක් ද කියලා අපි හඳුනන්නේ නැහැ. අපි හඳුනා ගත්තේ බෝම්බ jacket එකක් ලෙසයි. ඒකේ ආයුධ තිබුණා. ඒකේ උල් පිහි තිබුණා.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඒවා ඉවත් කරන්න කියලා නියෝගයක් දීලා තිබෙනවා.

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

ඒ මන්තීතුමා වරපුසාද පිළිබඳ කම්ටුවට ගෙන යන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීම] මෙතුමා ගෙනාවේ බෝම්බ jacket එකක්.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඒ පිළිබඳව නියෝගයක් දීලා තිබෙනවා.

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

ඒක life jacket එකක් නොවෙයි. ආයුධ ගෙනාවා. බිලී කොකු ගෙනාවා. තංගුස් ගෙනාවා. යොත් ගෙනාවා. [බාධා කිරීමි] මේ ගොල්ලන් බෝම්බ ගෙනාපු අය. ඒ නිසා ඒක life jacket එකක් නොවෙයි, බෝම්බ jacket එකක්. ජනතා වීමුක්ති පෙරමුණ පාර්ලිමේන්තුවේ බෝම්බ ගහපු අය. [බාධා කිරීමි]

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

අද පුශ්නයක් තිබෙනවා. ආරක්ෂාව පිළිබඳ තර්ජනයක් තිබෙනවා. එතුමා ගෙන යන්න ඕනෑ වරපුසාද පිළිබඳ කමිටුවට. මේ ගෙනාවේ බෝම්බ jacket එකක්.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඔබතුමා වරපුසාද පුශ්නයක් ඉදිරිපත් කරන්න.

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

මේ ගෙනැවිත් තිබෙන්නේ life jacket එකක් නොවෙයි, බෝම්බ jacket එකක්. ඒක පාර්ලිමේන්තුවේ ආරක්ෂාවට තර්ජනයක්.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඔබතුමා එහෙම කියනවා නම් කරුණාකරලා වරපුසාද පුශ්නයක් ඉදිරිපත් කරන්න.

ගරු ජයතිස්ස රණවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயதிஸ்ஸ ரணவீர)

(The Hon. Jayatissa Ranaweera)

ඒ ගැන වහාම පරීක්ෂණයක් කරන්න ඕනෑ. ඒක life jacket එකක් නොවෙයි, බෝම්බ jacket එකක්.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න.

ගරු විජිත හේරක් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඔබතුමාට එහෙම නියෝග කරන්න බැහැ. [බාධා කිරීම්]

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඒ සම්බන්ධව නියෝගයක් දීලා තිබෙනවා. අපි ඒ අනුව කටයුතු කරනවා. [බාධා කිරීම]

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹோத்) (The Hon. Vijitha Herath) බැහැ, එමෙම කරන්න බැහැ.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

එහෙම නියෝගයක් දෙන්න පුළුවන්. ඒක මගේ අභිමකය. [බාධා කිරීම] කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. ඒක මගේ අභිමකය. [බාධා කිරීම] ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන ඇමතිතුමා. ඔබතුමා කථා කරන්න. [බාධා කිරීම] ඒ සම්බන්ධව කටයුතු කරන්න කියලා වේතුධාරිතුමාට නියෝග කර තිබෙනවා. [බාධා කිරීම] ඔබතුමා කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. [බාධා කිරීම] කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. [බාධා කිරීම] කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. [බාධා කිරීම] කරුණාකරලා ඉතික් අබේගුණවර්ධන ඇමතිතුමා කථා කරන්න. [බාධා කිරීම] කරුණාකරලා නිශ්ශබ්ද වන්න. [බාධා කිරීම] හැසිරෙන්න දැන ගන්න. කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන ඇමතිතුමා. [බාධා කිරීම] කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන ඇමතිතුමා. [බාධා කිරීම] කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Mervyn Silva)

මේ ගොල්ලන් ගමට යන්නේ life jacket දමා ගෙනයි. [බාධා කිරීම]

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ඔබතුමාට එහෙම නියෝග කරන්න බැහැ. [බාධා කිරීම] මේක ඇඳුමේ කොටසක්.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඇඳුමේ කොටසක් කියලා තමුන්නාන්සේ කිව්වාට, ඒක ඇඳුමේ කොටසක් වෙන්නේ කොහොමද? [බාධා කිරීම] ඒක මගේ අභිමතය. මට අභියෝග කරන්න ඔබතුමාට බැහැ. ඔබතුමා කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න. [බාධා කිරීම] එහෙම කරන්න බැහැ, ඔබතුමා කරුණාකරලා ඉඳ ගන්න.

ගරු ආචාර්ය මර්වින් සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு கலாநிதி மேர்வின் சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Mervyn Silva)

මේක පාර්ලිමේන්තුව. උත්තරීතර තැන. [බාධා කිරීම්]

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන ඇමතිතුමා. [බාධා කිරීම්]

ගරු රෝහිත අබෙගුණවර්ධන මහතා (ජාතිය ගොඩනැඟීමේ අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹித அபேகுணவர்தன - தேசத்தைக் கட்டியெழுப்புவதற்கான அமைச்சர்)

(The Hon. Rohitha Abeygunawardena - Minister of Nation Building)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, - [බාධා කිරීම්]

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அளுத்கமகே)

(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඔබතුමා ඒක ඉවත් කරන්නේ නැද්ද?

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මම දැන් ඉවත් කරන්න කිව්වා. [බාධා කිරීම්]

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු රෝහිත අබෙගුණවර්ධන ඇමතිතුමා කථා කරන්න. [බාධා කිරීම] ගරු චන්දිම වීරක්කොඩි මන්තීතුමා කරුණාකර වාඩි වන්න. [බාධා කිරීම] ගරු චන්දිම වීරක්කොඩි මන්තීතුමා කරුණාකර වාඩි වන්න. [බාධා කිරීම] කරුණාකර එතුමාට කථා කරන්න වෙලාව දෙන්න. [බාධා කිරීම] දැන් රෝහිත අබෙගුණවර්ධන ඇමතිතුමා කථා කරන්න. [බාධා කිරීම]

ගරු හේමකුමාර නානායක්කාර මහතා (කෘෂිකර්ම අමාතාාතුමා)

் (மாண்புமிகு ஹேமகுமார நாணாயக்கார - கமத்தொழில் அமைச்சர்)

(The Hon. Hemakumara Nanayakkara-Minister of Agriculture)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, රීති පුශ්නයක් තිබෙනවා. [බාධා කිරීම]

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු හේමකුමාර නානායක්කාර ඇමතිතුමා, ඔබතුමාගේ රීති පුශ්නය කියන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු හේමකුමාර නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு ஹேமகுமார நாணாயக்கார)

(The Hon. Hemakumara Nanayakkara)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ස්ථාවර නියෝග අංක 72 (1), පිටුව 26. එහි මෙසේ සඳහන් වනවා:

"මූලාසනයේ අධිකාරය නොතැකීම හෝ නැවන නැවනත් ඕනෑකමින් පාර්ලිමෙන්තුවේ වැඩ කටයුතුවලට බාධා කිරීමෙන් හෝ අන් අයුරකින් හෝ පාර්ලිමෙන්තු රීති කඩ කිරීම හෝ පිළිබඳ වරද කළ වහාම කවර හෝ මන්තීවරයකු කථානායකතුමා විසින් නම් කරනු ලැබූ සෑම විටකම 'එම මන්තීට පාර්ලිමෙන්තු සේවය තාවකාලිකව තහනම් කළ යුතුය.'..."

[බාධා කිරීම] මෙම වගන්තිය යටතේ කථානායකතුමාගේ නියෝගයට පටහැනිව අභියෝග කරන මේ අයගේ මන්තුී ධුර තහනම් කළ යුතුයි කියලා මා යෝජනා කරනවා. [බාධා කිරීම] තාවකාලිකව අත් හිටු විය යුතුයි කියලා මා යෝජනා කරනවා. [බාධා කිරීම]

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. [බාධා කිරීම] සභාවේ කටයුතු විනාඩි පහකට අත් හිටු වනවා. [බාධා කිරීම]

රැස්වීම ඊට අනුකූලව තාවකාලිකව අත් හිටුවන ලදින්, අ. හා. 3.01ට නැවත පවත්වන ලදී.

அதன்படி, அமர்வு பி.ப. 3.01 மணி வரை இடைநிறுத்தப்பட்டு மீண்டுந் தொடங்கிற்று.

Sitting accordingly suspended till 3.01 p.m. and then resumed.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන ඇමතිතුමා.

[අ. භා. 3.05]

ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන මහතා (ජාතිය ගොඩනැහීමේ අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹித அபேகுணவர்தன - தேசத்தைக் கட்டியெழுப்புவதற்கான அமைச்சர்)

(The Hon. Rohitha Abeygunawardena - Minister of Nation Building)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි -[බාධා කිරීම්] අද අපේ ගරු අලික්ස් පෙරේරා අමාතාාතුමා විසින් මේ රටේ ධීවරයන් වෙනුවෙන්, ඒ ධීවරයන්ගේ ආරක්ෂාව වෙනුවෙන් ඉදිරිපත් කළා

ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනත යටතේ ගෙනෙන නියෝග පිළිබඳව විවාද කරන මේ අවස්ථාවේ දී මේ පාර්ලිමේන්තුව හැල්ලුවට ලක් කරමින්, මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ කිුිිියාත්මක වන කැලෑ නීතියක් බවට පරිවර්තනය කරමින් පේමසිරි මානගේ මන්තීුවරයා හැසිරෙන ආකාරය අනුව මේ රටේ ධීවර යාතුාවක ගමන් කරන ධීවර කාර්මිකයකු යම් මොහොතකදී ජීවිතක්ෂයට පත් වුණොත්, මේ මන්තීුවරයා ඒකට වග කියන්නට ඕනෑය කියන එක මා මතක් කරනවා. එතුමා අද මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුව නොමහ යැව්වා. මම මේ මාධාාවේදීන්ට කියනවා, එතුමා අද මේ පාර්ලිමේන්තුව නොමහ යැව්වා කියලා. එතුමා ජීවිත ආරක්ෂක කට්ටලයක් මේ ගරු සභාවට අරගෙන ඇවිල්ලා, ඒ ජීවිත ආරක්ෂක කට්ටලයේ වටිනාකම පිළිබඳව ඉතාම වැරැදි සහගත ලෙස මේ ගරු සභාවට කරුණු ඉදිරිපත් කළා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මේ පේමසිරි මානගේ මන්තුීවරයා හම්බන්තොට දිස්තුික්කයේ ධීවරයන්ගේ සංගමයේ සභාපතිවරයා හැටියට පත් වෙලා සිටිනවා. "ධීවරයන් මරා ගෙන කන සභාපතිවරයා" කියන නම හෙට සිට අපි පේමසිරි මානගේ මන්තීවරයාට එකතු කරනවා. වග කිව යුතු පක්ෂයක් නියෝජනය කරන එතුමා තමන්ට කථාවක් කිරීමට නැති අවස්ථාවක ගරු සභාවේ හැසිරිය යුතු ආකාරය ගැන, ඒ වාගේම පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරයකුගේ වගකීම පිළිබඳව නොදන්නාකම ගැන අපි කනගාටු වනවා. මේ කණ්ඩායමට ලබන අපේුල් මාසයේ -එන සිංහල අවුරුද්දෙන් පස්සේ- මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ගැලරියට විතරයි එන්න පුළුවන් වන්නේ කියන එක අපි පැහැදිලිව මතක් කරනවා. ලබන අපේල් මාසයෙන් පස්සේ ගැලරිය විතරයි ජනතා විමුක්ති පෙරමුණට ඉතුරු වන්නේ. අද එතුමා ඒ විධියට හැසිරුණේ වෙන මොනවාවත් නිසා නොවෙයි, දකුණේ පවත්වන්නට යන ඡන්දය වෙනුවෙන්. අද එතුමා කරුණු ඉදිරිපත් කරමින් මේ jacket එකේ ගණන කිව්වා. ඒ වෙනුවෙන් අපි වැටි බද්දක් ගහනවා, මේ jacket එකෙන් රජය ලොකු බද්දක් අය කරනවා කියා වැරදි චිතුයක් මවලා උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුව ඇතුළු මේ සියලු මාධාවේදීන් නොමඟ යැව්වා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මේ නියෝගවල කොතැනකවත් මෙන්න මේ jacket එක පළදින්න කියලා ධීවරයාට කියලා නැහැ. මේ jacket එක වාගේ නොවෙයි, මේ රටේ තිබෙන සමහර සංචාරක නිවාඩු නිකේතනවල පිහිනුම් තටාකයට - swimming pool එකට- බහින කොට අඳින jacket එකේ ගණන රුපියල් $35{,}000$ ක් වනවා. ඒ ඒ මිනිසුන්ගේ ඇති හැකි බව අනුව ඒ jacket පළදින්න පුළුවන්. නමුත් නියමිත වශයෙන් රුපියල් 2,750ක් වැනි මිලකට දේශීය වශයෙන් නිෂ්පාදිත ජීවිතාරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයක් ධීවරයාට ලබා දීමට තමයි අද මේ වැඩ කටයුත්ත ආරම්භ කරලා තිබෙන්නේ. [බාධා කිරීම්]

රටේ කර්මාන්තශාලාවක් තිබුණොත් ඒක වහන පිළිවෙළ ගැන තමයි එතුමන්ලා හැම දාම කතා කෙරුවේ. රටේ රාජා ආයතනයක් තිබුණොත් ඒක වහන්නේ කොයි වෙලාවේද කියන වැඩ පිළිවෙළ ගැන තමයි කතා කෙරුවේ. රටේ හොඳ දෙයක් ඉටු කරන්නේ කොහේද, ඒ වෙනුවෙන් විකල්ප වැඩ පිළිවෙළක් ගෙනිහින් එය එහෙම පිටින්ම අසාර්ථක වැඩ පිළිවෙළක් බවට පරිවර්තනය කරපු අවස්ථා අපි අනන්ත අපුමාණ ලෙස දැක්කා. මේ රටේ ධීවරයා මහ මුහුදට ගිහින් තමන්ගේ ජීවිතය නොතකා, අඹු දරුවන් ගෙදර තියලා මහ මුහුදුට ගිහින් කරන මේ සටතේදී අනන්ත අපුමාණ ධීවරයන් පිරිසක් මිය ගිහින් තිබෙනවා. ලොකු සැඩ පහරවලට තමන්ගේ ධීවර යාතුාව හසුවනවා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, සමහර විට වරායේදීත්, සමහර විට බෝට්ටුවෙන් බහින කොටත් ඒ අහිංසක මිනිසුන්ගේ ජීවිත නැති වනවා. ඒ ජීවිත රැක ගැනීම වෙනුවෙන් තමයි අපේ ගරු අමාතානුමා මේ වාගේ යෝජනාවක් පාර්ලිමේන්තුවට ගෙනාවේ. මරා ගෙන කන්න හම්බ වුණොක් ධීවරයා විතරක් නොවෙයි, අම්මා තාත්තා වුණත් මරා ගෙන කාලා තමන්ගේ පක්ෂය ඉස්සරහට ගෙනි යන්න උත්සාහ කරන පක්ෂයක් බවට අද ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ පත් වෙලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, හෙට අනිද්දා වන කොට මේ අයට සභාවේ ඉන්න බැහැ. සභාවේ ඉන්න පුළුවන්කමක් ලැබෙන්නේ නැහැ. සභාවේ ඉන්න බැරිකමේ ලජ්ජාව නිසා අද පිටත් වෙලා යනවා. අද ලජ්ජාව නිසා පිටත් වෙලා යනවා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි,- [බාධා කිරීම්]

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா) (The Hon. Felix Perera) අර මන්නීතුමා "බූරුවා" කියලා කිව්වා.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. එතුමාට ඒ වචනය ඉල්ලා අස් කර ගන්න කියන්න. ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ එතුමා ඉතා පහත් විධියට ආමන්තුණය කළා. කරුණාකර එතුමාට ඒ වචනය ඉල්ලා අස් කර ගන්න කියන්න. [බාධා කිරීම්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, කිසිම ගේට්ටුවකින් පිට වීම වභාම නවත්වලා ඒ මන්තීතුමන්ලා ගෙනාපු අවි ආයුධ අත් අඩංගුවට ගන්න නියෝගයක් දෙන්න. පුධාන දොරටු එකකින්වත් පිට වන්න දෙන්න එපා. මේක බලා ගෙන ඉන්න බැහැ.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඒ ගෙනාපු අවි ආයුධ අත් අඩංගුවට ගන්න කටයුතු කරන්න කියා මා ජොෂ්ඨ පොලිස් අධිකාරිතුමාට නියෝග කරනවා. ඒ වාගේම කාර්යාලය පරීක්ෂා කරන්නත් නියෝග කරනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

කාර්යාලය සහ සියලු ගොඩනැතිලි. පිට වන්න දෙන්න එපා. කිසිම පාර්සල් එකක් අර ගෙන පිට වන්න ඉඩ දෙන්න එපා.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මෙහෙම ආයුධ ගෙනාවාම පුශ්න ඇති වන්න පුළුවන්. කරුණාකර ඔවුන්ගේ කාර්යාලය පරීක්ෂා කරන්න. එහෙම කරලා වහාම තීරණයක් ගන්න. ගරු ඇමතිතුමා. [බාධා කිරීමක්]

ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு ரோஹித அபேகுணவர்தன)

(The Hon. Rohitha Abeygunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අපි බොහොම පැහැදිලිව මේ කරුණ මතක් කරනවා. අද මේ මන්තීවරයා මේ සභා ගර්භයට ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයක් අරගෙන ආවා. ඒ ගැන අපි එක පැත්තකින් සතුටු වෙනවා. ජනතා වීමුක්ති පෙරමුණේ සියලුම සාමාජිකයෝ දැන් ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටල අතට ගන්න එක බොහොම සුබවාදීයි; සාධාරණයි. ජනතා වීමුක්ති පෙරමුණට දැන් ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයත් එක්ක මෝටර් සයිකලයක -යතුරු පැදියක- යන කොට පැළැඳ ගන්නා හෙල්මට එකකුත් අවශා වනවා. මොකද, ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයයි ඔළුවට හෙල්මට එකයි දා ගෙන තමයි ජනතා වීමුක්ති පෙරමුණට දැන් දකුණේ ඡන්දෙට යන්න සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ. ඒ තරමටම අද ජනතා වීමුක්ති පෙරමුණේ දේශපාලනයේ [ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන මහතා]

බංකොලොත්භාවයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, අපට සැකයක් තිබෙනවා. මේ ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලය මෙතැනට ගෙනාපු එක ගැන අපට ගැටලුවක් තිබෙනවා. කේපී කියන තුස්තවාදියා අහු වුණාට පස්සේ හෙළි වෙලා තිබෙනවා, මේ රටේ සමහර පොලිස් නිලධාරින් කේපීක් එක්ක එක්කහු වෙලා අපේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමාව ඝාතනය කිරීමේ උත්සාහයක යෙදිලා තිබෙනවාය කියලා. ඒ ගැන අපට ආරංචි මාර්ගවලින් දැන ගන්නට ලැබී තිබෙනවා. කේපී පුකාශ කර තිබෙන දේවලින් අපට ඒ ගැන දැන ගන්නට ලැබී තිබෙනවා. ඒ නිසා අපට සැකයක් තිබෙනවා. ජනතා විමුක්ති පෙරමුණට ඉතිහාසයේ ඉඳලා එහෙම උරුමකමක් තිබෙනවා. ජනතා විමූක්ති පෙරමුණ ඉතිහාසයේත් මේ පාර්ලිමේන්තුව ඇතුළේ මෙවැනි කියාවන් කරපු පක්ෂයක් හැටියට අපට සැකයක් ඇති වුණා, මේ ගෙනැල්ලා තිබෙන්නේ ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයක් ද මරා ගෙන මැරෙන බෝම්බ ඇඳුම් කට්ලයක් ද කියලා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඒ නිසා අපි ඔබතුමාගෙන් වග කීමකින් ඉල්ලනවා. ඔබතුමා මේ වගකීම අකුරටම ඉටු කරන්න. මේ මන්තීුවරයා ගෙනාවේ ජීවිත ආරක්ෂක ඇඳුම් කට්ටලයක් ද එහෙම නැත්නම් මේ ආණ්ඩුව යන ගමන වළක්වන්න මේ ඇඳුම ඇඳ ංගන කාව හරි බදා ගන්න ගෙනාපු මිනිස් බෝම්බ ඇඳුම් කට්ටලයක් ද කියලා සොයා බලන්නය කියලා අපි ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, අපි බොහොම වුවමනාවෙන් කියනවා, අද ධීවර සහ ජලජ සම්පත් අමාතාහංශය මේ රටට ලොකු සේවාවක් ඉටු කර තිබෙන බව. විශේෂයෙන්ම අපේ අතිගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ මේ රාජා පාලන කාලය තුළ "තොටුපළ අරුණ" කියන සංවර්ධන වැඩ පිළිවෙළ තුළ අපි අතිදැවැන්ත ධීවර වරායයන් රාශියක් සංවර්ධනය කර තිබෙනවා. බේරුවල, පානදුර, කුඩාවැල්ල, පුරාණ වැල්ල, මිරිස්ස, ගාල්ල, තංගල්ල, මීගමුව, දොඩන්දුව, හම්බන්තොට, අම්බලන්තොට, හලාවක, ඒ වාගේම වාලච්චනේ සහ තුිකුණාමලය කියන වරායවල් හදලා -එක වරායයකට ලංකාවේ මුදලින් රුපියල් බිලියන එකහමාරක්, බිලියන දෙකක් පමණ වියදම් කරලා- ධීවරයන් වෙනුවෙන් අපේ යුතුකම හා වගකීම ඉටු කරලා තිබෙනවා. ඒ වගකීම ඉටු කිරීම දරා ගන්න බැරි වූණු පේමසිරි මානගේ කියන මන්තීවරයා ඊර්ෂාාාව සහ වෛරය පෙරදැරි කර ගෙන කටයුතු කරනවා. අපේ ගම්වල කියන කථාවක් මම අහලා තිබෙනවා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගම්වල ඉන්න කුඩුකේඩු, අනුන්ගේ දේ හොයන, අනුන්ගේ දියුණුවේදී කකුලෙන් අදින, අනුන්ව විනාශ කරන සමහර මිනිසුන්ට ගම්වල ඉන්න කාන්තාවන් කියන කථාවක් මම අහලා තිබෙනවා. මොකක්ද, ඒ කාන්තාවෝ කියන්නේ? ඒ කාන්තාවෝ කියනවා, "මේ ගම විනාශ කරන මෙන්න මේකාට වැරදිලාවක් කවුරු හරි පිහියකින් ඇන්නොක් මේකාගේ පපුවෙන් ගලන්නේ ලේ නොවෙයි සැරවයි." කියලා. ඒ කියන්නේ එවැනි පුද්ගලයන්ගේ ඇහ ඇතුළේ දුවන්නේ ලේ නොවෙයි සැරවයි. මේ කියන මන්තීුවරයාත් ලේ සැරව බවට පත් වුණු පුද්ගලයෙකුට සමාන වෙලා තිබෙනවා. ඔහු අද මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුවේ සියලු දෙනාම නොමහ යවන්න කටයුතු කර තිබෙනවා. මේ ධීවරයන් ආරක්ෂා කරන වැඩ පිළිවෙළ්දී ඔහු මේ ඇඳුම් කට්ටලය මෙතැනට ගෙනැල්ලා දකුණේ ඡන්දයට වීරයෙක් වෙන්න උත්සාහයක් කළා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඔබතුමාට කියලා ඔහුව නම් කරවා ගෙන, "පේමසිරි මානගේ ධීවරයන් වෙනුවෙන් කැපී පෙනී එළියට වීසි වෙයි." කියලා හෙට පත්තරේ පළ කර ගන්න උත්සාහ කළා. ධීවරයන් මේ සිද්ධිය දන්නවා නම් මේ jacket එකම අන්දවලා තමයි ඔහුව දොඩන්දූව පැත්තේ මුහුදේ බස්සවන්නේ. මේ jacket එකම අන්දවලායි මුහුදේ බස්සවන්නේ. ඒ නිසා ඔහුට මුලින්ම කරන්න තිබුණේ මේ jacket එක ඇඳ ගෙන දියවන්නාවේ බැහැලා බලන්නයි. දියවන්නාට පැනලා බලන්නයි ඔහුට තිබුණේ. ඔහු අරගෙන ආපු ඔය jacket එක ඇඳ ගෙන දියවන්නා ඔයට පැනලා බැලුවා නම්, ඒක දමා ගත්තාට පස්සේ යට යනවාද, උඩ ඉන්නවාද කියලා ඔහුට බලා ගන්න තිබුණා. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අපට තිබෙන ගැටලුව මේකයි. ඔබතුමාට මේක තේරෙනවා. ඌව පළාත් සභාව බේරුණේ ඒකෙන්. ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ මන්තීවරුන් 10 දෙනෙක් ඌව පළාත් සභාවේ සිටියා. දැන් එක මන්තීවරයායි ඉන්නේ. අවශා කරන නියම කීන්දුව ජනතාව දුන්නා. ජනතාව තීන්දුව දුන්නාට පස්සේ පක්ෂය ඇතුළේ ඉතුරු වෙලා ඉන්න ටික දැන් කථා වෙනවා, තිබෙන මන්තී ධුරය බේරා ගන්නේ කොහොමද කියලා. දකුණෙන් තමයි ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ බිහි වුණේ. දකුණෙන් තමයි ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ විනාශ වන්නේ. දකුණෙන් තමයි ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ විනාශ වන්නේ. දකුණෙන් තමයි ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ වැළලෙන්නේ. ඒ වැළලීමේ සාධක තමයි මේ උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තුව තුළ අද ඇති වුණේ. ඔවුන්ගේ විනාශයේ පළමු වන ආරම්භය තමයි අද මෙනැනින් ඉටු කරලා තිබෙන්නේ.

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ධීවර අමාතාාංශයේ අපේ ගරු ඇමතිතුමාත්, ඒ වාගේම නිලධාරි කුටිය තුළ ඉන්න ලේකම්තුමා ඇතුළු රාජා නිලධාරිනුත් අතිගරු ජනාධිපතිතුමා ගෙන යන වැඩ පිළිවෙළ සාර්ථක කර ගැනීමට ලොකු වෙහෙසක් දරා තිබෙනවා. ඒ ගැන කථා කරන්න නොයෙක් දේවල් අපට ඉතුරු වෙලා තිබුණා. නමුත් මේ කරපු වැඩේ නිසා ඒ සියල්ල අමතක කරන්න වුණා. එතුමා පාර්ලිමේන්තු මන්තීුවරයකු වුණත් නුගත්කම විදහා පැවා. ඉන්දියාවෙන් අල්ලන බෝට්ටු ටික අරගෙන එන්න කියලා අපේ ඇමතිවරයාට බලපෑම් කරනවා. තව රටක දේශ සීමාවක අයිතිය දන්නේ නැති, ඒ රටේ අධිකරණයේ තිබෙන නීතිරීති, රෙගුලාසි ටික දන්නේ නැති මේ වාගේ අය පාර්ලිමේන්තුවට එවපු අයට තමයි වග කියන්න වන්නේ. ඒ අය පාර්ලිමේන්තුවට එවපු අය තමයි අද ගම්වලට වෙලා දුක් විදින්නේ. ලබන වසරේ අපේුල් මාසයේ පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණය පවත්වනවා, ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. අලුත් තාක්ෂණය යොදා ගෙන ධීවර ජනතාවගේ ජීවිත ආරක්ෂා කර ගෙන, නවීන පන්නයට මාළු අල්ලන වැඩ පිළිවෙළ සකස් කර දෙන්න යන කොට මේ විධියට පාර්ලිමේන්තුව තුළ හැසිරීමෙන් ජනතාව මුළා කරලා, ජනතාවට වැරැදි අවබෝධයන් ඇති කරන මෙවැනි මන්තීවරුන්ට ලබන සිංහල අවුරුද්ද පැන්න ගමන් පාර්ලිමේන්තුවට එන්න පුළුවන් වන්නේ ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අපි කවුරු හරි අන්න අර ගැලරියට ඔවුන් එක්ක ආවොත් විතරයි කියලා මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී මා බොහොම වග කීමකින් කියනවා. ගැලරිය විතරයි ජනතා විමුක්ති පෙරමුණට ඉතුරු වන්නේ. ඒ ගැලරිය ඇති කර ගත්තේ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණයි.

ධීවර අමාතාාංශයේ යුතුකම සහ වගකීම ඉටු කරන්න අපේ ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා ඇමතිතුමාත්, ඒ නිලධාරිනුත්, අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ උපදෙස් පරිදි කියාත්මක වෙලා තිබෙනවාය කියන එක මතක් කරමින්, මට මේ කාල වේලාව ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් අපේ ගරු නියෝජාා කථානායකතුමාට මගේ කෘතවේදීභාවය පළ කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ඊළහට, ග්රු සොලමන් සූ. සිරිල් මන්තීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි 5ක කාලයක් තිබෙනවා.

[பி.ப. 3.19]

ගරු සොලමන් සූ. සිරිල් මහතා

(மாண்புமிகு சொலமன் சூ. சிறில்)

(The Hon. Soloman S. Cyril)

கௌரவ பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்களே, கடற்றொழில் மற்றும் நீரியல் வளங்கள் சட்டத்தின் கீழான ஒழுங்குவிதிகள் சம்பந்தமான இந்த விவாதத்தில் பேசுவதற்குச் சந்தர்ப்பம் அளித்தமைக்காக நன்றி கூறிக்கொண்டு, எனது பேச்சை ஆரம்பிக்கின்றேன். வடக்கு, கிழக்கு தமிழ்ப் பிரதேசத்தைச் சார்ந்த கரையோரப் பகுதி மக்கள், குறிப்பாகக் கடற்றொழிலாளர்கள், தமது தொழில் நடவடிக்கை களை விஸ்தரிக்கவும் சுதந்திரமாக அவற்றை மேற்கொள்ளவும் இருந்த பாரிய தடைகள் மற்றும் கட்டுப்பாடுகள் இன்று ஓரளவு தளர்த்தப்பட்டுள்ளபோதும் அவை முற்றுமுழுதாக நீக்கப்பட்டுள்ள தெனக் கூற முடியாது. போர் நடவடிக்கைகளின்போதும் இயற்கை . அனர்த்தம் மற்றும் சுனாமியின்போதும் அந்தக் கரையோரப் பகுதி மக்கள் பாரிய பாதிப்புக்களுக்கும் நஷ்டங்களுக்கும் உயிரிழப்புக் களுக்கும் ஆளாக நேர்ந்தது. அவ்வாறானவர்களுக்குத் துரித நிவாரணங்கள் வழங்குவதும் அவர்கள் தங்கள் தொழில் நடவடிக்கைகளை மீண்டும் முன்னெடுத்துச் செல்ல அவர்களுக்குத் தொழில்சார்ந்த உதவிகளைச் செய்வதும் அரசினதும் மற்றும் கடற்றொழில், நீரக வளமூலங்கள் அமைச்சினதும் இன்றி யமையாத கடமையென இந்தச் சபையிலே நான் கூறிவைக்க விரும்புகின்றேன். வடக்கு, கிழக்குப் பிரதேசத்தின் கடல் வளமும் தொழில் வளமும் முற்றுமுழுதாகப் பயன்படுத்தப்படுமானால் நாட்டில் கடலுணவுகளுக்குத் தட்டுப்பாடும் விலையேற்றமும் நீங்குவதுடன், கடற்றொழிலாளர்கள் போதிய வருமானத்தைப் அதுமட்டுமன்றி இதன்மூலம் பெறக்கூடியதாகவும் இருக்கும். தேசிய வருமானத்தை அதிகரிக்கவும் அதிக வாய்ப்புக்கள் உண்டு.

கௌரவ பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்களே, "போர் முடிந்து விட்டது; பொருளாதாரத் தடை, போக்குவரத்துத் தடை, விவசாயத் தடை, கடற்றொழில் தடை, தொழில்புரியும் தடை மற்றும் மக்களின் வாழ்வியல் தடைகள் போன்ற அனைத்துத் தடைகளும் முற்றுமுழுதாக நீக்கப்பட்டு வடக்கின் வசந்தத்தை மக்கள் அனுபவிக்கின்றார்கள்" என அரசு கூறுகின்றது; அமைச்சர்களும் அரச அதிகாரிகளும் கூறுகின்றார்கள். உண்மையில் அங்கு என்ன நடக்கின்றது? தொடர்ந்தும் எல்லா விடயங்களிலும் தடைகளும் கட்டுப்பாடுகளும் தட்டுப்பாடுகளும் இருக்கத்தான் செய்கின்றன.

கடற்றொழிலைப் பொறுத்தமட்டில் யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் மீன்பிடிக்கச் செல்வோர் மாலை ஆறு மணிக்கு முன்னராகப் புறப்பட்டுச் சென்று, அடுத்தநாள் காலை ஆறு மணிக்குப் பின்பு, புறப்பட்டுச் சென்ற அதே இடத்திற்குத் திரும்பி வரவேண்டும். பகலில் மாத்திரம் மீன்பிடிக்கச் செல்வோர் அதிகாலை நாலு மணிக்குச் சென்று மாலை ஏழு மணிக்கு முன்பதாக வந்து சேர வேண்டும். உயர் பாதுகாப்பு வலயப் பகுதி என அடையாளம் காணப்பட்ட பகுதிகளில் மீன்பிடிக்க அனுமதியில்லை. கடலுக்குச் செல்லும் இடமும் திரும்பி வரும் இடமும் ஏற்கனவே கடற்படை இராணுவத்தினரால் தீர்மானிக்கப்பட்ட இடமாக இருக்கவேண்டும். அந்த இடங்களிலிருந்து மாத்திரந்தான் கடலுக்குச் செல்லவும், உள்வரவும் முடியும். சகல மீன்பிடிக் கலங்களும் இரவு நேரங்களில் வெளிச்சத்துடன் நிற்கவேண்டும். வழமையான மரக்கலங்களில் 'ராடர்' மற்றும் வெளிச்சக் கருவிகள் பொருத்தப்பட்டிருக்க வேண்டும். 15 குதிரை வலுவுள்ள இயந்திரங்களை மாத்திரந்தான் தொழிலுக்குப் பாவிக்கலாம். இரவு வேளைகளில் மீன்பிடிக்கச் செல்லவோ அல்லது திரும்பி வரவோ முடியாது. அதற்கான அனுமதியும் கிடையாது. இதுவே வட பிராந்தியக் கடற்படைக் கட்டளைத் தளபதியுடைய கண்டிப்பான கட்டளையாகும். இத்தனைக்கும் மத்தியில் கரையோரப் பகுதிகளில் அமைக்கப்பட்டிருக்கும் உயர் பாதுகாப்பு வலயங்களுக்கும் இராணுவ அரண்களுக்கும் முட்கம்பி வேலிகளுக்கும் குறைவே கிடையாது.

கௌரவ பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்களே, வடபகுதியில் சிறியளவிலே மீன்பிடித் தொழிலில் ஈடுபட்டு அன்றாடம் வருமானம் தேடுவோர் மோசமாகப் பாதிக்கப்பட்டுள்ளனர். அவர்கள்குறித்து எந்த இடத்திலும் எவருமே கவனத்திற்கொள் எனவே, அவர்களுடைய வாழும் உறுதிப்படுத்தப்பட்டு அவர்களுக்கு நிவாரணங்கள் வழங்குவதும், தொடர்ந்தும் அவர்களுடைய தொழில் நடவடிக்கைகளை முன்னெடுத்துச் செல்ல உதவுவதும் மிக மிக அவசியமான தென்பதை இந்தச் சபையில் தெரிவித்துக்கொள்ள விரும்பு கின்றேன். குறிப்பாக வடக்கு, கிழக்கில் கடற்றொழிலாளர்களின் துடைக்கும்வகையில் அவர்களுக்கு மீன்பிடி உபகரணங்களைப் பெற்றுக் கொடுப்பதற்கும் நேரக் கட்டுப் பாட்டை முற்றுமுழுதாகத் தளர்த்தி, இரவு நேரங்களில் வழமை போல் சுதந்திரமாகத் தொழிலில் ஈடுபட அனுமதிக்கவும் நடவடிக்கை எடுப்பது மிக மிக அவசியமாகும்.

அதேவேளை, முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தைப் பொறுத்தமட்டில் அது மிகுந்த கடல் வளம் கொண்ட ஒரு மாவட்டமாகும். அங்கு பருந்தொழில் செய்து பெருவாழ்வு வாழ்ந்த மக்கள் இன்று உயிர்காப்பிற்காக முகாம்களுக்குள் முடங்கிக் கிடக்கின்றார்கள். அவர்களின் உழைப்பும் உறுதியும் வீணாகிவிடக்கூடாது. அவர்கள் வெகுவிரைவில் அவர்களுடைய சொந்த இடங்களில் மீளக் குடியமர்த்தப்பட வேண்டும். அதேபோன்று, கடந்த வருடங்களுக்கு முன்பு யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் உயர் பாதுகாப்பு வலயப் பிரகடனத்தின்போது வெளியேற்றப்பட்ட மயிலிட்டி, காங்கேசன்துறை, மாதகல் பலாலி. மற்றும் பிரதேசங்களைச் சேர்ந்த கடற்றொழிலாளர்கள் உள்ளிட்ட ஏனைய குடும்பங்களையும் அவர்களது சொந்த இடங்களில் குடியமர்த்த நடவடிக்கை மேற்கொள்ள வேண்டுமென்று இந்தச் சபையிலே கேட்டுக்கொள்ள விரும்புகின்றேன்.

அத்துடன், யாழ்ப்பாண மாவட்டக் கடற்றொழில் அபிவிருத்தி சம்பந்தமாக மேற்கொள்ளப்படவேண்டிய முக்கியமான சில வேலைத் திட்டங்கள் மற்றும் அபிவிருத்தித் திட்டங்கள் பற்றி இச்சந்தர்ப்பத்தில் கௌரவ அமைச்சர் அவர்களின் கவனத்துக்குக் கொண்டுவர விரும்புகின்றேன்.

முதலாவதாக, யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் ஏற்கெனவே அமைக்கப்பட்டுள்ள மயிலிட்டி மீன்பிடித் துறைமுகம் அதிதீவிர பாதுகாப்பு வலயத்துக்குள்ளடக்கப்பட்டுள்ளதால், தொண்டை மானாறு, குருநகர் ஆகிய பகுதிகளில் இரண்டு மீன்பிடித் துறைமுகங்கள் அமைக்கப்பட வேண்டும்.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමා, ඔබතුමාගේ කාලය අවසානයි. ඒ නිසා කථාවේ ඉතිරි කොටස සභාගත කරන්න.

ගරු සොලමන් සූ. සිරිල් මහතා

(மாண்புமிகு சொலமன் சூ. சிறில்) (The Hon. Soloman S. Cyril) தயவுசெய்து இரண்டு நிமிடம் தாருங்கள்!

இரண்டாவதாக, தற்போதைய சூழ்நிலையில், கடற்றொழி லாளர்கள் ஆழ்கடலுக்குச் சென்று மீன்பிடித் தொழிலை மேற்கொள்வதற்கு ஏதுவாக, ஆரம்பக் கட்டமாக 60 பலநாட் கலங்களையாவது வழங்குவதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டும். மூன்றாவதாக, ஏற்கெனவே யாழ்ப்பாணத்திலுள்ள மண்டைதீவில் மீன் அரைக்கும் அமைக்கப்பட்டிருந்த தூள் வன்செயலினால் அழிக்கப்பட்டுவிட்டதால், அந்த மீன்தூள் அரைக்கும் ஆலையை மீண்டும் திருத்தி அமைக்கவும் தாழையடியிலும் ஒரு மீன் தூள் அரைக்கும் ஆலையை அமைக்கவும் கடற்றொழில் அமைச்சு நடவடிக்கை மேற்கொள்ள வேண்டும். நான்காவதாக, யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் ஏற்கெனவே அமைக்கப்பட்டிருந்த நான்கு மீன் பதனிடும் ஆலைகள் தற்பொழுது நிலையில் இருப்பதால் அவற்றையும் திருத்தியமைப்பதோடு, மேலும் யாழ்ப்பாணத்திலும் பருத்தித் துறையிலும் இரண்டு மீன் பதனிடும் ஆலைகள் அமைக்கப்பட வேண்டும் என்றும் யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் இருந்த 11 பனிக்கட்டித் தொழிற்சாலைகளும் இப்பொழுது அழிந்துபோயிருப் பதால் அங்கு பனிக்கட்டி ஆலைகளை அமைப்பதற்கு உடனடியாக எடுக்கப்படவேண்டுமென்றும் கேட்டுக்கொள் நடவடக்க<u>ை</u> கின்றேன்.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Hon. Member, please wind up your speech. කථාවේ ඉතිරි කොටස සභාගත කරන්න. ගරු මන්තීුතුමා, ඔබතුමාගේ කථාවේ ඉතිරි කොටස සභාගත කරන්න.

ගරු සොලමන් සූ. සිරිල් මහතා

(மாண்புமிகு சொலமன் சூ. சிறில்) (The Hon. Soloman S. Cyril) Sir, give me one more minute, please.

அடுத்ததாக, அரசாங்கம் விதித்துள்ள அனைத்துக் கட்டுப் பாடுகளும் தட்டுப்பாடுகளும் மீன்பிடித் தொழிலாளர்களையே அதிகம் பாதிக்கின்றன. அதைவிட, தமிழக மீனவர்கள் தொடர்ந்தும் எமது கடல் எல்லைக்குள் நுழைந்து மீன்வளங்களை அள்ளிச் செல்வதனால் வட பகுதி மீனவர்கள் தமது மீன்பிடித்தொழிலை மேற்கொள்வதில் பாரிய பிரச்சினைகளை எதிர்நோக்கியுள்ளார்கள். எனவே, எமது கடல் வளமும் தொழில் வளமும் பாதிக்காதவண்ணம் இந்தப் பிரச்சினையை அரசு மட்டத்தில் இரு சாராரும் பேசித் தீர்க்கவேண்டுமெனக் கேட்டுக்கொள்ளுகின்றேன்.

கௌரவ பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்களே, போரினாலும் பொருளாதாரத் தடைகளினாலும் நலிவுற்ற நிலையில் தமது எதிர்காலம் தொடர்பாகத் தினமும் ஏங்கித்தவித்துக் கொண் டிருக்கும் தமிழ் மக்களினதும் இடம்பெயர்ந்த மக்களினதும் வாழ்க்கையில் நம்பிக்கையூட்ட அரசு விரைந்து செயற்பட வேண்டும். தமிழ் மக்களின் துயர் அறிந்து, தேவை அறிந்து செயற்பட்டு, அவர்களுடைய மனதை வெல்ல வேண்டும். "தமிழ் மக்களைப் பாதுகாத்து, அவர்கள் அச்சமற்ற, சந்தேகமற்ற சமமான வாழ்வு வாழ வழிசமைக்க வேண்டும்" என மேதகு ஜனாதிபதி அவர்கள் கூறிய வார்த்தைகளை நாம் வரவேற்கின்றோம். "முள்ளில்கூட பூக்கள் உண்டு; 'முடியும்' என்ற வார்த்தையில்தான் வாழ்க்கை உண்டு" என்ற அந்த வார்த்தைகள் வடிவம் காணவேண்டும் என்பதே எங்கள் எல்லோரினதும் எதிர்பார்ப் பாகும் எனக் கூறி, எனது பேச்சை முடித்துக்கொள்ளுகின்றேன். நன்றி.

[අ. භා. 3.27]

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා (ධීවර හා ජලජ සම්පක් අමාතානුමා)

் (மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா - கடற்றொழில், நீரக வளமூலங்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Felix Perera - Minister of Fisheries and Aquatic Resources)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ගරු ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මන්තීුතුමාට මා විශේෂයෙන්ම ස්තුතිවන්ත වනවා, අද මේ ගරු සභාවට ඇවිත් ඉතාමත්ම සාධාරණ විවේචනයක් කරමින් මේ ජැකට් ටික ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් එතුමාගේ පුසාදයක් පළ කිරීම ගැන. ඉස්සෙල්ලා ඒ ඇඳුම් කට්ටල 1,000ක් දෙනවා. ඊට පස්සේ ධීවරයන්ට කැමැති පරිදි, කැමැති මිලකට ඒවා ගන්න පූළුවන්. මේවා ලංකාවේත් නිෂ්පාදනය කරන්න පූළුවන්. රුපියල් $1{,}750$ ද, ධීවරයාගේ ජීවිතය ද කියන කාරණය තේරුම් ගන්න බැරි මන්තීුවරු ජේවීපී එකේ සිටීම ගැන මා කනගාටු වනවා. ගරු පේමසිරි මානගේ මන්තීතුමා දිගින් දිගටම රහ පැමක යෙදුණා. මොකද, අර අපේ රෝහිත අබේගුණවර්ධන ඇමතිතුමා කිව්වා වාගේ මේ ඡන්දයේදී ඒ පැත්තෙන් පාර්ලිමේන්තුවට එන්නේ කොහොමද කියලායි ඒ මන්තීතුමා කල්පනා කරන්න ඇත්තේ. ඒ ගැන මට කනගාටු හිතෙනවා. මා ඉස්සෙල්ලාම කිව්වේ ඒකයි, කාලේ බෝතලයකට ගැලුමක් වක්කරන්න බැහැයි කියලා. මේ ගොල්ලන්ගේ දැනීම, මේ ගොල්ලන්ගේ හැකියාව, කිුයාව ඒකෙන්ම ඔප්පු වනවා.

අනික් පැත්තෙන් ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ අය තමයි එල්ටීටීඊ එකටත් අවි පුහුණුව දුන්නේ. පළමුවෙන්ම තුස්තවාදය පටන් ගත්තේ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණයි. තුස්තවාදය තුරන් වන මේ අවස්ථාවේ දී තුස්තවාදී කුියා කරපු හැම කෙනෙක්ම තුරන් වීම අපේ පුාර්ථනාවයි. ඒ ගැන මා මීට වඩා කථා කරන්නේ නැහැ.

ගරු ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මන්තීතුමා ඇහැව්වා, දඩුවම් කිරීම ගැන මේ ගැසට් නිවේදනයේ තිබෙනවා ද කියලා. මට කියන්න පුළුවන් වන්නේ මෙයයි. ධීවර බෝට්ටුවක අයිතිකරුවකු මෙම නියෝග මාලාව උල්ලංඝනය කරනු ලබන්නේ නම් 1996 අංක 2 දරන ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනතේ 49 (5) වගන්තිය යටතේ දඩුවම් ලැබිය හැකි වරදක් සිදු කරනු ලබන බවයි. මේ අනුව මහේස්තුාත් අධිකරණයේ ලසු නඩු විභාගයකදී වරදකරුට රුපියල් 500ක දඩයක් හෝ වසරකට වඩා බන්ධනාගාරගත වීම හෝ ඒ දෙකම ලැබෙන්න පූළුවන්.

ඒ විතරක් නොවෙයි. මයිලඩි ධීවර වරාය හදන්න දැනටමත් අපි තීන්දු කර තිබෙනවා. ජනාධිපති ජොෂ්ඨ උපදේශක බැසිල් රාජපක්ෂ මැතිතුමා උතුරු පුදේශයේ සංවර්ධනය වෙනුවෙන් ධීවර කර්මාන්තයට විශේෂ කැනක් දීලා කටයුතු කරනවා විතරක් නොවෙයි, ඒ ධීවර කර්මාන්තය සදහා තිබුණු බාධාවන් දැන් ඉවත් කරමින් සිටින අතර රට සන්සුන් වූ විට ඒ බාධාවන් සම්පූර්ණයෙන්ම ඉවත් කිරීමට කැමැති බව පුකාශ කර තිබෙනවා. එසේ පුකාශ කරමින් මා මේ කාරණයක් කියන්න ඕනෑ. මා හිතන්නේ අද රහපෑමකුයි කෙරුවේ කියලා. ඒ පුහු රහපෑම අපි තරයේ පුතික්ෂේප කරනවා. යද්දි ඔබතුමාටත් බැණ ගෙන ගියා. මිනිසුන්ගේ හැටි! මොනවා කරන්නද? අර උප්පත්තියෙන්ම ජානවල තිබෙන දේ. ජානවල තිබෙන දේ අපට නැති කරන්න බැහැ. වෛරවාදය, ඒ වාගේම-

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ඊර්ෂාහාව.

ගරු ෆීලික්ස් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு பீலிக்ஸ் பெரேரா)

(The Hon. Felix Perera)

ඊර්ෂාාව, කෝධය, මානය. මානගේ කියලා කියන්නේ මානය තුන-හතරම එකට මිශු වෙච්ච මුග්ධභාවයක් තිබෙනවා කියන එකයි. බොහොම ස්තුතියි.

පුශ්තය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

කල්තැබීම

ஒத்திவைப்பு ADJOURNMENT

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

පුශ්තය සභාභිමුඛ කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question proposed.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

මීළහට සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ යෝජනාව, ගරු ඒ.ඩී. ජුම්ලදාස චම්පිකා මන්තීතුමා.

කරුණාකර නිශ්ශබ්ද වන්න. කවුරුන් හෝ ගරු මන්තුීවරයෙක් මූලාසනය සඳහා ගරු නිරුපමා රාජපක්ෂ මන්තුීතුමීයගේ නම යෝජනා කරන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගරු නිරූපමා රාජපක්ෂ මන්තීතුමිය දැන් මූලාසනය ගත යුතුය" යි මා යෝජනා කරනවා.

පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

අනතුරුව නියෝජා කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වුයෙන්, ගරු නිරූපමා රාජපක්ෂ මහත්මිය මූලාසනාරූඪ විය.

அதன் பிறகு, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு (திருமதி) நிரூபமா ராஜபக்ஷ அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair, and THE HON. (MRS.) NIRUPAMA RAJAPAKSA took the Chair.

දේශීය බීඩි කර්මාන්තය ආරක්ෂා කිරීම

உள்ளூர் பீடிக் கைத்தொழிலைப் பாதுகாத்தல் SAFEGUARDING OF LOCAL BEEDI INDUSTRY

ගරු ඒ. ඩී. ජුේමදාස චම්පිකා මහතා

(மாண்புமிகு ஏ. டீ. பிரேமதாஸ சம்பிகா)

(The Hon. A. D. Premadasa Champika)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමියනි, සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ දී මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"1956 වර්ෂයේ සිට මෙරට ශාමීය මට්ටමේ ජනතාවගේ ආදායම් මාර්ගයක් ලෙස ආරම්භ වූ බීඩි කර්මාන්තය මේ වන විට දිවයින පුරා ලක්ෂ 15කට පමණ සෘජු ලෙසත්, ලක්ෂ 30කට අධික පිරිසකට වනු ලෙසත් තම ජීවනෝපාය වශයෙන් අත දෙන කර්මාන්තයක් බවට වර්ධනය වී ඇත. හුදෙක් ශාමීය කර්මාන්තයක් වූ බීඩි කර්මාන්තය පවත්වාගෙන ගිය බීඩි කර්මාන්ත හිමියන් ඔවුන් විසින් රජයට ගෙවිය යුතු සියලුම බදු නොපිරිහෙළා ගෙවා ඇත.

එහෙත් 2005 වසරේ සිට රජය විසින් කි්යාත්මක කර ඇති 'මතට තිත' වාාාපාරය නිසා බීඩි කර්මාන්තයට කණකොකා හඩලන තත්ත්වයක් උද්ගතවී ඇත. බොහෝ අවස්ථාවලදී මෙම මතට තිත පුතිපත්තියට ආචරණය වෙමින් සමහර දිස්තික්කවල පාදේශීය ලේකම්වරුන් බීඩි අලෙවි නොකරන මෙත් කඩ හිමියන්ට බලපෑම කරමින් සිටී. එබැවින් බීඩි අලෙවිය ශීසුයෙන් පහත වැටී ඇති අතර, මෙය මෙසේ වීමට ඉඩ හැරියොත් මෙම කර්මාන්තයෙන් ජීවනෝපාය පවත්වාගෙන යන ලක්ෂ සංබාහත පිරිසකට ස්වකීය රැකී රක්ෂා අහිමි වීමේ තර්ජනයකට මුහුණ පෑමට සිදු විය හැක.

එබැවින් ශී ලංකා බීඩි කර්මාන්තය ආරක්ෂා කර දී එයින් යැපෙන ගුාමීය ජනතාවගේ ආදායම් මාර්ගය සුරක්ෂිත කර දීම සඳහා පියවර ගන්නා මෙන් මෙම ගරු සභාවට යෝජනා කර සිටිමි."

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමියනි, අපට බලපාන විශාල පුශ්නයක් පිළිබඳව අදහස් කියන්නයි මා බලාපොරොත්තු වුණේ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, 1956 වර්ෂයට පෙර ඉන්දියාවෙන් බීඩි ආනයනය කරන ලදී. නමුත් 1956 ඇති වූ සමාජ පෙරළියක් සමහ දේශීය බීඩි කර්මාන්තය බිහි වී ගුාමීය ජනතාවට නවෝදයක් උදා විය. එවකට අගමැති ධූරය දැරු අතිගරු එස්.ඩබ්ලිව්.ආර්.ඩී. බණ්ඩාරනායක ශුීමතාණන් ඉන්දියාවෙන් බීඩි ආනයනය කිරීම නවතා දේශීය වශයෙන් බීඩි දුම්කොළ වගා කිරීමට දේශීය ගොවියා උනන්දු කර, බීඩි කොළ ඉන්දියාවෙන් ආනයනය කර දේශීය කර්මාන්තයක් වශයෙන් ද, ගුාමීය හස්ත කර්මාන්තයක් වශයෙන් ද මෙම කර්මාන්තය ආරම්භ කරන ලදී. 1970 වර්ෂයේ අතිගරු සිරිමාවෝ බණ්ඩාරතායක මැතිනියගේ රජය යටතේ මෙම කර්මාන්තයේ වටිනාකම වටහා ගැනීමෙන් පසු සංස්ථාවක් පිහිටුවා එවකට කුඩා කර්මාන්ත අමාතාව සිටි එස්.කේ. සුරියආරච්චි මැතිතුමා යටතේ "ජනතා බීඩි" හා "ගංගා බීඩී" නමින් බීඩි වාහපාරය දියුණු කිරීමට කටයුතු කළේය.

1956 සිට බිහි වූ සෑම රජයක්ම මේ පාරම්පරික බීඩි කර්මාන්තය නහා සිටු වීමට ඍජුව දායකත්වය ලබා දී ජනතාවගේ ජීවන තත්ත්වය උසස් කරන ලදී. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමියනි, නමුත් අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාගේ රජය යටතේ "මහින්ද චින්තන" අනුව "මතට තිත" සංකල්පය යටතේ මෙම කර්මාන්තයට ඉදිරියට යාමට නොහැකි තත්ත්වයක් උද්ගත වී ඇත. එය තව දුරටත් තහවුරු කිරීම සඳහා මම දොළුව පුාදේශීය ලේකම විසින් "දුම්වැටි අලෙවිය අත් හිටුවීම" යන සිරසින් යුතුව, 2009.06.29 දිනැතිව වෙළෙඳ සල් හිමියන් දැනුවත්

කළ ලිපිය හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළත් කිරීම සඳහා සභාගත* කරමි. මෙම ලිපියේ පිටපත් මහනුවර දිස්තුික් ලේකම්තුමාට හා ගම්පොල පොලිස් ස්ථානාධිපතිතුමාට යොමු කර ඇති බව මේ ගරු සභාවේ දැන ගැනීමට මම සඳහන් කරමි. තවද, තණමල්වීල පුාදේශීය ලේකම් කාර්යාලයේ දැනුම් දීම පරිදි සමෘද්ධි සංවර්ධන නිලධාරින් විසින් වෙළඳ වාහපාරිකයන් කොටවෙහෙර පුජා ශාලාවට කැඳවීමෙන් පසු තණමල්වීල පුාදේශීය ලේකම් කාර්යාලයේ නිලධාරින් විසින් දුම් වැටි අලෙවිය නවත්වන ලෙස දන්වා ඇත.

මීට අමතරව බීඩි නිෂ්පාදකයා විශාල අභියෝග රාශියකට ලක්ව ඇත. ඉන් එකක් ලෙස දුම් වැටි හා මදාාසාර පනතේ සඳහන් වී ඇති දුම් වැටියක තාර පුමාණය නිර්ණය කර ගැනීමේ ආයතනයක් ශී ලංකාව තුළ පිහිටා නැත. නමුත් කොටඨාස මට්ටමින් සිටින මහජන සෞඛා වෛදා නිලධාරීන්, පුාදේශීය වශයෙන් සිටින මහජන සෞඛා පරීක්ෂකවරුන් තාර පුමාණය සඳහන් නොකරන නිසා බීඩ් නිෂ්පාදකයාට එරෙහිව නඩු පවරා ඇත. නිදසුනක් ලෙස වරකාපොල ජයදේව සමූහ වාාාපාරයට එරෙහිව 2009 ජනවාරි 21 වන දින මහජන සෞඛා පරීක්ෂක බණ්ඩාර මහතා විසින් අංක 78646 යටතේ කහටගස්දිගිලිය සංචාරක මහේස්තුන් අධිකරණයේ බීඩ් ඇසුරුමේ තාර පුමාණය සඳහන් නොකිරීම නිමිති කර ගෙන නඩු පවරා ඇති බව මේ ගරු සභාවේ අවධානය සඳහා දන්වා සිටීම්. මා මේ ඉහතින් සඳහන් කළේ බීඩි කර්මාන්තකරුවාට තිබෙන අභියෝග ගණනාවකින් එකකි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමියනි, පුධාන වශයෙන් රජයෙන් ජේටත්ට බලපතු ලබා ගත් බීඩි නිෂ්පාදනය කරන කර්මාන්ත ලංකාව පුරා පන්සියයකට ආසන්න සංඛාාවක් බිහි වී ඇත. එමහින් සේවක අර්ථසාධක අරමුදල් හා සේවක හාරකාර අරමුදල් ගෙවනු ලබන ස්ථීර සේවකයන් ලක්ෂ ගණනාවක් සිටින අතර, පාරම්පරික ගෘහ කර්මාන්තයක් වශයෙන් මෙම බීඩි කර්මාන්තය ශී ලංකාව පුරා විහිදෙමින් ලක්ෂ 15කට පමණ සෘජු ලෙසත්, ලක්ෂ 30කට පමණ වනු ලෙසත් ජීවනෝපායන් සලසන කර්මාන්තයකි.

ඒ වාගේම මෙම කර්මාන්තයට අමු දුවා සපයන දුම්කොළ ගොවීන් සහ අමු දුවා ආනයනය කරන ආනයනකරුවන් විශාල පිරිසක් සිටින අතර එමඟින් ද විශාල සේවක පිරිසක් යැපෙනු ලබයි. එතරම් පුචාරණයක් හා පුසිද්ධියක් නොමැතිව නිහඬව මේ රටේ ආර්ථිකයට අතිවිශාල දායකත්වයක් ලබා දෙන කර්මාන්තයක් හැටියට බීඩි කර්මාන්තය සැලකිය හැකිය. එමඟින් රජයට ගෙවිය යුතු ආදායම් බදු, පිරිවැටුම් බදු, වැටි හා සෙස් බදු ආදී සියලුම බදු ගෙවමින් මෙම කර්මාන්තය කර ගෙන යනු ලබයි.

තවද, බීඩි කොළ හා දුම්කොළ ආනයනය කිරීමෙන් ආනයනකරුවා විශාල බදු මුදලක් ගෙවනු ලබයි. උදාහරණයක් වශයෙන් ඉන්දියාවෙන් බීඩි කොළ කිලෝගුෑම් 6,000ක් ගෙන්වන විට රජයට රුපියල් ලක්ෂ නිස්පහකට ආසන්න මුදලක් බදු වශයෙන් ගෙවනු ලබයි.

අවසාන වශයෙන් මා පුකාශ කර සිටින්නේ අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාගේ රජයට මැත කාලයේ සහයෝගය ලබා දුන් පුධාන රටක් හැටියට ඉන්දියාව සැලකිය හැකි බවයි. මෙම බීඩි කර්මාන්තයට පුධාන වශයෙන් අමු දුවා සපයනු ලබන්නේ ඉන්දියාවයි. ඉන්දියාව වෙනත් දුම් වැටි කර්මාන්තවලට වඩා විශේෂ වරපුසාද බීඩි කර්මාන්තයට ලබා දී ඉන්දියාවේ පුාන්තවල හස්ත කර්මාන්තයක් ලෙස පුධාන ජීවනෝපාය මාර්ගය වී ඇති බව මේ ගරු සභාවට සතුටින් දන්වමි. ඒ අතරම ඉන්දියාව බීඩ් නිෂ්පාදකයා ආරක්ෂා කර ගනිමින් ඔවුන්ගේ නිෂ්පාදන වෙනත් රටවලට අපනයනය කිරීමට පවා එම රජය මැදිහත් වී ඇත.

^{*} **කථාව අවසානයේ පළ කර ඇත.** உரையினிறுதியில் தரப்பட்டுள்ளது. Produced at end of speech.

[ගරු ඒ. ඩී. ජුම්දාස චම්පිකා මහතා]

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමියනි, දුම් පානය ශරීරයට අහිතකර බව අපි පිළිගන්නා කරුණකි. ශී ලංකා ජන සමාජයේ දුම් පානය කරන්නේ වැඩිහිටි පිරිමි අය සහ තරුණ පිරිසය. නමුත් මෙය සමස්තයක් වශයෙන් නොවෙයි. එසේ වුවත් ලංකාවේ පවුල් ඒකක දෙස බැලීමේ දී වයස් භේදයකින් තොරව විවිධ රෝගවලට ලක් වී ඇත.

ලංකාවේ ජනතාවගේ පරිභෝජනයට ගන්නා එළවලු, පලතුරු පුමුබ සෑම ආහාර වර්ගයක්ම වගා කිරීමේ දී, කල් තබා ගැනීමේ දී හා ආරක්ෂා කර ගැනීමේ දී විශාල වශයෙන් රසායනික බෙහෙත් වර්ග භාවිත කරනු ලබයි. මෙය මිනිසුන්ට අභිතකර බව අද වන විට සැවොම පිළිගෙන ඇත. කරුණු එසේ වුවත් රසායනික බෙහෙත් වර්ග සීමා කිරීමේ සෘජු ආයතනයක් ශීලංකාවේ ස්ථාපිත කර නොමැත. මා යෝජනා කරන්නේ බීඩි කර්මාන්තය නැවැත්වීමට පෙර මේ පිළිබඳවත් රජයේ අවධානය යොමු කළ යුතු බවයි.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමියනි, මෙම ගරු සභාව වෙත ඉදිරිපත් කළ මේ සියලුම කරුණු මා ඉදිරිපත් කළේ මාගේ පෞද්ගලික මතයක් අනුව නොව, සමස්ත ලංකා බීඩි සුරුට්ටු නිෂ්පාදකයන්ගේ සංගමයත්, බීඩි කොළ හා දුම්කොළ ආනයනකරුවන්ගේ සංගමයත් දේශීය දුම්කොළ ගොවියා සහ පාරම්පරික බීඩි කම්කරුවා වෙනුවෙන් කරන ලද ඉල්ලීම් සැලකිල්ලට ගනිමිනුයි. මෙම කර්මාන්තයේ යෙදෙන හා එමහින් යැපෙන ශී ලාංකික ජනතාව වෙනුවෙන් මා රජයෙන් ඉල්ලා සිටින්නේ මෙම කර්මාන්තය රැක දෙන ලෙසටත්, එමහින් යැපෙන පිරිස වෙනුවෙන් සහනයක් ලබා දෙන ලෙසටත්ය. එසේම බීඩි කර්මාන්තය නවතා දමන්නේ නම දිවයින පුරා විසිරි සිටින බීඩි කර්මාන්තකරුවාට විකල්ප ආයෝජන අවස්ථා හා විකල්ප ශෘහස්ථ කර්මාන්ත අවස්ථා ලබා දෙන ලෙසටත් මම ලක්ෂ සංඛාාත ජනතාවක් වෙනුවෙන් ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිමි.

*සභාමේසය මත තබන ලද ලිපිය :

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்டஇணைப்பு: Letter tabled :

පුංදේශීය මත ලේකම් කාර්යාලය DIVISIONAL SECRETARIAT பிரதேச செயலகம் ුදොළුව - ගම්පොළ

தொளுவ - கம்பளை DOLUWA - GAMPOLA

කළමණාකරු ඉසුරු වෙළඳ වාහපාරය දොළුව.

දුම්වැටිය අලෙවිය අත්තිටුවීම

ගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ මතට තිත වැඩසටහනට සමගාමීව 2009.06.18 දින දොළුව පුාදේශීය ලේකම කාර්යාලීය රැස්වීම ශාලාවේ දී පවත්වන ලද මත්දුවා නිචාරණ කමිටු රැස්වීමේදී ගන්නා ලද තීරණයකට අනුව දොළුව පුාදේශීය ලේකම් බල පුදේශය තුළ පිහිටි වෙළඳසැල් වල දුම්වැටි අලෙවිය අත් හිටුවීමට තීරණය විය. 02. ඒ අනුව ඔබ වෙළඳ සැලෙහි දුම්වැටි අලෙවියෙන් වලකින ලෙස කාරුණිකව දන්වා සිටිමි. මේ සඳහා ඔබගෙන් ලැබෙන සහයෝගය අගේ කොට සලකමි.

> නම පුාදේශීය ලේකම් / දොළුව

පිටපත් - දිස්තුික් ලේකම් - දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලය - මහනුවර පොලිස් ස්ථානාධිපති - පොලිස් ස්ථානය - ගම්පොල

මුලාසනාරුඪ මන්තීතුමිය

(தலைமை தாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Presiding Member) යෝජනාව ස්ථීර කිරීම, ගරු කබීර් හෂීම මන්තීතුමා.

ගරු කබීර් හෂීම් මහතා

(மாண்புமிகு கபீர் ஹாஷிம்) (The Hon. Kabir Hashim)

මූලාසනය හොබ වන ගරු මන්නීතුමියනි, මා ගරු ලේමදාස චම්පිකා මන්නීතුමා ඉදිරිපත් කළ එම යෝජනාව ස්ථීර කරනවා. එතුමා බීඩ් කර්මාන්තය පිළිබදව ඉදිරිපත් කළ අදහස් ඉතා වැදගත්. විශේෂයෙන්ම එතුමා ඒ ක්ෂේතුයත් එක්ක තිබෙන සම්බන්ධකම නිසා පමණක්ම නොව, ඒ පුදේශයේ ජීවත් වන ජනතාවට මේ කර්මාන්තයේ විශාල බලපෑමක් තිබෙන නිසා කැගල්ල දිස්නික්කය නියෝජනය කරන ගරු පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරයෙක් හැටියට ඒ ජනතාව වෙනුවෙන් එතුමා ඒ කරුණු ඉදිරිපත් කිරීම ඉතාම වැදගත් හැටියට මා දකිනවා. ඒ නිසා තමයි මා මේ යෝජනාව ස්ථීර කරන්නට තීරණය කළේ.

1999 අංක 8 දරන දුම්කොළ බදු පනත කිුයාත්මක කරන අවස්ථාවෙන් පසුව මේ සම්බන්ධයෙන් මුදල් අමාතාහංශය යටතේ 2009 වසරේ ජූලි 17 වන දා ගැසට් පතිකාවක් $\,$ නිකුත් කර තිබෙනවා. මේ ගැසට් පතුය හරහා මේ කර්මාන්තයට විශාල බලපෑමක් තිබෙනවා, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි. මෙය අපේ නාවින්න ඇමතිතුමා විශේෂයෙන්ම සටහන් කර ගන්නට ඕනෑ. මෙම ගැසට් පතිුකාවේ සඳහන් විශේෂ කාරණයක් තමයි මේ බීඩි කර්මාන්තය සුරාබදු කොමසාරිස් ජනරාල්වරයා යටතට පවරා ගැනීමක් සිදු වීම. විශේෂයෙන්ම බීඩි කර්මාන්තය ගැන කථා කරන කොට සමහර විට මේක සදාචාරාත්මක පුහේළිකාවක් - ethical dilemma එකක්- වන්න පුළුවන්. නමුත් මේ ගැන කථා කරන්න හේතු තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම මේක සදාචාරාත්මක පුහේළිකාවක් කියලා කියන්නේ අද සමාජය තුළ දුම්පානය, මත් දුවාs, මත්පැන් වැනි ඒවා පුතික්ෂේප කරන කාලයක් වීම නිසායි. මත්පැන්, දුම්පානය පුතික්ෂේප කිරීම ගැන අපේ තර්කයක් නැහැ. ඒක අපි පිළිගන්නවා. එසේ පිළිගන්නා අතර ඒ සම්බන්ධයෙන් නීතියක්, පනත් කෙටුම්පතක්, ගැසට් නිවේදනයක් ගෙන එන විට එහි හොඳ නරක, එහි අරමුණ, අවසන් ඉලක්කය, එයින් ලැබෙන පුතිඵලය පිළිබඳව සොයා බැලිය යුතුය කියන එකයි අපේ හැඟීම. ගරු ඇමතිතුමනි, මේ ගැසට් පතිකාව මුදල් අමාතාාංශයෙන් නිකුත් කරන්න කලින් මේක මේ කර්මාන්තයට බලපාන්නේ කොහොමද කියලා ටිකක් සොයා බලන්න තිබුණා. කාරණයේ අනෙක් පැත්ත බලන්න. බීඩි කර්මාන්තය මත්පැන්, සිගරට් කර්මාන්තය වාගේ නොවෙයි. බීඩි කර්මාන්තය කියන්නේ ගෘහ කර්මාන්තයක්; හස්ත කර්මාන්තයක්. ගෙවල්වල කර ගෙන යන කර්මාන්තයක්.

කෑගලු දිස්තික්කය ගත්තාම ඉතාම දුප්පත් පවුල්වල සාමාජිකයන් ලක්ෂ තුනක් පමණ මේ කර්මාන්තයෙහි සෘජුවම යෙදී සිටිනවා. මේ එක ගැසට් පනිකාවකින් ලක්ෂ තුනක රැකියා -ජීවනෝපාය මාර්ගයක්- අහිමි වන්නට පුළුවන්. ලංකාව පුරාම ගත්තාම ලක්ෂ පහළොවත්, ලක්ෂ තිහත් අතර විශාල පිරිසක් මේ කර්මාන්තය හරහා යැපෙනවා. මේ ගෘහ කර්මාන්තය පවත්වා ගෙන යන හැටි බැලුවාම ගෙදර ඉන්න අම්මා, තාත්තා, ආච්චි, සීයා හැමෝම බීඩි එතිමේ කර්මාන්තයේ යෙදෙනවා. දවසකට බීඩි යම් පුමාණයක් ඔතලා එයින් ලැබෙන ආදායමෙන් තමයි තමන්ගේ දරුවන්ට පාසල් පොත් ටික ගන්න, එදාට ජීවත් වෙන්න කෑම වේල ගන්න වුණත් වියදම් කරන්නේ. සමහර නිවෙස්වල සම්පූර්ණ වියදම සොයා ගන්නේ බීඩි කර්මාන්තයේ යෙදිලායි.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, දැන් සමහර පුදේශවල බීඩි එකීම පුංචි කර්මාන්තයක් හැටියට කරනවා. ගම්වාසීන් පස් දෙනෙක්, හය දෙනෙක් එකතු වෙලා ස්වයං රැකියාවක් හැටියට -ජීවනෝපාය මාර්ගයක් හැටියට- මේ කර්මාන්තයෙහි යෙදෙනවා. මේ ගැසට් පතුිකාව නිකුත් වුණාට පස්සේ මොකක්ද වෙන්නේ? ගැසට් පතිකාවෙන් ගබඩාවක් තියෙන්නට ඕනෑය කියා නියම කර තිබෙනවා. අවම වශයෙන් අඩි සියයක ගබඩාවක් තිබෙන්නට ඕනෑය කියා [']මේ ගැසට් පතිකාවෙන් කියනවා. හස්ත කර්මාන්තයක් නැත්නම් ගෘහ කර්මාන්තයක් හැටියට මේ කර්මාන්තය ගෙන යන ගමේ මිනිහෙකුට ඒ සඳහා එහෙම අඩි සියයක ගබඩාවක් හදා ගන්නට තරම් වත්කමක් නැහැ. ඒ වාගේම එම ගබඩාවේ මීටර් තුනක ආවරණ තාප්පයක් තිබෙන්නට ඕනෑ. ඊළහට අහල් කාලක කම්බි දැල් ආවරණයක් තිබෙන්නට ඕනෑ. මේ ගැසට් පතිකාව අනුව මේ වාගේ නීති ගොඩක් තිබෙනවා. මේවා ගෘහ කර්මාන්තයකට පන වන්නට පුළුවන් නීති නොවෙයි. සුරාබදු කොමසාරිස් ජනරාල්වරයා යටතේ මේ නීතිය ආ ගමන්ම මේ කර්මාන්තය සම්පූර්ණයෙන්ම බිඳ වැටෙනවා. එසේ නම් මොන අරමුණෙන් ද මීම ගැසට් පනිකාව බීඩි කර්මාන්තයට අදාළ කළේ කියා කියන්න අපට තේරෙන්නේ නැහැ. එක වර මේ වාගේ දරුණු ගැසට පතුිකාවක් කිුයාත්මක කිරීම බීඩි කර්මාන්තයේ අවසානය හැටියටයි අපි දකින්නේ. ආණ්ඩුවට රක්ෂාවක් දෙන්න බැරි කාලයක, ආණ්ඩුවට අලුත් රැකියා උත්පාදනය කරන්න බැරුව දහලන වෙලාවක ඍජුව හෝ වකුව ලක්ෂ තිහක් විතර ජනතාවක් යැපෙන මෙම කර්මාන්තය සම්පූර්ණයෙන්ම වැසෙන්නට යනවා නම් මේ වාගේ ගැසට් පතිකාවක් නිකුත් කරන්නට කලින් ආණ්ඩුව ඒ ගැන නැවත හිතන්නට ඕනෑ. සුරාබදු කොමසාරිස් ජනරාල්වරයා යටතේ බීඩි කර්මාන්තයට මේ නීති ගේන්නේ බදු අය කරන්න ද කියන සැකයක් තිබෙනවා. අපි ඒකට විරුද්ධ නැහැ. රජයට ආදායම ඕනෑ නම්, රජය ආදායම් සොයන අවස්ථාවල අද පුංචි මිනිහාගෙනුක් බදු අය කරලා රජය ආදායම් උපයන්නට උක්සාහ කරනවා නම් හරි. ඒක කරන්න. නමුත් ඒ සඳහාත් කුමයක් තිබෙනවා. දැනට වුණත් බීඩි කොළ මේ රටට ආනයනය කරන කොට, විශේෂයෙන් ඉන්දියාවෙන් බීඩි කොළ ආනයනය කරන කොට බීඩි කොළ කිලෝවකට යන වියදම ඩොලර් 3 යි ශත 50යි. ඒ කියන්නේ බීඩි කිලෝවකට රුපියල් 350ක් විතර යනවා. නමුත් ඒ සඳහා රජයෙන් අය කරන රේගු බද්ද කිලෝවකට රුපියල් 500යි. ඒ යන වියදමට වඩා රේගු බද්දක් අය කරනවා. ඊට අමතර බීටීටී, වැට්, නිෂ්පාදන බද්ද, ආදායම් බද්ද හැම ජාතියේම බදු අය කරනවා. එහෙම තිබෙද්දී තමයි, මේ පුංචි මිනිස්සු මේ බීඩි කොළ අර ගෙන බීඩි ටිකක් ඔතලා කීයක් හෝ හොයා ගෙන තමන්ගේ දරුවන්ට කන්න දෙන්නේ. සුරාබදු කොමසාරිස් ජනරාල්වරයා යටතේ මේ ගැසට් පනුය අනුව මේ නීති හරියට කිුියාත්මක වනවා නම් මේ කර්මාන්තය ගෙන යන්නට බැරි විනවාට කිසිම සැකයක් නැහැ.

"මකට කික" වැඩසටහන ලංකාවේ කිබෙන බව අපි දන්නවා. දූම්පානය ආදී සෑම දෙයටම ඒක බලපානවා. නමුත් මගේ තර්කය මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, මෙයයි. අද ඉහළ පැලැන්තියේ අයට තමන්ගේ වින්දනය සඳහා විස්කි, ජින්, බැන්ඩි, වයින් වර්ග පාවිච්චි කරන්න පුළුවන්. ලංකාවේ රේගුවෙන් ගෙනා විස්කි, බැන්ඩි වර්ගවල දත්ත මා ළහ තිබෙනවා. 2007-2008 වසරට බියර් පමණක් ලීටර් ලක්ෂ පහළොවක පුමාණයක් පිට රටවලින් ලංකාවට ගෙනැවිත් තිබෙනවා. ලංකාවේත් බියර් නිෂ්පාදනය කරනවා. මේවා ගෙනැවිත් තිබෙන්නේ ඇමෙරිකාවෙන්, මැලේසියාවෙන්, මෙක්ෂිකෝවෙන්, ජර්මනියෙන්. නෙදර්ලන්තයෙන්, නෝර්වේවලින් ඒ හැම රටකින්මයි. ලීටර් ලක්ෂ පහළොවක් විතර ගෙනැවිත් තිබෙනවා. ඊළහට වයින් ලීටර් ලක්ෂ විස්සක් විතර ගෙනැවිත් තිබෙනවා. ඒවා ගෙනැවිත් තිබෙන්නේ North Africa, Italy, France, Austria යන රටවලිනුයි. මේ අයට මේවා ගෙනැවිත් පාවිච්චි කරන්නට ඉඩ දෙද්දී, ආණ්ඩුව ඒ ගැන කල්පනා කරන්නේ නැතිව පුංචි මිනිහා බීඩි ටිකක් ඔතලා කීයක් හෝ හොයා ගෙන ජීවත් වන්නට ජීවනෝපායයක් හැටියට ගෙන යන මේ කර්මාන්තය විනාශ කරන්නට මේ වාගේ ගැසට් පතිකාවක් නිකුත් කරනවා නම් පුදුමයි. මේකෙන් ලක්ෂ තිහක සාමානාා ජනයාගේ ජීවනෝපාය මාර්ගය නැති වීමේ පුශ්නයක් ඇති වන නිසායි අද ගරු ජුේමදාස චම්පිකා මන්තීතුමා මේ යෝජනාව ඉදිරිපත් කළේ. ඒ නිසා තමයි මේ විවාදයේදී කතා කරන්න අපි තීරණය කළේ.

මම උදාහරණයක් ගන්නම්. ඉන්දියාවේ කලින් බීජේපී ආණ්ඩුව තිබුණු කාලයේ ඉතා වැදගත් නීති රාමුවක් හැදුවා, මේ බීඩි කර්මාන්තය පාලනය කරන්න. ඒ අය මොකක්ද කළේ? මේ වාගේ හිතන්නේ නැතිව, නිකම්ම නිකම් ගැසට් පතිකාවක් ගෙනෙන්නේ නැතිව හොඳට මේක ගැන හොයලා බලලා ඒ කර්මාන්තය පාලනය කිරීම සඳහා නීති රාමුවක් හැදුවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමියනි, මෙහිදී අපට පුදුම හිතෙන කාරණාවක් තිබෙනවා. මොකද, රාජාා ආදායම හා මුදල් අමාතාතුමා අපේ දිස්තික්කයේ. එතුමා දන්නවා, අපේ දිස්තික්කයේ විශාල පිරිසක් මේකෙන් යැපෙන බව. එතුමා ගිහිල්ලා දිස්තික්කයේ ඒ කර්මාන්තකරුවෝ හමු වුණා. ඒ අය එතුමාට මේ පුශ්නය කිව්වා. අද එතුමා මෙතැන ඉන්න ඕනෑ. අපි ගරු එස්.බී. නාවින්න ඇමතිතුමාට කියනවා, ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය ඇමතිතුමාට විශේෂයෙන්ම මේ ගැන කියන්නය කියා. මොකද, මේ ගැසට් පතිකාව නිකුත් වන්නේ මුදල් අමාතාහංශයෙන්. මේ කර්මාන්තය තිබෙන්නේ ඔබතුමා යටතේයි. ඒ නිසා මේක ඉතා වැදගත්. මුදල් අමාතාහංශය දැන ගන්න ඕනෑ, මේ වාගේ ගැසට් පතිකාවක් නිකුත් කරන කොට මේක මේ කර්මාන්තයට කොහොම ද බලපාන්නේ කියන එක ගැන.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමියනි, එදා ඉන්දියාවේ බීජේපී එක මොකක්ද කළේ? වසරකට ලක්ෂ තිහක බීඩි නිෂ්පාදනය කරන පුංචි කර්මාන්තවලට කිසිම බද්දක් -පාලනයක්- ඇති කළේ නැහැ. ඒක නිදහස් කරලා දුන්නා, ඕනෑ විධියට කර ගෙන යන්නය කියලා. ලක්ෂ තිහකට වැඩිය බීඩි නිෂ්පාදනය කරන කර්මාන්තකරුවන්ට මොකක්ද කළේ? ඒ අයට ස්වයං තක්සේරු බදු නුමයක් හදලා - තමන් ගන්න බීඩි කොළ පුමාණය තමන් දන්න නිසා- කිව්වා, ඔය ගොල්ලෝ මේකට හරියාකාරව බදු ටික ගෙවන්නය කියලා. ඒක හරියට කියාත්මක වනවා. අද වන තුරු කිසිම පුශ්නයක් නැතිව ඒක පාලනය වනවා. මේ වාගේ දරුණු පනත් ගෙනාවේ නැහැ.

ඒ නිසා මේ කාරණය ඉතාම වැදගත්. මේ කර්මාන්තයෙන් ජීවත් වන මේ අයට වැඩ පිළිවෙළක් තිබෙන්න ඕනෑ. ගරු ජුමදාස වම්පිකා මන්තීතුමා කිව්වා වාගේ මේ කර්මාන්තය, බීඩි දුම්පානය තහනම් කරනවා නම් එක වර තහනම් කරන්න. තහනම් කරනවා නම් ඉස්සෙල්ලාම මේ අයට විකල්ප මාර්ග සොයන්න ඕනෑ. කුමයක් හොයන්න ඕනෑ. එක පාරට මේක තහනම් කරලා මේ කර්මාන්තය නැති කරලා දමන්න බැහැ. එහෙම නම් මේකෙන් යැපෙන ලක්ෂ 30ක පමණ ජනතාව ජීවත් වන්නේ කොහොම ද, ජීවත් කරවන්නේ කොහොම ද කියන එක ආණ්ඩුවේ වග කීමක්.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමියනි, මා තවත් පුංචි වැදගත් උදාහරණයක් කියන්නම්. අවුරුදු පහකට විතර කලින් ඉන්දියාවේ එක් පුද්ගලයකු අධිකරණයට ගිහිල්ලා, රික්ෂෝ බලා ලා කරන රැකියාව සමාජයේ පිළිගන්න බැරි රැකියාවක් කියලා ඒකට විරුද්ධව නඩුවක් පැවරුවා. ඉන්දියාවේ ඉන්නවා, රික්ෂෝ අදින රික්ෂෝ බාලා ලා. එක් පුද්ගලයකු තවත් පුද්ගලයකු රික්ෂෝව උඩ තියලා ඇද ගෙන යන එක පවතින සමාජයේ පිළිගන්න බැරි ජීවතෝපාය මාර්ගයක්ය කියලා ඒකට විරුද්ධව උසාවියට ගිහිල්ලා නඩුවක් පැවරුවා. අධිකරණය මොකක්ද කිව්වේ? අධිකරණය තීන්දුවක් දුන්නා, ඒ රික්ෂෝ කර්මාන්තය ඉන්දියාවෙන් තහනම් කරන්නය කියලා. එක වරම තීන්දුවක් දුන්නා. මේ තීන්දුව දුන්නාට පසු ඒ රික්ෂෝ බාලා ලා -ඒ කර්මාන්තයෙන් යැපෙන අය- උසාවිය වට කර ගෙන විශාල උද්ඝෝෂණයක් කළා, තමන්ට ජීවනෝපාය මාර්ගයක් නැහැ, ඒ නිසා මේක නැවත ලබා දෙන්නය කියා. එහෙම විශාල උද්ඝෝෂණයක් කළාට පසුව මෙය නැවත සුපීම් උසාවියට අරගෙන සුපුීම් උසාවියෙන් තීන්දුව වෙනස් කරලා දූන්නා. ඒ මෙහෙමයි. සුපුීම් උසාවිය මහ බැංකුවට, මහ බැංකු අධිපතිවරයාට [ගරු කබීර් හෂීම මහතා]

නියෝගයක් කළා, උපදෙස් දුන්නා, රික්ෂෝ කර්මාන්තයේ යෙදිලා ඉන්න සියලු දෙනාටම අවුරුදු පහක් ඇතුළත වෙනත් ජීවනෝපාය මාර්ගයක් හඳුන්වා දීලා ඒ අයට එය කරන්නට අවශා පුාග්ධනය ලබා දෙන්න, අවුරුදු පහක් යනතුරු මේ කර්මාන්තය කර ගෙන යන්න දෙන්න, අවුරුදු පහකින් පසුව මේක තහනම් කරන්න වැඩ කටයුතු කරන්නය කියලා. අන්න එතැනට තමයි අපි එන්නේ. බීඩි කර්මාන්තය සම්බන්ධව යම් කිසි ගැටලුවක් තිබෙනවා නම්, මේක අපේ සමාජය තුළ පිළිගන්න පුළුවන් කර්මාන්තයක් නොවෙයි නම් අවුරුදු ගණනක් තුළ මේ ජීවනෝපාය මාර්ගය අනුගමනය කරන අයට විකල්ප මාර්ගයක් සොයා දෙන්න වැඩ පිළිවෙළක් හදන්න. රජය ඒ වගකීම භාර අරගෙන කටයුතු කරන්නය කියලායි අපි ඉල්ලා සිටින්නේ.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුම්යනි, මේ ගැසට් පතිකාව මේ විධියටම කිුියාත්මක කරනවා නම් මේකේ තිබෙනවා, application form එකක් පුරවන්න. හස්ත කර්මාන්තයක් හැටියට, ගෘහ කර්මාන්තයක් හැටියට මේ කර්මාන්තය ගෙන යන බීඩි කර්මාන්තකරුවකුට මේ form කොළය පුරවන්න බැහැ. එතැනින්ම මේ අයගේ business එක නැති වනවා. ඒ form කොළයේ අහලා තිබෙන ඒවා පුරවන්න ගියාම එයා එතැනින්ම ඉවර වනවා. ඒ නිසා මේ ගැසට් පතිකාව සංශෝධනය කරලා, බීඩි කර්මාන්තයට බලපාන්නේ නැති විධියට කිුියාත්මක කරන්න කටයුතු කරන ලෙස ඉල්ලා සිටිමින්, ජුම්දාස චම්පිකා මන්තීතුමා විසින් ඉදිරිපත් කළ යෝජනාව ස්ථීර කරමින් මා නිහඩ වනවා. ස්තූතියි.

ගරු එස්. බී. නාවින්න මහතා (ගුාමීය කර්මාන්ත හා ස්වයං රැකියා පුවර්ධන අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு எஸ். பி. நாவின்ன - கிராமியக் கைத்தொழில், சுயதொழில் ஊக்குவிப்பு அமைச்சர்)

(The Hon. S. B. Nawinne - Minister of Rural Industries and Self-employment Promotion)

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමියනි, පේමදාස චම්පිකා මන්තීතුමා සහ කබීර් හෂීම් මන්තීතුමාගේ යෝජනා ස්ථීරත්වයෙන් අද ඉදිරිපත් කරන ලද සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාව සම්බන්ධව කරුණු කීපයක් ඉදිරිපත් කරන්න මම කැමැතියි.

විශේෂයෙන්ම මෙය මගේ අමාතාාංශයට සම්බන්ධ විෂයයක් වුණත් මේ සම්බන්ධව ගැසට් නිවේදනය නිකුත් කර තිබෙන්නේ වෙනත් අමාතාහාංශයක් විසින්. ඒ කෙසේ වෙතත්, අපේ වග කීමක් තමයි මේ ගැන කරුණු ඉදිරිපත් කිරීම. අපි දන්නවා කුරුණෑගල දිස්තුික්කයේත්, ඒ වාගේම සබරගමුව පළාතේ කෑගල්ල පුදේශයේත් තමයි දුම්කොළ වැඩි වශයෙන් වචන්නේ කියන එක. ඒ වාගේම බීඩි නිෂ්පාදනයත් තිබෙන්නේ මේ පළාත් දෙකේ. පසු ගිය කාලය තුළ "චම්පිකා බීඩි" වාගේ බීඩි වර්ග රාශියක් අපේ පළාතේ තමයි නිෂ්පාදය වුණේ; අලෙවි වුණේ. පසු ගිය කාලය තුළ තිබුණු යුද්ධයත් සමහම ඒ නිෂ්පාදනයට බීඩි කොළ ලබා ගැනීමට තිබෙන අපහසුකම් තුළ ඒ අලෙවියේ කුමානුකූල අඩු වීමක් ඇති වුණා. අපේ පළාත්වල ගෙවල්වල ගෘහ කර්මාන්තයක් වශයෙන් වැඩි වශයෙන් මේ බීඩි එතීමේ කටයුත්ත සිද්ධ වුණා. කෙසේ වෙතත් පසු ගිය කාලය තුළ එය අඩු වීම නිසා බීඩි පාවිච්චි කිරීමේත් අඩු වීමක් වුණා. ඒ නිසා ඒ අය අපේ පළාත්වල වෙනත් නිෂ්පාදනවලට, වෙනත් ගුාමීය කර්මාන්තවලට යොමු වුණා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුම්යනි, විශේෂයෙන්ම පසු ගිය කාලය තුළ ලංකාවේ දුම්පානය අඩු කිරීම සදහා යෝජනා ගෙනාවා. මේ ගැසට් නිවේදනයේ සදහන් සියලු දේම මම දැක්කේ නැහැ. කෙසේ වෙතත් උදේ මේ යෝජනාව දැකපු වෙලාවේ මට තේරුම් ගියේ මේකට කිසි සේත්ම බිය විය යුතු නැහැ කියන එකයි. මේ ගැසට් පතුයේ දුම්කොළ සහ සිගයට කියන දෙකම ඇතුළත් කරලා තිබෙනවා. මේ ගැසට් පතුයේ අඩංගු බොහෝ කරුණු දිහා බැලුවාම පෙනෙනවා මේ දෙකම එකට තිබෙන දෙයක් බව. මේක තේරුම් බේරුම් කර ගත්තාම බීඩ් වාාපාරයට අයිති වන්නේ මොන කොටසද කියන එක අපිට තේරුම් ගන්න පුළුවන්.

අපේ ජුම්දාස වම්පිකා මන්තීතුමා කිව්වා මේවා අලෙවි කිරීම තහනම් කියලා නියෝගයක් තිබෙනවා කියලා. එහෙම තහනමක් අපේ දිස්තික්කයේ නම් නැහැ. සිගරැටුක් අලෙවි කරනවා. බීඩිත් ඕනෑ තරම් අලෙවි කරනවා. එහෙම කිසි පුශ්නයක් නැහැ. මම දන්නේ නැහැ ඒ මොන නීතියක්ද කියලා. එහෙම නීතියක් නම් අපේ පළාත්වල කියාත්මක වන්නේ නැහැ. අලෙවි කරන්න පුළුවන්. ඔය වාගේ නියෝගයක් දීලා ඒවා නවත්වන්න පුළුවන්කමක් ඇති වන්නේ නැහැ. නමුත් මහ පාරේ, එහෙම නැත්නම් පුසිද්ධ ස්ථානවල බීඩි හෝ සිගරැට් බීමට තහනමක් තිබෙන බව නම් දන්නවා.

විශේෂයෙන්ම අපේ කබීර් හෂීම මන්තීතුමා කියපු විධියට 1999 අංක 8 දරන දුම්කොළ බදු පනතේ පුතිපාදන යටතේ සිගරැට්, සුරුට්ටු, බීඩි හා පයිප්ප දුම්කොළ සඳහා වූ අමු දුවා හෝ නිම් භාණ්ඩ නිෂ්පාදනය කිරීම, ගබඩා කිරීම, ආනයනය කිරීම හෝ අපනයනය සඳහා සුරාබදු කොමසාරිස් ජනරාල්ගෙන් බලපතුයක් ලබා ගත යුතු බවට දක්වා තිබෙනවා. ඒක ගැසට එකේ තිබෙනවා. ඉහත සඳහන් අවශාතාවන් සඳහා 2009 අංක 1 දරන දුම්කොළ බදු (සාමානාා) නියෝග, ගරු වැඩ බලන මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාතුමාගේ අත්සනින් පිළියෙල කර 2009.07.17 වන දින අංක 1610/28 දරන අතිවිශේෂ ගැසට පතුයේ පළ කරන ලද අතර, මෙකී නියෝග 2009.09.01 වන දින සිට කියාත්මක වනවා. මෙම ගැසට පතුය, පාර්ලිමේන්තු අනුමතිය ලබා ගැනීම සඳහා ඉදිරිපත් කිරීමට නියමිත බවත් අපි දැන ගත්තා.

මෙම ගැසට් නිවේදනය අනුව සිගරට් නිෂ්පාදනය කිරීම සඳහා වාර්ෂික බලපනු ගාස්තුව රුපියල් ලක්ෂ 15කි. දැනට ශ්රී ලංකා දුම්කොළ සමාගම ද කිසිදු බලපනු ගාස්තුවක් ගෙවනු නොලබයි. සුරුට්ටු, බීඩි, පයිප්ප දුම්කොළ නිෂ්පාදනය සඳහා වාර්ෂික බලපනු ගාස්තුව රුපියල් පන්සියයකි. ඒ කියන්නේ බීඩ් නිෂ්පාදනය සඳහා අවුරුද්දකට අය කරන්නේ රුපියල් පන්සියයක බලපනු ගාස්තුවක් පමණයි.

වාර්ෂික ලියා පදිංචි සහතිකය ලබා ගැනීම සඳහා සුරුටටු, බීඩි, පයිප්ප දුම්කොළ නිෂ්පාදකයන් අයදුම් පනුයක් ලබා ගත යුතු අතර, අයදුම් පනු ගාස්තුව රුපියල් සියයකි. සිගරැට් නිෂ්පාදකයන් සඳහා මෙම අයදුම් පනු ගාස්තුව රුපියල් දහදාහකි.

මෙම නිෂ්පාදකයන් විසින් තමන් නිෂ්පාදනය කරන භාණ්ඩවල පුමාණයන් දැක්වෙන පොත් පත් තම නිෂ්පාදන ආයතනය තුළ පවත්වා ගෙන යා යුතුයි. සිගරැට් හැර අනෙකුත් නිෂ්පාදන සඳහා කිසිදු බදු මුදල් අය නොකෙරේ.

මෙම නියෝග පනවා ඇත්තේ 1999 අංක 8 දරන දුම්කොළ බදු පනතේ අවශාතාවන් සඳහා වේ. මින් සුරුට්ටු, බීඩි, පයිප්ප දුම්කොළ නිෂ්පාදකයන් සඳහා බදු පනවා නැති අතර, වාර්ෂිකව රුපියල් පන්සියයක බලපතු ගාස්තුවක් පමණක් පනවා ඇත. මින් එකී නිෂ්පාදකයන්ට හානියක් නොමැති අතර, තම කර්මාන්ත වඩා කුමවත් ලෙස පවත්වා ගෙන යෑමට එය රුකුලක් වනු ඇත.

ගැසට් නිවේදනයේ සිගරැට් සහ දුම්කොළ යන කරුණු දෙකම ඇතුළත් වුණු නිසා යම් යම් ඒවා වෙන් කරන්න වනවා. බීඩ් නිෂ්පාදනාගාරයක් වුණාම ඔය කියන පහසුකම් අනිවාර්යයෙන් තිබෙනවා. ලොකු හෝල් එකක් තිබෙනවා. ඒක අනිවාර්යයෙන්ම දැල් හෝ වෙන මොනවා හෝ ගහලා ආවරණය කරලා තිබෙනවා. ඒවා අමුතුවෙන් කරන දේවල් නොවෙයි. සාමානායෙන් තමන්ගේ ආරක්ෂාවට, බඩුවල ආරක්ෂාවට, ඒ වාගේම 25ක් 30ක් පමණ දෙනෙක් බීම ඉඳ ගෙන වැඩ කරන කොට ඒ වාගේ හෝල් එකක් අවශායි. ඒ වාගේ දේවල් ගැන නම් එච්චර විශේෂත්වයක් මා දකින්නේ නැහැ.

මා විශ්වාස කරනවා, මේ කාලය තුළ සිගරැට් සහ බීඩි පාවිච්චිය ටිකක් අඩු වෙලා තිබෙන බව. ඒ කාලයේ මමත් ඒවා අලෙවි කළ නිසා මම දන්නවා. ඒ කාලයේ එක වතාවට ලොරියක් හමාරක් බා ගන්නවා. ඒ තරම් අලෙවියක් තිබුණා. අද ඒ අලෙවිය සම්පූර්ණයෙන්ම කඩා වැටිලා තිබෙන්නේ. මොකද, පාවිච්චිය අඩු නිසා. ඒ වාගේම බීඩි නිෂ්පාදනයත් අඩුයි. ඒ කාලයේ අපේ පැතිවල විශාල වශයෙන් දුම්කොළ වැව්වා. හුහක් දුරට කුඹුරුවල ඒ කටයුතු කළා. අද ඒ සියල්ලක්ම අඩ පණ වෙලා තිබෙනවා. ඒකට හේතුව අලෙවිය අඩු වීම වන්න පුළුවන්; දුම්වැටි පාවිච්චිය අඩු වීම වන්න පුළුවන්. ඒ නිසා අපි වෙනක් කර්මාන්තයකට යා යුතුව තිබෙනවා.

අපේ පළාත්වල ගුාමීය කර්මාන්ත වශයෙන් බොහෝ අය බොහෝ දේවල් කරනවා. හඳුන්කූරු ඒ වාගේ දෙයක්. ලංකාවේ හඳුන්කූරු නිෂ්පාදනය කරනවා. ඒ වාගේම ඉන්දියාවෙන් හඳුන්කූරු විශාල පුමාණයක් ගෙනෙනවා. ඒ වාගේ කර්මාන්තයක් කරන්න පුළුවන්කම තිබෙනවා. ඒ වාගේ කර්මාන්ත අපි ආරම්භ කර තිබෙනවා. ගුාමීය කර්මාන්තයක් වශයෙන් මේ වාගේ කර්මාන්ත කරන්න ඕනෑ කියා අපේ චම්පිකා මන්තීුතුමා කියනවා නම් මට ඒ සඳහා අවශා තාක්ෂණය දෙන්න පුළුවන්; පුහුණුව ලබා දෙන්න පුළුවන්. මම බීඩි කර්මාන්තය වහන්න කථා කරනවා නොවෙයි. නමුත් ඒකට විකල්පයක් වශයෙන් අපේ කබීර් හෂීම් මන්තීුතුමා මතක් කළ ආකාරයකට හඳුන්කූරු වැනි කර්මාන්තයකට යන්න පුළුවන්කම තිබෙනවා. අවශා ගැනුම්කරුවෝත් ලංකාවේ ඉන්නවා. එක එක සුවද වර්ගවල හඳුන්කූරු තිබෙනවා. හොඳ quality එකක් තිබෙනවා. ඒවා විශාල පුමාණයක් මේ රටේ නිෂ්පාදනය කරලා අලෙවි කරන්න පුළුවන්. ඒ වාගේ ගමේ කර්මාන්ත අපිට වැඩිදියුණු කරන්න පුළුවන්කම

මේ යෝජනාව ගෙනෙන බව අද උදේ තමයි මා දැන ගත්තේ. සමහර විට ඉදිරි කාලය තුළ දුම්පානය කුමානුකූලව ලංකාවෙන් ඉවත් වන්නත් ඉඩ නැත්තේ නැහැ. මොකද, දැන් මහ පාරක සිගරට එකක් බොන කෙනෙක් දකින්න නැහැ; පොදු ස්ථානවල දකින්න නැහැ. සෞඛා ආරක්ෂාව සම්බන්ධයෙන් මේ වාගේ වැඩ පිළිවෙළවලුත් කුමානුකූලව කියාත්මක වනවා. ඒ නිසා මේ ගැන කටයුතු කිරීමේ දී එක පුශ්නයක් තිබෙන බව විශේෂයෙන්ම මම මේ අවස්ථාවේ දී කියන්න ඕනෑ. පාදේශීය ලේකම්තුමා අර වාගේ නියෝගයක් කර තිබෙනවා නම් ඒක වැරදියි. පාදේශීය ලේකම්තුමා එහෙම නියෝගයක් කර තිබෙනවා නම් කරුණාකරලා මට ඒක දෙන්න. අපේ පළාත්වලත් ඕනෑ තරම් අලව් කරනවා. ඒවා ගැන කාටවත් කිසිම පුශ්නයක් වෙලා නැහැ. නමුත් අර වාගේ පුසිද්ධ ස්ථානවල සිගරුට බීම, දුම්බීම තහනම් නියෝගයක් වශයෙන් පනවා තිබෙන නිසා ඒ කාර්යය කරන්නේ නැහැ.

මම හිතන හැටියට මේ ගැසට එක මේ මාසයේ පළමු වැනි දා සිට කුියාත්මක වන එකක්. සමහර විට මීට පෙර මේ ගැන යෝජනා කළා නම් හොදයි. මේ කටයුතු කිරීමේදී තිබෙන බාධක මොනවාද කියන එක පිළිබඳව ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය ඇමතිතුමාගෙන් මම සාමානාා දැනුමක් ලබා ගත්තා. ගැසට් එකත්, ඒ වාගේම සුරාබදු දෙපාර්තමේන්තුව දුන්න උපදෙස් පතිකාත් අනුව බලන විට මේවා නිෂ්පාදනය කරන අයට අනවශා බියක් ඇති කර ගන්නට ඕනෑ නැහැ. සමහර විට දෙපාර්තමේන්තුවක් වශයෙන් සුරාබදු දෙපාර්තමේන්තුව මේකට යොමු වුණු නිසා යම් කිසි බයක් ඇති වෙන්න පුළුවන්. මොකද? සුරාබදු දෙපාර්තමේන්තුව තුළින් කඩා පනිනවා වාගේ කටයුත්තක් සිදු වන නිසා. එහෙම වුණොත් ඊළහ අවස්ථාවේ අපේ අමාතාහංශයේ තිබෙන උපදේශක කාරක සභාවේ දී මේ ගැන සාකච්ඡා කරලා කටයුතු කරන්න පුළුවන්ය කියන එක මතක් කරමින්, විශේෂයෙන්ම මේ සම්බන්ධයෙන් අදහස් පුකාශ කිරීම ගැන අපේ ජුමදාස චම්පිකා මන්තීතුමාටත්, ගරු කබීර් හෂීම් මන්තීතුමාටත් ස්තූතිය පුද කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

> පාර්ලිමේන්තුව ඊට අනුකූලව අ. හා. 4.10ට, 2009 සැප්තැම්බර් 09 වන බදාදා පූ. හා. 9.30 වන තෙක් කල් හියේය.

> அதன்படி பி. ப. 4.10 மணிக்கு பாராளுமன்றம், 2009 செப்ரெம்பர் 09, புதன்கிழமை மு.ப. 9.30 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

Adjourned accordingly at 4.10 p.m. until 9.30 a.m. on Wednesday, 09th September, 2009.

පුශ්නවලට ලිබිත පිළිතුරු ඛානාස්සණුස්ෂු අඥුத්ෂුලාන ඛානා WRITTEN ANSWERS TO QUESTIONS

පුශ්න අංක : 1

ලිඛිත පිළිතුරු අපේක්ෂාවෙන් ගරු රව් කරුණානායක මන්තීතුමා විසින් අසා ඇති අද දින නාාාය පතුයේ සඳහන් අංක 0022/'09 දරන උක්ත පුශ්නයට පිළිතුර දීමට වාරිමාර්ග හා ජල කළමනාකරණ අමාතාා සහ වරාය හා ගුවන් සේවා අමාතාා ගරු වමල් රාජපක්ෂ මහතා කල් ඉල්ලා ඇත.

පුශ්න අංක : 2

ලිඛිත පිළිතුරු අපේක්ෂාවෙන් ගරු රංජිත් අලුවිහාරේ මන්තීතුමා විසින් අසා ඇති අද දින නාහය පතුයේ සඳහන් අංක 0440/'09 දරන උක්ත පුශ්නයට පිළිතුර දීමට අගුාමාතහතුමා, අභාන්තර පරිපාලන අමාතහතුමා සහ රාජා ආරක්ෂක, මහජන ආරක්ෂාව, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ නියෝජා අමාතහ ගරු රත්නසිරි විකුමනායක මහතා මාසයක් කල් ඉල්ලා ඇත.

සැ.යු.

මෙම වාර්තාවේ අවසාජ	ා මුදුණය සදහා ස්වකීය	නිවැරදි කළ යුතු තැන්	් දක්වනු රිසි මන්තීන්	මින් පිටපතක් ගෙන	නිවැරදි කළ යුතු
ආකාරය එහි පැහැදිලිව	ලකුණු කොට, පිටපත	ලැබී දෙසතියක් නොඉ:	ක්මවා හැන්සාඩ ස∘ස්2	කාරක වෙත ලැබෙ <i>ත</i>	ා සේ එවිය යුතුය.

குறிப்பு

உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை திருத்தப்படாத பிரதி கிடைத்த இரு வாரங்களுள் **ஹன்சாட்** பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to be Editor of HANSARD within two weeks of receipt of the uncorrected copy.

Contents of Proceedings : From 9.30 a.m. to 4.10 p.m.

on 08.09.2009

Final set of manuscripts

Received from Parliament : 5.15 p.m. on 11.09.2009

Printed copies dispatched : 18.09.2009 Morning

දායක මුදල්: පාර්ලිමේන්තු විවාද වාර්තාවල වාර්ෂික දායක මිල රු.2178කි. පිටපතක් ගෙන්වා ගැනීම අවශා නම් ගාස්තුව රු. 18.15කි. තැපැල් ගාස්තුව රු. 2.50කි. කොළඹ 5, කිරුළපන, මායා මාවත. අංක 132 රජයේ පුකාශන කාර්යාංශයේ අධිකාරී වෙත සෑම වර්ෂයකම නොවැම්බර් 30දා ට පුථම දායක මුදල් ගෙවා ඉදිරි වර්ෂයේ දායකත්වය ලබාගෙන විවාද වාර්තා ලබාගත හැකිය. නියමිත දිනෙන් පසුව එවනු ලබන දායක ඉල්ලුම්පත් භාරගනු නොලැබේ.

சந்தா; ஹன்சாட் அதிகார அறிக்கையின் வருடாந்த சந்தா ரூபா 2,178. ஹன்சாட் தனிப்பிரதி ரூபா 18.15. தபாற் செலவு ரூபா 2.50. வருடாந்த சந்தா முற்பணமாக அத்தியட்சகர், அரசாங்க வெளியீட்டலுவலகம், இல. 132, மாயா அவெனியு, கிருளப்பனை, கொழும்பு 5 என்ற விலாசத்திற்கு அனுப்பி பிரதிகளைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஒவ்வோராண்டும் நவம்பர் 30 ஆந் தேதிக்கு முன் சந்தாப் பணம் அனுப்பப்பட வேண்டும். பிந்திக் கிடைக்கும் சந்தா விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

Subscriptions: The annual subscription for Official Report of Hansard is Rs. 2,178. A single copy of Hansard is available for Rs. 18.15. (Postage Rs. 2.50) Copies can be obtained by remitting in advance an annual subscription fee to the SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PUBLICATIONS BUREAU, No. 132, Maya Avenue, Kirulapone, Colombo 5. The fee should reach him on or before November 30 each year.

Late applications for subscriptions will not be accepted.